

لُجْرَة

العدد ١٣٥ أكتوبر ١٩٧٣

• الوحدة العربية وكيف يمكن أن تتحقق في الواقع والحياة
• طواعية اللغة العربية وعثاها في التغيير عن العلوم

طريق الصد • د. عزة مهير • د. وجيه إسماعيل

معنى الكل
في العمل الاجنبي
مقدمة لـ

بيكار
الأستطورة
طارق شريف

علم جدي
مقامرة
وجوهية
ومستقبل أفضل
الرازي القليبي
زهير الأكسي

التطور الصناعي ونظرية تقارب الاقتصاديات
د. سهام شريف

الكتاب

قصيدة عادل أبو شنب

د. ممدوح الخطيب • يال جبريري • حسوان قسي • على البنفي
كتاب دردشان • يوسف حبيب • عبد الكريم الناعم • محمد عفيفي مطر • فاضل بسامي • محمد المحروم

المدرقة

مجلة ثقافية شهرية

تصدرها

وزارة الثقافة والإرشاد القومي

العدد ١٣٥ - مايو ١٩٧٣

رئيس التحرير: محيي الدين صبحي

سكرتير التحرير: صفوان قدسي

المشرف الفناني: نعيم اسماعيل

العدد

١٣٥ - مايو ١٩٧٣

المعرفة

مجلة ثقافية شهرية

- المراسلات باسم رئاسة التحرير
جادة الروضة — دمشق — الجمهورية العربية السورية
- الاشتراك السنوي :
— في الجمهورية العربية السورية : ١٢ ليرة سورية .
- خارج الجمهورية العربية السورية : ما يعادل ١٢ ليرة سورية مضافاً إليها أجور البريد (العادي أو الجوي) حسب رغبة المشترك
- الاشتراك يرسل حوالات بريدية أو شيئاً أو يدفع نقداً إلى :
محاسب مجلة المعرفة — جادة الروضة — دمشق
- يتلقى المشترك كل سنة كتاباً هدية من منشورات وزارة الثقافة والارشاد القومي .
- ثمن العدد :

١٠٠	قرش سوري
١٠٠	قرش لبناني
١٢٥	قرش سوداني
١٢٥	فلس أردني
١٢٥	ريالان سعوديان
٢٠٠	فلس كويتي
٢٥٥	روبية
٣٥٥	درهمان مغربيان
٣٥٥	درهمان تونسيان

الفهرس

الصفحة	الكاتب	الموضوع
٥	رئيس التحرير	مؤثر قونس وأوجاع المؤشرات العربية
١١	ظهير عبد الصمد	الوحدة العربية وكيف يمكن أن تتحقق في الواقع والحياة
٢٦	د . عزة مریدن	طوابع اللغة العربية وغناؤها في التعبير عن العلوم
٤٠	د . وجيه السمان	هل هناك من حدود لتوغل الإنسان في الفضاء ؟
٤٩	زهير الكتبى	علم جديد ومستقبل أفضل
٦١	د . سهام الشريف	التطور الصناعي ونظرية تقارب الاقتصاديات
٧١	كابي دردريان	المنسات اللا إقليدية
٧٣	بلال جيوسي	دفعاً عن الختيبة
٩٢	صفوان قدسي	من مملكة الطبيعة إلى مملكة الإنسان
٩٦	يوسف حبيب	دور شibli شيل في الفكر العربي الحديث
١٢٠	شعر : علي الجندي	كمال ناصر في ثوانيه الأخيرة
١٢٣	ـ : عبد الكريم الناعم	اللغة والألوان
١٢٩	ـ : محمد عفيفي مطر	نافذة من الزجاج المشق
١٣١	قصة : عادل ابو شلب	الحرب
١٣٥	ـ : فاضل السباعي	الإيدي الكرتونية
١٣٩	ـ : زكريا تامر	وجه القمر
١٤١	خدلون الشمعة	معنى الشكل في العمل الأدبي
١٥٩	عبي الدين صبحي	ظواهر في تغير الحساسيات الأدبية في السبعينات
١٧١	طارق الشريف	بيكسو .. الأسطورة
١٧٨	الشاذلي القليبي	مغامرة وجودية
١٨٥	محمد المصاوي	أوضاع النقد الأدبي في تونس

لـ «الكتاب العربي» ، الذي ينبع من تجربة المؤلف في كتابة المقالات والدراسات العلمية ، وله إسهامات في إثراء المعرفة العلمية في مجالات متعددة ، منها الأدب والفنون والتراث واللغويات والدراسات المعاصرة .

مقدمة توسلين وأرجح انتهاكات العربية

بعيداً عن كل مساس بالخفاوة الكريمية التي أبدتها الحكومة التونسية ، والاهتمام الحاشد من قبل اتحاد الكتاب التونسيين .. ومع الشكر العميق للفرصة الذهبية التي أتيحت لي شخصياً - بصحبة أعضاء الوفود طبعاً - لكي أرى تونس للمرة الثانية بعد عشر سنوات - فقد شاهدتها عام ١٩٦٣ بمناسبة الجلاء عن بنزرت - ما أطعلني على جواب هائلة من التنمية السياحية بتجربة في التطوير تكاد تونس تتفرد بها .. ، بعيداً عن كل مساس بكل تلك النواحي العظيمة والمشرفة ، ومع التقدير البالغ لمناسبة قومية جددت صلة الرحم وأواصر القربي بين مغاربة العرب ومشارقهم ، أريد أن أورد بعض الملاحظات التي لاعلاقة للتونسيين بها لأنها تتعلق بتنظيم المؤتمر وبنيته والمواضيع التي تعالج به ..

نجح .. لم ينجح :

فالسؤال الأول الذي يبادر به من لم يحضر المؤتمر من حضره هو : « هل نجح المؤتمر ؟ » والسؤال في رأيي غير وارد لأن من الصعب الاجابة عنه ، بل هو يحتمل اجابتي النفي والاثبات : فقد نجح المؤتمر بالصيغة المتعارف عليها للمؤتمرات العربية ، نجح ك المناسبة للتعرف على قطر عربي وأدبياته - دون أدبه - ولاللتقاء بعدد من الكتاب الأصدقاء ، القدامي منهم والجدد . كما أن المؤتمر نجح اذا نظر اليه على أنه وسيلة لللامسة خارجية لموضوعات هامة تمس الأدب العربي والحياة العربية في الصميم .. ملامسة لم يعالجها ولو أن المؤتمر - أي مؤتمر - يقتصر في أبعاده على تاحية واحدة وموضوع

واحد لكان لنا شيء من الكسب الفكري يربو على هذا الطلع الرقيق الذي تطلّى به ، وتتّلّى ، موضوعات متعددة ، كثيرة ، عظيمة ، ومتّنوعة . لذلك سوف أعالج الجوانب السلبية في المؤتمر كعيوب تتكرر في كل المؤتمرات العربية مالم تتفّق صيغة هذه المؤتمرات .

فقد فرض على المؤتمر أن يعالج ثلاثة موضوعات هامة وعريضة هي :

١ - تقييم الاتجاهات الأدبية العربية المعاصرة ، وأثرها في مستقبل الأدب العربي وطنياً وقومياً وانسانياً .

٢ - الأدب العربي والثورة التكنولوجية في النصف الثاني من القرن العشرين .

٣ - الأدب العربي والصراع ضد الصهيونية والإمبريالية .

الموضوع الأول فاقد للأساق « Consistency » ولا يمكن معالجته معالجة عملية بسبب احتياجه للعديد من المنهاج ثم فنذه بالعلم - المأزوم - الى مشارف التنجيم . فهو يحتاج الى ناقد وسياسي وعالم اجتماع ومؤرخ للافكار ومنجم :

وليس على الله بستكثـر أن يجمع العالم في واحد ..

وقد استهل جميع المخاضرين بحوثهم بالشكوى من غموض الموضوع واتساعه وتباعد أطراقه ، مما اضطرّ الاستاذ عبد الكريم غالب رئيس الوفد المغربي أن ينبع في نهاية اليوم الاول وينذّر أن اللجنة التحضيرية للمؤتمر ابنت من الموضوع الاول فقط « تقييم الاتجاهات المعاصرة في الأدب العربي » لاستثناء اثر الأدب العربي في خدمة المستقبل العربي .. أما الاضافات التي شوشت الموضوع فهي اضافات هامشية ، لعل سببها أن الذين صاغوا الموضوع الاول يفتقرن الى المصطلح التصدي ، او انهم من هواة الصحافة الأدبية اللبنانيّة التي تبع الامور حباً منها في افساح مجالات القول واملاه العصفونات الفارغة ..

كذلك كان الامر في الموضوع الثالث ، فهو فضفاخ بحيث يتسع لأي قول . ولعل المقصود منه اراحة بعض الضيائـر التي تظل عائبة على الناس وحاملة جبودم على محمل سوء النية ، كما سترى بعد قليل .

الموضوع الثاني وحده فاز بأفضل الابحاث وأفضل العقول لأن أبرز الذين عالجوه من خبرة المثقفين ، وان كنا بذلك نظم النقد والنقد . فقد كان يبحثـا الاستاذـين العظيمـين على الشوكـل واطـون مقدمـي ثـرة من ثـار عـقل معاـصر شاملـ .

وإذن ، كان ، وسيظل ، من الواجب قصر المؤخر على بحث موضوع واحد ، فينسى بذلك توفيه حقه من المعالجة والمناقشة .

لاديقراطية في الثقافة :

وإذا كانت الاصامة الاولى الى كل المؤشرات الادبية حشد الموضوعات وعدم تحديد زاوية تناولها ، فان الطعنة القائلة للمؤشرات الادبية العربية جعل معظم اعضاء الوفود جهلاً موسوعياً بكل فواحى المعرفة . لقد كان معظم اعضاء الوفود اما شباناً متمتعين بكمال صفات الامية الثقافية . وإما كبولاً توقفت ثقافتهم قام التوقف منتصف الخمسينيات ، أو الأربعينيات . فإذا أضفنا الى ذلك أهم احترافوا التعليم وتأليف الكتب المدرسية ، أدر كنا مدى محدودية نظرتهم خاصة حين يوطّرها ايمان بكليشيات عقيبة أو مدرسة فكرية . عند ذاك حدث ولا حرج عن الجمود والتصلب : فلا عجب أن بدأ كل من طرقوا البحث الاول - عدا اثنين - بثورة البارودي وتجديده شوقي ..

ونظراً لكثره الأبحاث فقد اتفقت اللجنة التنظيمية على أن تعطي لكل قطر الحق في القاء بحث واحد منها كان مستوى ومهما كان ماسه بالموضوع قريباً أو بعيداً .

وأخيراً فقد تعممت ديمقراطية الجهل عن طريق المناقشة ؛ لكل عضو الحق في أن يناقش فوراً الموضوع الذي سمعه لتوه : صورة لامعة عن الارتجال العربي والزجل الفكري الفصيح !؟

وتبريراً لبرمنا بما رأينا وسمعنا ، خليل القاريء إلى عدد نيسان من «الموقف الأدبي» لأن الزمية سوف تنشر البحث ، أما نحن ، في هذه العجلة ، فسوف نقتصر على ايراد جوانب من المناقشات كما سجلناها حين سمعناها :

كان من ألقوا بمحاجتهم في اليوم الأول - الاثنين ١٩ / ٣ / ١٩٧٣ - الدكتور أحد أبو سعد من لبنان . وقد عالج الموضوع الأول في تقييم الاتجاهات الأدبية العربية المعاصرة في الشعر فقط . كان مجده مدرسياً الى حد الفجاجة ، يشهد له جميع من ناقشوه - وبينهم خلون الشمعة من سوريا ، عبد الكريم غلاب ومليلة العاصمي من المغرب ، عبد العزيز الدسوقي من مصر . فقد بدأ مجده بالبارودي ثم شوقي ثم مدرستي أبو لولو والمهرج ثم الرمزية في لبنان ، وحين وصل الى الخمسينيات كان نفسه قد انقطع فرأى

الكمال التام في التصيدة الحديثة : فهبي ذات نمو حي وملائمة لروح العصر وضورها من نسيج موحد .. حق كأنه أوصى بباب الشعر للأجيال التالية . كأنه قسم الشعر الحديث بحسب مضمونه ، وهذا منطلق غير نقدي ...

.. إلا أن ما يهمنا في هذا المجال بعض التعليقات الطريفة التي تفصح عن عقول

أصحابها وطريقة مناقشتهم :

المح د . أبو سعد إلى أن شوقي ليس من أصل عربي وأن شعره قصر عن شاؤ العالمية، فانبرى له شاعر مصرى مخضرم وذكره بأن شوقيا قد قال «إن في» أصولاً عربية وتركية ورومية وجركسيّة » ..

كما ذكره - وهذا بيت التصعيد - بأن شوقيا « قد تكلم عن شكبير وززار طوكيني وبنكي دمشق ومسينا .. وهذه هي العالمية » !! ترى لو تحدث شوقي عن كواكب المريخ وعطارد والزهرة والمشتري أما كان أديباً « كوكبياً » ؟ ولو تحدث المتحدث عن اللوب أو الجورب فهل يصبح شاعراً « لولبياً » أم شاعراً « جوربياً » ١٩٩

وفي اليوم التالي القى الناقد علي الشوك من العراق بحثاً ممتازاً عن الأدب العربي والثورة التكنولوجية في القرن العشرين ، لم فيه يأطراف التحدى التكنولوجى للأمة العربية وتهذيده للإنسانية بالقوى النسووية ثم الانعطاف الحالى في الآلة - الآلات التي تسير نفسها أو توماتيكياً - وما رافق كل ذلك من تغير في صنم الفنون التشكيلية وكذلك ابتكار الموسيقى الالكترونية وربط خوف الإنسان من الآلة بطبيعة المجتمع الطبقي الذي يفرض على الإنسان الاستسلام لمصلحة الآلة ومالها ، ثم عرج على الأدب العربي المعاصر وذكر كيف استفاد الشاعر من طريقة التقاطيع السينمائى والكواچ كما استفاد القصاص من وعيه العلمي لتخطيئ الطبيعة النوعية للأشكال الأدبية ، « في مجتمع ما يزال ثلاثة أربع سكانه لا يعرف القراءة والكتابة » .

فهمن الشاعر الخطير من الوفد الفلسطيني وقال :

« .. جهد علي الشوك خارجي ولا علاقة له بما يجري في وطنه ؛ طرح موضوع التكنولوجيا تعريب متعمد لقضية فلسطين . ظاهرة التأثير التكنولوجي تعبر عن الانهيار الحضاري في المجتمع الغربي ، تحدث علي الشوك عن الذرة ليغوفنا من الحرب » .

ولما كانت كل هذه الانتقادات مدخلاً لتسوييس الموضوع فقد وصل المغلق الشاعر إلى النتيجة - التعريف :

« التخويف من التكنولوجيا عملية سياسية وليست أدبية . وعلاقة الأدب بالسياسة كعلاقة أي شيء بأي شيء » .

« علاقة الأدب بالسياسة كعلاقة أي شيء بأي شيء » هذا هو التعريف الجامع المانع الذي خرجنا منه وبه في هذه المناقشة .

ولكي تخرج المؤتمرات العربية من ديمقراطية المناقشة ومن الديمقراطية بين البلدان الغربية ، تقترح - بعد قصر المؤتمر على موضوع واحد - أن يتم سلماً تكليف باحث في الموضوع من قطر وتكتيف ناقد أو اثنين بمناقشته من قطر آخر ، دون أن يكون لكل أعضاء الوفود حق المناقشة ، فعندما يعد البحث سلفاً وتعد مناقشته سلفاً يمكن حصر الأسفاف وإلغاء الارتجال إلى حد ما ..

د. سهيل ادريس وما وراء الكواليس :

.. وأخيراً فلا بد في كل مؤتمر عربي من يسعى إلى تعكير المياه العكرة .. وقد جاء الدكتور سهيل ادريس إلى المؤتمر ومعه وفده العجيب بنية تسجيل موقف على حساب الوفود العربية جماء ما حولها ضده بأكليلها ، وقد تابع مرحماه العايش حتى النهاية ، حين انسحب وجماهته ولم ينسحب معه ذيابة ، وحين وصل إلى بيروت اضطر إلى الكذب في « النهار » زاعماً بأن المؤتمر اضطر لانسحابه وأن فلاناً والوفد الفلاني انسحبوا معه . كذب وافتراء . لقد غادر وحده ، مأسوفاً على اتزانه ، وعلى كونه فوت فرصة ذهبية لبحث حرية الأديب العربي وتحديد الضمانات له .

وتفصيل ذلك أنه دعا في كلمة الافتتاح - ما يبين أنه جاء ليتشاطر ويسجل نقطة على المجتمعين - إلى الاعتصام في سفارة عربية ريثما يتم الإفراج عن أدبائها ، وهاجم مصر ثم غطى هجومه بذكر البحرين والمغرب . وقد مكث في تونس طيلة أيام المؤتمر ، لم يتغيب عن دعوة إلا دعوة الحاضرات ومهرجانات الشعر . فلما انتهى المؤتمر زعم أنه انسحب ، الواقع أنه غادر تونس ولم ينسحب ، لأن الذي ينسحب ، ينسحب في أول المؤتمر لا في ختامه .

وقد وافقه الحضور جميعهم بأن حرية الأديب العربي بلا ضمان ، واقتربوا عليه تخصيص يوم للبحث في حرية الأديب واتخاذ الضوابط الالزمة لها ف ABI واستكير وأراد أن يحصر الموضوع ضمن دائرة واحدة للبحث في أحوال افراد معينين في قطر واحد . وبعثا محاوّلوا اقناعه بأن مامن أديب الا واصطبم وسيصطدم بالسلطة فلابد لبحث الموضوع بشموله ، ثم اتخد المؤتمر توصية بتأليف لجنة لبحث أوضاع الأدباء في البلاد العربية فلم يوافق عليها .. كل ذلك منه باسم حرية الأديب .

مهرجانات الشعر :

وكان حدث في المهرجانات السابقة ، امتد القاء القصائد الطوال ساعات أطول من أيام المهرج وليلاته . لم تكن القصائد تخلو من الجيد والمبتكر بل والرائع ، إلا ان اكتشاف ذلك يحتاج الى صبر أثواب وجمل الفرزدق الذي كان ينتحت من صخر . فهل هان الشعر على العرب وهانت امساعهم عليهم الى هذه الدرجة ؟ لم لا يتم تخصيص ساعة واحدة لشاعرين من كل قطر ؟ او يتم توزيع الشعرا على كل قطر بحسب عدد السكان ؟ ان احترام الشعر واجب ، غير أنه لا طريقة تنظيم المهرجانات ولا عدد الشعرا الكبير يفسح المجال لتذوق هادئ يتناسب مع جلال الشعر وعذوبته ، لذلك لا أبالغ ان قلت ان اجل القصائد كانت الكلمة الرفيعة الثقافة التي افتتح بها السيد الشاذلي القليبي وزير الثقافة التونسي مهرجان الشعر ، فهي نتاج ثقافة عميقة متزنة قادرة على استيعاب المشكلات وطرح البدائل وتقدم استبصارات يومضات من الفكر الأصيل الشامل . وقد أعدنا نشرها هي وتعليق السيد محمد المصمولي كأحدى هديتين من تونس العربية الخضراء .

رئيس التحرير

الوحدة العربية

وكيف يمكن أن تتحقق في الواقع والحياة

ظهير عبد الصمد

في أيلول وتشرين أول ١٩٧٢ أصدرت مجلة «المعرفة» عدداً خاصاً عالجت فيه قضية الوحدة العربية . وقد كتبت في هذا العدد بحثاً أشرت فيه إلى أن الوحدة العربية هي اتجاه تاريخي له طابع الحتمية ، وأن هناك عوامل مختلفة متناقضة تفعل فعلها في تسريع أو في عرقة هذا الاتجاه التاريخي ، كما أشرت إلى أن المجاهير العربية في مختلف أنحاء الوطن العربي ، والقوى الوطنية والتقدمية فيه هي القادرة من خلال التنسيق

والتعاون والعمل الموحد على تحقيق هذا الاتجاه التاريخي بحكم العوامل الموضوعية المتوفرة أو التي يمكن أن تتوفر، وبحكم الحاجات الملحة التي يتطلبها تقدم البلدان العربية وتطورها في مختلف المجالات ، وأشرت أيضاً إلى أن السير نحو الوحدة يتم عبر صراع طبقي حاد بين قوى الوحدة والتقدم والاشتراكية وبين قوى التجزئة والامبراليّة والصهيونية والرجعية .

واليوم أود أن أعالج كيفية المساعدة على تحرير عملية توحيد البلدان العربية والأشكال التي يمكن أن تتحقق فيها الوحدة العربية ، في ضوء الظروف الموضوعية المتوفرة في البلدان العربية ، وفي ضوء دروس بعض التجارب والاذاج التي تمّت في الوطن العربي .

آراء القوى المعيبة لعملية توحيد البلدان العربية :

ان هناك قوى معيبة لعملية الوحدة العربية تكونت وت تكون بفعل ظروف خارجية واخرى داخلية . بفعل الامبرالية والصهيونية والرجعية الداخلية . والنضال ضد هذا الثالوث الاسود والانتصار عليه هو نفساً ضد هذه القوى المعيبة في عملية الوحدة العربية .

في ظروف التجزئة التي تعيشها البلدان العربية ، كيف يمكن السير نحو الوحدة؟ وهل هناك امكانيات واقعية لتحقيق الوحدة العربية او لتقريب حقيقي بين البلدان العربية؟ أم ان الوحدة والحديث عنها لا يخرج عن نطاق الاحلام أو الرغبات؟.

ان هذا الموضوع كان ولا يزال مجال حوار ونقاش بين صفوف العديد من القوى الوطنية والتجددية ، بين صفوف الشيوعيين والتقديمين من مختلف المدارس الفكرية وخاصة خلال اجتماعاتهم ومناقشاتهم الداخلية ومع الآخرين من اجل وضع برامجهم السياسية. وقد اتيحت لي فرصة المشاركة في أكثر من ندوة ومع أكثر من فريق تقدمي .

ان فلاسفة التجزئة يؤكدون انتلاقاً من التطور الظاهري للبلدان العربية قبيل وبعد الحربين العالميتين الاولى والثانية ، ومن قبيل بعض التجارب الوحدوية ، بان العرب لا يسيرون نحو الوحدة ، وإنما نحو الانفصال وتكوين دوليات «مستقلة» ، ويشيرون الى اتساع وتزايد عدد الدول والامارات العربية حتى وصلت الى ما يقرب من ١٧ دولة وامارة ، ويقولون ان «الحبل على الجرار» ! كما يشيرون الى ان العرب لم يعرفوا في

تار ينهم القديم والحديث دولة مركزية واحدة تشمل كافة الاراضي العربية الا في عهد الخلفاء الراشدين وفي العهد الاموي ، وانه منذ ذلك الوقت وحتى الان ظل العرب شيئاً متفرقـة وقبائل متقاتلة ودولـيات متـاحـنة تـحـارـب بعضـها البعضـ ، وـاـنـ الحـاضـرـ كـالـماـضـيـ اوـ المـاضـيـ كـالـحـاضـرـ ، وـيـنـطـلـقـونـ مـنـ ذـاكـ الىـ نـفـيـ اـلـيـةـ اـمـكـانـيـةـ لـوـحدـةـ الـعـرـبـيـةـ فـيـ الـحـاضـرـ وـفـيـ الـمـسـتـقـبـلـ ، وـكـانـهاـ ضدـ تـطـورـ الـاـشـيـاءـ وـمـخـالـقـةـ لـلـمـنـطـقـ وـالـقـوـائـينـ .

وبـعـضـ هـؤـلـاءـ يـشـرـوـنـ إـلـىـ أـنـ الـوـحدـةـ الـعـرـبـيـةـ فـيـ حـالـ تـحـقـقـهـاـ فـيـ الـظـرـوفـ الـراـاهـةـ هيـ خـطـرـةـ إـلـىـ وـرـاءـ ، وـاـنـهـ لـاـيمـكـنـ السـيرـخـوـ الـوـحدـةـ الـعـرـبـيـةـ الـحـقـيقـيـةـ إـلـىـ ظـلـ الـاشـتـراكـيـةـ ، وـالـاشـتـراكـيـةـ قـطـ ، وـاـنـهـ فـقـطـ بـيـنـ دـوـلـتـيـنـ اـشـتـراكـيـتـيـنـ أـوـ أـكـثـرـ يـمـكـنـ السـيرـخـوـ الـوـحدـةـ الـعـرـبـيـةـ ، أـمـاـ قـبـلـ ذـاكـ وـحـقـيـ بـيـنـ بـلـدـيـنـ عـرـبـيـيـنـ تـقـدمـيـيـنـ كـسـوـرـيـةـ وـمـصـرـ (ـخـالـلـ الـوـحدـةـ الـمـصـرـيـةـ السـوـرـيـةـ)ـ فـالـوـحدـةـ الـقـيـمـيـةـ تـقـدـمـيـةـ بـطـابـعـ تـقـدمـيـ ، وـعـلـىـ الـقـوـىـ الـتـقـدـمـيـيـةـ فـيـ الـبـلـدـانـ الـعـرـبـيـةـ ، فـيـ رـأـيـ هـؤـلـاءـ ، أـنـ تـنـاضـلـ أـوـلـاـ مـنـ أـجـلـ الـاشـتـراكـيـةـ وـبـعـدـ تـحـقـيقـهـاـ يـمـكـنـ الـحـدـيثـ عـنـ الـوـحدـةـ الـعـرـبـيـةـ ، أـمـاـ قـبـلـ ذـاكـ فـالـوـحدـةـ الـعـرـبـيـةـ قدـ تـعـرـقـلـ تـحـقـيقـهـاـ يـمـكـنـ الـحـدـيثـ عـنـ الـوـحدـةـ الـعـرـبـيـةـ ، أـيـ أـنـهـ يـضـعـونـ قـضـيـةـ الـاشـتـراكـيـةـ بـعـارـضـ الـوـحدـةـ الـعـرـبـيـةـ ، وـيـرـبـطـونـ قـضـيـةـ الـاشـتـراكـيـةـ بـقـضـيـةـ التـجزـئـةـ ، وـيـرـبـطـونـ اـمـكـانـيـةـ الـوـصـولـ إـلـىـ الـاشـتـراكـيـةـ فـقـطـ فـيـ ظـلـ الـتـجزـئـةـ وـالـدـوـلـاتـ الصـغـيرـةـ .

ويرى هؤلاء ان من مضيعة الوقت والجهد ، النضال لتحقيق الوحدة العربية، وأنه من الأفضل في رأيهم العمل لتحسين الظروف المعيشية للجماهير في إطار كل قطر ، وعدم الاهتمام بقضايا الأقطار العربية الأخرى ، ويقولون « ان العامل والفلاح يهمها تخفي شروط حياتها المادية والمعيشية أكثر من اهتمامها بفلسطين او بتحرير الاراضي المحتلة في عدوان ١٩٦٧ » فكان هناك تعارضـ في رأي هؤلاء بين تحسين الشروط المادية للجماهير وبين حماية أوطانـنا من الاعتداءـاتـ الـاـمـرـيـالـيـةـ وـالـصـهـيـونـيـةـ ، وـتـحرـيرـ الـاـرـاضـيـ الـعـرـبـيـةـ المحتلةـ منـ قـبـلـ اـسـرـائـيلـ .

ان ضيق الافق الوطني والأمي عند هؤلاء يعكس روحـاـ منـ العـدـمـيـةـ الـقـومـيـةـ، رـوـحـاـ لـاـوـطـنـيـةـ، رـوـحـاـ كـوـسـمـوـبـولـيـتـيـةـ ، تـتـسـتـرـ زـوـداـ وـبـهـتـانـاـ بـالـأـمـيـةـ وـالـطـبـقـيـةـ، اـنـهـ يـظـلـمـونـ الـعـالـمـ وـالـفـلـاحـينـ عـنـدـمـاـ يـتـمـطـعـونـ لـلـكـلامـ باـسـمـهـاـ ، اـنـ الـعـاـمـلـ وـالـفـلـاحـ إـبـنـاـ هـذـاـ الـوـطـنـ وـمـسـتـعـدـانـ لـلـنـوـدـ دـائـماـ عـنـ حدـودـهـ ، وـالـتـضـحـيـةـ فـيـ سـبـيلـ ذـلـكـ ، وـهـمـالـاـيـرـيـانـ أـيـ تـعـارـضـ

بين النضال من أجل تحسين شروط الحياة المادية للعوال والفالحين ، والنضال من أجل تحرير أراضينا المحتلة . ان هاتين المهمتين تكملان بعضها البعض .

وبعض هؤلاء انطلاقاً من خوفهم من الوحدة العربية يعملون لاخافه القوى التقديمية والاشراكية في العالم من هذه الوحدة ويزعمون ان اقامة الوحدة العربية سيكون مركزاً معاذياً للتقدم ومتناوئاً للاشراكية ، مركزاً يضعف من تعاون حركة التحرر العربية مع قوى السلم والاشراكية في العالم . وينسى هؤلاء عمق ارتباط حركة التحرر العربية العضوي بالتقدم الاجتماعي ، وان هذه الحركة في حال تحقق الوحدة العربية وتشكل دولة عربية كبيرة ستكون اكثر ارتباطاً بالتقدم الاجتماعي لأنها ستكون اكثر تأثيراً وتفاعلها مع الحركة الشورية العالمية ، واكثر تعاوناً معها .

وهنالك من يربط قضية الوحدة العربية بالاسلام ، وينظر اليها كرديف للاسلام ، انطلاقاً من ان الاكثريّة الساحقة من الامة العربية تدين بالاسلام . مع ان الواقع هو ان الاسلام قد ينبع شيء والوحدة العربية كمفهوم شيء آخر . ان هؤلاء يختت ، تأثيرات دينية وطائفية ضيقة، يقفون من الوحدة العربية موقف الخدر والخوف أو موقف الشك والكره ، وقد ينزلق بعضهم عن العداء والغاربة .

ان اغلب فلاسفة التجزئة ينفون وجود الامة العربية في الماضي والحاضر والمستقبل ، وبعضهم يقر ويوافق على انتفاء «شعوب» البلدان العربية الى القومية العربية، وبعضهم ينفي حتى هذا الانتفاء الى القومية العربية ، والموافقة على انتفاء هذه «الشعوب» الى القومية العربية لا يعني ابداً الاعتراف من قبلهم بوجود الامة العربية ، فالانتفاء الى قومية معينة شيء ، ووجود الامة شيء آخر . ان بعض هؤلاء يقررون ان شعوب هذه البلدان هي من اصول وسلالات عربية او تفاعلت مع العرب واندمجت معهم من خلال التمثيل ، ولكنهم لا يرون في مثل هذه الشعوب انها جزء من الامة العربية .

ان بعض الاوساط التقديمية ، وخصوصاً بعض عناصرها اليسارية ، لايرتاحون الى البحث في قضايا الوحدة العربية او الامة العربية او القومية العربية ، ويحاولون الابتعاد عن كل ما يتصل بصلة الى قضايا العرب والعروبة وقضايا حركة التحرر العربية (الا اذا اضطروا الى ذلك اضطراراً) انطلاقاً من ان هذه الاجماعات وهذه الاحاديث هي قضايا بعيدة عن «الأمية» ، بعيدة عن أفكار الماركسية اللينينية والأمية البروليتارية، وكان

الماركسية الليينية في عقلية هؤلاء هي طراز محمد من التفكير خارج عن إطار الزمان والمكان ، ولا يجوز تجاوزه أو ابحاث محددة لا يجوز الخروج عنها ، كما لا يجوز التصدي لابحاث جديدة . او كان أفكار الماركسية الليينية مخصوصة في أنس معينين لاتخرج عنهم او في حزب معين من الأحزاب ، ونبي هؤلاء ان أفكار الماركسية الليينية هي علم غير مخصوص او مختصر من قبل فئة من الناس او حزب من الأحزاب . او كان قضايا الأمة العربية والوحدة العربية والقومية العربية في رأي هؤلاء وامثالهم من الابحاث التي لا يجوز معالجتها من قبل الماركسيين والشيوعيين .

ان الخوف من القيام بهذه الابحاث ، سواء كان ذلك من قبل التقديرين واليساريين او من قبل الرجعيين واليمينيين ، يعكس الخوف من الوحدة ومن الوصول الى استنتاجات تدعم الاتجاهات الوحدوية التقديمية ، كما يعكس لدى البعض ميلاً كوسوفوليكية «عدمية قوية» او ميلاً اقليمية او طائفية او ميلاً قومية ضيقة ، او دفاعاً عن مصالح مادية ، مصالح طبقية اقطاعية او رأسمالية ، او عن مصالح قبلية عشائرية .

ان فلاستة التجزئة هؤلاء يقومون بتبرير « الواقع الراهن » و« الواقع التجزئي » بشق المبررات الرجعية والتقدمية والدينية والطائفية والاقليمية والتاريخية والطبقية والعشائرية ، ولا شك أن كل هذه التبريرات – رغم استنادها الى بعض الواقع الملوسة – ليست واقعية ، وهي تأخذ الواقع الجامد وتعطيه طابع الديومة والاستمرار ، تأخذ جزءاً من الواقع وتتنسى او تتجاهل حركة المجتمع المستمرة والتغيرات المائلة ، هذه الحركة التي هي غير مرئية أحياناً ، ولكنها موجودة دائماً وأبداً .

صعوبات أمام تحقيق الوحدة العربية :

لاشك ان هناك صعوبات أمام الوحدة العربية ، صعوبات جدية ، فالبلدان العربية في صورتها الراهنة تعيش في ترقى مؤس ، وأجزاء واسعة من أراضيها محظلة من قبل اسرائيل ، ومؤخراً من قبل ايران ، ولا تزال بعض الاراضي المحظلة في المغرب العربي بيد الاسпан ، والثروات النفطية العربية لاتزال كميات كبيرة منها في يد الاحتكارات الامبرالية الأمريكية والانكليزية والفرنسية ، وكذلك ثروات باطن الأرض المختلفة ، والاختلاف مايزال ينبع بكلكاه على الامة العربية ويعوق مسيرتها نحو التقدم ونحو العصر الحديث والطبقة العاملة . والقوى التقديمية ، ماتزال بعيدة عن الوحدة ، او عن التقارب

ال حقيقي فيهايتها ، والصراعات الحادة بين الدول العربية التقديمية لازالت قائمة ومستمرة ، والحفاظ على الكيانات الصغيرة والدوليات هو السائد عملياً ، ومن أجل ذلك وبسبب ذلك ، لا يجدون في الأفق القريب المنظور أن الوحدة العربية مستحقة ، أو أن البلدان العربية قيسراً عملياً نحو الوحدة ، رغم أن كل القوى والاحزاب الوطنية والتقدمية تتحدث عن الوحدة العربية وتشير إليها كهدف لكل نشاطها وأعمالها وسياساتها ، وبسبب ذلك يجدون أيضاً داعماً التجزئة ومتقدسيها أن ما يقولونه ويشرون به يتسمج مع الواقع الاشياء ومع تطور الحوادث ، وأن الوحدة كهدف هي شيء مثالي وخالي ، رغبات عاجزين وضعفاء ، رغبات لا تنبثق من الحياة والواقع ، وإنما تنبع من أوهام التاريخ .

الوحدة العربية حاجة موضوعية :

أن الوحدة العربية وتحقيقها عملياً في الواقع والحياة ، حاجة موضوعية ، حاجة ملحة ، فيبدو أنها لا يمكن للعرب أن يحققوا أهدافهم الوطنية والاجتماعية ، أهدافهم في التحرير والديموقراطية والتقدم الاجتماعي بصورة كاملة ، وبدونها سيظل العرب ضعفاء وعرضة للاعتداءات من قبل الدول الامبرالية والصهيونية ومن قبل بعض الدول المجاورة للأراضي العربية ، وكما حدث مؤخراً في مناطق الخليج ، واحتلال ايران لبعض الجزر العربية ، وكما حدث أيضاً لبعض الجزر في البحر الأحمر واحتلالها من قبل اسرائيل ، كما نشر في الصحافة مؤخراً ، وبدوتها لا يمكن للبلدان العربية أن تحمي أراضيها وثرواتها النفطية ، كما لا يمكن لها أن تدخل بقدم ثابتة العصر الحضاري وتغلب على التخلف وبقايا القرون الوسطى وعلى العلاقات القبلية والاقطاعية .

أن الوحدة العربية لمعنى فقط ضمن بلد عربي إلى آخر ، وتشكيل دولة من اقليمين او أكثر وإنما تعني أيضاً وبالاضافة إلى ذلك ١) اقامة علاقات اوثقة بين جاهز البلدان العربية ، تبادل الخبرة والمعونة والتعاون من أجل الارتفاع معًا إلى مستوى أعلى في سلم التقدم والتنمية وفي مجال الثقافة والتصنيع ، والافادة من مختلف الطاقات والامكانيات للسير بخطى احزم واسرع نحو اقامة مجتمع عربي متتطور ومتقدم اجتماعياً ، ٢) كما يعني ثانياً، اقامة حكومة مركبة عربية، تسير في خط التقدم والاشتراكية وفق تخطيط علي مدروس ، وليس هناك مثل الحكومة المركزية من يعمل لاصهر الفوارق وازالتها والقضاء على التشتت والتبعثر ويزيل بقايا الاقطاع والروح القبلية والعشارية .

و واضح ان السير نحو الوحدة ليس سهلا ، فالقوى المعيبة هذه الوحدة ليست ضعيفة، وهي تنشط دفاعا عن مصالحها الطبقية والاقليمية، وبالاستناد الى الدعم الاميرالي والصهيوني والرجعي تستطيع أن تحافظ على وجودها وتخفي « الواقع الراهن » القائم في البلدان العربية وتحقق بعض « الانصارات » الجزئية على قوى التقدم .

ولكن تطور الاحداث السريع في المنطقة العربية ، وازدياد خطر اسرائيل على حركة التحرر العربية ، ونشاط الاحتكارات النفطية العالمية لابتلاع ونهب الثروات العربية ، وبقاء الاحتلال الاسرائيلي للمناطق العربية في سيناء وغزة والقدس والضفة الغربية والجلolan ، وعدم وجود آفاق منظورة قريبة لازاحة هذا الاحتلال ، كل ذلك يضع امام المجاهير العربية في مختلف اقطارها ، وخاصة في بلدان المواجهة ، أكثر من سؤال عن فائدة وجدية بقاء هذه الدوليات العاجزة عن رد العدوان ، عن استرداد الاراضي المحتلة ، عن حماية الثروات المنهوبة ، عن حماية المواطنين العرب والاراضي العربية وتحقيق الامن والطمأنينة لهم .

قد لا تكون هذه الاسئلة والاستفهامات واردة تماما هكذا ، ولكنها يبحثواها ومضموتها موجودة في اعماق كل مواطن عربي ، في اعماق كل عامل وفلاح وكل مشقق ثوري .

فالى متى تبقى الامة العربية هكذا عرضة للتهديد ، عرضة للشتات والتمزق ؟ الى متى ؟

نحن نشكّل أمة « مزقة » بجزءة تتتطور اجزاؤها بأشكال مختلفة ، وبأشكال غير متناسبة وغير متناسقة ، من جهة ، وتغيريمحاولات التنسيق والتتوحيد فيها بين أجزاءها المختلفة من جهة ثانية ، ويمكن القول ان هاتين العمليتين المتغايرتين لأنماط التطور تسيران معًا وبصورة مطردة في البلدان العربية ، منذ ما قبل الحرب العالمية الاولى وحتى الآن ، ولكن فيما بين الحربين العالميتين الاولى والثانية وقبلهما كانت البلدان العربية مغلوبة على امرها ومحتملة ، وكان النضال من اجل الوحدة العربية يبرز ويتجهى من خلال العمل اطرد المحتلين وتشكيل حكومات وطنية مستقلة ، وكان هذا النضال يشغل كل وقتها تقريبا . اما بعد ذلك ، بعد الحصول على الاستقلال ، وتشكل الحكومات الوطنية ، فالسير نحو الوحدة لم يتحقق عمليا ، وظلت كل دولة أو دويلة او امارة تعمل لتوطيد « واقعها » وتعزيز « وجودها » بسبب ان الطبقات التي وصلت الى الحكم بعد الاستقلال ،

كانت الطبيقة البورجوازية او الطبيقة الاقطاعية التي سلكت سبيل البورجوازية واندمجت معها ، وبسبب فقدان المنظمات السياسية للطبقة العامة وجاهير الفلاحين او ضعفها ، والتطور غير المناسب الذي بدأ في عهود الاحتلال استمر في عهود الاستقلال ، واستمرت التجزئة ولا تزال .

تشكل الجامعة العربية

واتجاه الوحدة وال الحاجة إليها تجلّى في برامج بعض الأحزاب السياسية التقديمية في العديد من البلدان العربية . كما تجلّى في أشكال التضامن والدعم المتبادل بين جماهير البلدان العربية خلال المعارك الوطنية ضد المحتلين ، فاي حدث وطني في أي بلد عربي في شالي افريقيا أو في مصر أو في العراق وسوريا ، كان يهز الجماهير العربية ويحرر كمًا يسلك واحد . وكذلك تجلّى في تشكيل الجامعة العربية ، وقد بنيت لدى البعض آمال كبيرة في البدء على الجامعة العربية ومؤسساتها ، والمنظمات التابعة لها ، ولكن سير الأحداث الواقعية أزال ماتكون من أوهام حول الجامعة العربية ، وبين أنها لا تدعو ان تكون خطوة على الطريق نحو الوحدة العربية ، فيما إذا لم تعط أكثر من حجمها ، وفيما إذا استفید من مؤسساتها في تحقيق نوع من التنسيق في مختلف المجالات بين البلدان العربية .

ان الجامعة العربية لم تنشأ بالاستناد الى حركة شعبية ، وإنما بالاستناد الى قرارات من فوق ، قرارات حكومية عربية وغير عربية ، وكان يمكن لها أن تحظى بدعم جماهيري واسع – رغم الشكل الذي تشكلت فيه – لو أنها استندت الى الجماهير الشعبية في أعمالها . وقرارتها ولو أنها وثقت بهذه الجماهير وصارحتها بالحقائق الحلوة والمرة .

والجامعة العربية ومياثاها واسلوب عملها ومارستها ، بدلًا من أن تقوى الاتجاه نحو الوحدة العربية أخذت لأسباب مختلفة ، عربية وداخلية وأسباب دولية ، تعمل في إطار « الواقع الراهن » ، واقع التجزئة ، وكان هذا « الواقع الراهن » هو واقع ثابت وأبدي ، وأخذ العديد من الحكومات العربية ، وبالاستناد الى الجامعة العربية ومياثاها ، يدافعون عن وجود أماراتهم ودولاتهم وأقاليمهم ، وكان من مهام هذه الجامعة العربية ، الدفاع عن الكيانات الصغيرة والأقاليم الصغيرة والدولات الصغيرة . مع أنه من الواضح الجلي أن هذه الكيانات والدولات والدول ، لا تستطيع ..

وليس بقدرتها لا الآن ولا في المستقبل، الدفاع عن وجودها في زحمة المتردك الدولي ، في زحمة الاطماع الامبرالية والصهيونية ، كما أنه ليس في قدرتها ولن تستطيع لا الآن ولا في المستقبل أن تحقق تنمية حقيقة ، وهي ستظل كما هي الآن تشكل اما امتداداً للدول الامبرالية وسوقاً لبضائعها وموارداً للمواد الأولية والطاقة ، كما هو الحال بالنسبة للبلدان العربية غير التقديمية ، أوتشكل عبئاً على حلفائها وأصدقائها ، في شؤون الدفاع والتنمية والتضييع ، كما هو الحال بالنسبة للدول العربية التقديمية .

ان روح المحافظة على الواقع الراهن الذي يسود على الجامعة العربية ، وفقدان روح التغيير الثورية في أعمالها ، واتجاهاتها ، لن يجعل منها أداة السير نحو الوحدة ، وهي في أحسن الظروف لن تكون سوى أداة تنسيق ، وتسويات بين البلدان العربية ، وأداة تغيير عن المواقف العربية المشتركة المواتفة السياسية والاقتصادية ، ومثل هذا الدور في الظروف الحالية فيه كثير من الفائدة وضروري .

الوحدة المصرية السوية

والخطوة العملية الثانية باتجاه الوحدة، بعد الجامعة العربية ، كانت الوحدة المصرية - السورية ، وهذه الوحدة تمت بالاستناد الى حركة شعبية واسعة في سوريا ، والى دعم برلماني وحكومي في مصر وسوريا ، وكانت موضع الأمل بالنسبة لحركة التحرر العربية ، وفيها تحقق العديد من الانجازات الوطنية والاجتماعية ، في ظلها صدرت قوانين الاصلاح الزراعي ، كما ثقت تدابير التأميم وتحت تأثيرها جرت التغيرات الهامة في العراق واليمن ... الخ ، وكان ذلك كله نقاطاً استناد قوية لحركة الوحدة العربية ولحركة التحرر العربية .

وقد دفع هذا للأوساط الرجعية الداخلية المدعومة من قبل الرجعية العربية [من قبل الأوساط الامبرالية للتأمر على الوحدة وفصل البلدين العربين مصر وسوريا عن بعضها] البعض وتم ذلك في ٢٨ أيلول ١٩٦١ ، وبذلك أحضرت أول تجربة عملية للوحدة ، ولكن حدوث ذلك لا يعني أبداً أن الوحدة العربية كهدف وشعار قد فشل ، ان الوحدة العربية لاتزال كما كانت مطمحًا جماهيرياً وحاجة موضوعية لحركة التحرر العربية والحركة التقديمية فيها .

ان اتجاه الوحدة المصرية السورية ، يعود الى أسباب عدة داخلية وعربية

ودولية ، فالوحدة المصرية السورية ، التي استندت بقيامها إلى الجماهير الشعبية الواسعة ، لم تعتمد تماماً على هذه الجماهير المؤمنة بالوحدة والتقدم والاشراكية في ممارسة شؤون الادارة والحكم ، لم تعتمد على القوى والأحزاب الوطنية التقديمية وإنما اعتمدت على أجهزة الحكم البيروقراطية واستخدمت أساليب غير ديموقراطية ، وسلطت أجهزة القمع على القوى الوحدوية والاشراكية ، وأوجدت ما يشبه الحاجز معها وبذلك عزلت نفسها نسبياً عن القوى الثورية في العالم . وتكتفت خلال ذلك القوى الرجعية والانفصالية من أن تتسلل إلى مختلف أجزاء الحكم ، وأن تتباهى لبوس « الوحدوية » وتقامر في الخفاء لنفس هذه الوحدة .

وهذه الوحدة لم تعتمد الاسلوب الفيدرالي وأمام ذلكت أسلوب الوحدة الاندماجية ، ولم تراعي بشكل مرت وذكي ظروف سوريا ومدى تطورها وأدى ذلك إلى بعض الممارسات التي أسيء فيها من قبل البعض واستغلت من قبل البعض الآخر ، ولم يكن في مراكز المسؤولية الأساسية في سوريا عناصر مؤمنة حقاً وصادقاً بالوحدة والاشراكية وإنما كانت عناصر اما معدومة الكفاءة واما عناصر رجعية تعمل للتخرّب أكثر مما تعمل للبناء .

ولكن ما ثر ومتجازت هذه الوحدة لاتزال عالقة في أذهان الجماهير في سوريا ، برغم بعض السلبيات التي ظهرت خلال الممارسة ، ولا يزال اتجاه الوحدة في أواسط الجماهير الشعبية حياً وقوياً ، وهو مرقط بالتقدم الاجتماعي والاشراكية ، والطبقة العاملة السورية كانت ولا تزال تعمل وتناضل من أجل الوحدة والاشراكية .

الاتحاد الجمهوريات العربية

والتجربة الثالثة القضية الوحدة العربية هي ، « الاتحاد الجمهوريات العربية » الذي يضم مصر وسوريا وليبية ، وهذا الاتحاد يعتمد الاسلوب الكونفدرالي ، فالي جانب مجلس الأمة والحكومة المركزية، لايزال في كل من مصر وسوريا وليبية حكومات و المجالس الشعب ورؤساء جمهورية ، ويجري من خلال اللقاءات بين الرؤساء الثلاثة للجمهورية ، تنفيذ دستور هذا الاتحاد ، والاتفاق على عمل الحكومة المركزية ومجلس الامة ، وتنسيق العلاقة بين حكومات الاتحاد الثلاث في مختلف المجالات السياسية والاقتصادية والعسكرية ... الخ .

ومن السابق للأوان القول أن هذا الاتحاد قد اكتتمل شكله النهائي ، فهناك مقاومات تدور من زمن بين مصر ولبيبيا من أجل إقامة وحدة اندماجية بينها في إطار دولة اتحاد الجمهوريات العربية .

ان هذا الاتحاد لا يزال موضع الأمل ، والخطوات التي يسير فيها ، والأعمال التي يقوم بها ، هي موضع اهتمام الجماهير العربية في مختلف الأقطار العربية ، وهناك ثقة وامل بان الصعوبات التي تواجه هذا الاتحاد – منها كانت كبيرة أو صغيرة – سيمتجاوزها والتغلب عليها سواء أكانت في الميادين الفكرية أو السياسية والاجتماعية أو في أي ميدان آخر .

ان هذا الاتحاد لا يزال موضع الأمل ، وهو قد يصبح نقطة ارتكاز واقعية لدولة الوحدة ، فيما اذا استطاع ان يجتذب اليه الجماهير العربية الواسعة في مختلف البلدان العربية ، وفيما اذا استطاع ان يتحقق المجازات واقعية في ميدان تحرير الأراضي العربية المحتلة من قبل اسرائيل في عدوان ١٩٦٧ ، وفي مجال التخطيط والتنمية على نطاق دولة الاتحاد وعلى نطاق كل دولة فيه وفي مجال تكوين سوق عربية واحدة لدولة الاتحاد أولاً ومن ثم للدول العربية الأخرى من أجل تحقيق الاستقلال الاقتصادي وتحقيق مثل هذه الخطوات وخاصة الخطوة الأولى المتعلقة بازالة عدوان اسرائيل على اراضينا المحتلة ، تشكل نقطة انطلاق كبرى لاتجاه الوحدة والتقدم ، وضرورة قاتلة للتجاهات الانفصالية والإقليمية والعشارية ، ولقوى الامبراليية والصهيونية والرجعية .

والقوى التقنية في سوريا تعمل من أجل تعزيز هذا الاتحاد وتقوية دوره عربياً ودولياً ، والتغلب على الصعوبات التي قد تنشأ فيه ، وكذلك العديد من القوى التقنية العربية والقوى الشورية والاشتراكية في العالم .

ولكن القضية التي تطرح نفسها هي أن هذا الاتحاد لا يزال خطوة على الطريق وهو لا يلبي تماماً أهداف الجماهير العربية ، ولكن هذا هو المتوفّر في الظروف الحالية وينبغي الافادة منه وتعزيز دوره أكثر فأكثر في خدمة حركة التحرر العربية وجهاهيرها الواسعة .

كيف يمكن السير نحو تحقيق الوحدة العربية ؟

ان القضية المطروحة الآن هي كيف يمكن السير بخطى أكثر حزماً نحو تحقيق .

الوحدة العربية؟ وكيف تتحقق الوحدات بالنسبة للشعوب المختلفة؟ هل تم ذلك عن طريق المجالس الشعبية فقط، أو عن طريق قرار من الدول والحكومات التي اتحدت مع بعضها؟ أم تم ذلك عن طريق حركات شعبية واسعة، وتنظيمات سياسية في مختلف هذه الدول والحكومات؟ كيف اتحدت البلدان العربية سابقاً، وكيف توحدت المانيا وإيطاليا، والولايات المتحدة؟

الأسلوب الألماني لا يمكن سلوكه الآن :

واضح أن الأسلوب الألماني في عملية التوحيد غير متوفرة شرطته الآن بالنسبة للبلدان العربية، وكذلك النموذج الإيطالي والأميركي والقوى الدولية لن تسمح بذلك الآن، ولا توجد حكومة عربية قادرة على تحقيق هذا الأسلوب في الظروفراهنة، والرأي العام العربي غير مهيأ لهذا الأسلوب، وكذلك الطبيعة العامة وجاهير الفلاحين في مختلف البلدان العربية. ومثل هذا الأسلوب لم تكن له فرص مناسبة في الماضي، إلا خلال حملة محمد علي باشا على سوريا (بعنوانها الواسع، أي بلاد الشام التي تضم فلسطين والاردن ولبنان وسوريا وبعض مناطق العراق وتركيا) وعلى الجزيرة العربية، ولكن الضغط الأجنبي أدى إلى احتباط هذه العملية التوحيدية، ولا ندري هل ستتوفر ظروف وأمكانيات مثل هذا الأسلوب في المستقبل البعيد نسبياً؟ ولكن الواضح أن هذا الأسلوب ليست له مبررات الحياة في الظروف الراهنة أو في الآفاق القرية المنظورة.

القرارات من فوق لا تكفي لتوحيد البلدان العربية :

واوضح أيضاً أن اتخاذ القرارات من فوق، بعزل عن الجماهير العربية ومنظماتها التقدمية وأحزابها السياسية، من أجل توحيد البلدان العربية أو بعضها، وإيجاد حكومات وحدوية أو اتحادية، ليس بالأسلوب الناجع، فهو اذا لم يفشل ويختكس، يواجه صعوبات وعقبات. ان مثل هذه القرارات تكون مفيدة، وهي لا بد منها، اذا سبقتها اعداد شعبي وتحضير جاهيري، واذا كانت مدروسة ومؤيدة من القوى السياسية التقدمية أو من قسم كبير منها، وقت وفق تحطيم علمي مدروس، وأنخذت الظروف الدولية والعربية بعين الاعتبار، واستفادت من كافة امكانيات الدعم المتاحة والمتوفرة دولياً وعربياً، اذا أخذت اولاً وآخرأ نسبة القوى الفعلية والحقيقة داخلياً وعربياً ودولياً.

الا بد من جهة وحدوية وبرنامج وحدوي :

ان العمل لتحقيق الوحدة العربية لا يمكن أن يرتجى ارجاعاً ، فهو بحاجة الى دراسة معمقة لظروف كل بلد عربي وأوضاعه السياسية والاجتماعية والتركيب الطبقي فيه ودور كل طبقة ، كما هو بحاجة الى تنظيم دقيق يشمل مختلف البلدان العربية . انه بحاجة الى جهة وحدوية منظمة تضم كل القوى العاملة من أجل الوحدة العربية والتقدم الاجتماعي والاشتراكية او حزب اشتراكي وحدوي له فروع في كافة البلدان العربية . انه بحاجة الى برنامج وحدوي يتفق عليه مع قوى الوحدة والتقدم الاجتماعي والاشتراكية ، سواء أكانت هذه القوى موجودة داخل الحكومات العربية التقديمية او داخل الأحزاب التقديمية او في صفوف الطبقة العاملة وجماهير الفلاحين والمتقنيين الشوريين .

وهذا البرنامج الوحدوي ينبغي أن يتم اعداده وتحضيره من خلال لقاءات القوى الوطنية التقديمية في ندوات أو مؤتمرات ، وإذا تم الافتراق على الخطوط الاساسية الرئيسية لهذا البرنامج ، وهو سيمت حتماً ، فينبغي أن يجري العمل لتشكيل حركة وحدوية اشتراكية ، حركة جهوية على نطاق البلدان العربية ، حركة تضم كل المؤمنين والمتأصلين من أجل قضية الوحدة والاشتراكية وهذه الحركة الجهوية يمكن أن تكون الاداة العاملة والداعية للقضية الوحدة ، وتأمين الدراسات الازمة ، وأشكال النضال المختلفة ، وفق الظروف المموجة داخل كل قطر ، وعلى النطاق العربي وفي ضوء الوضع الدولي وال العلاقات المختلفة مع الدول الأجنبية .

أهم أفكار البرنامج الوحدوي :

ويمكن أن تكون أهم بنود البرنامج الوحدوي فيرأيي هي البنود التالية ، وأذكرها هنا كأفكار وليس كبنود محددة تماماً .. أو مصنفة وفق ترتيب معين :

- ١ - البلدان العربية المختلفة من مراكش وموريطانيا حتى العراق تشكل امة واحدة هي الامة العربية .

- ٢ - مصلحة هذه البلدان العربية الوطنية والاجتماعية تتأمن بتعاون هذه البلدان مع بعضها البعض ، وفي السير نحو تحقيق دولة عربية مركزية تؤمن مصالح الجماهير العربية ، مصالح الطبقة العاملة وجماهير الفلاحين والحرفيين والمتقنيين الشوريين وتثير باتجاه التقدم والاشتراكية .

- ٣ - العمل وفق تخطيط علمي مدروس بدقة لاستخدام الثروات العربية والطاقات العربية من أجل التنمية والتعمير ومن أجل الخلاص من التخلف وبقایا القرون الوسطى والعلمية الاقطاعية والعشائرية والقبيلية والإقليمية .
- ٤ - حل القضايا القومية للشعوب غير العربية والتي تعيش مع العرب في أراضي مجاورة او مشتركة بشكل ديموقراطي ، والأسلوب السوفيتي حل هذه القضايا يصلح ان يكون النموذج الذي تسير وفقه الدولة العربية سواء كانت اتحادية او غير اتحادية .
- ٥ - العمل لايجاد تنظيمات عربية موحدة الطبيعة العامة وكذلك للفلاحين والحرفيين ، ويكون الاستفادة من التنظيمات القائمة حالياً ، وهذه التنظيمات تقوم بعد دراسة عالمية شاملة بوضع الخطط الموحدة لكل تنظيم على النطاق العربي .
- ٦ - ايجاد فروع لهذه الجبهة الوحدوية في كل بلد عربي تعمل لنشر الوعي الوحدوي الاشتراكي واعداد الجماهير فكريًا وتنظيمها لتكون عنصراً فعالاً في خدمة قضية الوحدة والاشتراكية .
- ٧ - ايجاد نوع من الانضباط لهذه الجبهة الوحدوية ، نظام داخلي ، يجري اعداده . وبشكله بصورة مشتركة مع مختلف الفرقاء الذين يشكلون هذه الجبهة الوحدوية .
- ٨ - وفي حال وجود عناصر او فئات او احزاب وطنية تقدمية لم تدخل في الجبهة الوحدوية ، فينبغي العمل باستمرار لاجتنابها الى هذه الجبهة والخوار معها . وتفهم مواقفها . وكما كانت هذه الجبهة اكثراً اتساعاً كلما كان ذلك أفيد لقضية الوحدة والاشتراكية .
- ٩ - قضية الديموقراطية داخل دولة الوحدة قضية أساسية الديموقراطية للقوى الوطنية التقدمية ، للقوى المؤمنة بالوحدة والاشتراكية ، وكل اعتداء على هذه القضية سيضعف من دور دولة الوحدة وسيؤدي لعزها عربياً ودولياً .
- ١٠ - من مهام هذه الجبهة الوحدوية ، العمل على النطاق الدولي وبين القوى التقدمية والاشتراكية لشرح أهمية الوحدة العربية في المعركة المعادية للأمبراليات بشكلها القديم والحديث ، وان هذه الوحدة ستكون قوة للحركة الشورية العالمية وسندأً للحركة الاشتراكية في العالم . ولا يمكن لهذه الوحدة أن تقوم بعزل عن القوى التقدمية العربية ، كما لا يمكن لها ان تقوم بعزل عن دعم القوى الشورية والاشتراكية في العالم ..

١١ - على هذه الجبهة الوحدوية ان تخوض معارك النضال بقوة ضد الامبراليية والصهيونية والرجعية وان تكون أداة التغيير الشوري باتجاه تحقيق الوحدة العربية ، وباتجاه طرد المحتلين الاجانب من الاراضي العربية ، وباتجاه تحرير الاراضي العربية التي احتلتها اسرائيل ، وباتجاه دعم حركة المقاومة والدفاع عنها وحمايتها من المؤامرات والضربات التي تتعرض لها .

١٢ - تعميم التجارب الناجحة في البلدان العربية التقدمية والعمل لازجواني الايجابية وفائدة حركة التحرر العربية ولقضية الوحدة والتقدم الاجتماعي .

١٣ - العمل بجد من اجل تكوين سوق عربية حقيقية تؤمن الاستقلال الاقتصادي وتحقيق التعاون الاقتصادي الواسع بين مختلف البلدان العربية ، لتشدالوابط الاقتصادية فيما بينها اكثر فاكثر ولتشعر كل دولة بحاجتها القصوى الى البلدان العربية الأخرى .

وهناك اشياء أخرى يمكن ان يتضمنها البرنامج الوحدوي وبشكل عام أو مفصل ، ومثل هذا البرنامج بحاجة الى جهود الاحزاب السياسية التقدمية والمفكرين التقدميين والاقتصاديين ، وحيثنا لو قامت مجلة المعرفة ووزارة الثقافة في الجمهورية العربية السورية باعارة هذا الموضوع الكافي ، فالباحث فيه قد يضع اللبنات الأولى للضرورة لهذا البرنامج .

والقضية في الأساس هي قضية الناس المؤمنين بقضية الوحدة والاستراكية ، ولا بد لهذه القضية من أن تجد المعبرين عنها والعاملين لأجلها . والدول العربية التقدمية بحكم وضعها وامكانياتها قادرة اكثر من غيرها على السير في هذا الطريق والعمل لإنجازه .

الدكتور عزة مرعيان

طوابع اللغة العربية وأغناها في التعبير عن العلوم

ما لا شك فيه ، أن لفتنا العربية من أقدر اللغات على التعبير وحسن الأداء ، بل من أقوىها على الاشتراق والنحو والتصريف ، وأغناها في المفردات والصيغ والأوزان ، فلنقد أدت منذ الماضي السحيق ، على لسان الشعراء والأدباء والخطباء ، كل ما يريدون قوله ، وتبين به نقوشهم ، كما أنها لم تعجز في عصر العرب الذهبي ، عصر الاسلام والدولتين الاموية والعباسية ، عن أن تكون لغة العالم التي جاء بها العرب ، في الطلب

ـ والفلسفة والكمياء والجبر والفلك والعلوم الاجتماعية المختلفة ، فلقد انتشرت اللغة العربية في تلك العصور ، حتى عمت معظم الشرق وبعض الغرب ، مما جعل الكثيرين من العلماء غير العرب ، يختارونها للدراسة والتأليف ، لتفريدها بالروايات الكثيرة التي جعلتها من أصلح اللغات للتعبير عن المسائل العالمية المختلفة ، فهي التي جعلت ابن سينا والفارابي والرازي والطوسى والأهوازى وكثيرين غيرهم ، يؤلفون ويدرسون ويعلمون باللغة العربية ، مع أنهم جميعاً ليسوا من العرب أصلاً ، وقد بتنا نعتبرهم عرباً ، لأنهم يتكلمون باللغة العربية ، وألقوها بلغة العرب ، وعاشوا ونشروا آراءهم وعلومهم ومصطلحاتهم في بلاد العرب ، فهل كان هؤلاء جميعاً ، يتحمرون عن الانتاج بلغاتهم الأصلية السهلة ، لو كانت اللغة العربية ، فغيرها ضحالة بجدية ، أو لم تكن ينبوعاً ثرأ غنياً بالبذل والعطاء ، وكيف استطاع الترجمة الغربيون كـ (جييرار دوكريون) وهو من أكبر مترجمي القرن الثاني عشر ، أن ينقل إلى اللاتينية قانون ابن سينا ، وأن ينقل كتاب الجراحة لأبي القاسم الزهراوى ، وأن ينقل غيرهما أيضاً ، ثم يقول بعجز اللغة العربية اليوم ، عن نقل العلوم والمصطلحات الحديثة ، بل كيف يقر العقل والمنطق والتاريخ ، إمكان الترجمة من العربية إلى اللاتينية ، ثم يذكر هذه الامكانية المعاكورة ؟

ـ ولقد ترجم (ريون داجنه) رئيس أساقفة طليطلة ، رسالة الروح لابن سينا إلى الفرنسيه ، ثم أخذ بقية الترجمة ، ينقلون تراث العرب إليها ، حتى فاق مترجموه (٣٠٠) مجلدة ، وبذلك انتقلت علوم العرب إلى الغرب ، كما أحصى (لوكلرك) بين هذه الكتب المترجمة في الطب والجراحة نحو (٩٠) مجلدة ، لكتاب الأطباء والجراحين العرب ، كالرازي وابن سينا وابن زهر وأبو القاسم وغيرهم . يقول الفيلسوف الالماني (هومبولد) : « لم يقتصر العرب على حراسة كنوز المعرفة التي عثروا عليها ، أو الاكتفاء بنقلها إلى لغتهم ، بل أضافوا إليها الشيء الكثير ، في مختلف العلوم ، وفتحوا طريقاً جديدة للبحث في أسرار الطبيعة ، كيف لا وأبو القاسم ، كان أسبق الجراحين إلى سد الشرايين النازفة ، وصاحب طريقة فريدة في تقييد الحصى في المشانة ، وأول من أشار بالبتر حين حدوث المؤوات (غثرينا) » ولعمري بأية لغة درس أو نقل أول ألف هؤلاء العرب الذين عنهم (هومبولد) إن لم يكن باللغة العربية . ويقول المؤرخ الفرنسي الكبير (جرمان) : « إننا نشهد لعوام العرب ، الذين كتبوا في الموضوعات العلمية والطبية ، عزية الإيضاح النام والطريقة التعليمية » أفسكان يشهد (جرمان) وامثاله

بزایا العرب في مؤلفاته وطرائفهم التعليمية ، وينتسبونها بالإيقاح الثامن ، لو لم تكن في الواقع كذلك ؟

وهذا الشيخ الرئيس ، أبو علي بن سينا ، لو تلقى إليه اللغة العربية مقاليدها ، ولو لم نفعه في التعبير وحسن الأداء ، لما يبغى به البطر والسرف ، أن يصنع أرجوزة الطبيبة الكثيرة ، أو يجذب المرغى شعراً ، أو يؤلف كتاب الشفاء في الفلسفة وما فيها من مصطلحات ورموز ، أو كتاب القانون وما يضم بين صفحاته من كلامات وأسماء ومصطلحات علمية في التشريح والأمراض والأدوية ، أو ينظم قصيدة العينة الراوئنة في وصف الروح ، وهي من عيون الشعر ، تضمنت أقصى ما يراود عقل الفيلسوف المفكّر ، من شوق إلى معرفة الحقيقة ، يقول في وصفها جبران خليل جبران : « قد يجد المطالع فيها نظمه كبار الشعراء الغربيين ، مقاطع متفرقة ، تذكر بها جاء في قصيدة ابن سينا ، فهي روايات (شكسبير) الخالدة ، أبيات تشبه بمعناها قول ابن سينا :

وصلت على كره اليك وربما كرهت فرائك وهي ذات تفجع

أو في أقوال (شيلي) ما يماثل :

ما ليس يدرك بالعيون المُجْمَع سجعت وقد كشف الغطاء فأبصرت

أو في تأملات (غوتة) ما يضارع :

وتعود عالمـة بـكـل خـفـيـة في العـالـمـين وـخـرقـهـا لـم يـرـقـعـ

أو فيها قاله (براوننـغ) ما يضاـهي :

فـكـانـمـا بـرـقـ تـأـلـقـ بـالـجـمـيـ ثم انطوى فـكـانـهـ لم يـلـمـعـ

ولـكـنـ الشـيـخـ الرـئـيسـ قـدـ سـبـقـ هـؤـلـاءـ جـيـعـاـ بـقـرـونـ عـدـيـدةـ ، وـوـضـعـ فيـ قـصـيـدةـ وـاحـدـةـ ، ماـ هـبـطـ بـصـورـةـ مـقـطـعـةـ عـلـىـ أـفـكـارـ مـخـلـفـةـ فيـ أـزـمـنـةـ مـخـلـفـةـ .

هـذـاـ الشـيـخـ الرـئـيسـ لـمـ يـكـنـ عـرـبـيـ الأـصـلـ ، وـتـنـازـعـ نـسـبـتـهـ إـلـيـهـاـ أـمـمـ كـثـيـرةـ ، فـنـجـنـ نـدـعـيـهـ مـنـاـ وـلـيـنـاـ ، وـنـقـيمـ الدـاـبـلـ عـلـىـ ذـلـكـ بـكـتـبـهـ وـمـؤـلـفـاتـهـ الـكـثـيـرةـ ، وـلـاـ سـيـماـ بـقـائـونـهـ الـذـيـ ظـلـ بـنـبـاسـ الـأـطـبـاءـ فـيـ الشـرـقـ وـالـغـرـبـ ، اـكـثـرـ مـنـ سـتـةـ قـرـونـ ، وـيـدـعـيـهـ الـقـرـسـ وـالـأـتـرـاكـ وـالـرـوـسـ ، وـيـقـيمـ كـلـ مـنـهـ لـهـ مـهـرـجـانـاـ إـيـضاـ .

وفي مؤتمر الأدباء العرب الثاني ، قال عميد الأدب العربي الدكتور طه حسين : « لقد أثبتت اللغة العربية أنها لغة طاحنة حريصة ، تسيّغ وتحضم كل ما تلقاه أمامها من أنواع البحث والعلم والحضارة ، على اختلاف فروعها ، فكل ما كتبه اليونان والرومان ، أساغته اللغة العربية ، وحوّلته إلى ثقافة واحدة ». .

ويقول العالم (تارو) : « لقد كانت المدينة أول نشأتها يونانية لاتينية ، فاقتبسها العرب ، وترجموا الآثار اليونانية والفارسية والهندية ، وأتقنوا تعليمها ، وما عثّم غير قليل ، حتى طبعوا هذه الثقافة بطبعهم ، وأضافوا إليها كثيراً من مبتكراتهم وأراءهم ، ذلك أن العرب ، بعد أن وطدوا دعائم الملك العريض ، الذي استولوا عليه بفتحهم ، أضيى همّهم أن يضموا إلى عظمة الفتح عظمة العلم ». .

ويقول العالم (لوكلرك) : « لم يكدر ينقضي القرن الثامن ، حتى كان العرب قد ملكوا جميع علوم اليونانيين ، وحتى أضافوا إليها الكثير مما ابتكروه أو نفّحوه أو جددوه ، وحتى اجتمع لهم في خزانة قرطبة وحدها ، زهاء (٦٠) الف مجلد ، في مختلف العلوم والفنون ، واللغة والأداب ». فليت شعرى كيف استطاع العرب آنذاك ، أن يملكون جميع العلوم اليونانية ؟ وإلى أي لغة ترجوها إن لم تكون اللغة العربية ؟ وكيف امتلأت بطون هذه الكتب بالعلم ومصطلحاته ؟ وكيف كان يعبر أساطيرن الطب والرياضيات والفلك والكميات عن آرائهم ؟ وهل عجزت اللغة العربية آنذاك ، عن نقل جميع المصطلحات العلمية أو وضعها أو نحتها أو تعرّيها ؟ ويقول (لوكلرك) أيضاً : « لم يكن الغرب نقلة فحسب ، بل ساروا سريعاً إلى طور التوليد ، وظهر منهم نوابغ في الطب والجراحة ، كأبي القاسم الزهراوي ، الذي كان في عالمه وفي الجراحة خاصة ، منقطع النظير ، وأية من آيات عصره ، حتى انتهت إليه رئاسة الجراحة في القرون الوسطى ، ويعد

كتابه المصور في الجراحة ، الذي وضع فيه طرائقه ومتكراته في الفنون الجراحية ، مع مختلف الآلات والأدوات التي صورها أحسن تصوير ، آية كبرى بين المؤلفات العربية الرائعة » .

وإذا تركنا العلم والطب ، إلى الأدب والشعر والبيان ، لرأينا كثيراً من فحول الشعراء والأدباء والكتّاب لم يكُنوا في الأصل عرباً ، بل وجدوا في اللغة العربية ، كل ما يرضيهم للتعبير عن مشاعرهم وأحساسهم ، فأبي نواس ، وبشار بن برد ، وأبو العتاهية ، وابن المقفع ، وسيبويه ، كلهم كانوا فرساً ، وابن الرومي ، الشاعر المقلق ، كان أبوه رومياً وكانت أمة فارسية ، ومنع هذا كله ، فإن هؤلاء جميعاً ، حينما عاشوا في البيئة العربية ، واحتلّلوا بها وتنقّلوا بلغتها ، انطلقت من كوامن نفوسهم عيوب الشعر وزروائش الأدب ، وصنفوا في نحو اللغة وصرفها ، ونظموا الدواوين ، وأنشأوا من المصنفات ، ما لا يزال خالداً على الزمان ، وأنني لا تخدى أن أديب في العالم ، أو أي لغوي في أي لغة من لغات العالم ، أن يكون في أدبه أو لغته ، من يستطيع أن يؤدي بأقصر عبارة وأرق أسلوب ، تضمن الكثير من الفوافط والمشاعر والأحساس ، في سطر واحد ، بل في بيت واحد من الشعر القصيري ، ما أدّاه الشاعر العربي الرقيق ، في قوله :

وتلتفت عيني فمذ خفيت عني الطاول تلفت القلب

وفيما قاله عنترة العبسي في معلقته :

ولقد ذكرتكم والرماح نواهل مني وبضم المهد تقطّر من دمي
فوددت تقبيل السيف لأنها لمعت كبارق ثغركم المتسم

أو فيما قاله فيلسوف المعرفة في احدى قصائده :

خفف الوطء ما اظن أديم | الارض الا من هذه الاجساد

وفي كتاب اعجاز القرآن ، للكاتب العربي الكبير المرحوم مصطفى صادق الرافعي ، وصف خلائق ، لما جاء في الآيات الطويلة أو التصيير من رائحة المعانى ، وكثير القدرة على جليل الوصف وحسن الاداء ، بأقصر أسلوب وأروع بيان ، وإذا كانت اللغات تحيا وتتنمو بروائعها الأدبية والشعرية ، فانها تحيا وتتنمو أكثر وأكثر بعلومها ومصطلحتها ،

فلم يقدر تطور العلم بفروعه كافة ، ونشأت عن هذا التطور وجوه جديدة لقول فيه ، وصفاً وتعريفاً أو شرحاً وتصنيفاً ، لهذا كان لا بد من تزايد مفردات اللغة ، بعد وضع المصطلحات العلمية ، وضمنها إلى صميم اللغة العربية ، وإذا كانت لقتنا قد نمت فيها مضى من الزمن ، بالاشتقاق والتجاز والنحو والتعرير ، فقد نمت اليوم ، بعد تطور المعرفة والعلوم والحضارة ، بهذه الوسائل نفسها ، حتى تستوعب خلجان النشاط العقلي والنفسي ، وتساير ركب الحضارة العلمي السائر حديثاً نحو الأمام . وللعلامة القوي المرحوم الأمير مصطفى الشهابي ، بحوث مستفيضة في كتابه عن المصطلحات العلمية وكيفية وضعها وتوحيدتها ، وهو تحفة رائعة تنير السبيل أمام الباحثين والمحققين ، فهو يقول مشلاً في كتابه هذا : (لقد اشتق العرب من الفلسفة فعل أفلس ، ومن الذهاب فعل ذهب ، ومن البحر فعل أبحر ، مثلاً اشتقوا أمطر وأتلسج - وهندس وفهنس وكثيراً غيرها) وأذن في لأسئل ، هل علينا بعد هذا لوم أو تزوير إذا قلنا في لغة الطاب اليوم : أفاد ، وأمده ، وأكبد ، وأمنث ، للحساب بقليله أو معدته أو كبده أو مثانته .

ثم قال : (و كيف دار على ألسنتنا اليوم ، ما استنقناه من الكهرباء والمغناطيس والبستان والديوان ، فقلنا الكهربة والمغناطة والبستنة والتدون ، ثم لم نجد على اللغة خيراً في هذا الاستناق ، بل لقد كانت هذه الاستنقادات ، خيراً وسيلة للدلالة على المعانى المشابهة لها باللغات الأجنبية) .

ولقد قاس العرب قطر الأرض ، وخطوط الطول والعرض ، وابتدعوا علم الجبر ، واشتغلوا بالكميات والفالك والرياضيات والطبع والفلسفة ، وعرضوا جميع ذلك بلغة عربية سليمة ، إذ كانت هذه اللغة ، تملأ الدنيا أيام الأمويين والعباسيين ، أيام الوليد والمؤمن ، وفي عهود العلماء العرب وغير العرب من تشدقوا بلغة العرب وعلومهم ، وكانت خزانة الكتب تكتظ بالمصنفات والمؤلفات ، وليس يعلم غير الله ، عدد الكتب التي ألقاها في نهر دجلة ، في جهة التتار على بغداد ، آخر أيام المستعصم العباسي ، حتى روى الرواون - وإن كان في ذلك شيء من المبالغة - إن مياه دجلة ، ظلت سوداء اللون خلال أيام ، وما لاشك فيه ، أن مجموعة من هذه الكتب ، كانت تختص بالعلوم والفنون إلى جانب اللغة والشعر والأدب ؟

وإذا كان القرآن العظيم ، قد نزل بلسان العرب ، وقد وسعت لقنته كلام الله ،

وهو أسمى وأجل من أن يحصر ويجد ، أفقاً تتسع لحاجات البشر في جميع مراقيبهم العلمية والاجتماعية ، ويرحم الله شاعر النيل حين قال على لسان اللغة العربية :

وَسَعَتْ كِتَابَ اللَّهِ لِفَظًا وَغَايَةً
فَكَيْفَ أُضِيقَ الْيَوْمَ عَنْ وَصْفِ آلَةٍ
أَنَا الْبَحْرُ فِي احْشَاهِ الدَّرَكَامِ
فَهَلْ سَأَلُوا الْغَوَاصُونَ عَنْ صَدْفَاتِي
وَمَاضِقْتُ عَنْ آيِيهِ وَعَظَاتِي
وَتَسْقِي أَسْمَاءَ الْخَتْرَاعَاتِ
إِلَى أَنْ يَقُولُ :

أَرَى لِرِجَالِ الْعَرَبِ عَزًّا وَمَنْعَةً
وَكَمْ عَزًّا أَقْوَامَ بَعْزَ لِغَاتِ

وإذا كانت العلوم المختلفة ، ومنها الطب والفلسفة والرياضيات والعلوم الأخرى ، تدرس في البلاد المختلفة ، بلغات أهلها ، فهل يجوز لنا نحن العرب أن ندرس هذه العلوم بلغة غيرنا من الأمم ؟ ففي فرنسا يتعلمون بالفرنسية ، وفي ألمانيا بالألمانية وفي اليابان باليابانية ، وفي الصين بالصينية وفي تركيا بالتركية ، فهل يجوز لنا أن نستنسخ التعلم إلا بلغتنا العربية الأثيرية ؟ وما الذي يمنع بعد هذا ، أن يتقن رواد العلم ، ولا سيما في عصرنا الحاضر ، لغة أو لغتين ، ليتصلوا بالعالم الآخر ، بحيث لا يفوتوه شيء من الاطلاع على مستجداتات العلم وتطوراته .

وإذا قيل إن كثيراً من الكلمات الأجنبية والمصطلحات العلمية الحديثة، قد لا يوجد لها ما يقابلها في اللغة العربية ، أو قد تحتاج لترجمتها إلى أكثر من كلمة ، فليس هذا مما تعاب عليه اللغة العربية ، ففي كل اللغات اشباه لذلك ونظائر ، هذا فضلاً عن أن في اللغة العربية ، كلمات كثيرة مقتضبة ، تفيد معنى مستقلأ ، وقد لا تتألف من أكثر من ثلاثة أو أربعة حروف ، مع أن ترجمتها إلى لغة أجنبية ، قد تستلزم استعمال ثلاث كلمات أو أكثر أحياناً، فنحن نقول مثلاً - جئت، ويترجمها الفرنسيون بقولهم (Ge suis venu) ومثلها ذهبت - وأكلت وما أشبه، وكلمة ي العمل، يقابلها باللغة الانكليزية (He is working) وستكتب (You will write) وذهبنا (we had gone) والأمثلة على ذلك كثيرة في اللغات المختلفة .

وان قال قائل ، ان بعض الكلمات الم موضوعة اشتقاقاً أو مجازاً أو محتواً أو تعرضاً لا تنطبق تماماً على المعنى المقصود ، رددناه الى الكثير مما يجري على ألسنة الكتاب

والأدباء والشعراء ، مما لم يكن في الأصل موضوعاً لمعنى المراد منه ، ولكن جريانه على الإنسان ، واستعماله في الكتابة والشعر ، وادخاله في عداد المصطلحات الاجتماعية ، التي وضعها العلماء والأدباء وبجماع اللغة العربية ، جعلها في الموضع الذي انتهت إليه ، إلا ترى كثيراً من الكلمات والمصطلحات العلمية والطبية والاجتماعية ، قد أصبحت بعد تداولها على كل شفة ولسان ، معروفة ومفهومة ، لدى العلماء والأطباء والمهندسين والكيميائيين والطلاب وسواهم ، بل وكثير من سواد العامة ، ولا ضير على اللغة العربية إن هي أدخلت في صميمها بعض الكلمات الدخيلة أو المغربة أو المنحوتة ، ولا سيما متى توالت استعمالها عند المتقدمين ، فدرجت على ألسنتهم وألسنة المتأخرین ، دون أن يفطن إلى غرابتها إلا الباحثون في أصل الكلمات والتحقيق فيها ، ومشال ذلك بعض الكلمات الفارسية ، كالزرجس ، والديباج ، والدرهم ، والدولاب ، والبريد ، والديوان ، حتى لقد اشتقت من بعضها أفعال كثيرة كما نقول مثلاً دَوَنَ اشتقاقة من الديوان ، بل انه للتوجّد في القرآن الكريم – وهو المرجع الأكبر لغة العربية – بعض الكلمات الدخيلة مثل سندس ، وجهنم ، واستبرق وغيرها ، وليريضي الواجب علينا أن نضع كمات جديدة ولمعنى المستحدثة ، للتعبير عما جدّ من المستحدثات من جراء تطور العلم في نواحيه المختلفة ، وقد فعل هذا كثير من الأمم فادخلوا في لغتهم كلمات جديدة مستعاره ، فجيعها دارت على الألسنة منذ سنوات ، تلك الكلمة الانكليزية ، التي وضعها أحد الاطباء الأميركيكيين وهي كلمة : (stress) ، وقد ترجمناها بـ « الشدة » ، فإن الإفرنجيين قد صرروا من هذه الكلمة – الدخيلة فعلاً فقاوا (maladie stressante) (stresser) وغير ذلك . وقد استعمل اجدادنا العرب كثيراً من المصطلحات العلمية ، التي لم تكن معانيها الأصلية ، تدل على معانيها الأصطلاحية كالحج و الزكاة فقد جاء في لسان العرب : (الحج هو القصد . وحج اليتنا فلان ، قَدِم) ونقول بـ « في لغة الطبع حج الجمجمة أي قصدها وفتحها حتى يصل إلى الدماغ ، والشائع على الألسنة أن الحج اصطلاح هو القصد إلى بيت الله الحرام ، وجاء في اللسان أيضاً : (الزكاة : الصلاح و زكاة المال تطهيره وأصل الزكاة في اللغة ، الطهارة والنقاء والبركة ، فالزكاة طهارة للأموال وهو معناها الأصطلاحي المعروف .

ومثل ذلك ما اطلقه رياضيو العرب على العلم الذي ابتكروه : علم الجبر ، وهو العلم الشائع المعروف مع أن كلمة الجبر في الأصل ، معناها « الأغناء من الفقر » ، وجر

العلم التحاجمه واصلاحه ، فاستعيرت هذه الكلمة للدلالة على هذا العلم ، للتتشابه بين المعنى الاصلي والمعنى الاصطلاحي ، وقد شاعت هذه الكلمة في اللغات الاختبائية بهذا الاسم نفسه فقييل (algebre) ، ومثلها كلمة التشريح التي يعرف الاطباء معناها بمجرد سماع الكلمة ، ومع أن علم التشريح لم يكن معروفاً عند العرب القدماء ، فإن هذه الكلمة الم موضوعة ، أصبحت كافية للدلالة على المعنى المقصود منها ، عند الاطباء والعلماء بسل سائر الناس .

يقول العالم (كاجوري) : « ان العقل ليدهش عندما يرى ما عمله العرب في الجبر ، فكثير من النظريات المتأخرة ، جاءت على ألسنة علماء العرب وذكرواها في مصنفاتهم ، والفارابي نظرية في الجاذبية تشبه كثيراً نظرية (اينشتاين) فيها ، فهل كان هذا من توارد الحاضر مع تفاوت الزمن ، أم أن القبس الذي شع من علوم العرب ، مهد الطريق أمام المتأخرین ، فالتفتت خواطر (اينشتاين) بخواطر الفارابي ، مشتملاً التفت آراء (دانيق) في رواية الجحيم ، بفلسفة أبي العلاء المعري في رسالة الغفران ، إن لم يكن قد أخذها عنها » وليس بذلك احدنا اليوم الا الدهشة وشديد الإعجاب والإجلال ، حينما يسمع الفارابي وهو يتتبأّ بغيره القضاء في يقول :

محيط السموات أولى بنا فلِمْ ذا التراحم في المرَّ

ولا شك أن العلماء العرب ، قد أوجدوا لكتباتهم في العلوم والفنون ، اسماء ومصطلحات ، سواء أكان ذلك في الفيزياء التي جاءت في كتب الكندي أو البيروني أو ابن يوسف الذي كان أول من أوجد الرقاصل قبل (غاليليو) بسبعين قرون ، وسواء فيما أورده الطابري ، صاحب (عيون المسائل في أعيان الرسائل) من شرح واف للانتقال النوعية في جدول تضمن الذهب والفضة والزئبق والرصاص والنحاس والحديد والزيت والبن ، وقد قاسها بالنسبة إلى الماء العادي ، فجاء فيها اختلاف بسيط عما هي عليه اليوم ، إذ تقادس بالنسبة للماء المقطر ، ولا مجال للتساؤل مما إذا كان هذا الذي اكتشفه العرب في مختلف العلوم والفنون والرياضيات والطب والفلك والكيمياء والفيزياء ، ظلل بدون اسماء ومصطلحات ، ذلك أن كتبهم ومصنفاتهم ملوعة بالأسماء التي وضعوها والتي لا يزال الكثر منها مستعملاً في يومنا الحاضر ، وهل يمكن أن نغفل ما وضعه ابن الهيثم صاحب النظريات القيمة في الفيزياء البصرية ، من أسماء ومصطلحات ما تزال مستعملة وشائعة إلى اليوم ، كالانعكاس والانكسار وحداثة الشفق وزاوية الرؤية وظاهرة قوس

قرح ، وطبقات العين المختلفة ، والتي يقول عنها الاستاذ مصطفى نظيف في كتابه عن البصريات : لقد كان ابن الهيثم من أعظم مؤسسي هذا العلم، فقد كانت مؤلفاته ومباحثه، المرجع المعتمد عند الفريبيين ، حتى القرن السادس عشر ، ثم جاء من بعده من نسخ على منواله واقتفي أثره ، فما بدأ به ابن الهيثم ، أكمله العالم (نيوتن) ومثل ذلك (الكاشي) عالم الرياضيات العربي واضح اسس الكسر العشري ، والخوارزمي صاحب كتاب الجبر والمقابلة ، الذي ظل اليقظة الذي يستقي منه علماء الغرب ، رداً طويلاً من الزمن ، وله في ذلك خطوطه محفوظة في جامعة (اكسفورد) وفيها شرح للمعادلات والجذور والرموز الرياضية ، ومثله (الطوسي) الذي ألف كتبًا كثيرة في المثلثات وال الهندسة والرياضيات يقتنونها ومصطلحاتها ، وقد أخذ عنها علماء الغرب المتأخرین ، وقام بنو موسى بحساب طول درجة من خط النهار ، وأثبتوا كروية الأرض ، وعرفوا طول السنة الشمسية ، واستعملوا الآلات والأدوات ، فلilit شعری بأی لغة ألقوا وكتبو وعلموا وتعلموا ، ان لم يكن باللغة العربية وبأی لغة وضعوا المصطلحات العلمية ، لمكتشفهم في العلوم المختلفة ، وكيف ننكر سبق العرب في وضع الألفاظ العربية للكواكب والأبراج ، وهي التي لا تزال تستعمل في اللغات الأجنبية ، بنفس الاسم الذي وضعه العلماء العرب ، كالعقرب (Acrab) والجدي (algedi) والطائير أو الطير (altair) وإبط الجوزاء (Betelgeuse) والسمت (Zenith) وغيرها كثيرة من الألفاظ والمصطلحات العربية ، التي نقلت كما هي إلى اللغات الأخرى ، وكيف نستطيع إغفال ما اعترف به علماء الغرب المنصفون ، عن فضل العرب في السبق ووضع المصطلحات العلمية ، ونحن نقرأ ما جاء في المعلمة الفرنسية ، ان كتاب الاذرسي في الجغرافيا ، يعتبر أعظم وثيقة علمية جغرافية في القرون الوسطى ، ويقول المؤرخ (سارطون) : ان كتاب معجم البلدان ليماقوت ، الذي وضعه « ابو الفدا » أمير جاه والذي ترجم إلى اللاتينية في القرن الثامن عشر ، وكان مرجع كثیر من علماء الغرب . ويقول العالم « سيبولد » : لقد قضى الاذرسي شطرًا من حياته في اعداد اول خريطة عالمية صحيحة ، مبنية على الاصول العلمية والحقائق الفنية الثابتة ، التي لا تختلف كثيراً عما هو معروف في عهدها هنا ، ويجدر بنا ان نقف قليلاً عند قصة هذا الاذرسي ، إذ أنه حينما أفل نجم العرب عن جزيرة « صقلية » وحكمها النورمانديون ، وجدوا أن لا مناص لهم من إدخال اللغة العربية بين اللغات الرسمية ، وقرئوا العلماء العرب للانتفاع بهم ، وحافظوا

على آثارهم ، ودعا حاكم « صقلية » آنذاك « روجه الثاني » ، الشريف الادريسي الذي نحن بصدده ، للتأليف في الفلك ، فوضطع كتابه الشهير « نزهة المشتاق في اختراق الأفاق » ، كما وضع خريطة للعالم ، وتوقع وجود أمريكا في الطرف الثاني من الأرض ، قبل اكتشافها ببعض قرون ؛ وقد تعلم كثير من الغربيين لغتنا العربية ، ليستطيعوا ترجمة الكتب والمنسفات العلمية الكثيرة ، وكانوا يرتدون مجالس العلم والعلماء ، لييهوا من معينهم ، حتى ان « روجه الاول » أمر أن تكون كتب الادريسي ، المرجع العلمي الصادق ، وحث « فردرريك الثاني » على دراسة علوم العرب ، حتى كان ابناء الفيلسوف ابن رشد ، يقيمون في بلاط الامبراطور ، ليعلّموه وأولاده ، وباللقة العربية ، دروس النبات والحيوان ؟ أفلأ يستدل من جميع ذلك ، على أن اللغة العربية كربية مهطاء ، قادرة على استيعاب كل الثقافات ، وغنيمة بحسن الأداء والتعبير عن العلوم ومصطلحاتها المختلفة ، وفضلا عن ذلك ، فإن لغتنا العربية قد أغنت كثيرا من اللغات الأخرى ، ومنحتها غير قليل من الكلمات ، بل أكثر بكثير مما أخذت عنها ، ففي اللغة الفرنسية ، كلمات مأخوذة عن العربية ، ومثالها : المد « وهو المكيال المعروف « aldée » ، والبقة « وهي الصرة المعروفة Bagage . والضيعة « almude » وأمير الماء أو قائد الاسطول « amiral » ، والبطيخ « pastèque » ، والأوج « وهو المكان المرتفع « auge » ، والغول او الكحول « alcool » وقال الانكليز « alcohol » ، والخبل « Cable » ، والسكر « Sucre » وهذه الكلمة الأخيرة أخذتها كل اللغات من العربية، فقال الانكليز « Sugar » وقال الايطاليون « succhero » وقال النرويجيون « sukker » وقال الاسپانيون « azucar » وقال الالمانيون « Zucker » وغير ذلك من الكلمات .

واني لأسمح لنفسي بعد الذي ذكرته ، ان أقدم مثلاً حياً على طوابعية اللغة العربية ، وقدرتها على الاحاطة واساغة العلوم في الوقت الحاضر ، وانها ليست عاجزة عن ان تكون لغة العلم والابتكارات ، لغة الطب والمخترعات ، وهذا المثال ، يتجلّى واضحاً في التجربة الرائدة التي جلت لواءها جامعة دمشق ، منذ ما كانت الجامعة السورية ، ولم يكن فيها آنذاك غير معهدين ، أحدهما للطب والثاني للحقوق ؛ فقد قام في المعهد الطبي العربي ، منذ تأسيسه عام ١٩١٩ – اساتذة تبشّوا الكنوز اللغوية التي أثثت بها كتب الطب القديمة ، كقانون ابن سينا – وكمال الصناعة ، ومفردات ابن البيطار ، وتذكرة ابن داود وغيرهما من الكتب العلمية او اللغوية، ووجدوا فيها ضالتهم لاختيار المصطلحات

العلمية ، ومع ان معظم الأساتذة الذين اختيروا للتدريس في هذا المعهد (الذي اصبح كلية فيها بعد) كانوا من تلقوا علومهم في المعاهد التركية او الفرنسية فقد شمروا عن ساعد الجد والعمل ، ونقدوا الى صحيح المعاجم المختلفة ، ووضعوا كثيراً من المصطلحات العلمية التي لم تكن موجودة ، وقد بز من مبين هؤلاء الأساتذة ، ثلاثة كان لهم الفضل الأول والأكبر ، في تعریب الطلب ووضع المصطلحات العلمية الكثيرة . وهم المرحوم الأستاذ جهیل الخانی والمرحوم الأستاذ مرشد خاطر والأستاذ الفاضل احمد جهیل الخیاط مدّ الله في عمره ، حتى لقد دعا احد الأساتذة الظرفاء ، المجهود الذي قام به هؤلاء الأساتذة ، بعهد الحالات الثلاثة (خانی ، خاطر ، خیاط) ، وتابع الأساتذة الذين جاءوا بعدهم ، هذا المجهود الأول ، وظهرت اعمالهم في المصطلحات العلمية والطبية ، من خلال مؤلفاتهم ، ومنهم الأساتذة حسني سبع ، شوکة الشطی وكاتب هذه السطور وغيرهم ، وما هي الا بضع سنين ، حتى كان كل استاذ قد وضع مؤلفاً في الفرع الذي وُسّد امره اليه وقد حرصوا جميعاً على استمرار اتصال الطلاب بتطور العلم ، فوضعوا في آخر كل كتاب ، معجماً لمصطلحات الواردة فيه ، باللغة العربية والفرنسية او الانگلیزیة ، ولم يمض الا قليل من الزمن حتى امتلأت خزانة الكتب بالمؤلفات الطبية ، وزخرت بطبعها بالكلمات والمصطلحات ، المنبوشة او المذوحة او المشتقّة او المعرفة او الموضوعة ، وما عَنْتُم غير قابل ، حتى كانت هذه المصطلحات على كل شفة ولسان ، اذ لم تكن هنالك حاجة الى التعمق في اختيار الكلمات او وضعها ، بل اتبعت في ذلك كل القواعد اللغوية ، في النحو والاشتقاق والتعریب ، وأبقيت الرمز الكيميایی على حروفها اللاتینیة ، كما أبقي كثیر من الكلمات على ألفاظها العالمية ، والتي باقیت هي في جميع اللغات . كالهرمون والفيتامین والأورمیا والآلیرجیا والفنفرینا — وإن شاء بعض الأساتذة ان يدعوها بالحالات والживونیات والتبلوت والتحسس والموات — وأعيید الى صفوف اللغة العربية بعض الكلمات التي اخذها عن اقربیون او أخذناها عنهم منذ القديم كالشراب والقنة والوذمة والأدره وغيرها ، ولكننا نبشرنا الى جانب ذلك كثیراً من الكلمات القدیمة ، التي تفید المعنی المراد منها ، كالعشواة والإغار والبه والجدره والسفل والشهاف والعلقة والدحدحة والعصيدة وغيرها ،

والآن ، وقد مضى على تأسيس كلية الطب أكثر من خمسين عاماً ، تجد ان اساتذة هذه الكلية ، قد وجدوا بين ايديهم ذخيرة لغوية ثمينة ، أغناها بهما خزانة الكتب الطبية العربية ، بما لا يقل عن ثمانين مجلداً في فروع الطب المختلفة ، وقد تخرج من كلية الطب ، عدد كبير من الاطباء ، ينتشرون في مدن الاقليم السوري ، وفي كثير من البلاد العربية ، وهم يتحدثون عن الامراض واعراضها والادوية المختلفة وفوائدها بلغة عربية مفهومة وغنية بالمصطلحات التي تعلموها ، وذلك الى جانب معرفتهم لغة أو لغتين من اللغات الأجنبية ، وما ساعد كثيراً على ذلك ، وجود بعض المعاجم القديمة ، كمعجم شرف باللغة الانكليزية والعربية - ومعجم (كليرفييل) المتعدد اللغات ، ومعجم المصطلحات الطبية للأساتذة خاطر ، خياط ، كواكيي ، كما ساعد ايضاً ما وضحته من الكلمات والمصطلحات ، بمعجم اللغة العربية ، في القاهرة ودمشق وبغداد ، واخيراً ما قامت به جنة التعریب في المغرب ، بتأشير العلامة القوي الاستاذ عبد العزيز بن عبد الله ، وهناك معجم اخر قيم ، وضعه الاستاذ احمد حدي الخياط والمرحوم الاستاذ مرشد خاطر وهو لا يزال قيد الطبع ويشرف عليه الشاب الحيواني النشيط الدكتور هيثم الخياط ، ويضم هذا المعجم بين صفحاته، كل ما يخطر على البال من كلمات او مصطلحات طبية او علمية عامة.

وبعد ، فإن جميع ما قدمناه من حجاج وبراين ، على طوابعية اللغة العربية وغناها في التعبير عن العلوم ، لا يعني أبداً تجنب الاكتفاء بدراسة العلوم باللغة العربية وحدها ، دون الرجوع الى ما قيل أو كتب في غيرها من اللغات ، وليس ينكر أحد فضل التوسيع والاطلاع بلغة ثانية ، بل ان الواجب ليقضى على العلامة عامة ، سواء كانوا أطباء أم مهندسين أم كيماويين أم غير ذلك ، أن يتقنوا معرفة لغة أو لغتين ، حق تخرج علومهم ومعارفهم ، من افقها الضيق المحدود ، الى الآفاق العالمية التي يجب ان تكون فيها ، كما يجب ان تكون الخدود واضحة جلياً، في الفرق ما بين التعلم باللغة العربية، التي أثبتت جدارتها منذ القديم ، ولا سيما بعد التجربة الرائدة التي قامت بها جامعة دمشق، وبين إتقان لغة أجنبية او لغتين ، كي يظل الاختصاصيون ، على صلة دائمة ، بتطورات العلم ومستحدثاته ، إذ ان الضرورة القومية . تفرض على العرب أن يتعلموا ويعلموا بلغتهم ، وأن ينشئوا أبناءم واجيالهم ، على الفخر والاعتزاز بلغتهم وبقدرتها وكفاءتها ، الى جانب العناية بدراسة اللغات الاجنبية في سن مبكرة ، ولا سيما في التعليم المتوسط والثانوي والجامعي ، وانه لن المؤسف حقاً ، أن يشعر الاساذه الجامعيون ، بضعف الاكثيرية من الطلاب ، في معرفة اللغات الاجنبية ، كما انه من المؤسف حقاً ، ان يكتفى

خر يجبو الجامعة ، بما تعلموه في أثناء دراستهم ، إذ ان الانقطاع عن مسيرة ركب النهضة والاثر والعلم ، ينبع الكثير من قيمة حامل الشهادة الجامعية ، والشهادة ليست إلا بداية الطريق وجوائز المروء الى الحياة العملية ، ولكن دون الوصول الى المستوى الالائق مجازات شائكة ، لا بد للجامعيين من اجتيازها ، كي لا يتأخر الركب عن موكب الحضارة العلمية المتتسارع . وإذا كنا نحن العرب اليوم ، بحاجة قصوى الى الاستعارة بعلوم الآخرين ، والنهل من معينهم ، فليس الذنب ذنبنا ، والتاريخ يشهد لنا بالتفوق والسبق ، حينما كنا قبلة الدنيا ومنارة العلم والمدحى ، فقد عشنا عهد الانحطاط قرونًا طویلة في ظل الاستعمار والتخلّف ، لذلك فإن الواجب يقضي علينا اليوم ، أن نعمل بجد وصمت وهدوء ، ونسعى³ من الثقافة والعلوم الحديثة ، ونلتقي كل مستطرف جديد ، ونتدفع ببنطوطات ثابتة قوية ، نحو تدعيم كياننا وقوميتنا ، في حاضرنا ومستقبلنا بتقديس لغتنا وأجلالها ، اذ هي القوم الاكبر في تثبيت الكيان والقومية .

جعفر یلس

تألیف

اندروید رو بینه

٤٣

اندرية روبلينه جورج صدقني
جان جوريس فيلسوف ومناضل اشتراكي مدرس وخطيب . مفكر وأديب .
تحوّل الفكر عنده لتوها إلى صورة . والصورة إلى فكرة . كما يتحول المفهوم
المجرد أيضًا عنده إلى فعل . والفعل إلى مفهوم
وهذا ما جعل منه قائدًا للجماهير الشعبية التي التفت حوله وبأيته عفوياً .
قبيل الحرب العالمية الأولى ، كان يدافع عن السلام ويحاول أن يمنع نشوب
الحرب . ولما شعر أنصار الحرب من الفاشيين بأنه أصبح يشكل عقبة في طريقهم ،
أقدموا على اغتياله عشية الحرب . وهكذا سقط جان جوريس شهيد معتقداته .
في هذا الكتاب الموجز خلاصة عن فكره ومخارات من أعماله الأساسية تعطي
صورة واضحة عن شخصيته وأسلوبه .

هل هناك من حدود له توغل الإنسان في الفضاء؟

نريد أن نلخص في الصفحات التالية ماوصلت إليه خبرة العلم حول تأثير الإنسان بالوسط الجديد الذي بدأ يعيش فيه الا وهو الفضاء ، وذلك بعد مرور الثني عشر عاماً على دخوله إليه يوم قام غاغارين رجل الفضاء السوفيتي بدوره كاملة حول الأرض في سفينة الفضاء فومستوك - ١ ، استغرقت قرابة ساعتين الا ربع الساعة . ولا بد لنا قبل ذلك من أن نستعرض باختصار مراحل عصر الفضاء الذي مضى على بدايته خمسة عشر عاماً تقريباً .

طلت هذه التوابع (أو الأقمار) تقتصر على حمل الأجهزة العلمية ومولدات الكهرباء وأجهزة البث لترسل إلى الأرض كمية من المعلومات عن الأرض نفسها، وعن الجو المحيط بها وعن الفضاء المجاور.

ثم أطلق الاتحاد السوفييتي في ٢ كانون الثاني ١٩٥٩ مركبة لونيك - ١ (وبلغت كتلتها ٣٦٣ كغ) في اتجاه القمر ، لكنها مرت على بعد ٦٥٠ كيلو متر منه وتحولت إلى كوكب سير يدور حول الشمس . وفي ١٢ أيلول من العام نفسه أطلق الاتحاد السوفييتي لونيك - ٢ وهي مائة لسميتها الأولى فاتتني الطريق المرسوم لها وسقطت على القمر .

وفي ٤ تشرين الأول ١٩٥٩ (أي في اليوم الأول من العام الثالث لعصر الفضاء) أطلق الاتحاد السوفييتي مركبة لونيك - ٣ فدارت حول القمر وصورته وبعثت بصورها إلى الأرض ولكن هذه الصور أخذت من مكان بعيد ، قرابة ٦٠ ألف كيلو متر، ومع ذلك فقد استفید كثيراً من تصويرها للوجه الخلفي للقمر ، الذي ظهر للناس لأول مرة في تاريخ البشرية .

وفي ١٤ أيار ١٩٦٠ أطلق الاتحاد السوفييتي السفينة سبوتنيك - ٤ وبلغت كتلتها أربعةطنان ونصف كيلو متر في اثناء ذلك مراكب تحمل مخلوقات حية منها الكلاب، وذلك تمهداً لأيصال أول إنسان إلى الفضاء.

بدأ عصر الفضاء يوم الرابع من تشرين الأول عام ١٩٥٧ ، يوم افلح الاتحاد السوفييتي في إيصال أول تابع صنعي - وهو سبوتنيك الأول - إلى مدار حول الأرض . وكان هذا التابع غاية في البساطة: يتتألف من كرة مصقوله صنعت من خليط للألمانيوم كتلتها ٨٣,٥ كيلو غراماً ، لها زوجان من المواقيع ، وقد زودت بجهازين مذيعين بسيطين جداً وبالبطاريات الكهربائية الجافة اللازمة للإذاعة .

ولم ينس الناس بعد تلك الضجة الهائلة التي ولدتها هذا الحدث التاريخي الفريد ، فقد كان أول مرة استطاع فيها الإنسان أن يقلد إلى الفضاء جسماً يفلت من الجاذبية الأرضية ، ثم تتتابعت الأحداث بعد ذلك بسرعة كبيرة .

اعقب هذا الحادث أطلاق عدة توابع من الجنانين : السوفييتي والأمريكي . وقد احتفظ السوفييت بسبعين الكبير في هذا المضمار مدة طوية (حتى ظهر صاروخ ساترن الأمريكي) مثال ذلك ان سبوتنيك ٣ الذي أطلقه في ١٥ أيار ١٩٥٨ بلغت كتلته ١٣٢٧ كيلو غراماً منها ٩٦٨ كيلو غراماً للأجهزة العلمية ، فكانت كتلته (التي تعتبر في تلك الآونة ضخمة جداً) تعادل ٨٨٥ مثلاً من كتلة تابع فانقارد الأمريكي أو ٩٥ مثلاً من تابع الكشاف ٣ الذي أطلقه الأمريكيون في ٢٦ آذار ١٩٥٨ .

هنا بدأت الاعراض الفيزيولوجية الدالة على عدم استعداد الانسان على تحمل ظروف الفضاء تظهر ظهوراً واضحاً ، فغوردون مثلاً ، الذي مكث في الفضاء في خروجه الأول ٤٤ دقيقة أتاهك تماماً وبلغ نبضه ١٦٢ ضربة في الدقيقة وفي المرة الثانية اكتفى باخراج نصفه العلوي فقط فبلغ نبضه ١٤٥ مرة في الدقيقة .

وقالت الرحلات وطال فيها المكوث في الفضاء وختمت أخيراً بمشروع ابوالنيل لنزول الانسان على القمر ، هذا المشروع الذي كلف الولايات المتحدة خمسة وعشرين ملياراً من الدولارات ، والمعلول فيه على الصاروخ الضخم ساتر - ٥ « زحل - ٥ » وقد جرب أول مرة في أواخر عام ١٩٦٧ وبه حققت الولايات المتحدة أداة قوية لدفع مركبات الفضاء الشقيقة وايسامها إلى المدار او لا ثم إلى القمر ثم العودة بها سالمة إلى الأرض .

في ٩ تشرين الثاني ١٩٦٧ كان صاروخ ساتر معداً للرحيل . بدأ إشعال النار فيه وظل مثبتاً على قاعدته خلال ٩ ثوان حتى بلغت القوة الدافعة ٣٤٠٠ طناً ثم أخذ يرتفع واحرق خلال الد ١٥٠ ثانية الاولى ٢٠٠ طن من الوقود المحتوى في مستودعاته وانفصل عن الأرض ، حتى أوصل إلى المدار الأرضي مركبة كتلتها ١٢٦ طناً .

بعد ذلك بـ ١٩ شهراً زاد الامريكيون

وفي ١٢ نيسان ١٩٦١ وصل اول انسان الى القضاء ، هو المقدم السوفياتي غاغارين المشهور ، الذي امتنع سفينة الفضاء فوستوك - ١ فاوصلته الى المدار ودار حول الارض دورة واحدة ثم عاد فببطول على الارض بنجاح ودام تحليقه ١٠٨ دقائق . وتبعه تيتوف في ١٦ آب من السنة نفسها في مركبة مائلة هي فوستوك - ٢ (كتلتها ٤٧٣١ طناً) دار حول الارض ١٧ دورة وعاد الى الأرض بسلام .

وأول رائد امريكي وصل الى الفضاء هو جون غلين ، وكان ذلك في ٢٠ شباط ١٩٦٢ في مركبة « الصداقة رقم ٧ » فدار حول الأرض ٣ دورات وعاد اليها سالماً .

وفي عام ١٩٦٥ بدأ ملاحو الفضاء يخرجون من مركباتهم الى الفضاء مباشرة . وأول الخارجين هو الكسيس ليونوف السوفياتي الذي خرج من المركبة فوسخود - ٢ الى الفضاء يوم ١٨ آذار ١٩٦٥ ، فمكث فيه قرابة ٢٤ دقيقة ، ثم تبعه ادوارد هوايت الامريكي اذ خرج من مركبته جيبيني - ٤ في ٣ حزيران ١٩٦٥ ومكث في الفضاء ٢١ دقيقة . وفي عام ١٩٦٦ خرج سيرنات وكوليزيز وغوردون وآلدرين الامريكيون من مركبات جيبيني - ٩ ١١٩ ١٠٩ ١٢٩ ، فمكث الاول في الفضاء اكثر من ساعتين كما مكث الثالث ساعتين و٤٤ دقيقة وآلدرين ساعتين و٢٢ دقيقة .

٢٣ يوماً ، وهذا هو الرقم القياسي الحالي ، ومن المؤسف ان هؤلاء الملاحين الثلاثة قضوا نحبهم في آخر مرحلة من مراحل العودة الى الأرض .

* * *

تبين من خجاج برناجي ابولو وسوبيوز انه ليس ثمة أية عقبة تقنية تعيق تقدم الانسان في طريق النجوم ، ولكن السؤال الذي يتعدد على ألسنة العلماء هو : هل يستطيع الانسان ببنائه الفيزيولوجية ، وهي كما هي ، ان يمضي قدماً في هذه الطريق ؟ أليس هناك عقبات فيزيولوجية او سبيكولوجية تضع حدأ لاطول اقامة الانسان في الفضاء ؟ اذا كان الانسان قادرآ على قضاء شهر أو شهرين في الفضاء فهل في وسعه ان يكث فيه اكثر من ذلك ، سنة او سنتين لكي يستطيع زيارة المريخ مثلاً ؟

لقد افضى بعض علماء الفضاء الذين يؤمنون بهذه القضايا ، بارائهم في هذه الموضوعات وسندمو الى تلخيصها فيما يلي :

١ - من الناحية النفسية :

لقد كان ملاحو الفضاء حتى الآن مسرعين في مركبتهم لا يستطيعون التنقل بسبب ضيق الحجرة . فهذا الشيق والأمر التقني وبعد الاتصالات بينهم وبين المحطة في الارض يجعل من الصعب دراسة أحوافهم النفسية ، وهي

ذخر الوقود حتى بلغت كتلة الصاروخ ٢٩٤٠ طناً وحتىتمكن من ان يدفع الى المدار بـ ١٣٤ طناً .

وأول نموذج من مركبات ابولو نزل على القمر هو ابولو - ١١ وكان ذلك في تموز ١٩٦٩ فكانت كتلة سفينة ابولو وهي على المدار ١٣٦ طناً وبلغت كتلة المركبة القمرية ٥ طناً وبلغت مدار القمر في ١٩ تموز في ٢١ منه نزل على ارض القمر ملاحا الفضاء الدرин وارمسترونغ .

وكانت آخر رحلة من رحلات ابولو في كانون الأول من العام الماضي وهي رحلة ابولو ١٧ وبذلك ختم هذا البرنامج للرحلات القمرية ولا يننطر ان يقوم الامريكيون في المستقبل الترقي بأية رحلة جديدة الى القمر .

على ان رحلات ابولو لاتقترب الرقم القياسي بطول أمد المكوث في الفضاء ، لأنها لا تدوم اكثر من ٩ - ١٠ أيام ، والذين تخصصوا بالرحلات الطويلة حتى الآن هم رجال الفضاء السوفييت على متن سفن سوبيوز . ففي عام ١٩٧٠ قام نيكولايف وسيباستيانوف برحلة مدارية للدراسة دامت

١٧ يوماً ، وعادا منها الى الارض منهك القوى تماماً ، وفي حزيران من عام ١٩٧١ قام ثلاثة من ملاحى الفضاء السوفييت هم دوبروفسكي وباتسايف وفولكوف برحلة مدارية على متن سفينة سوبيوز - ١ استغرقت

مع امثاله الباقيين على الأرض فمن المعتدل انه لن يستطيع الصبر عليها او مغاليتها أكثر من ثلاثة أشهر ، وأن المراقبة بين هذه الحاجة وبين حاجات المستكشفين الذين ذهبوا الى القطبين او الذين غاصوا في البحار ، فليست ببعضها شبه كبيرة .

وإذا كانت العودة الى الحالة الطبيعية بعد رحلة قصيرة لا تتم بدون بعض الصعوبات فنحن نخجل ما يمكن ان تكون عليه انفعالات رجال الفضاء بعد عودتهم من رحلة طويلة الأمد .

ويرى احد خبراء الفضاء الأميركيين انه بالرغم من انتقاء رجال الفضاء انتقاء دقيقاً ومن التدريب النفسي الحرفي الذي يتلقونه فإن خشونة العيش في مركبة الفضاء قد كانت سبباً لاجهاد دائم كما كان افتقاد المراافق الصحية الشخصية دافعاً لسخط الملاحدين الدائم . فيزيد ذلك في التناحر الناجم عن ضيق المكانة التي يعيشون فيها .

لذلك روعي في سفينة الفضاء الجديدة سكاي لاب (مختبر السماء) التي ستستخدم مكاناً لها على مدار أرضي ، وجود غرفة خاصة بالشؤون الصحية في الوقت نفسه خارج وغرفة حمام يستطيع رجال الفضاء أن يتخلصوا فيها مرة كل أسبوع . ومن المهم جداً من الناحية النفسية أن تمس يد الشخص جميع جسمه أثناء التنظيف .

ذات انعكاس ايجابي أو سلبي على قيادة سفينة الفضاء وبالنتيجة على مصير ملاحيها . إن انتقاء ملاحي الفضاء ينبغي ان يجري تبعاً لتفاهم وامكان تمازجهم في حجرة ضيقة سيضطرون الى المكوث فيها . لقد كان نيكولايف وسيباستيانوف مثلاً مختلفين في الطياع ، ولكن يمكن تسوية التزاعات في الرحلات القصيرة ، أما في الرحلات الطويلة فلا بد من التقييد بمقاييس ومعايير غير تلك . وينبغي التأكد قبل اطلاق السفينة من ان العمل المشترك لللاحيا سيجري في جو ملؤه الصداقة . وإذا كان أعضاء البعثة من جنسيات مختلفة فيقتضي الاهتمام كثيراً بالعلاقات الإنسانية بيهم .

يعيش رجل الفضاء أثناء الرحلة في جو مصطنع ولا بد له من ان يجد جواباً لحاجات قد تعن له وهي لا تزال مجهولة كيف يمكن التنبؤ بانفعالاته لدى نقصان بعض الألوان أو بعض الروائح؟ كيف تكون آثار الجو المعدني الصرف الذي يعيش فيه على لا شعوره؟ لا بد من توفير الرضي والارتياح لمعيشته في الفضاء ولا بد له عاجلاً أو آجلاً من التمتع بذلك بمائة التي توفر له على سطح الأرض .

وأما حاجته الى البقاء على صلات مختلفة

السفينة . ان فكرة المعيشة الخلطية في سفن الفضاء لم تعد مستغربة طالما ان هذا الاختلاط مسموح به في الجامعات التي تلقى رجال الفضاء فيها علومهم .

٢ - من الناحية الفيزيولوجية :

طرأ على رجال الفضاء انساء رحلاتهم تغيرات قلبية وعائية وتغيرات تتعلق بحركة الدم .

ففي خلال مدة قذف الصاروخ يزداد النبض ثم يثبت عند الوصول إلى حالة الاشتعال (اي انعدام الجاذبية) ولكننه يثبت عندئذ على معدل اخفض من معدله النظامي قبل الطيران . وهو يعود في اغلب الحالات إلى الصعود إلى قيمته الطبيعية تدريجياً بعد العودة من المهمة .

سجل جهاز تحفيظ القلب في الرحلات التي سبقت رحلة ابوابو ١٥ بعض حالات خوارج الانقباض القلبي وحالة عدم انتظام عارضة . اما ملاحو ابوابو ١٥ فقد تعرضوا لخوارج الانقباض وهم على سطح القمر كما ولدى عودتهم إلى الأرض ، كما لوحظت ١٢ حالة من حالات ثنائية النبض وحالات اذيباضات اذينية وبطيئية سابقة لأوانها . وقبل حصول ثنائية النبض بلغ النبض ١٢٠ في الدقيقة . وكانت هذه الاعراض ناجمة عن نقصان البوتاسيوم الذي يساعد في افعال عضلة القلب .

والتلذذ بالطعام عامل هام من عوامل التوازن العقلي . لذلك فقد حاز على اهتمام شديد وليس بالامكان توفير الطعام على حسب انتقاء كل واحد من الآكلين ، وانما امكن جعل الشناء اكثراً جاذبة عن طريق المأكلي المجمدة او التي هي في حالة وسطية من الرطوبة بحيث يمكن تسخينها . ويساكل مل فهو سكاي - لاب البفتوك وبيدي كل واحد منهم سكينة وشكنته .

لقد صرخ ملاحو ابوابو ١٢ ان منظر حجرتهم كان كورياً جداً . وقد احدث فرش بعض الحجرات اثراً سلباً جداً في نفوس الملاحين ونشاطهم بالإضافة إلى حرمانهم الجنسي من اشياء كثيرة . ومن هذه الناحية ظهرت المشكلة قائمة بأكملها . يجب تولية الانتهارة والديكور عنابة كبيرة وسيستعمل في المستقبل بأراء بعض الفنانين بهذا النطاق .

ان الملاح لا يشغل بالهات الكثيرة الموكولة اليه لا يشعر في الرحلات العادية بأي شعور بالوحدة ، ولكننا نجهل ما يمكن أن يحدث خلال اقامة طويلة على بعد ٥٠٠ او ١٠٠٠ كم من الأرض . لقد بلغ حس الكتابة اشدته عند تحليقهم فوق الوجه الخفي من القمر .

ويرى الخبر الامريكي ان توقف العلاقات الجنسية الطبيعية خلال سنة او أكثر من سنة سيولد نوترات عاطفية وانفعالية ضارة . وان اشباع هذه الحاجات يزيد من رغد العيش في

على توزيعه في حالة انعدام الماذبية اضطراب ، فيفقد الجسم قسماً من مائه ومن املاكه وينقص بنتيجة ذلك حجم الدم ، ويحصل رد فعل فيحتفظ الجسم بالصوديوم بينما يفقد ما فيه من البوتاسيوم ، فينبع من ذلك حمض داخل الحجيرات وقلاء خارجه فتنقص الكثافة العظمية ويضيّع البوتاسيوم من الحجيرة العضلية فتنقبض وهذا التضييع يصيب أيضاً عضلة القلب .

وإذا كانت الرحلة طويلة الأمد فهناك الاختلال الآتي : قد يحصل لهذه التغيرات ما يعوضها من الناحية التنفسية والكلوية ، بحيث يتغير الوزن عن تناقصه . ويتوقع أن يحصل عندئذ تعود عام الجسم ، ولكن لا يعلم ماستكون نتائج هذا التعود بعد الرجوع من الرحلة . وإذا كان التعرّض التنفسى غير كاف فسيظل الخطر جاثماً . لقد خسر جميع رجال الفضاء من وزنهم ماعدا واحداً منهم زاد وزنه بمقدار كيلو غرام ولا يعلم سبب ذلك . إن تعقد هذه المسائل يجعل من الصعب معرفة ما إذا كان الزمن سيساعد على حلها أم لا ولا يعلم فيما إذا كان لهذا التعود خطر على حياة ملاحي الفضاء .

وأخيراً يذكر حدوث ١٩ حالة من الدوار

و ٩ حالات غشيان و ٣ حالات تقيناً .

٤ - الاشعاعات .

كانت جرارات الاشعاع التي أصابت ملاحي

وكشفت بحوث جديدة عن تضيق الشكل القلي نتيجة لنقص ابعاد عضلة القلب ، ولم ينج من ذلك أحد من رجال الفضاء الامريكيين وأما ضغط الدم ، الذي يظل ثابتاً أثناء البقاء في الفضاء فيكون ميالاً إلى المبوط بعد انتهاء المهمة ، وتستغرق عودته إلى الحالة الطبيعية ١٠ - ١٢ يوماً .

وطرأ على الكتلة العظمية تغيرات بسيطة جداً ولكنها مع ذلك ذات أهمية بالغة ، ولم تحدد اسبابها إلى الآن بالرغم من أنها ليست تصاعدية . ولوحظ تناقص في حجم العضلات ، فهل ينبغي أن يعزى ذلك إلى ضعف التحمل الطارئ عليها وإلى قلة اتفاق الطاقة الذين يجدان في حالة انعدام الوزن ؟ يمكن أن يعزى ذلك أيضاً إلى استقلاب الكالسيوم والى الفدود الداخلية . ولوحظ لدى ملاحي ابولو تغير في حجم الساقين والفخذين ، بحيث ان حجمها الدموي نقص بمقدار ١٠٠ - ٨٠٠ ميللي لتر ، ودام هذا النقصان أكثر من أسبوع . كما لوحظ على ملاحي مركبات سويوز انه بعد البقاء ١٨ يوماً في حالة انعدام الماذبية اصيّبت مراكزهم الحركة باضطرابات جلدية ، آلام عضلية واضطراب في المشي وضعف في الانفعال .

٣ - تغيرات تتعلق بتوزيع السوائل

والمواد المحاوّلة في الجسم :

يعتقد ان قسماً من سوائل الجسم يطرأ

و كشف الامر يكفيون ابتداء من .٢ كم ايونات ثقيلة لا يمكن في المختبرات انتاج طاقة بقدر طاقتها ، وهي تصيب حجارات الدماغ . فهذا يكون رد الفعل المباشر للانسان تجاه هذه الاصابة و قد عرف أيضاً أن هذه الاشعاعات يمكن أن تحدث استحالات في التوريث .

هناك بعض المركبات الكيماوية توفر شيئاً من الوقاية من الاشعاعات ، ولكن الجرعة الميتة من هذه المركبات هي قريبة جداً من الجرعة الفعالة ، وان حدود الفعالية ضعيفة جداً بحيث يتعدد العلامة في استعمالها . ولحسن الحظ أن النظام الشعبي يدخل الآن في حقبة مدتها خمسون عاماً سيكوب النشاط الشعبي فيها أضعف مما هو عليه الآن ، وذلك يعطي للعلماء فرصة ثمينة للدراسة .

٥ - التدابير المعاكسة .

يعطي الاتحاد السوفيتي للإيجي أدوية لم تعلم طبيعتها ولا فعلها ، ويدوأ أنهم يستعملون مواد واقية من الاشعاعات ويرتدي رجال الفضاء السوفييت لباساً واقياً من الثقالة .

وفي الرحلات القصيرة الأمد ينبغي على الانسان أن يتحمل آثار عدم الوزن ، مع أن الأمر قد يصبح حرجاً حين العودة . ومن جهة أخرى لابد للعلماء من البت بأمر عدم الوزن : هل ان الانسان يمكن أن يتعود عليه كلباً أم لا . ويدو في المرحلة الحاضرة من

الفضاء دون الخد الذي يسبب افعالاً سريرية محسوسة . وقد وقعت الجرعة الكبيرة من التشبع في رحلة ابو لو ١٤ . وقد افترض ان الاشعاعات قد اشتربت مع عوامل أخرى من عوامل ملاحة الفضاء . وأهم هذه الظواهر هي الظاهرة التي حدثت للاحجي ابو لو ١١ ، اذ شعروا بالمعان ضوئي ناجم عن اصدار جسيمات ثقيلة دخلت الى مناطق مفضلة من شبكة العين .

ان القوانين التي يسير عليها الاندفاع الشعبي وانتشاره غير معروفة بعد . تحدث هذه الظاهرة في جوار الكف الشعبي . فهل تأتي هذه الطلاقة من الانفجارات الحرارية النوية الناجمة عن اندماج ذرات المدروجين ببعضها ببعض وتحولها الى هليوم ؟ لا يزال الأمر مشكوكاً فيه ،

وأما ما يسمى بالريح الشعبية فانها لا تنتشر على استقامة معينة ، ويفضي بعض جسيماتها الى امكانية بعيدة جداً ويقف بعضها في الطريق وان دراسة هذه الريح صعبة لأنها تتغير دوماً وما دمنا لانستطيع أن نعين بدقة تدفقات هذه الريح فان الحكمة تقضي بالابتعاد عنها . وان أطماء الاشعاع ليقفون موقفاً خافراً أمام رجل يصاب بجسيمات ذات طاقة عالية أو متوسطة .

لاحظ العلماء الفرنسيون ، في أثر تجارة أجريت على ارتفاع ٥ كم ان الايونات الثقيلة اذا أصابت الأدمة تسبب ايضاض الشعور ،

وهذا الالباس هو افعى بكثير من مجرد التارين الجسمية التي كانت متوقعة حق ذلك الحين .

ولا يفكر الامريكيون بصنع جهاز يولد ثقالة اصطناعية سواء اكان ذلك عن طريق مركبة فضائية تدور حول نفسها او عن جهاز ثابت يوضع في المركبة لان الملاحين انفسهم لا يرون لزوماً لذلك ، وان هذا الجهاز وان كان قد يحسن ظروف السكك في الفضاء فان تصميمه وصنعه من الامور الصعبة ويكلف مبالغ طائلة .

هذا وقد وقع في كانون الثاني ١٩٧١ اتفاق بين الاتحاد السوفييتي والولايات المتحدة لتأليف جنة طبيعية ببيولوجية فضائية مشتركة تجتمع تارة في موسكو وتارة في هيوستن ، وقد بدأ الطرفان بتبادل المعلومات المتوفرة لديها وتنتجه جهود الوفدين الى اعداد طرائق مشتركة لللاحظة والدراسة قبل الرحلات الفضائية وبعدها .

ويصرح اعضاء الوفدين بان التقدم في الدراسة بطريق وانهم غير راضين عن الشروط الحالية لسلامة ملاحي الفضاء .

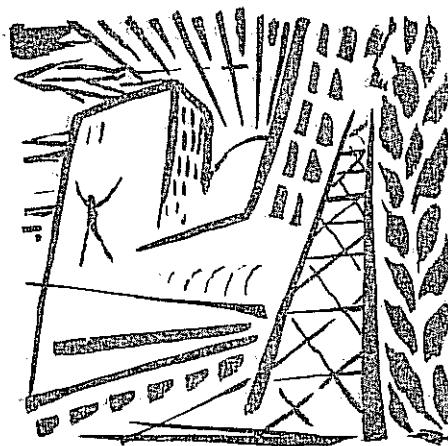
والمسألة التي تشغّل البال هي معرفة ما اذا كان ثقابود بشرية لمدة الملاحة الفضائية وان كان لم يكتشف حق الان ما يمكن تفسيره كذلك .

العلم أن التأقلم على عدم الوزن هو جزئي فقط ، واذا كانت الخسارة في وزن العضلات في الرحلات العادلة ذات بال فما ذا يكون شأنها في الرحلات الطويلة . ان القلب هو عضلة كغيرها من العضلات ، وعند العودة الى جو الارض ينبغي على هذه العضلة المتعة المنهورة أن تنسد الى القيام بوظيفة فقدت التعود عليها . أفالاخشى على القلب حيلته .

والتدابير المعاكسة لا تمر بسلام وبدون مشاكل . ان توليد ثقالة مصطنعة داخل السفينة الكونية هو الضمانة الوحيدة لابقاء الجسم البشري في حالة قريبة جداً من الطبيعية . ولم يبرز الى الآن من التدابير المعاكسة ما هو اصعب او اسر من التدابير الذي اخذ لايقاف تضييع البوتاسيوم والكلاسيوم والاضطرابات القلبية التي ترافق ذلك ، في ظروف انعدام الوزن . نذكر من مجلة هذه التدابير المعاكسة التارين الرياضية والادوية والنظام الغذائي والتنشيط العضلي بالكريباء .

ان ملاحي ابواب ١٦ بعد ان اعطوا جرحاً خاصاً اضافياً من البوتاسيوم يتظاهر عليهم الاعراض القلبية التي قامى منها الملاحون الآخرون .

وقد عوبلت مشكلة تغيرات الظروف القلبية بواسطة لباس خاص يبقي على الفرق بين ضغط الدم في اعلى الجسم وفي اسفله .



علم حـدـيد وـسـقـبـلـلـفـضـلـ

زهير الكتبى

تطورت الحياة وتشعبت ابعادها وتعقدت مشكلاتها واصبح المردود الاكبر والا جود منها كان نوعه فكريأ كان ام اقتصاديأ .. هدف المؤسسات كافة ، ويتوقف الحصول على المردود المطلوب وفق نظريات الادارة على عمليات متعددة أهمها الرأس القيادي او المدير القائد الذي يستطيع ان يرى مالا يراه غيره وان يحيط بجميع الابعاد والعناصر المؤدية لاحسن هدف وأ كل انتاج مستعينا بعض التحليلات الرياضية البسيطة

مثل تسلسل البيانات الاحصائية أو القياسات الرقيقة او الرسوم البيانية .. بطول باعه وبعد نظره ورهافة حسه وقوه حده بالاضافه الى خبراته المكتسبة يمثل عنصر الانتاج الأول في المنشأة منها كان نوعها انه وأمثاله بناء هضبة الامة وعناصر قوتها الداخلية وطاقتها الخلاقية أبداً ..

هذا الانسان القيادي هل يمكن أن يتوفى وجوده دوماً ؟ وفي حالة وجوده هل تتوفر لديه الامكانيات الازمة للاحاطة التامة بكل الخبرات المطلوبة لاتخاذ القرارات الصحيحة التي لا يتطرق الشك اليها ؟ اهلاً أسللة الاجابة عليها واضحة .. ان من السهل استيراد علم الادارة ولكن بناء الاداريين واصحاب الخبرة عمل صعب ومعقد والذين يقولون باستيرادهم يجب أن يفكروا أكثر من مرة بجمالية استقلالنا من السيطرة الاجنبية الادارية والفنية على مقدرات الحياة في بلادنا انه قول خطير لامة ناشئة تختاز مرحلة حاسمة في تاريخ حياتها هي مرحلة دفاع اولاً وتطوير في زراعتها وصناعتها والتنقيب عن مكانن الثورة فيها وتنمية مصادرها للقوى المحركة واستثمارها وتأمين القوى البشرية الازمة لكل ذلك ثانياً ولاشك أن هذا التطاوور مرهون بالخطوات الايجابية التي ستتتخذ في التربيب العاجل في تعبئة الجهد وتنسيقه ورسم الخطط المشائى وتنقيذهما على أسس علمية صحيحة .. .

وهنا يبرز علم جديد يقدم يد العون للقياديين على اختلاف انواعهم ومراتبهم لاعتقاد القرارات الصحيحة واصدار الأوامر المؤدية لاحسن انتاج وأجود مردود .. انه علم تستخدم فيه الاساليب الرياضية التي تعتمد على طرق موضوعية لتجمیع وتحليل الخبرات واستنباط الوسائل والاجراءات التي تتحقق المدف المقصد .. ويطلق على هذا العلم اسم « العمليات الادارية الرياضية » ويمكن ايجاز الخطوات العملية لهذا العلم الجديد قبل تفصيلها كما يلي :

فريق من العلماء يضم جميع التخصصات المرتبطة بموضوع معين يعمل على وضع مجموعة من التوابع الرياضية الخطية وغير الخطية التي تحدد الصلات العملية الثابتة والمتغيرة التي تربط بين المتغيرات وتتابعها ثم اخضاع هذه التوابع الى العقول الالكترونية لايجاد حلولها ولتكون في نهايتها العظمى أو الصغرى بتحديد قيم المتغيرات التابعة لها ولتستقر المنطقات في الحدود التي تزيدها حقيقة المدف المطلوب .

لقد بدأت بواحد علم «العمليات الادارية الرياضية» بالظهور في أواخر الحرب العالمية الثانية وقد تبين بعد انتهاء الحرب ان الخبرات المكتسبة في هذا العلم يمكن بسهولة ان تتمتد لتطبيق على عمليات الانتاج بأنواعها المختلفة وفي قرارات المؤسسات والوزارات وفي التخطيط القومي لمستقبل أفضل ..

انه علم جديد سيطرت عليه الاكتشافات الرياضية العملية في عصرنا وهي تعبر عن قوانين الاستراتيجية المعقّدة التي تدلّنا على افضل السبل التي ينبغي تجها في تغيير الطريق اذا ما زدنا الا نزام أمام خصم مراوغ والتي تشير علينا بما يلزم عمله للخروج بأقل خسارة ممكنة من وضع سيء او لنتنزع اعظم ربح ممكن من وضع ملائم .. وليس بعيداً ان يكون المذكران قد اخضعا جميع المنطلقات المتغيرة الى قواعد هذا العلم فكانت النتيجة تبنيها للحرب الباردة تلافيًا للخسائر العظمى التي اكتشفها العالم «فون نويمان» ولعل هذه الفكرة تفسّر سبب عدم نشوب الحرب العالمية الثالثة حتى الآن ..

لقد اطلق على هذا العلم الجديد كـ «العمليات الادارية الرياضية» فيما هو المقصود من كلمة العملية .. لنفترض ان لدينا مصنوعاً ما فالانتاج «عملية» متكاملة تحتاج الى تجهيزات ومعدات وآلات ثم خامات ثم مخطط ومواصفات ثم قوى بشرية تعمل ثم تسويق وبيع في الاسواق وكل ذلك يتطلب اوامر وتصرفات من الرأس القيادي لتحقّق بتنسيق وتنظيم فكيف نضمن كون هذه الاوامر والتصرفات ستؤدي للحصول على اقصى مردود ممكن ؟ انتاجاً او ربحاً او كلّيماً معًا .. اتها عملية معروفة منذ القدم ولكن تطور الحياة وتوسيع الصناعة وتشعب مصادر الطاقة جعلها عملية صعبة وشاقة ومستحبّة لل manus من قبل شخص واحد .. ان تطوير الآلات يتكلّف اموالاً طائلة بينما ابقاء القديم على قدمه يخفّف الانتاج ويصبح مع الزمن انتاجاً غير اقتصادي ، وتخزن الخامات بكثرة يعطّل رأس المال وعدم التخزين قد يوقف الانتاج احياناً ، وعرض البضائع المنتجة بكثرة قد يخفيض سعرها فینقص الربح وجزءها قد يؤدي الى تراكم الانتاج والى ضرورة توفر السلامة في خزنه والى زيادة التكلفة ، وتوظيف العمال المهرة يرفع الانتاج ولكنّه يرفع التكلفة أيضاً لأن اجرهم لا تقارن بأجر العمال العاديين .. وهكذا نرى ان هذه العملية تتضمن اهدافاً متضاربة تستلزم موقفاً مناسباً في كل وقت وفي كل حالة وقد يؤدي هذا الموقف الى ربح أو خسارة اذ لم يتم استخدامه بشكل يراعي فيه

جيسيع الاحتمالات والمتحوّلات وصلاتِها المتشابكة ببعضها . . . ويتدخل عالمنا الجديد ليتمثل جيسيع هذه العلاقات رياضياً ثم يستنتج الحدود الالزامية لاستقرار المنطقات عند مستويات معينة لتجديد الآلات مثلاً ولمستوى المخزون ثانياً ومستوى العمال ثالثاً ومستوى التسويق رابعاً . . . كل ذلك بما يتحقق النهايات العظمى المقصودة أكبر النتائج أو أعظم ربيع .

ولنأخذ مثلاً آخر أن رحلة الى الفضاء هي «عملية» تتألف من آلاف المتحوّلات ولنخفض الطرف عن عملية صناعة الصاروخ نفسه ولنفك في عملية الاطلاق والمدار فقط فسنجد أننا بحاجة الى اجراء حسابات ملائمة مسار على الأقل ثم اختيار الأفضل منها إضافة الى حسابات لعدد اضافي احتياطي من هذه المسارات للطواريء . . . ثم دراسة جيسيع الاحتمالات الاخرى كاسم طريق عبر اشعاعات حزام «فان آلن» والاصطدام بالنيازك وسرعة الصاروخ ومعدل صرف الوقود و فعل الجاذبية الأرضية والقمرية والشمسيّة وغيرها كثير . . . ويقال ان غلطة صغيرة لعقل بشري في احدى المعادلات أدت الى حسابات خطأ في عقل الكتروني كانت نتيجتها فشل مشروع مارين الأول الذي أرسل الى المريخ اذ حاد عن مساره فاختلف بعد أن كاف أكثر من سبعة ملايين جنيه استرليني . . .

ومثال ثالث ان نجاح مشروع الفرات هو «عملية» تتبع ايضاً لعشرين المنطقات فالمشروع يشمل خزان للمياه الري والملاحة ولتوليد الكهرباء فالري يحتاج الى سعة كبيرة للخزان سينشأ عنها غمراً آلاف المكتارات المروية وبالتالي يجب العمل على استصلاح غيرها مترافقه مع مراحل انجاز المشروع ، والخزن لا يتم الا في فترة محددة منعاً لتراتم الطمي وكذلك فان توليد الكهرباء يحتاج الى تدفق ثابت ومنتظم سواء كان الماء لازماً الري أم لا والملاحة يهمها ارتفاع مستوى المياه في مجرى النهر بحيث لا ينخفض عن مستوى معين . . فكيف تنظم الأمر بحيث تحصل على ري وكهرباء وملاحة بشكل جيد ومردود اكبر ما يمكن .

من الواضح انه لو كان المشروع يهدف الى الري فقط لوقفت الملاحة والكهرباء أحياناً ولو كانت الكهرباء وحدها هي المأمة لعمليات تصنيع معينة

لقيت كمية المياه المتداقة ثابتة ولو أدى الأمر لخسارة المياه وعدم الاستفادة منها في مواسم الري المطلوبة ولو كانت الملاحة هي المدف لتعطلت الكهرباء ولقللت المياه اللازمة للري لأن مصلحة الملاحة هي في الاحتفاظ بعوائق ثابتة لمستوى الماء على مدار السنة كيف اذن نجد الاجابة الصحيحة والتصريف المناسب والتنسيق اللازم للحصول على أعلى مردود للأهداف الثلاثة معاً . . .

ان الاجابة على هذه التساؤلات في جميع الأمثلة قد يتم عن طريق الخبرة والتجربة والدراسة وحسن التقدير ولكن علم « العمليات الادارية الرياضية » يضمن لنا عدم الخطأ ويصحح لنا الطريق مع كل خطوة خططوها فنضمن بذلك النتيجة المطلوبة .

كذلك نلاحظ في الأمثلة السابقة وجود عناصر متعددة ثابتة في صورة متغيرات لا يمكن التحكم فيها ومتغيرات أخرى تتغير تبعاً لارادتنا وينشأ عن التحكم فيها الوصول إلى المدف المطلوب فمثال مشروع القرارات لا يمكن تغيير جغرافية المخوض ولا طبيعة مجرىها ولكننا نستطيع التحكم في ارتفاع الماء وبالتصريف بفتح العيون التي تناسب منها المياه ويمكن التحكم بأنواع العينفات المولدة للكهرباء . . . وفي مثال المصنوع يمكن التحكم بكثافة المخزون وسياسة الانتاج ورفع سوية التدريب ولكن معدلات الأسعار والمنافسة والآلات الحديثة وتطويرها ومدى انتظام التصريف كل ذلك لا يمكن التحكم فيه . . .

ما تقدم نستطيع تلخيص صفات « العمليات الادارية » بالنقاط التالية :

- ١ - ان حسن التقدير والخبرة والمهارة تفيد في الحالات البسيطة منها .
- ٢ - يمكن تحليل العملية الى مجموعة من العناصر التي تضارب بالنسبة للهدف المطلوب ويجب اختصارها لنظام دقيق للتوصل الى الصورة المطلوبة .
- ٣ - تقسم مجموعة العناصر الى قسمين متغيرات متغيرة ومتغيرات خارج العملية ثابتة .
- ٤ - تهدف العملية الى تحقيق رغبتنا في الوصول الى نهاية عظمى أو نهاية صغرى للهدف المقصود .

ان التلخيص السابق يبقى قاصراً عن اعطاء الوضوح الشامل لمفهوم العلم الجديد « علم العمليات الادارية الرياضية » ويستحسن اجراء مقارنة مع العلوم المعروفة . .

ان العلم الجديد حينما يتقدم لمعالجة المشكلات الواقعية في المجتمع اثما يقتضي المجتمع الانساني بجميع أبعاده المتداخلة والمتباينة مصطلحها معه المعرفة كلها التي توصلت اليها المدنية الحديثة ففي الأمثلة التي مر ذكرها يجب أن يتتوفر الاخصائيون القادرون على ايصال عناصر « العملية» منطلقاتها وتحولاتها يجب أن يتتوفر رجل المال ورجل الصناعة ورجل الهندسة ورجل المصارف وعالم النفس وعالم الادارة . . كلهم جنباً الى جنب بالإضافة الى عالم الرياضيات ليشكل الجميع فريقاً متكاملاً قادرًا على توصيف العملية توصيفاً تاماً . . وهذه المفاهيم بعيدة كل البعد عن أي علم معروف في العلوم التجريبية يستدل العالم بالمشاهدة والتجربة على أثر أحد المتحولات في البقية ضمن شروط يتحكم فيها باضافة متحولات جديدة أو حذفها مما لا يمكن توفره في « العملية الادارية » ويمكن أن نقول نفس الشيء عن موضوعات علوم الحياة كالنبات والحيوان والجيولوجيا والزراعة . . لأن علماءها يعتمدون في دراساتهم على تسلسل الاحداث الثابت والمحتمل للنماذج المتشابهة التي يحكمها قانون النمو والثبات . وحق العلوم الاجتماعية التي تعتمد بعض الشيء في قياس الذكاء والنمو العقلي والقضايا النفسية تبقى خاضعة لجدال احصائية تعطيها سلوكية محددة ضمن شروط معلومة سلفاً . . ان الباحث العالم لا يؤثر في التجربة التي يجريها على أي علم ولا يتتأثر بها الا في حدود صيغة ما يسمى لنا بأن نقول أن البحث العلمي منفصل تماماً منفصل عن العالم الباحث ذاته . أما في بحوث (العمليات الادارية الرياضية) فالموضوع « عملية » متكاملة قد يشترك فيها المئات من العناصر والأشخاص وقد لا تتكرر الا بحدود ضيقه وقد لا تتكرر أبداً بنفس الشكل الأول مما يستدعي دوماً اتخاذ قرارات جديدة يصدرها الرأس القبادي ليتم بوجبهما تنسيق التطورات التي أصابت المتحولات التي هي عناصر العملية الادارية .

ان ميدان علمنا الجديد واسع لا حدود له أنه يشمل الحياة بأبعادها ولكن تكامله ما زال بعيداً وبعيداً جداً ليحيط بها كلها . . انه يتلمس طريقه عبر نماذج هامة يمكن تصنيفها مبدئياً ضمن الأنواع التالية :

العمليات الخططية وغير الخططية والعمليات الاحتمالية والعمليات التنافسية وعمليات الایداع والسحب والعمليات المتدرجة .

وقد نفذت العمليات النموذجية السابقة على مسائل تطبيقية عديدة كالأمثلة الآتية وكان بحاجها مدهشاً :

- ١ - حل مشكلات السير في المدن .
 - ٢ - ترتيب عمليات الانتاج للقليل من الحوادث واصابات العمل .
 - ٣ - رفع الانتاج وانقاص التكاليف .
 - ٤ - تنظيم القطارات لنقل أكبر حمولة في أقصر وقت ممكن .
 - ٥ - تقسيم الأراضي للحصول على أكبر حصول .
 - ٦ - ترتيب عمليات الانتاج في المؤسسات الكبيرة للوصول الى اكبر مردود ممكّن .
 - ٧ - التنمية الاقتصادية والتخطيط القومي .
-

هذه الأمثلة وغيرها كثيرة لا حصر لها يقدم لها العلم الجديد المشورة لتعطي افضل مردود ترحب فيه ، ولا بد لنا من ان نشير الى ان كل ما قدمناه عنه لم يكن سوى وصف من بعيد لشاطئ بحره الواسع العميق ، ويستحسن تقديم نموذج علمي باللغة الرياضية سنحاول تبسيطه قدر الامكان منطلقيين من المثال الاخير الذي يعتبر من اهم الموضوعات على الاطلاق وهو التنمية الاقتصادية والتخطيط القومي وسنشرح كيف نستخدم البرامج الخطية في الوصول الى النتائج المطلوبة .

لفرض ان الاقتصاد المطلوب دراسته ينقسم الى n من القطاعات المختلفة ولنرمز لانتاجها بـ $s_1, s_2, s_3, \dots, s_n$ وان الانتاج الكلي ولنرمز له بـ (L) هو مجموع انتاج القطاعات أي :

$$L = k_1 s_1 + k_2 s_2 + k_3 s_3 + \dots + k_n s_n$$

حيث s_1, s_2, \dots, s_n كلها موجبة او صفراء وحيث k_1, k_2, \dots, k_n امثالها المطلوبة .

ان الاتاج في كل قطاع ينشأ عن سلع أو خامات متعددة مختلفة مصدرها القطاعات الأخرى بنسبة معينة ، وهنا نرى ان الكفاءة الاقتصادية تتحم كون مجموع السلع الداخلية في تكون أي انتاج لابد وان تكون أقل ما يمكن والا وجد المدر الذي يرفع التكلفة ويقلل المردود ويعبر عن ذلك رياضياً كما يلي :

$$B_{11}S_1 + B_{12}S_2 + B_{13}S_3 + \dots + B_{1n}S_n \leq 15$$

$$B_{12}S_1 + B_{22}S_2 + B_{23}S_3 + \dots + B_{2n}S_n \leq 25$$

$$B_{13}S_1 + B_{23}S_2 + B_{33}S_3 + \dots + B_{3n}S_n \leq 35$$

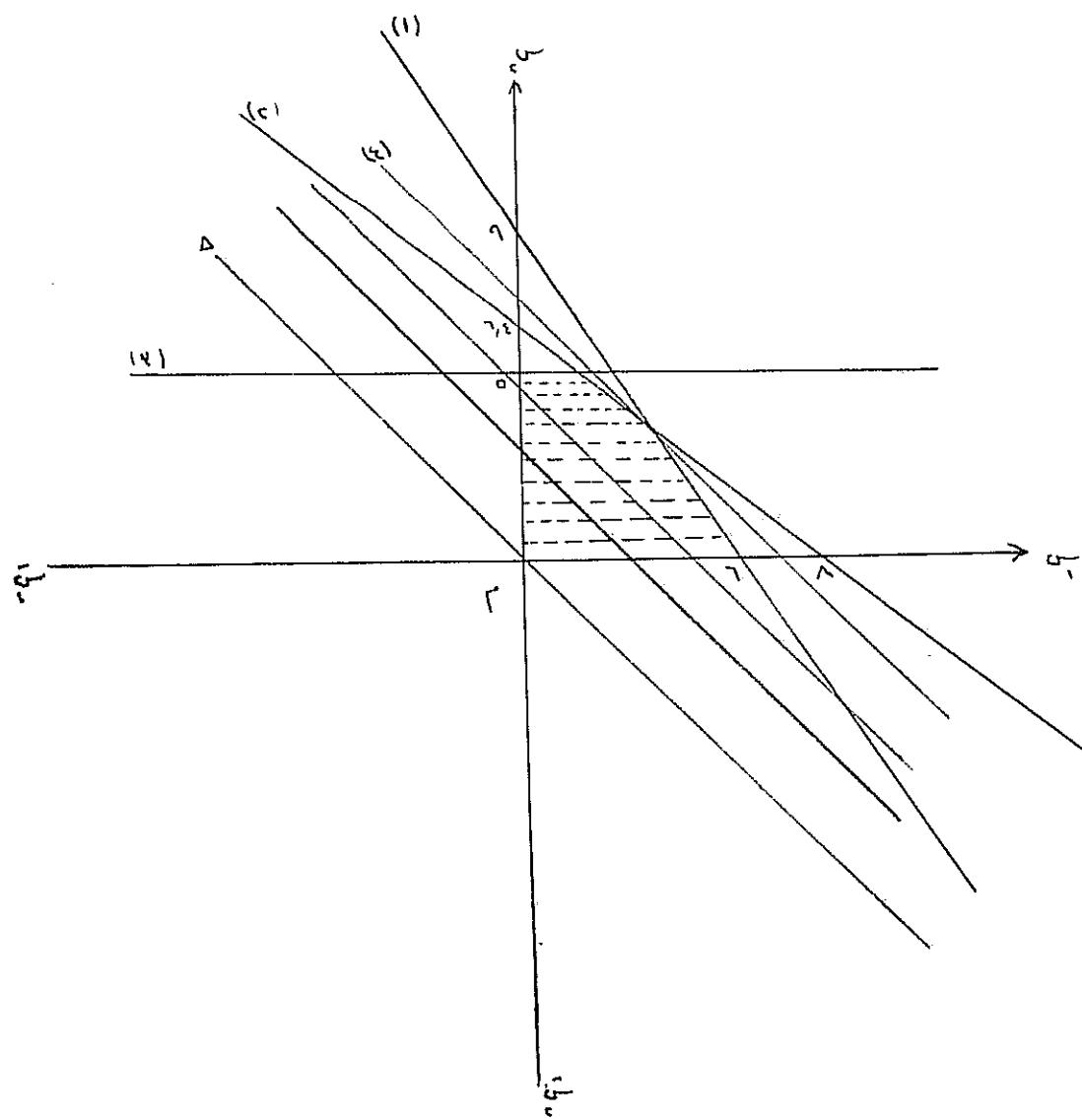
والمطلوب الآن الوصول الى قيم المتغيرات S_i التي تجعل المجموع لـ B_i أكبر ما يمكن مع تحقيق المتراجحات جميعها .

قلنا ان الاقتصاد المطلوب دراسته ينقسم الى n من القطاعات ولننسط الأمر أكثر يجعل كل قطاع يمثل مشروعًا زراعيًّا أو صناعيًّا

ان لكل مشروع احتياجات اىضاً في فترة الانشاء ثم احتياجات في فترة التشغيل ففي المرحلة الأولى سيكون عبئاً على القطاعات الأخرى وفي المرحلة الثانية سيحتاج الى خامات وطاقة تأتيه من القطاعات الأخرى ايضاً، ولكنه سيزيد الانتاج في قطاعه الخاص به وسيؤدي ذلك الى تغيير توزيع الانتاج وعلاقته بالقطاعات كافة وأخيراً سنصل الى أفضل السبل لرفع مستوى الانتاج الكلي (L) . . .

اذا تأملنا في جميع هذه الافتراضات امكننا ان نتصور كيف تستطيع البرامج الخطية ان تمثل كل هذه المتغيرات رقمياً في اطار المتراجحات التي ذكرناها سابقاً .

لنعد الآن الى معادلاتنا الرياضية ولننسط الأمر الى اقصى حد ممكن بان نجعل الانتاج الكلي L يتتأثر من قطاعين فقط يتبدلان التأثيرات فيها بينهما وفق المتراجحات الآتية :



$$(1) \quad 18 \leq 2s^2 + s - 1$$

$$(2) \quad 32 \leq 2s^2 + s - 1$$

$$(3) \quad 5 \leq 2s - 1$$

$$(4) \quad \text{المطلوب الحصول على } L = s_1 + s_2 \dots$$

ولتحقيق المطلوب خل المتراجحة الأولى فنجد بعد رسم المستقيم (١)

ان جميع النقاط الواقعه عليه او الى يساره تحقق المتراجحة المذكورة انظر الشكل وبنفس الطريقة خل المتراجحتين (٢) ، (٣) ثم نظلل المنطقة التي تعتبر نقاطها ممثلة للحل المشترك لمتراجحات الثلاث والتي تحوي أيضاً أفضل الحلول للمعادلة (٤) أي قيمة (L) ولا يجاد هذه القيمة ففترض قيمة ما لـ (L) ولتكن صفرأ مثلاً فنحصل على المستقيم $s_1 + s_2 = L$. فإذا زلمناه موازياً لنفسه تتغير قيمة (L) ولكنها تبقى مساوية لشرط مجموع s_1 مع s_2 وعندما نصل الى المستقيم الذي يس المنطقة المظللة في أقصى بعدها عن المركز خحصل على اعظم قيمة لـ (L) التي تمثل اعظم مردود ممكن وهي في الشكل نقطة تقاطع الخطين (١) ، (٢) .

ان مثالنا هو أبسط ما يمكن تصوره من المعادلات والبرامج الخطية فإذا افترضنا وجود ن من المتغيرات فان الحل المشترك الممثل بالنقاطة المظللة يصبح على شكل جسم في فضاء أبعاده n وتتصبح (L) مثلاً بسطح مستو في الفضاء ويكون الحل المطلوب هو الوصول الى نقطة التقاء بين السطح والجسم . . . هذا التصوير الرياضي الهندسي للمسألة العامة للبرامج الخطية يشير مشاكل لا حصر لها اشهرها ثبات وجود حل منفرد وضمان تحديد المعلم في جميع نقاطه . . . كل هذا يفرض عدم تغير الأمثلاب ولكن مقاومات الاقتصاد وتطوره في تغير دائم ونمو مضطرب لذلك يختلف تركيب الاقتصاد من سنة الى أخرى فإذا أدخلنا المنشآت الجديدة التي تخلخل نظام الاستيراد والتصدير بانتاجها وإذا اضفنا تارجع مستوى الأسعار ومستوى المعيشة وزيادة السكان في مقاومتنا الرياضية وجدنا أن الأمثلاب ستتغير وستزداد المشكلة تعقيداً . . كل هذا ونحن

لم نتكلم بعد عن المشكلات الحسابية الخاصة بكيفية التوصل رقياً الى الحل المطلوب وهذا ينقلنا الى جانب آخر من أهم جوانب تطور العلوم في عصرنا الحاضر وهو الحسابات الآلية التي تستخدم فيها الآلات الحاسبة والعقول الالكترونية الرائعة التي تحمل المسائل والعمليات الرياضية في اجزاء من الثانية والتي تعمل على تغيير وجه حضارتنا شيئاً فشيئاً .

لا أريد ان أدخل في متاهة الحاسبات والعقول الالكترونية فهذا موضوع آخر ولكنني أحب أن أؤكد أن هذه الآلات الخارقة لا تستطيع في الحقيقة ان تقوم بشيء يعجز الانسان عن القيام به لو ان عنده متسعاً من الوقت فابسط المسائل التي تطرح على الحاسبة تحتاج الى تحضير انساني طويلاً وتفكير عميق قبل أن تبدأ بتفكيرها الخاص الذي يفوق كل تصور ، . . لقد استطاع الانسان ان يحضر لهذه العقول البرامج الازمة لها لتقوم ببعض نشاطاته وان تصدر احكامها عنه فهي تكتب الموسيقى وتؤلف الشعر وتقدر اسعار اليورصة بل أنها تلعب الشطرنج . . . ويستمر الانسان في خلق انسانه الجديد ويبدي البعض خواوفهم من سيطرة هذا الخلق الآلي ولكن الرد يبقى حاماً بامكاننا دوماً ان نقطع التيار . . . ان نسحب « القيش » .

لنعد الى موضوعنا الذي ساقنا للتكلم عن العقول الالكترونية لقد رأينا أن كثرة المتغيرات يؤدي الى عدد غير محدود من المعادلات والمتراجمات التي تتطلب حلاً آلياً مشتركاً وللتساءل مثلاً عن العدد التقريري لهذه المعادلات في مثال يتعلق بالاقتصاد القومي لمنقدر عظم المشكلة الرياضية التي تواجهنا . . ان العدد لا يقل بحال من الاحوال عن $3 \cdot 4 \cdot 10^6$ معادلة فكيف نجد الحل المشترك لها ؟ مع العلم بأنه لا توجد غير الطريقة التجريبية حلها ، ان العمل لا يجاد الحل التجاري يمكن نظرياً ولكنه قد يستغرق سنوات طويلة حتى ولو استخدمت الآلات الحاسبة الصغيرة ولكن سرعة العقول الالكترونية اختصر الطريق فهي تسير خطوة خطوة مبربة رقراً بعد آخر صورة لنا النتيجة في ثوان معدودة مكررة العمل حتى تصل الى الحل بتقرير مقبول كل ذلك بسرعة تفوق كل تصور فكأنها انسان يتعلم من اخطائه مكتسباً الخبرة بعد كل خطأ ليبدأ من جديد متجرضاً اياه وبالتجربة الذي يظهر وكأنه لا نهاية له ، يصل الى تقرير صورة معينة للتصرف الحسن .

واخيراً وبعد هذه الجولة القصيرة يمكننا القول دون ترد بأن العلم الجديد علم «العمليات الادارية الرياضية» يعتبر بحق فتحاً جديداً في ميادين التطبيقات العلمية لرياضيات وبخاصة في موضوعية اتخاذ قرار ما كان يعتم. في السابق على الخبرة المختارة لاصداره، وان بحوثه تخدم كل مسؤول سواء اكان قائداً لجيش او مديرًا مؤسسة او مخططاً لاقتصاد . . . لقد دخل التفكير العلمي الرياضي الى غرفة الادارة . . ونجح في ذلك كل النجاح . . .

وختاماً لا بدلي من ان أردد قول مينا خوس العالم الاغريقي الذي أجاب به الاسكندر الكبير عندما سأله أن يقدم له شرحاً سريعاً للهندسة «ليست هناك طريق ملوكية الى الهندسة» وسيجيئ هذا الجواب صحيحاً في جميع فروع الرياضيات .

الثورة الفرويدية

تأليف

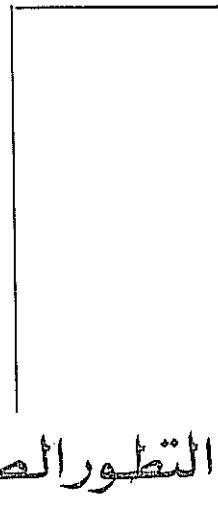
بير فوجيرولا

أنثر فرويد في الفكر الحديث يكاد يضاهي أثر هيجل وماركس .
وقد ترجمت بعض مؤلفات فرويد الى اللغة العربية ، ولكن لم يترجم أي
كتاب عن الثورة التي أحدثها في الفلسفة وفي العلوم الإنسانية
وهذا الكتاب يسد هذه الثغرة ، إذ انه يتناول بأسلوب ،
جميع المشكلات التحليلية التي طرحتها فرويد ، ويوضح ما يتربى عليها من
نتائج في الانתרופولوجيا (علم الانسان)

كما ان المؤلف ، إذ يضع فرويد في الاطار الفكري الحديث ، يقارن
بينه وبين عدد من كبار المفكرين ، كماركس وليفي ستروس واوغست
كونت ، كما يقارن بين الانתרופولوجيا الفرويدية والانתרופولوجيا الثقافية .

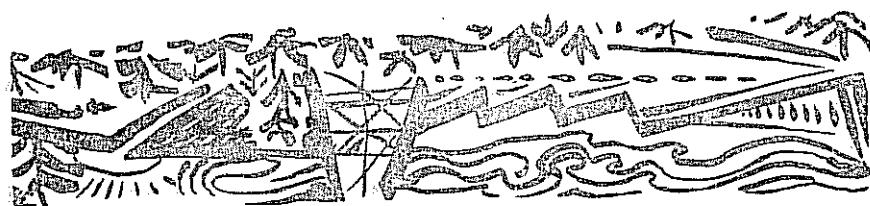
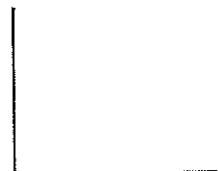
منشورات وزارة الثقافة والارشاد القومي ثمن النسخة ٥٠٠ ق.م.ل

الدكتور سهام الشريبي



التطور الصناعي

وَنَظَرَتْ قُبَّارُ الْإِقْصَادِيَّاتِ



التطور الذي قد يحمله التقدم الصناعي
والتقنلوجي الى البنية السياسية والاجتماعية

يبرز كتاب «الدولة الصناعية الحديثة»
جون كينيث غالبريت (١) تصوراته عن

(١) ترجمة : يحيى علي اديب، منشورات وزارة الثقافة - دمشق

y.k. GALBRAITH
& Nouvel Etat Industriel

هل هذا التعايش المتطور بعض ضرورة خلقتها كراهية الانسان لتلك الحروب « الصغيرة » ؟ ام انه قادر تفرضه ضرورات التنمية والتعمير وتقديم التكنولوجيا وامكانات الانتاج ؟ ويلزم به العمل في سبيل رفع مستوى الحياة ؟ وهل آن للتطور التكنولوجيأن يوقف النزاع الحاد بين الايديولوجيات المختلفة . وان تقارب اقتصادياتها المتناقضة .

بعنى آخر، هل يمكن للبنية التكنولوجية ان تفرض عند قائلها شكلا معيناً بذاته للمجتمع ذي نظم سياسية واقتصادية واجتماعية مماثلة ؟ هل يمكن ان يتطور مع التطور التكنولوجي التفكير الانساني في سبيل نحو اهداف واحدة وامساط واحدة من الحياة ؟ هل يمكن ان تقارب النظم الاقتصادية في بلجيکا مثلا مع هذه النظم في كوريا الشاهية أكثر من تقاربها مع اليونان والرأسمالية مجرد تماثل طرق التنظيم الصناعي والتكنولوجيات المطبقة في البلدين الاولين . بينما تفصل بينهما أسس ايديولوجية مختلفة ، فهذا بلد رأسمالي تحكمه ضغوط المصالح الفردية وذاك بلد اشتراكي تمارس فيه البروليتاريا حكمها ؟

معالم التقارب ونقاط اللقاء

في أساس نظريات التقارب عواملات من الباحثين الاقتصاديين في بلدان العالم الرأسمالي

والاقتصادية في المجتمعات ذات النظم المتناقضة او المختلفة في أساسها الايديولوجي .

وتلوح من خلال بحوث التجاهمات المدرسة الاقتصادية الغربية الحديثة التي اطلقت من الجامعات في الولايات المتحدة والغرب الأوروبي في أواخر الخمسينات تبحث عن علاقة تربط بين التطور التكنولوجي والصناعي وما يحمله من رفاه الى الانسانية وبين ماقضته من اتجاه المجتمعات الرأسمالية والاشتراكية نحو التعايش ثم التقارب فالاتقاء . فهى ترى انه كلما تقدمت المجتمعات الصناعية المعاصرة . اشتراكية كانت ام رأسمالية نحو اساليب متطرفة في الصناعة والتكنولوجيا ، والانتاج والتخلصيط لها كلما تعمت بقواعد تدفعها نحو تغيير نوعي للحياة نحو الشكل الافضل لها الذي لا يمكن ان يكون متعدد الجوانب ، وبالتالي فانها تصبح اكشن قربا بعضها من بعض يوما في يوم ، رغم الفوارق الايديولوجية .

تعايش فتقارب فلقاء

تلك هي النتائج التي توصلت اليها مدرسة التقارب Couvergeuce في تفسير ظواهر تطور التعايش بين الشرق والغرب منذ السبعينات حتى أوائل السبعينيات الحالية - نظم متباعدة ومتناقضة في ايديولوجياتها الأساسية تتعايش وتحسن التعايش متناسبية تلك النزاعات وحروها المستمرة .

التدخل أصبح نتيجة لتعقيد الحياة وتشعبها ضرورة لا بد منها .

ثالثاً - نظرية اساليب التطبيق الصناعي والتكنولوجيا وسائل طرق الانتاج أدى الى تشابه اساليب الادارة والقيادة في المشاريع الكبيرة سواء في البلدان الرأسمالية او في البلدان الاشتراكية ، كما أدى الى ضخامة حجم المشاريع وسائل تركيبها المرمي الانتاجي «الكومبلكسات المتعددة النشاطات ، التركيز الصناعي الرئيسي ، والتوسيع الاقفي » . ونتج عن ذلك تشابه كفاءات المديرين والقياديين وسائل مؤهلاتهم وتدريباتهم وحتى انحرافاتهم المهنية في الغرب والشرق ، ولاغرابة بذلك في ان تتأثر منعكستهم وقراراهم تجاه المشاكل المترابطة المتعلقة بالمشاريع التي يديرونها .

ان انفصال الادارة الفنية للمشاريع عن مالكي رأس المال في البلدان الرأسمالية قد يدفع بهذه الادارة احيانا الى اتخاذ قرارات لا تسجم دائماً مع مبدأ

الوصول الى منطلقات نظرية جديدة تدعم البناء الكيبيزي الذي تداعت بعض اركانه من جراء الفشل في تطبيقاته . وفي البحث ايضاً عن هذه المنطلقات الجديدة محاولات للالتفاف حول المصاعب الاقتصادية والاجتماعية التي تواجه العالم الرأسمالي . على ان نظريات التقارب تعبر ايضاً عن التصعيد النظري لبعض نقاط القائل في التطبيق اليومي في الحالات الاقتصادية للنظم المختلفة الايديولوجيات . تتلخص في :

اولاً - تزايد الجوء الى التخطيط الاقتصادي والاجتماعي في البلدان الرأسمالية بعد الحرب العالمية الثانية ، وذلك رغم استمرار هيمنة اقتصاد السوق وسيادة الاتجاهات الليبرالية . والخطط الموضوعة في الغرب وان لم تذهب الى حدود الالزام في التنفيذ الا انها ترسم مع ذلك بالتأثيرات غير المباشرة معالم التطور المخطط في اشكاله العامة ، فهي تشبه وفي حدود ضيق في بعض نتائجها الخطط المزمعة في نظام التخطيط الشامل في البلدان الاشتراكية .

ثانياً - زيادة تدخل الدولة في مجالات الحياة المختلفة في الغرب الرأسمالي وهذا

تسمح بالتبُّوء عن تقارب حقيقي يقود معه النظم المتناقضة كل تقارب والتقاء أمر تسود الشكوك جوانبه المختلفة ويقع في موضع النقاش الحاد، فبالاضافة الى الماركسية الليبية التي ترفض من حيث الأساس امكانات التقارب بين المنطق الاشتراكي والمنطق الرأسمالي، فهناك بعض الاقتصاديين الغربيين الذين يدعون عدم قابلية التقارب الدائم ، لأن في بنية المجتمعات المتناقضة عناصر أساسية ، تجعل من المستحب نظرياً التقارب بين اقتصاد اشتراكي مخططمر كزياً واقتصاد سوق حرة ليبرالية رأسالية .

ونظرية عدم قابلية المجتمعات ذات النظم المختلفة على التقارب (٢) تذهب الى ماوراء المجال الاقتصادي البحث ، فتبرهن أنه يوجد في الأساس علاقة مترافق بين النظام الاقتصادي لبلد ما وبين نظامه السياسي والسياسي الاجتماعي ، فإذا فسست هذه العلاقة لسبب من الاسباب فلا بد أن تتبعها حالة عدم استقرار ليس في داخل النظام الاقتصادي فحسب ولكن بين مختلف النظم السائدة في البلد ذاته .

هناك بالطبع الكثير من الأمثلة المعاصرة على صحة هذه النظرية فمحاولات تغيير الاسس الاقتصادية في بعض البلدان باءت بفشل

الربح الاقصى (١) الرأسمالي . كما ان حامل الأسهم في المشاريع الحالية بعيد عن الادارة اليومية التي أصبحت فنية بحتة تتطلب مؤهلات لا توفر في أي شخص .
رابعاً - تحول البلدان الاشتراكية قليلاً عن المركزية الشديدة لاجزء التقرير الى لامركزية جزئية في تنفيذ الخطط . وكذلك التحول الى الانتاج الاستهلاكي الواسع .

خامساً - زيادة التعاون بين الكتلتين في بعض مجالات التكنولوجيا المتقدمة « الفضاء الخارجي ، المواصلات » وزيادة التبادل الاقتصادي والانفراج الكبير في العلاقات .

الفارق الدييدولوجي وعدم قابلية التقارب :

هناك نقاط أخرى يمكن أن تتشابه أشكال الاقتصاد في الشرق والغرب مثل الادخار ، الاستثمار ، الانتاج ، توزيع الناتج والاستهلاك على أن معرفة ما إذا كانت هذه التشابهات

(١) الولايات المتحدة الاميركية مجتمع لم يكتمل : فإن درخلة

U. S. SOCIETE INACHEVEE
Tnterdependance Des Systemes

(٢) العلاقات المتباينة بين النظم : او يمكن

الضرورة الصناعية والتطور التكنولوجي :

فضيلة غالبريت هي في كشفه ان للتطور التكنولوجي منطقاً ذاتياً خاصاً به يوثق في بنية المجتمعات الفاعلة في شكل الدولة والنظام السياسي والأسس الاقتصادية والاجتماعية ، وهذا التأثير يكون متأثراً في المواجهة في كل مكان ، لأن الدولة الصناعية المتقدمة تتشابه أين كانت وكيف كانت .

الضرورة الصناعية والعقلانية الخاصة بعمليات التصنيع والتطبيق الصناعي مما مرتكز نظريات التقارب المستندة إلى تصورات غالبريت الحالية ، ولهذه المتركتز أن لا يعطيان أي أهمية في التقارب لشكل التنظيم السياسي ولا يعززان إلى التأثير القيادي أي عامل أو تأثير في ذلك .

ان عملية التصنيع وتدرجها Processus D'industrialisation منطقاً ذاتياً خاصاً ، وضرورية في الاستثمار ، تتجه عن المتطلبات والمقتضيات الموضوعية للتكنولوجيا الحديثة ، وعن القسر الذي تفرضه هذه التكنولوجيا على المجتمع فتطبعه بطبعها ، فإذا كانت عملية التصنيع تنطوي في ذاتها على عقلانية خاصة بها تفرض بصورة الزامية بل قسرية استخدام طرائق فنية في التخطيط والاستثمار والانتاج . الخ متباينة بل متماثلة في بلاد ذات نظم سياسية

م - ٥

غيرها وأدت إلى تراجع البنية الاقتصادية . فالتحول إلى المركزية الاقتصادية الشديدة في نظام سياسي يرتكز إلى الامر كزية يؤدي إلى قيام مراكز ضغط تكبح جماح التحمس للتغييرات الاقتصادية المطرودة وتعيق تكاملها والعكس بالعكس . فالنظام السياسي يعرف ويحدد النظام الاقتصادي وأفضلاته . والتغييرات الأساسية في النظام الاقتصادي والاجتماعي تتعلق وترتبط بالتغييرات في شكل النظام السياسي والسلطة المسيطرة ومراكز الضغط المؤثرة . وظلماً أن النظم السياسية في البلدان الاشتراكية والبلدان الرأسمالية غير متماثلة في أشكالها النظمية وأسسه الأيديولوجية . فهناك عدم قابلية للتقارب بل تناقض وتضاد .

مؤثرات ودواعي التقارب :

على أن أصحاب نظرية التقارب يرون أنه بالإضافة إلى النظام السياسي وإلى شكل التنظيم القيادي عناصر أخرى من النظام الاقتصادي يمكن أن تكتشف فيها مؤثرات ودوافع تعمل باتجاه تقارب النظم المتباينة . إلا أن عدم وجود نظرية للنظم الاقتصادية معترف بها بصورة عامة يضفي صعوبة كبيرة على اكتشاف العناصر الموضوعية المؤثرة باتجاه التقارب في حال وجودها ، وكذلك إيجاد الأسس التجريبية الواقعية لآليات النظرية وأخيراً الوصول إلى تحديد كمى لهذه المؤثرات ونظرية الضرورة الصناعية لاخرج بالرغم من براعة اخراجها من هذه الصعوبات .

غالبـرـيت من تصورات ورؤى ، وإنما من مفهـوم واضح هو مفهـوم التنمية والزامـيـة . وبعد فـنـاعـتهـ بـاـنـ الـوـاسـئـلـ الـكـلاـسـيـكـيـةـ لـلـعـلـمـ ، الـاـقـتـصـادـيـةـ غـيـرـ قـادـرـةـ عـلـىـ الـوصـولـ إـلـىـ نـتـائـجـ مـقـبـولـةـ وـعـلـمـيـةـ فـيـ تـحـلـيلـ اـمـشـكـلـةـ التـقـارـبـ . أـيـ أـنـهـ لـاـ يـدـ لـلـبـاحـثـ فـيـ التـقـارـبـ . مـنـ التـكـيـيفـ وـقـبـولـ الـمـبـادـيـعـ وـالـنـتـائـجـ الصـحـيـحةـ الـتـيـ تـعـاـكـسـ اـتـجـاهـاتـ لـيـمـكـنـهـ تـكـوـنـ نـظـرـةـ عـلـمـيـةـ وـمـقـبـولـةـ .

انـ الـآلـيـةـ الـاجـتـاعـيـةـ قـفـرـضـ وـجـوـدـ تـخـطـيـطـ شـامـلـ الـفـعـالـيـةـ الـاـقـتـصـادـيـةـ فـيـ الـبـلـادـ الـخـلـفـةـ . الـاـتـجـاهـاتـ اوـ الـمـنـاقـضـةـ . وـلـاـ كـاـذـتـ اـسـالـيـبـ التـخـطـيـطـ الـفـنـيـةـ وـاهـدـافـ السـيـاسـاتـ الـاـقـتـصـادـيـةـ . وـالـاـجـتـاعـيـةـ فـيـ الـبـلـادـ الرـأـيـالـيـةـ تـقـارـبـ . باـسـمـرـارـ مـنـ اـسـالـيـبـ وـاهـدـافـ فـيـ الـبـلـادـ . الـاـشـتـراـكـيـةـ ، لـأـنـ غـاـيـةـ هـذـهـ التـقـيـاتـ وـالـسـيـاسـاتـ الـاـسـاسـيـةـ اـغـاـ هوـ رـفـعـ مـسـتـوىـ . الـحـيـاةـ باـسـمـرـارـ خـوـ الـاـفـضـلـ . وـلـاـ كـاـنـ لـاـ يـكـنـ إـلـىـ لـطـرـيقـ وـاحـدـةـ مـنـ بـيـنـ جـمـيعـ . تـقـيـاتـ التـخـطـيـطـ الـمـكـنـ تـصـورـهـ انـ تعـطـيـ النـتـائـجـ الـرـغـوـيـةـ بـالـنـسـبـةـ لـلـاهـدـافـ وـالـغـايـاتـ . الـيـقـيـقـةـ تـتـابـعـ تـحـقـيقـهاـ الـجـمـعـاتـ الـاـسـاسـيـةـ فـيـ . الـشـرـقـ وـالـغـربـ . لـذـكـ وـبـتـأـيـرـ هـذـهـ التـقـيـاتـ الـمـحـاـلـةـ تـسـيرـ الـبـلـيـاتـ السـيـاسـيـةـ وـالـاـقـتـصـادـيـةـ . وـالـاـجـتـاعـيـةـ سـوـاءـ فـيـ الـبـلـادـ الرـأـيـالـيـةـ اوـ فـيـ . الـبـلـادـ الـاـشـتـراـكـيـةـ خـوـ حـالـةـ مـثـلـ وـاحـدـةـأـيـ . تـتجـهـ خـوـ التـقـارـبـ وـالـتـاـئـلـ .

انـ عـلـمـ الـآلـيـةـ الـاجـتـاعـيـةـ يـحـمـ استـخدـامـ .

وـاجـتـاعـيـةـ مـخـلـفـةـ بـلـ مـتـنـاقـضـةـ فـيـمـكـنـهـ اـيـضاـ منـ خـالـلـ الـضـرـورـةـ التـكـنـيـكـيـةـ هـذـهـ اـنـ تـهـيـمـ عـلـىـ اـتـجـاهـ التـنـمـيـةـ فـيـ هـذـهـ الـبـلـادـ ، لـذـكـ يـجـبـ انـ نـرـىـ فـيـ عـلـمـ التـصـنـيـعـ فـيـ الـبـلـادـ الـمـتـقـدـمـ صـنـاعـيـاـ مـصـدـرـاـ مـنـ مـصـادرـ التـقـارـبـ لـاـ يـكـنـ اـيـقـاـفـهـ اوـ مـنـعـهـ اـلـاـ بـاـيـقـافـ التـطـوـرـ التـكـنـوـلـوـجـيـ اوـ تـرـاجـعـهـ ، وـهـذـهـ فـرـضـيـةـ لـاـ تـنـسـجـ مـعـ الـضـرـورـةـ فـيـ الـاـسـمـرـارـ بـالـتـكـنـوـلـوـجـيـاـ الـحـدـيـثـةـ .

وـلـمـ تـسـطـعـ هـذـهـ التـفـسـيـراتـ التـقـارـبـ اـنـ تكونـ نـظـرـيـةـ مـقـبـولـةـ بـشـكـلـ عـامـ بـالـرـغـمـ مـنـ اـنـطـلـاقـاتـ غالـبـرـيتـ الـمـبـدـعـ وـتـصـورـاتـهـ الـمـسـتـقـبـلـيـةـ ، وـلـمـ تـتـمـكـنـ المـدـرـسـةـ الـلـاحـقـةـ لـهـ مـنـ روـسـتوـفـ اـلـىـ بـرـتـهـامـ اـثـيـاثـ وـجـودـ مـؤـثرـاتـ تـقـارـبـ نـاتـجـةـ عـنـ الـضـرـورـةـ الـصـنـاعـيـةـ تـقـوـدـ اـعـمـعـاتـ ذـاتـ النـظـمـ السـيـاسـيـةـ الـمـخـلـفـةـ وـالـبـلـادـ ذـاتـ الـاـيـديـوـلـوـجـيـاتـ الـمـتـنـاقـضـةـ خـوـ الـاـلـتـقاءـ .

الـتـنـمـيـةـ وـعـوـاـمـ الـتـقـارـبـ فـيـ التـخـطـيـطـ

انـ تـطـبـيـقـ قـوـانـينـ الـتـنـمـيـةـ الـاـقـتـصـادـيـةـ وـتـنـفـيـذـ قـوـاعـدـهـاـ وـاحـکـامـهـاـ الـمـتـاثـلـةـ فـيـ اـلـيـاتـ اـلـاـجـتـاعـيـةـ تـحـدـثـ فـيـ الـبـلـادـ الـمـتـنـاقـضـةـ الـعـكـسـاتـ عـلـىـ مـسـتـوىـ النـظـمـ تـؤـديـ اـلـ تـشـيـرـاتـ فـيـ اـتـجـاهـ وـاحـدـ تـقـارـبـ مـعـ اـشـكـالـ التـنظـيمـ السـيـاسـيـ وـالـاـجـتـاعـيـ وـالـاـقـتـصـادـيـ فـيـ هـذـهـ الـبـلـادـ ،

لـمـ يـنـطـلـقـ تـنـبـرـغـنـ Tinbergenـ كـاـ قـلـ

وأنسجام في الأساليب المستخدمة لخطيط التنمية في البلدان الاشتراكية والرأسمالية؛ ولكن ما يمكّن أن يكون موضع تساُل هو مقدار الأهمية التي يجب أن تعزّزها إلى أسلوب التخطيط الفنية في تأثيرها على النظم الاقتصادية والاجتماعية بالاتجاه التغيير، ولعل في تقدير الاقتصاديين الغربيين لأهمية هذا العامل الكثير من المبالغة. فهناك تأثيرات تقارب في هذا العامل كما أن في تأثيرات تؤدي إلى التباعد يجب أن تؤخذ بعين الاعتبار، ولا يوجد حالياً طريقة تسمح بتقدير وتقييم للأثر الاجتالي للتقارب والتباين معًا. بحيث يمكن قياس بحصة الأفار على نماذج معينة ومعرفة ما إذا كانت هذه الحصة سالبة أو موجبة، أي إذا كان هناك ميل حقيقي للتقارب أم لا.

هناك تساُل آخر، تأثير الأساليب التقنية للخطيط لأنها أساليب علبة ذات قيمة مطلقة. ولكن هل يمكن أن تتأثر أهداف التخطيط فعلاً في النماذج الاشتراكية والرأسمالية؟ غير التخطيط الاشتراكي الوصول إلى المجتمع الاشتراكي الذي مثل الحال المثلث في مفهوم التطور المادي للتاريخ ويقوم في النهاية على سيادة منطق ارضاء الحاجات الإنسانية. فهل يهدف التخطيط في البلدان الرأسمالية إلى هذه الحالة المثلثي التي تحمل منطق الحاجات مكان المنطق الرأسمالي في تراكم رأس المال؟

الخطيط، وتقنيات الخطيط المشابهة المستخدمة تخلق جوًّا ملائماً لميل مجتمعات نحو نظام واحدٌ مثلـ . وبطبيعة تبرغن أساليب التخطيط في البلدان الاشتراكية وفي البلدان الرأسمالية ، ويكتشف وجود نقاط قاسم وعائق بينها بل وجود تطابق حقيقي أحياناً ويستنتج وجود قاعدة مشتركة ومصادر تقام تسبّبـ الوضع القائم وترفض النظم التي ينسّق فيها العمالان ويقطّورا منفصلان بعضها عن بعض ، وتنتهي تلك التي تقود إلى التقارب واللقاء بل الاندماج .

إن تضاؤل الضرر الآيديولوجي وسيطرة العقلانية الاقتصادية وعائق الاصدارية وحق الاجتاعية التي تابعاً النظم المختلفة الآيديولوجيات في صعيد التنمية يجعل الميل نحو الالتقاء ضرورة تتغلب على الخلافات والفرق السياسية . ويقوم المديروون في المشاريع بدور كبير في قيادة هذه التحوّلات لأن مصالح هولام المديرين الذين لا يشتركون طبقة معينة إنما ترتبط بالتنمية والتقدم الصناعي ، لذلك تكون قراراتهم دافعاً عاملاً من عوامل اختصار فاصلـ الزمنـ للوصول إلى الحالة المثلثـ .

الأثر الحقيقي لتقنيات التخطيط

لربما قدر تبرغن عامل التخطيط التقني بأكثر من حقيقته ولكن لا يمكن مع ذلك وضع نقطة انطلاق الأساسية موضع شكـ قائم ، لأن من السهل البرهان على وجود توافق

تأثيرات لامر كزية التقرير في التخطيط

يبنها رأسه الاتجاه الاقتصادي الجديد وقراراته ،

وينعكس ذلك آلياً ، فالتحطيط المركزي الذي ي وضع الاهداف عادة بصورة نمطية يجد نفسه ضمن منظومة جديدة من حيث انه يجب ان يدخل في اعتباره في خططه الاساسية قرارات لامر كزية ، لا تصدر عنه ولا يمكنه معرفتها مسبقاً او التأثير فيها او مراقبتها قبل حدوثها ، وكلما توسيع اللامر كزية كلها أصبحت هذه القرارات ذات اثر هشام يجب على التخطيط المركزي اخذها بعين الاعتبار.

وهكذا فان اللامر كزية تقو الى تفسيير اسامي في طبيعة التخطيط فتقود الى اشكال تأشيرية لا تتدخل بالتفاصيل والقرارات الفرعية وإنما تعطي مؤشرات أو وسائل وأهداف عامة ،

ان التفسيرات البارعة للآثار للامر كزية على التقارب بين النظم المتناقضة تضع في المكان الاول العوامل الصناعية للتنمية ، اذ تدل فترة ما بعد الحرب وتجاربها على ان قدرة الاقتصاد المخطط على احداث اثارة تتعلق بصورة كبيرة بالمستوى الصناعي للبلد المعنى . وبتعبير آخر ، انه كلما كان مستوى التقدم الصناعي لي بل ما عالياً كلما كانت بنية وبرنامجه الانتاج الصناعي اكثر تنوعاً وكلما أصبح تحريك وادارة اجهزة التقرير بشكل مركزي مقدماً وشاقاً ، لأن احترام التسلسل

كان من نتائج الالغاء الجزئي لامر كزية الخاد ، القرارات الاقتصادية في بعض البلدان الاشتراكية ونقل اختصاصاتها الى السلطات الامر كزية ، تحريف الاقتصاد الوطني الذي كان خططاً محظياً بصورة مركبة شديدة ، الى الالتفات في المستويات الامر كزية والبحث عن نظام قيادي جديد تستعيض به عن التوجيهات المركبة ويستطيع تلقي تأثيراته ومؤشراته مباشرة والتاثير بها تنتهي الى قرارات تتخذ بصورة مستقلة منسجمة مع متطلبات الاقتصاد الوطني .

وليس هناك من نظام قيادي يمكنه القيام بهذا الدور المهام اكثير من مهام اقتصاد السوق التي تدعى رغبات الاستهلاك وحاجاته .

ولكن ماذا يعني الانتقال الى الامر كزية بالنسبة لمشكلة التقارب ؟ وهل تشكل عامل تقارب ذا تأثيرات هامة ؟ لنلاحظ أولاً أن الانتقال الى الامر كزية هو انتقال جزئي يتعلق ببعض الصناعات والخدمات الثانوية . ولنلاحظ بعد ذلك ان الامر كزية تعفي الغاء حصر اصدار القرارات المتعلقة بالسياسة الاقتصادية المحلية ، الذي كانت تتمتع به اجهزة التقرير المركبة ونقله الى الاجهزه الامر كزية . الغاء هذا الحصر يؤدي الى تكون مراكز ضغط جديدة تتدافع فيها

سلطة اصدار القرارات الخاصة باستئناتها
فإن هذه السلطة في التقرير لا يمكن ان تتمتع
بها المنشأة او المشروع الا اذا تمكنتا من
تقرير برنامج انتاجها ولو جزئياً ، اذا تعلق
الاستئنارات ببرنامج الانتاج . ولكن يمكن
ذلك يجب ان تكون المنشأة قادرة على وضع
عوامل الانتاج قيد العمل .

وهكذا يجب زوال سلسلة من الوظائف
المركزية وتحويلها الى الاجهزه الامركزية .
وتفرض الامر كزية الجزئية في النهاية - كما
ينذهب الى ذلك الاقتصاديون الغربيون -
اعادة اقتصاد السوق بشكله الواسع الى
الوجود ، واعادة الاسواق الى وضعها التراخي ،
اسواق قادرة على اصدار تأثيرات المشاريع
تعطى بواسطتها معلومات عن اوضاع الندرة ،
الوفرة ، الاذواق ، هذه التأثيرات يعبر عنها
غالباً بالسعر . تقود الامركزية في اوضاعها
النهائية كما يراها الاقتصاديون الغربيون الى
اعادة الاعتبار لعامل السعر وتكونه الذي
يستند الى العرض والطلب لا الى التحديد
الاداري المركزي . ان تتحقق هذا الشرط
اطلاقاً غداً مستحيلاً في الدولة الصناعية .
الحدثة لأسباب كثيرة معروفة وخاصة في
العالم الرأسمالي ، وبذلك فان عامل السوق
الحرة في تكوين اقتصاديات متقاربة ليس الا
من قبل الوهم .

اذا كان من الوهم القول بامكان الوصول
إلى اقتصاديات متقاربة عن طريق الانتقال

الزمي الخلطة واجداد الانسجام بين الخطط
الجزئية يقع عند ذلك بالكامل على عاتق الاجهزه
المركزية التي عليها ان تتخذ حمن هذه
الشروط قرارات تتجاوز حدود معلوماتها
وامكانياتها ، لبعدها عن التأثيرات المحلية
مباشرة والمتغيرات الطارئة خلال تنفيذ
الخططة .

ان ازاحة هذه المسؤوليات عن كاهل هذه
الاجهزه يكون طبيعياً بالتجوء الى الامر كزية
التقرير التي تصبح ضرورة لا مفر منها وهي
التي تقود الى الاقتراب من تأمين حاجات
السوق بصورة أكثر دقة والتكييف معها
خاصة بالنسبة لاحتياجات الاستهلاك الراهن .
والامر كزية الحقيقة التي تذهب الى مستوى
المشروعات الصغيرة هي التي يمكن ان تؤدي
هذه المهمة فقط .

ولنلاحظ ان الانتقال الى الامر كزية
ينافي في الواقع التجطيط المعيقي ، لأنه
يطلاق حركة تؤدي نتيجة الترابط والتبدل
بين العمليات الاقتصادية المختلفة الى فرض
قرارات اخرى لامر كزية والى تتبع هذه
الحركة . وقد امكن ملاحظة هذه الواقعية في
يوغسلافيا ، اذ ان التحول الى اقتصاد سوق
اشتراكى أدى الى تبني اجراءات كانت تذهب
دائماً الى ابعد مما كان مقدراً لها في الأصل .

الامر كزية تقود الى لا مر كزية
فاذلتقرر مثلاً ان تمنح المنشآت والمشاريع

٢ - تطبيق سياسات اقتصادية نابعة من الضرورة الصناعية ومنطق التطور التكنولوجي ، ولا يمكن مع ذلك ان تعتبر هذا التطور ميلاً نحو تقارب الاقتصاديات بين الشرق والغرب ولو انه ينبع التساؤل عن امكان ذلك .

لم نظرية التقارب في الواقع وحق الان اشكالاً عددة واضحة ذات قواعد ثابتة يمكن الركون اليها ، ولا يمكن ضمن الاطار النظري المبحوث الا الالتجاء الى التخمين . ومن المحتمل بل من المؤكد ان يتتطور تقارب الاقتصاديات بين البلدان الرأسمالية والاشتراكية مستقبلاً وأن تتطور النظرية ولكن في اطار متغيرات اخرى بالإضافة الى خصوصيات للتطور الصناعي والعلقانية الاقتصادية واساليب وتقنيات التخطيط .

المراجع الأخرى

١ - ويلي ليندر : نظرية تقارب الاقتصاديات شرق - غرب زوريخ ١٩٧٢
willy Linder

٢ - فيليب هرتروع : التساؤلات الاقتصادية والمحاسبة القومية ١٩٦٩

وبحوث اخرى P. HERZOG

٣ - آرون : المجتمع الصناعي
Aaron

من مركزية التخطيط والتقرير الى لا مركزية الاختصاصات والتقرير ، فهنا لا شك فيه ايضاً أنه تقوم في البلدان الاشتراكية حالياً اتجاهات نحو :

١ - استخدام المفاهيم العامة الناجمة عن اقتصاد السوق ، دون ان تؤثر مقتضيات السوق السلطات المركزية وال محلية من التدخل في القرارات المتخذة عندما تتعارض مع مصلحة المجتمع .

٢ - تطبيق سياسات اقتصادية ناجمة عن الضرورات الصناعية ومنطق التطور التكنولوجي تتشابه احياناً مع تلك المطبقة في العالم الرأسمالي .

ولا يمكن مع ذلك ان تعتبر ذلك تقارباً بين الاقتصاديات الاشتراكية والرأسمالية ، أو ميل نحو التقارب . وبال مقابل فإنه اذا كان من قبيل الوهم القول بان النظام الرأسمالي يسعى طائعاً الى الاقتراب من المنطق الاشتراكي فإنه لا شك فيه ايضاً ان هناك اتجاهات في البلدان الرأسمالية نحو :

١ - تخطيط التنمية والاقتصاديات الوطنية تخطيطاً يزداد شدة يوماً بعد يوم ، دون ان يؤدي ذلك الى تخفيف الليبرالية الاقتصادية او ازاحة اقتصاد السوق تماماً .

المهندسات اللاإقليمية

كابي در دريان

مَوْضِعَاتُ أَقْلِيدِيس

كان الرياضي الإغريقي أقليدس ، الذي نشأ في الإسكندرية حوالي نهاية القرن الثالث قبل الميلاد ، أول من وضع قواعد عامة ومبادئ أولية لعلم الرياضيات . ظلت حتى عهدنا هذا أساساً لدراسة هذا العلم بشكل عام ودراسة الهندسة بشكل خاص . وقد دون أقليدس هذه القواعد في مؤلفه الشهير المعنى « الأصول » (Les Eléments) ميز أقليدس في الباب الأول من هذا المؤلف بين ثلاثة مجموعات من المعطيات الأولية :

١ - التحديد أو التعريف (Définition) كان نعرف مثل المستقيمين المتوازيين بكونهما لا يتقاطعان على مستوى واحد مهما طال امتدادها .

- ٢ - البدائية (Axiome) : وهي منطوقه تعبّر عن حقيقة واضحة في ذاتها فلا تحتاج الى برهان ، كقولنا مثلاً ان الكل اكبر من الجزء .
- ٣ - الموضعة (Postulatum) : وهي منطوقه تعبّر عن فرضية يتذرّع البرهان عليها ، ولكتنا نقبل بها ، لما لوضوحاً ، أو لانجام النتائج التي تقرّع عنها .

وعدد اقليدس خمس موضوعات أساسية في علم الهندسة :

- ١ - نقطتان لا على التعيين تحددان مستقيماً واحداً .
- ٢ - الخط المستقيم يمكن مده الى ما لا نهاية .
- ٣ - يمكن رسم دائرة اذا علم موكزها ونصف قطرها .
- ٤ - الزوايا القائمة تتساوی جميعها ببعضها مع بعض .
- ٥ - المستقيم القاطع لستقيمين آخرين ، اذا شكل معهما ومن جهة واحدة زاويتين داخليتين جموعها أقل من زاويتين قائمتين ، فان المستقيمين المذكورين يتقاطعان عند امتدادهما من جهة الزواويتين الداخليةين المشار اليها .

واستنطّق اقليدس من هذه الموضعة الاخيرية مايلي : من نقطة واقفة خارج مستقيم معلوم ، لا يمكن ان تنشئ اكثراً من مواعز واحدة لهذا المستقيم .

وقد درج الرياضيون على اعتقاد منطوقه هذا الاستنتاج الأخير واعتبارها الموضعية الخامسة لاقليدس . نظراً لكونها ابسط تركيباً من سابقتها « أي المنطوقه القائمة على أساس مستقيمين وقاطع » والإمكان الانتقال من المنطوقه الثانية الى المنطوقه الأولى عن طريق البرهان المنطقي وعلى الرغم من ان عدد موضوعات اقليدس هو خمسة كما أسلفنا . فان اسم « موضوعة اقليدس » يطلق في العادة وبشكل خاص على الموضعية الاخيرية . أي الموضعة الخاصة بالموازيات ، وذلك بسبب شهرة التاريخية التي لزرت هذه الموضعة منذ أقدم العصور ، ونجحت عن الحاولات التي قام بها العديد من العلماء والرياضيين للبرهان عليها ، بالاستناد فقط الى بقية المعطيات التي حددتها اقليدس في مؤلفه « الاصول » .

غير أن اختراق هذه المحاولات أدى شيئاً فشيئاً ومسح مرور الزمن إلى ولادة فكرية تحتمل وجود هندسة ترفض وحدانية الموازي المنشأ خارج مستقيم معلوم ومن نقطة معينة ، ووصل ، برغم ذلك الافتراض وعن طريق القواعد المنطقية العامة إلى نتائج معايرة تماماً لنتائج هندسة أقليدوس . ودون أن تؤدي بطبيعة الحال إلى أي نقص في المعطيات والمبادئ التي قامت على أساسها .

وقد يخيل إلى البعض أن الخوض في الهندسات الجديدة التي لا تتنبئ بوضعية أقليدوس هو ضرب من الترف الفكري . أوّل هو مجرد منطق يبعث ويلهم . أما الواقع فهو معاير لهذه النظرة كل المعايرة . والحق يقال أن نشوء الهندسات الالاقليدية مهدّ للثورة الفكرية والعلمية التي قام بها العلماء والفلسفه في القرن الماضي وفي أوائل القرن الحالي على الأحكام والمعطيات التي كبلت العقل البشري لاحقاب طويلة . والتى كان الفكر يعتبرها مسلمات بدائية وحقائق سرمدية لا تقبل النقض . فشاما قامت الهندسات الالاقليدية . قامت إلى جوارها فيما بعد عالم أقليدي . في جييع مجالات العلم وفروع المعرفة . ومن هذه الانطلاقات بالذات انبثقت نظرية النسبية التي تعتبر اساس البحث العلمي في عصرنا الراهن .

وإذا رجعنا إلى المحاولات التي قامت للبرهان على موضوعية أقليدوس . استناداً إلى معلمياته الأولية المدوّنة في كتابه «الأصول » نجد أول محاولة في هذا المضمار قام بها الرياضي الاغريقي بروكلس (Proclus) (٤٠٠ - ٤٨٥) . ثم نجد بعد ذلك محاولة من هذا القبيل قام بها الفيلسوف والرياضي الفارسي الشهير نصير الدين الطوسي (٩٢٠ - ١٢٧٤) .

ثم جاء بعدهما العديد من الرياضيين اجرروا ابجاثاً في هذا الشأن . نذكر منهم كاتالدي « حوالي عام ١٦٠٠ » وجیوردانو فیتالی (Vitale) (١٦٣٣ - ١٧١١) والرياضي البريطاني جون واليس (Wallis) (١٦١٦ - ١٧٠٣) الذي تمكن من التدليل على أن موضوعة أقليدوس يمكن البرهان عليها ، اذا قبلنا بوجود مثليتين متباينتين لا على التعريفين .

وتاتي بعد ذلك محاولات الراهب اليسوعي جيرولامو ساكيري (Saccheri) (١٦٦٧ - ١٧٣٣) لتكشف افقاً جديداً في هذا المضمار .

أذًا ساكييري شكل ربعياً بـ جـ دـ قـ (شكل رقم ١) ، بحيث يكون الضلعان

بـ دـ وجـ قـ متساوين ومتعاددين مع الضلع دـ .

وهنا افترض ساكييري ثلاثة احتمالات بالنسبة
لزوايتين بـ وجـ ، فهـا اما ان تكونا قائمتين ، او
حادتين ، او منفرجتين . في الاحتـال الأول ،
يمكن ساكييري من البرهـان على أن مجموع زوايا
المثلث يعادل زاويـتين قـائمـتين ، الأمر الذي
يمكـنـا من البرهـان بالـتـالي على موضـوعـةـ اـقـليـدـيسـ .

في الاحتـال الثاني ، يكون مجموع زوايا

المثلث أقلـ من زـاويـتين قـائمـتين . أـما

الاحتـال الثالث فهو مرفـوضـ ، لأنـهـ يؤـديـ إلى نقصـ موضـوعـةـ اـقـليـدـيسـ الثـانـيـةـ ، التيـ

نقصـ علىـ أنـ المستـقيمـ يـكـنـ مـدـهـ إـلـىـ مـاـ نـاهـيـةـ .

وأضاف ساكييري ملاحظة هامة إلى هذه النتائج : اذا صـدـفـ وجودـ مثلـثـ واحدـ

يـكونـ مـجـمـوعـ زـواـيـاـهـ مـساـويـاـهـ إـلـىـ زـاويـتينـ قـائمـتينـ ، فـانـ جـمـيعـ المـثـلـاثـ يـكـنـ مـجـمـوعـ
زـواـيـاـهـ مـساـويـاـهـ أـيـضاـ إـلـىـ زـاويـتينـ قـائمـتينـ .

وهـكـذاـ يـبـدـوـ انـ سـاـكيـيرـيـ كانـ أـولـ منـ رـاوـدـتـهـ فـكـرـةـ اـحـتـالـ وـجـودـ هـنـدـسـةـ يـكـنـونـ
فيـهاـ مـجـمـوعـ زـواـيـاـهـ المـثـلـاثـ أـقـلـ منـ زـاويـتينـ قـائمـتينـ ، وـتـقـومـ بـالـتـاليـ عـلـىـ مـوـضـوعـةـ مـنـاقـضـةـ
مـوـضـوعـةـ اـقـليـدـيسـ الشـهـيرـةـ .

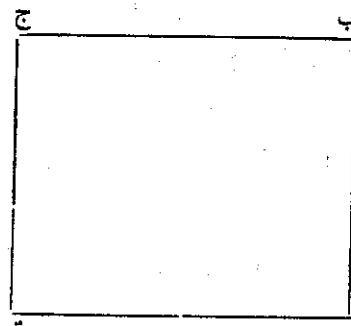
وجـاءـ بـعـدـ سـاـكيـيرـيـ رـيـاضـيـوـنـ أـمـثـالـ لـامـبرـتـ (١٧٢٨ - ١٧٧٧) ، لـاغـرانـجـ

(Lagrange) (١٧٣٦ - ١٨١٢) ، لـابـلـاسـ (١٧٤٩ - ١٨٢٧) ، لـوجـانـدـرـ

(Legendre) (١٧٥٢ - ١٨٣٣) ، كـارـنوـ (١٧٥٣ - ١٨٢٣) وـفـورـيـيهـ

(١٧٦٨ - ١٨٣٠) ، خـاضـواـ جـمـيعـاـ فيـ مـحاـولـاتـ البرـهـانـ عـلـىـ مـوـضـوعـةـ اـقـليـدـيسـ .

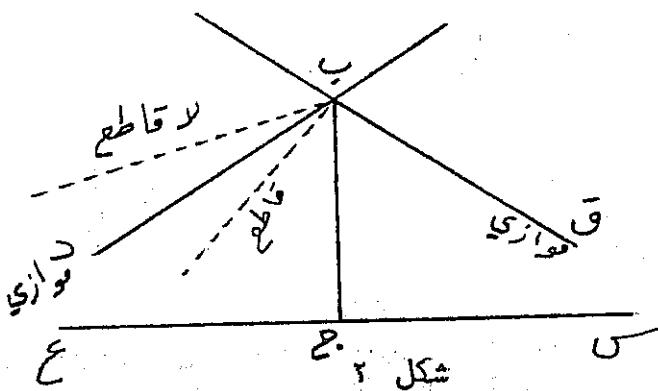
وتـرـتـدـيـ اـجـاثـ لـوجـانـدـرـ طـابـعـاـ ذـاـ أـهـمـيـةـ خـاصـةـ فـيـ هـذـاـ اـمـيـالـ ، فـتـنـدـ تـمـكـنـ هـذـاـ رـيـاضـيـ ،
دونـ الـسـنـنـادـ إـلـىـ مـوـضـوعـةـ اـقـليـدـيسـ ، مـنـ البرـهـانـ عـلـىـ أـنـ مـجـمـوعـ زـواـيـاـهـ مـثـلـاثـ لاـ عـلـىـ
الـتـعـيـينـ لـاـ يـكـنـ أـنـ يـتـجـاـوزـ زـاويـتينـ قـائمـتينـ . وـلـكـنـ القـبـولـ بـهـذـهـ النـتـيـجـةـ لـاـ يـكـنـ أـنـ يـتمـ
لـاـ إـذـاـ اـفـتـرـضـنـاـ المـسـتـقـيمـ لـهـ اـمـتـدـادـ لـاـ نـهـاـيـةـ .



(شـكـلـ ١)

هندسة لو باتشيفسكي :

أنثا الرياضي الروسي لو باتشيفسكي (١٧٩٣ - ١٨٥٦) هندسة تحمل اسمه إلى اليوم، وتقوم على معطيات أقليدس الأولية وموضوعاته، باستثناء الموضعية الخامسة، إذ يفترض لو باتشيفسكي أنه من نقطة خارج مستقيم معلوم يمكن أن تنشئ أكثر من موازٍ واحد لهذا المستقيم . وقد اطلق لو باتشيفسكي آنذاك على هندسته اسم : الهندسة الكلية Imaginaire أو الخيالية Pangéométrie . والحقيقة أن هذه الهندسة عالجها في آن واحد تقريباً ، بالإضافة إلى لو باتشيفسكي ، أكثر من عالم رياضي واحد ، أمثال غوص (Gauss) (١٧٧٧ - ١٨٥٦) الذي اطلق على هذه الهندسة اسم الهندسة اللااقليدية ، وشويكارت (١٧٨٠ - ١٨٥٧) وطوريونوس (١٧٩٤ - ١٨٧٤) وبولاي (Bolay) (١٨٠٢ - ١٨٦٠) . لدينا المستقيم الامتداهي سع والنقطة الواقعة خارج هذا المستقيم (شكل ٢) .



المستقيمات المنشئة من النقطة بـ والواقعة خارج المستوى سع تنقسم إلى مجموعتين :
المجموعة التي تقطع في امتدادها المستقيم سع ، وتسمى القواطع ، والمجموعة التي لا تقطع في امتدادها المستقيم سع ، وتسمى الاقواطع .
المستقيمان بـ د و بـ ق اللذان يفصل كل منها بين مجموعة القواطع ومجموعة الاقواطع يدعيان بالمستقيمين الموازيين لل المستقيم سع من النقطة بـ .

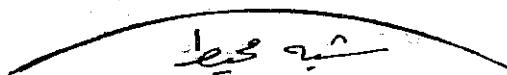
العمود بـ ج على المستقيم سع يقسم الزاوية دبـ إلى زاويتين متساويتين دبـ ج و قبـ ج تدعى كل منها زاوية التوازي (أو قوة التوازي) . وهذه الزاوية هي تابع للمسافة $m = بـ ج$. فإذا تناقضت m ودبـ من الصفر ، فإن زاوية التوازي دبـ ج تتزايد إلى زاوية قائمة ، أما إذا تزايدت m إلى ما لانهائي ، فإن زاوية التوازي دبـ ج تتناقص إلى الصفر .

هذا مع العلم انه في هندسة اقليدس تكون زاوية التوازي مساوية دوماً الى زاوية
قابلة ، منها كانت قيمة m .

المنحنيات المنتظمة في هندسة لوباتشيفسكي :

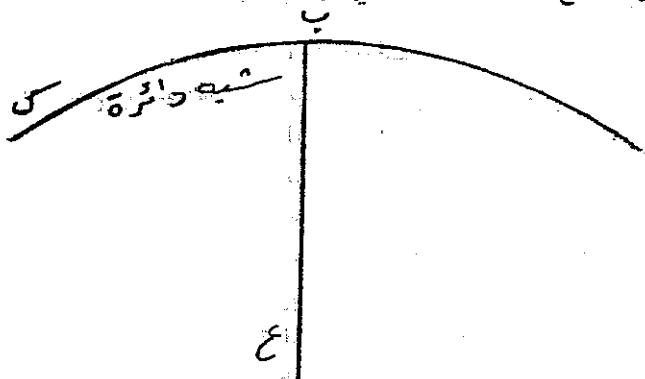
المنحنى المنتظم هو المنحنى الذي يكون متشابهاً في جميع أجزاءه ، مثال على ذلك : الدائرة أو قوس الدائرة .

في هندسة لوباتشيفسكي ، بالإضافة إلى الدائرة ، يوجد منحنيان منتظمان آخرين :
شبه المحيط Exocycle ، وهو المثل المندسي لل نقاط متساوية البعد عن مستقيم معنوم سع (شكل ٣) ، وشبه الدائرة Horicycle ، وهو المنحنى الذي ينتهي
إليه شكل الدائرة ، عندما يبتعد مركزها إلى مالا نهاية (شكل ٤) ، في هذه الحالة ،
ندعو قطر الدائرة ، الذي تزداد إلى المستقيم اللانهائي بعده ، محور شبه الدائرة .



شكل ٣

مع العلم انه في هندسة اقليدس يكون كل من المثل المندسي المذكور وكذلك نهاية
الدائرة التي يبتعد مركزها إلى مالا نهاية : خط مستقيماً .
بعض نتائج هندسة لوباتشيفسكي ومقارنتها .



شكل ٤

مع نتائج هندسة أقليدس :

- ١ - استحالة وجود شكل مربع او مستطيل في هندسة لوباتشيفسكي
- ٢ - استحالة وجود شكلين متشابهين في هندسة لوباتشيفسكي
- ٣ - في هندسة لوباتشيفسكي ، يكون مجموع الزوايا الداخلية للمثلث أقل من زاويتين قائمتين ، ويمكن أن يصل هذا المجموع إلى آية قيمة قريبة من الصفر (ربع درجة مثلا !!) ، تبعاً لمساحة المثلث في حين أنه في هندسة أقليدس يكون مجموع الزوايا الداخلية للمثلث ثابتاً وساوياً دوماً إلى زاويتين قائمتين .
- ٤ - إذا كان لدينا دائرة وأخذنا على محيطها (n) نقطة تقسم هذا المحيط إلى (n) قسماً متساوياً ثم إذا أنشأنا من هذه النقاط مساقات لهذه الدائرة ، فإن هذه المساقات تتقاطع في امتدادها وتشكل مضلعًا منتظمًا له (n) ضلعاً : كل ذلك في حد معين لطول قطر الدائرة . أما إذا تجاوز الطول هذا الحد المعين ، فإن المساقات المذكورة لن تتقاطع على الأطلاق !!

في حين أن هذه المساقات ، في هندسة أقليدس ، تتقاطع في امتدادها ، وبها كانت مساحة الدائرة ،

- ٥ - في هندسة أقليدس ، تكون نسبة محيط الدائرة إلى قطرها ثابتة ومساوية إلى $\pi = 3.1416$ ، في حين أنه في هندسة لوباتشيفسكي تزايده هذه النسبة ، تبعاً للتزايد قطر الدائرة ، حتى يمكن أن يصل إلى حد يتجاوز أي رقم مفروض ، ملايين الملايين مثلاً . بحيث انه اذا امكننا تطبيق هذا الحكم في عالمنا المحسوس و ضمن نطاق تجاربنا ونشاطاتنا ، فاننا نصل - على سبيل المثال - الى مثل هذه النتيجة : لدينا سيارة قطر كل من عجلاتها / ٥٠ سنتيمتر . فإذا انطلقت هذه السيارة من دمشق فانها ستصل الى بغداد ، بعد ان تكون عجلاتها قد دارت دووة واحدة فقط !!!
- ٦ - في هندسة أقليدس ، اذا كان لدينا دائرة نسب قطر الكبرى منها الى قطر الصغرى كنسبة ١٠ الى ٩ ، فان نسبة محطيها تكون ايضاً كنسبة ١٠ الى ٩ .

أما في هندسة لو باتشيفسكي ، فإن الدائرتين ، إذا أخذتا بالتعاظم ، مع المحافظة على النسبة ذاتها بين القطرتين (١٠ إلى ٩) ، فإن محيط الدائرة الكبرى يمكن أن يصل إلى ملايين الملايين من أضعاف محيط الدائرة الأصغر (١١)

الهندسة شبه الكروية :

لترجع إلى الشكل رقم (٤) ولنجعل المحيط بـ \widehat{B} يدور حول المحور بـ B ، فندعو السطح الذي يمسحه المحيط بـ \widehat{B} : السطح شبه الكروي .

فالسطح شبه الكروي ما هو إذن سوى الشكل الذي ينتهي إليه سطح الكرة عندما يبتعد مركزها إلى ما لا نهاية . (في هندسة أقليدس يكون هذا السطح النهائي . مستويًا) .

وإذا قمنا بدراسة خصائص أشباه الدائرة المرسومة على السطح شبه الكروي ، يتبيّن لنا أنها تشبه خصائص الخط المستقيم المرسوم على المستوى ، وذلك ضمن نطاق المطابقات الأولية التي حددها أقليدس في كتابه « الأصول » ، بالنسبة للخط المستقيم . غير أنه في حالة أشباه الدوائر المرسومة على السطح شبه الكروي ، فإن المجموعة الخامسة لأقليدس (موضوعة المتوازيات) لا يصار إلى تضمينها ضمن مجموعة « الموضوعات » ، وإنما تصبح منطقية ينتقل إليها بالبرهان المنطقي انطلاقاً من المطابقات السابقة ، أي أنه يجري تضمينها في مجموعة (النظريات Théorèmes) .

وعلى هذا الأساس ، يكون بإمكاننا أن ننشئ على سطح شبه كروي هندسة كاملة تكون نتائجها ماثلة تماماً لهندسة أقليدس المستوى : إنشاء أشكال متباينة ، إيجاد العلاقات الثابتة بين هذه الأشكال ، إيجاد العلاقات الثابتة بين عناصر الشكل الواحد ، إنشاء العلاقات المثلثية . . . الخ . وبتعبير آخر . يمكن القول أن جميع نظريات وأحكام ونتائج هندسة أقليدس المستوى تقابل منطوقاتها مع منطوقات الهندسة شبه الكروية ، ولكن بعد استبدال الكلمة : مستقيم بكلمة : شبه دائرة ويبقى معلوماً بطبيعة الحال أن الهندسة شبه الكروية ما هي إلا فرع أو نتيجة هندسة لو باتشيفسكي .

هندسة زيان :

لدينا على المستوى مستقيم معين ونقطة واقعة خارج هذا المستقيم . هناك ثلاثة-

افتراضات لا غير تتعلق بالمستقيمات المتباعدة عن هذه النقطة ، واحتلال تقاطعها مع المستقيم الأول :

الافتراض الأول : لا يوجد سوى مواز واحد من هذه النقطة لذاك المستقيم (موضوعة أقليدس) .

الافتراض الثاني ، يوجد أكثر من مواز واحد (موضوعة لوباتشيفسكي)

الافتراض الثالث : لا يوجد أي مواز للمستقيم المذكور

الآن في حال قبولنا بحقيقة أقليدس الثانية ، التي تنص على أن المستقيم يمكن مده إلى ما لا نهاية ، فإن هذا الافتراض الثالث لا يمكن القبول به ، كما سيق وأسلفنا في حديثنا عن محاولات ساكير ووجاندر .

وبتعبير آخر ، إذا قبلنا بالافتراض الثالث ، يتوجب علينا أن نقبل في الوقت نفسه الحكم بأن الخط المستقيم له طول محدود . وهذا بالفعل ما قام به الرياضي ريان (١٨٦٦ - ١٨٢٦) .

في هندسة ريان لا وجود لفكرة المتوازيات ، كما أن الخط المستقيم لا يمكن مده إلى ما لا نهاية ، وإنما هو أشبه ما يكون بمنحن مغلق . وكذلك فإن مجموع زوايا المثلث يكون دوماً أكبر من زاويتين قائمتين .

مستقيم أقليدس ومستقيم لوباتشيفسكي :

يبدو أن الفارق الأساسي بين هندسة أقليدس وهندسة لوباتشيفسكي هو في موضوع عدد الموازيات التي يمكن انشاؤها لمستقيم معلوم من نقطة واقعة خارج هذا المستقيم . ومن هذا الفارق الأساسي تفرعت بقية الفوارق المتعددة والكبيرة والمدهشة بينهما . ولكن ، إلا يمكن أن نكتشف فارقاً أساسياً آخر ، عدا الفارق المذكور ، بين الهندستان ؟

لنلاحظ على سبيل المثال هندسة ريان . فإن هذه الهندسة تختلف أيضاً مع الهندستان المذكورتين في نفس الفارق الأساسي المشترك بينهما . وهو موضوع عدد الموازيات لمستقيم معلوم ومن نقطة معينة . ولكن بين هندسة ريان وهندسة أقليدس يوجد فارق أساسياً آخر : وهو مفهوم الخط المستقيم بين الهندستان . ففي حين تعتبر هندسة أقليدس وهندسة لوباتشيفسكي الخط المستقيم متداً إلى

ما لا نهاية ، فان هندسة ريمان تعتبره خطًا عبوداً . بل ان هذا الفارق الأساسي هو أسبق من ذاك الفارق (أي موضوع المتوازيات) ، يعنى انه اذا اعتبرنا - بالأمس - الخط المستقيم محدوداً لا يمكن مده الى ملا لا نهاية ، فان هذا الاعتبار يتبع عنه بالضرورة حكم يمكن اثباته بالبرهان المنطقي ، وهذا الحكم هو : من نقطة واقعة خارج مستقيم معلوم ، لا يمكن أن نشيء أي مواز لهذا المستقيم .

ونتساءل الآن، هل أن مفهوم الخط المستقيم بالنسبة ل الهندسة اقليدس ، هو نفسه بالنسبة ل الهندسة لوباتشيفسكي ؟

الاجابة على هذا التساؤل تلوح وراء تصورنا للشكل الذي ينتمي اليه محيط الدائرة عندما يبتعد مركزها الى ما لا نهاية .

هناك افتراضان لا غير :

الافتراض الاول : ان يكون هذا الشكل النهائي خطًا مستقيماً من خصائصه كونه أقصر مسافة بين نقطتين في الفراغ (موضوعة اقليدس الاول)

الافتراض الثاني : ان يكون هذا الشكل منحنيناً (شبه دائرة لوباتشيفسكي)

الافتراض الاول يقودنا بالضرورة ، وعن طريق البرهان المنطقي ، الى موضوعة اقليدس والى الهندسة الاقليدية .

اما الافتراض الثاني فانه يقودنا بالضرورة ، وعن طريق البرهان المنطقي أيضاً ، الى موضوعة لوباتشيفسكي والى الهندسة اللوباتشيفسکية .

المطلوب ان نحكم على هذين الافتراضين ايهما الصائب وأيهما الخاطئ ، او حسب النسبة ، ايهما أكثر ملاءمة .

نحن كائنات متحركة ولهبها الله نعمة البصر والبصيرة وميزة التخييل ، لا يمكننا أن نتصور الفراغ الذي نتواجد في مركزه ، الا على شكل كرة ، يحيط بنا جدارها المتراحم حتى الأبد ، من كل جانب ومن كل اتجاه . هذا التصور لا بد أن يطبع في بصيرتنا الشكل النهائي (المنحني) للدائرة ، عندما يبتعد مركزها الى الامام ، ولا يوجد

أمر على الاطلاق يمكن أن ينسح من التأكيد أن هذا الشكل يبقى منحنيناً على الدوام ، سواء جرى انطباعه في أبعد أبعاد تصورنا وخيالتنا ، أو تواجده في متناول أحاسيسنا وتجاربنا العملية .

الافتراض الثاني إذن هو الذي يلام بنيتنا الواقعية وتركيبتنا الذهني . الافتراض الأول يلام فقد أحاسينا و المجال نشاطاتنا وتجاربنا . ولكن هذا المجال ، إذا قيس بالفراغ اللانهائي ، يظل أضيق بكثير من أن يتمكن ، استناداً إلى موضعه تفتقر إلى البرهان من اعطاء حلول تهائية و شاملة للسائل التي لا بد وأن يتناولها البحث في المستقبل ، وفي مجالات أوسع وأبعد بكثير وكثير من مجال نشاطنا الحالي .

قد يصاب بعض الأقليديين بخيبةأمل مريرة في حال القبول بالفرض الثاني . فائهم ، وهم الذين تمكنوا من تشييد فراغ طابعه الانسجام التام بين أجزاءه ، واستطاعوا إنشاء الاشكال المتشابهة وايجاد العلاقات الثابتة بينها ، لن يتقبلوا بسهولة الدخول في العالم اللاقليدي ذي الاحكام المذهبة والتتائج التي تردد لها الاحاسيس ، والتي أوردنا أمثلة عنها في هذه الصفحات . كما أنهم سيرددون الحجة الازلية بأن التجربة والواقع يثبتان على الدوام صحة هندستهم وماينجم عنها من معادلات وحسابات .

هذه الحجة بالذات تطبق أيضاً على الهندسة شبه الكروية ، التي هي نتيجة ل الهندسة لوبياتشيفسكي أو فروع من فروعها . على سبيل المثال ، يقوم البرهان في هذه الهندسة على أن مجموع زوايا المثلث يعادل زاويتين قائمتين . ويأتي الواقع وتأيي التجربة ليدعمها عملياً أثبات هذا الحكم ، وإن كانت اضلاع هذا المثلث ، من الوجهة النظرية ، غير مستقيمة ، وإنما هي أقواس من شبه دائرة . إلا أنه في نطاق تجربتنا ومشاهداتنا ، الخدوه نسبياً ضيق الفراغ الامتداهي ، يبدو لنا المستقيم الماس لشبه الدائرة كأنه ينطبق على المتعين المذكور . فعلى امتداد يتجاوز ملايين الكيلومترات ، أو ملايين السنين الضوئية ، لا يعقل أن تتمكن من التمييز بين الخطين المذكورين استناداً إلى أحاسيسنا أو إلى اجزتنا القياسية ، مهما بلغت من دقة الصنع .

وعلى هذا الأساس ، فإن الخط المستقيم الذي يبني عليه الأقليديون هندستهم ، والذي نسميه مستقيم أقليديس ، ما هو في الواقع إلا جزء من شبه دائرة . وحين تتتجاوز حقوق تجربتنا ونشاطاتنا حدودها الحالية إلى آفاق أبعد وأبعد ، سوف يتكتشف لنا عملياً أن هذا المستقيم لا ينطبق عليه حكم الموضعية الأولى التي دونها أقليديس في كتابه «الأصول » ، والتي تنص على أن نقطتين في الفراغ تحددان مستقيماً واحداً . أما

قبولنا بهذه الموضعية فإنه سيقودنا حتماً إلى رفض موضعية أقليدس الخاصة المتعلقة بالمتوازيات.

استناداً إلى ما تقدم ، فإن هندسة أقليدس ، كـ تكون مقبولة في حدود القواعد المنطقية، يتوجب عليها أن ترفض الموضعية الأولى لـ أقليدس، المتعلقة بـ تحديد مستقيم واحد بين نقطتين في الفراغ . تماماً كما هو عليه الحال بالنسبة لـ هندسة ريان التي رفضت أيضاً اضافة إلى ذلك وحتى يتم قبولها منطقياً ، الموضعية الثانية لـ أقليدس ، التي تنص على أن المستقيم يمكن مده إلى ما لا نهاية .

وتأتي بعد ذلك المسائل والمعادلات الرياضية التي تطرّحها هندسة لو باتشيفسكي ، فتendum بشكل واقعي النظرية التي سبق وأورّدناها ، والتي تفترض أن هندسة أقليدس ماهي إلا حالة من حالات هندسة لو باتشيفسكي . وبشكل دليل على شمول هذه الهندسة الأخيرة واحتواها على الهندسات الأخرى ، أنها تتمكن من حل مسائل جبرية مماثلة بطرق هندسية مماثلة ، وقد يعجز عن حلها علم الجبر بوساطة الخاصة . مثال على ذلك المسألة التالية :

لدينا المتواالية التالية من كثیرات الحذو :

$$ق_1 = س$$

$$ق_2 = (4س^2 - 2) ق_1 - ق_1$$

$$ق_3 = (4س^2 - 2) ق_2 - ق_2$$

$$ق_4 = (4س^2 - 2) ق_3 - ق_3$$

$$ق_n = (4س^2 - 2) ق_{n-1} - ق_{n-1}$$

إذا افترضنا : $ق_n = 0$ ، فإن هندسة لو باتشيفسكي تستطيع إيجاد أحد

جذور هذه المعادلة المعقدة ، أي إيجاد أحدي $ق_m$ ، بدلالة $س$ ، التي تتحقق المعادلة المذكورة ..

والخلاصة التي يتبعن علينا أن نختتم بها هذا العرض هي ما يلي :

ـ الهندسة التي تبني على الخط المستقيم هي هندسة لو باتشيفسكي .

ـ فإذا أخذنا هذا المستقيم والأخذ شكل شبه دائرة ، فإنه يكون

أساساً لـ هندسة أقليدس .

ـ أما إذا تجاوز الحداوة هذا الشكل ، فإنه يصح أن يكون أساساً

لـ هندسة ريان .

دفَاعًا عن الحِمْيَا

من رؤى سوداء حول مستقبل الإنسان -
والحق أن الحِمْيَا رفعت صوتها مراراً لتحاول
رد هذه التهم عن نفسها وتسعي إلى الإصلاح
عن أبعادها الحقيقة . ولكن أني لصوته
أن يسمع والحرية غالباً الأسماع وتلهم خائئن
المفكرين بمقاهيمها الجينية . فتبارأ ترها
تتحدث عن قيم سامية تعلو على عالم الواقع ،
وتارة أخرى تجعل النفس بسيطة متعالية ..

هذا دفاع عن الحِمْيَا . دفاع عن اتساقها
النظري ، وعن الآمال العريضة التي تقدمها
للانسان . ذلك أنه على الرغم من هذه المزايا
فإن سمة الحِمْيَا سيئة . فتارة قدوا وكأنها
سيدة الأخلاق تتبذل العيُون الرفيعة ، وتارة
أخرى قدوا خشندة الطباع إذ ترد فقاوة
الروح إلى غلظة المادة ، وفي كل الأحوال
تروها تبعث على التشاؤم والتخاذل بما تطلبه

ـ الغوين » قد ساهموا مؤخراً في تغذية مثل هذا الالتباس ، أي الالتباس بين الحرية بالمعنى الفلسفى أو السايكولوجى وبين الحرية من الضغط الخارجى يرد الأولى إلى الثانية . ومن مؤلاء على سبيل المثال : ماكس بلاك^(١) وأنطونى فلو^(٢) . يقدم « فلو » المثال التالي محاولاً البرهان على حرية الفعل الإنساني . « لنتظر إلى حالة رجل يتزوج الفتاة التي يريد دون أي ضغط اجتماعي .

ـ ويقول أنه مادام لدينا مثل هذه الحالة النموذجية *Paradigm case* ، فلا يجوز لنا على أي أساس أن نقول أنه لا يوجد أحد يقوم بأفعال حرة » ويتابعاً قائلاء ، « إذا كانت هناك أي كلمة يمكن أن يتعلّم المرء معناها بالإشارة إلى حالة نموذجية ، هنا من حجة أدنى تستطيع إثبات أن مثل هذه الحالة غير موجودة »^(٣) ما يريد فلو قوله هنا هو أن معنى الكلمة يمكن في استعمالها ، ونحن نتعلم الكلمات من استعمالها في حالات معينة . فإذا أردنا أن نعرف معناها فـ علينا إلا أن ننظر إلى الحالات النموذجية أو ، كما يسمى « بلاك » إلى الحالات الواضحة التي تستعمل هذه الكلمات للدلالة عليها ، والتي

ـ وفي كل الأحوال تفتح الأفق أمام الإنسان . بدون حدود حين تؤكّد قدرته بغير دليل . خلاة من مثل الخلق والإبداع .

ـ غير أن هذا الدفاع عن الختمية ليس اختياراً فجأاً إلى جانبها ، أي أنه ليس ردًّاً على مشكلة الحرية إلى صيغة إما – أو . ذلك أن مثل هذا الرد يتجاهل إشكالية المسألة ، هذه الإشكالية النابعة من الطبيعة الميبة لل فعل الانساني ، وبصورة أعم ، من صعوبة تحديد العلاقة بين الإنسان والطبيعة .

ـ سأبدأ بعرض وجهة نظر أنصار الحرية . ولقدما ، لأنني بداعي عن الختمية . ولكن قبل كل شيء سأحاول إزالة التباس يتعلق بتحديد المشكلة .

ـ إن الحرية المقصودة في هذا البحث هي المشكلة الفلسفية التي يدور النقاش حولها متذرز من طويل . إنها ليست الحرية من الضغط الخارجى . ذلك أنه لا يوجد أحد ينكر قيامتنا بأفعال حرّة بهذا المعنى . وأعني بالضغط الحرّيته . إلا أنه على الرغم من وضوح هذه المسألة فات من يسمون عادة « بالفلسفة

1 — MAXBLACK « Making some thing happen » Published in his models and metaphors , Cornell university press , p , 153

2 — ANTHONY FLEW . Essays in conceptual analysis mamillan and co.ltd , p. 19

3 — Ibid .

إذن ، المشكلة ليست انتقاء الصنف الخارجي .
إنها مشكلة أخرى تماماً تلك التي سنشعر في .
بعتها الآن .

* * *

برد « براند بلانشارد » : حجج أنصار الحرية إلى ثلث^(٤) : شهادة الشعور المباشر ، الفيزياء الحديثة ، المسؤولية الأخلاقية . وسأعرض هذه الحجج وأناقشها على التوالي .

أولاً : شهادة الشعور المباشر

تقوم هذه الحجة على أساس أن الإنسان يمتلك شعوراً طاغياً بأنه حر يريد أن يرفع يده فيفعل ، ويريد أن ينجزها فينجزها . ويتبينى هذا الشعور « للإنسان » في كل مرة يقف فيها أمام عدة مكبات ، فتراه يفكر ويقلب الرأي ويتردد ثم يختار واحداً من هذه المكبات . ويرى بعض المفكرين أن هذا الشعور يتتجاوز كل برهان ويتحدى أي دليل . لقد كانت هذه الشهادة في بعض الأحيان أحد الأسباب التي أوصلت المشكلة إلى طريق مسدود . يقول نصير الحرية :

تعلمناها أساساً من استعمالها في مثل هذه الحالات . وعلى هذا الأساس قادمت هناك حالة نبودجية لاستعمال كلمة حرية فيناك أفعال حرية ، ونقى مثل هذه الأفعال خاطئ لأنه يوم توجد هذه الحالة فكيف دخلت الكلمة إلى لغة الحياة اليومية ؟ الحجة الغربية إذ هل يكفي عدم ورود كلمة ما يعني معن في لغة الحياة اليومية سبباً للقول إن هذه الكلمة لا معنى لها ؟ « هناك ظروف درجنا فيها ، بطبيعة الحال ، على استخدام كلمة « حرية » فيها . ولكن لدينا معياراً متفقاً أيضاً . يقول بعض المفكرين إن الإنسان حر فقط إذا كان سلوكه يصدر عن فعل إرادي لاعنة له . فإذا أردنا أن نجيب أنه ماض من فعل تتحقق له مثل هذه الصفة ، فإننا نقول : لا توجد أفعال حرية . وقولنا هنا مفهوم تماماً في سياق فلسفى » ويتابع جون باسمور تقدى لحججة الحالات النبودجية قائلاً : « إن مثل هذه الحجة لا تثبت أن موقفاً فلسفياً ما لا معنى له . وعلى أي حال فإن مثل هذه المشكلات لا يجوز أن تتمرر بنفس الطريقة التي يمكن أن يفسرها شخص غير متعلم » (٤) هذا هو الالتباس الذي أردت إزالته

4 — JOHN PASSMORE . Philosophical reasoning , Basic Books , The , publishers , p. 118

5 — BRAND BLANSHARD , The case for determinism . published in Sidnney Hooks « Determinism and Freedom » newyork university , p. 20

أن هذا التمييز بين لحظتين ، لحظة ما قبل الفعل واللحظة التي تليه تبيّن حاسم يجب أن لا تغفل عنه . وقد قطع له « فرافيس جالتون » مثلاً الذي كان يسجل المناسبات التي يقدم فيها على اختيارات هامة والشعور العام بالحرية يلأه . وبعد كل اختيار كانت يلتفت باحثاً عن عوامل الجبر التي حدث به إلى مثل هذا الاختيار . فكان في كل مرحلة على هذه العوامل بسيولة إلى درجة أنه أذعن لو جهة النظر الحتمية » (٧) . إن الفعل قبل حدوثه يشبه مروحة يد مفتوحة ومرتكزها في الأسلق . انقضاضها يشبه امكانات الاختيار أمام الإنسان . ولكن بعد حدوث الفعل تقلب المروحة ويصبح مرتكزاً في الأعلى يشير إلى الفعل في حين أن افتتاحها يشير إلى عجل الفعل التي اكتشفت بعد حدوثه . تشير هذه الأمثلة إلى أحد مصادر اشكالية مسألة الحرية ، وهو الطبيعة الزمانية لل فعل الانساني . إن هذا الفعل يحدث في الزمان وهذه خاصية جوهريّة فيه . وأكثر من هذا فهو لا يحدث إلا مرة واحدة لا تقبل التكرار . إن الزمانية والتفرد في الفعل الانساني خاصيتان تجعلان من المستحيل الاجابة على السؤال الذي نصوغ به أحياً مشكلة الحرية وهو : هل يمكن أن يكون الماضي مختلفاً ما كان عليه ؟ ذلك أنت لا تستطيع أن ترجع الزمان ولا

الأنسان حر بشهادة الشعور المباشر . فيزيد عليه الحتمي قائلًا : هل تستطيع إثبات صدق هذا الشعور؟ فيجيبه الأول : إنما تقنع بصدقه فهل تستطيع أنت تزييفه ؟ وكاهو واضح فإن النقاش تحول هنام بحث عن الحقيقة إلى مراجلة وحسب . وعلى أي حال فات عجز الحتمي عن تزييف شهادة الشعور المباشر لا يكفي كأساس لتصحيحها . إلا أن بعض المفكرين الحتميين قبلوا التحددي وحاولوا إثبات أن مثل هذا الشعور لا يصلح أساساً لإثبات الحرية . « فبراند بلازارد » مثلاً يفسر هذا الشعور « بأن انتظارنا ، في لحظة الاختيار تكون موجهة نحو المستقبل ، أي نحو النتائج التي يمكن أن تتزتّب على فعل من الأفعال ، ولا تكون موجهة نحو الماضي حيث تكمن الشروط التي تحققت أو كانت . ومن هنا فإن هذه الشروط تفوت الملاحظة . ولا يعني أنسنا تحت ضغطها » . ويضرب بلازارد مثلاً على هذا التفسير . « فعندما يفكر أحدنا بشراء آلة كاتبة فإن اهتمامه يكون منصبًا على المتعة والمنفعة التي سيجنيها منها ، أو على الحال الذي سيحدثه شراءها في ميزانيته . إننا لاننقيب في مثل هذه الأحوال عن الآسباب التي جعلتنا نشعر بالمتعة من جراء اقتتناء آلة كاتبة ، أو التي سببت لنا عقدة تتعلق بالإنفاق» (٨) والحق

6 — Ibid. p. 21

7. — »

٣ - الفيزياء الحديثة :

لتسع حجة انصار الحرية المستمدة من الفيزياء الحديثة بالطرافة . ذلك أن العلوم الطبيعية كانت توخذ كمثال يؤكد الحقيقة . التي تعرف بأنها « النظرية التي تقول ان كل شيء في الكون متحكم عاماً بالقوانين السببية » وان ما يحدث في لحظة ما ليس الا نتيجة لشيء حدث في لحظة سابقة » (٨) . من الواضح أن في هذا التعريف مصادرة على المطلوب ، ذلك أن الحقيقة جداً المعنى نتيجة نسبي الى اثنائها وليس مقدمة تنطلق منها . ويسعى انصار الحرية الى تفتيت مركز المصادر فهو عبارة « كل شيء » بالتمييز بين مملكة الطبيعة وملكة الانسان . الا أنه بعد ظهور نظريات معينة في الفيزياء الحديثة لم يعودوا بحاجة الى مثل هذا الفصل . فاللاحتمالية ، كما تقول هذه النظريات ، كامنة في قلب المادة ذاتها . فالمجسم اذا امكن ضبط موقعه تقدر تحديد سرعته ، واذا تسنى تحديد هذه السرعة تقدر ضبط موقعه . هذا في مجال الميكروفيزياء أما في مجال الكتل الكبيرة فان المسألة تصير أكثر خطأً وتندو القوانين احصائية الى درجة تكيناً من القول بسببية في هذا المجال . على أي حال ان مناقشة هذه المسألة تحتاج الى ختنفين . ان المسألة كما يشير

ـ نستطيع أن نعيد الشروط التي تم فيها الفعل للإجابة على هذا السؤال . ولكن القبول بقدمات الحرية يلزمنا بالنظر الى الماضي على أنه ممكن وليس ضروريآ .

والحق أنه يصعب القبول بشهادة الشعور المباشر كأساس لقضية مثل هذه الاهمية . ولا اعرف على اي أساس يقبل انصار الحرية بها . اذ أن علينا قبل أن نسلم بهذا الشعور اساساً ، أن نزهد السمع جيداً لنعرف ماذَا تقول شهادته بالضبط . ان يقدم لنا احساساً بأن مكنات كثيرة مفتوحة أمامنا ، وأن في في وسعنا الاختيار بينها ، ولكن مثلاً وبحكم احمد ، لا يخبرط شيئاً عن اللاشعور . فعلينا اذن أن نجيب على هذا السؤال : هل تكتفي المعلومات التي يقدمها الشعور المباشر أساساً لحرية الادارة؟ لا أظن ، فهو لا يقدم لنا مثلاً تحييداً واضحاً للأدا ، ذلك المفهوم الاساسي في مشكلة الحرية . ويبدو أن المعلومات التي يقدمها لنا هذا الشعور ضئيلة ، أما الباقي فيقوم انصار الحرية باستنباطه من هذه المعلومات ، وتبقى قيمة هذا الاستنباط مرتبطة ب مدى صدق المقدمات التي انطلق منها . تلك هي اذن أول حجج انصار الحرية . شهادة موجودة الا أن مداها غير مرسوم بوضوح ، وهدفها مشكوك فيه .

يختار ! و تكون النتيجة التي تلزم عن مقدمات كهذه هي أن الجسم يخضع لمسؤولية الأخلاقية . ان عيّث كل هذه النتائج واضع ، ولكن هذا بالضبط ما يلزم عن حاس أنصار الحرية «لنتائج بحوث الفيزياء الحديثة»^{١٠} .

ثالثاً — المسؤولية الأخلاقية :

ذهب بعض المفكرين الى اعتبار الحرية أساساً ينطلق منه أكثر منها نتائجة يبرهن عليها . وهم في ذلك يسلّون بها كمصادرة لها من نتائج عملية مقيدة . ومن هذه الزاوية فلقد قيل ان المسؤولية الأخلاقية بدون حرية تفقد معناها ، والحق أن هذه المسألة كانت أحد مصادر الالتباس في طرح مشكلة الحرية . ذلك أنه لا توجد علاقة بين الحرية ، سواء كانت مصادرة أو نظرية توفرت لها البراهين ، وبين المسؤولية الأخلاقية . ان التسليم بالحرية لا يستتبع مثل هذه المسؤولية . ولنسأل أنفسنا ماذا يعني بالمسؤولية الأخلاقية ؟ عندما نعتبر شخصاً ما مسؤولاً من الشاحنة الأخلاقية عن ارتكابه.

بلانشارد ، «موضع اختلاف ويحمل عدة تأويلات لذلك يصبح من التصرع على غير المختص ان يقحم نفسه ويدلي برأيه»^٩ . لذلك سوف اكتفي بلاحظات عاممة جداً تتساوق مع مدى معرفي . لنفرض أن ما فهمناه من هذه الصيغة الفيزيائية صحيح ، فهل يعني هذا ان الانسان حر ؟ كانت الحرية في الماضي تفترض أنا متعالية عن جيد العلل ونبذها ، وكانت المشكلة هي تبيان الروابط بين الآنا المتعالية والآنا الاختبارية التي هي موضوع علم النفس التجاري . ولكن الذين يستندون الآن الى نظريات الفيزياء الحديثة لا يحتاجون الى مثل هذا الغرض ما دامت اللاحتمية كما قلنا كامنة في قلب المادة . انهم يحتاجون ، والطراقة هنا ، الى ذات الكترونية او ميكروفيزيائية^{١١} . أي أن الارادة يجب أن تكون ذات طبيعة جسمانية حتى يتسمى لنا القول عنها بأنها لا تخضع للحتمية . وعليينا أيضاً أن نفترض أن الجسم في مجال الميكروفيزياء حر بمعنى أنه يفكر ويتردد ثم

— ٩ — BLANSHARD . P. 22

«١٠» كتب صديقي صفوان قدسي مقالاً في «المعرفة» العدد ١٢٧ و ١٢٨ — ايلول ، تشرين الاول ١٩٧٢ ، تحت عنوان : «هل تتحقق الوحدة بالتطور التلقائي ؟ دراسة في معنى الحتمية واللاحتمية» وفيه يستند إلى كشف الفيزياء الحديثة ليؤكد ان «الحرية حاضرة في قلب الوجود» (ص ١١٥) وواضح ان استخدام كلمة الحرية هنا ليس في موضعه . إن ما نعنيه بالحرية هو القدرة الأصلية على الاختيار ، ولا أظن أن الأستاذ صفوان يعتبر الجسم في مجال الميكروفيزياء قادرًا على الاختيار .

وذاك تصبح جدوى التربية مشكوكاً فيها ، ان التربية في ظل فلسفة الحرية يجب أن توجه الى الذات المتعالية بحكم كونها مركز التمييز بين الأفعال وحكم كونها منطلقة الاختيار ، ولكن كيف تؤثر التربية في ذات متعالية ؟ اذا أثرت فيها فهي اذن ليست متعالية ؟

ذلك هي اذن بعض النتائج الحرية كمقدمة . ولما كان مبرر قبول المقدمة أصلاً هو النتائج النافعة التي تترتب عليها فان التسلیم بالحرية هنا يفقد مبرره تماماً لا يوصل الى النتائج العملية المقصودة منه .

ولكن ماذا عن الحتمية كمقدمة ؟ هنا يمكن واحد من أقوى مواقع الحتمية . ان الاتساق النظري بين مقدمة الحتمية وبين النتائج المترتبة عليها يعيننا مبرراً كاملاً للتسلیم بهذه المقدمة ، أولاً نحن لستنا بحاجة الى مفهوم المسؤولية الأخلاقية مادمتنا لم نتمكن من تأسيسه ، ان الانسان ليس حرّاً ولذلك عندما يقترف فعلاً سيئاً فاننا لانعتبره « مجرماً » مثلاً واما نظر اليه على أساس أنه « مريض » يحتاج الى المعالجة ، ومثل هذه المعالجة ممكنة ، مادامت الذات التي زرّى معالجتها ذاتاً اختبارية تتقبل التأثير . فالعقاب اذن ليس

فعلاً سيئاً فاننا نعني أن هذا الشخص في لحظة ما قد اختار أن يقوم بهذا الفعل ، وكان في وسعه أن لا يقوم به . ولكن السؤال التالي يطرح نفسه : لماذا اختار هذا الفعل ولم يقم بفعل حسن ؟ لأنّه سيء بالفطرة ؟ إذن هو ليس مسؤولاً . أم أنه اختار أن يكون سيئاً ؟ وهكذا دوالياً فاما أن نسلم أنه سيء بالفطرة أو نقع في تسلسل لامتناهي . ولنقارب الأمر من زاوية أخرى ، الحرية تفترض ذاتاً متعالية وهذا الذات هي منسب للاختيار ، وهي موضع المسؤولية ، فمن حيث هي منسب للاختيار لماذا اختار أفعالاً دون أخرى ؟ إما أنها تفعل ذلك دون سبب وفي تلك الحالة لا تكون الأفعال حرّة بل تكون أفعالاً عمياً ، واما أنها تختار لسبب فهي اذن مشروطة بهذا السبب ولنست متعالية ، ان تعاليماً مشروطاً هو تعبير متناقض (١) . وأكثر من هذا فإن الحتمية من حيث هي موضع المسؤولية فانها أيضاً موضوع للشواب والعقاب . ولكن عندما تتعاقب شخصاً فهل نوقع هذا العقاب على ذاته المتعالية ؟ ولكن العقاب لا يطالها مادامت متعالية . أم أنها تعاقب ذاته الاختبارية ؟ ولكن هذه الذات ليست حرّة أي أنها ليست مسؤولة . وأكثر من هذا

(١) ان صديقي صفوان يقع في هذه المشكلة أيضاً حين يستشهد بهترميد ويفترض مفهوم الذات العالية . « ص ١٤٣ »

الكراهة والخقد التي تنجع عن تبني وجهة نظر الحرية .

ذلك هي إذن نتائج الحتمية كسلمة . ففي تبرر وجودها ينافيها مع النتائج التي ترمي إلى تحقيقها ، وتقدم فلسفية متسقة عن المستويات النفسية والتربوية والاجتماعية . ولكن هل تدفع الحتمية حقاً إلى التشاور والتخيال ؟ هل يخلد الحتمي إلى الدعة والكسل على أساس أن ما سيكون لا بد له أن يكون لذلك لداعي لبذل الجهد ؟ هل يصاب الحتمي بالقنوط بسبب نظريته التي تقول إن لا مجال لتغيير مجرى الحوادث ؟

إن طرح مشكلة الحرية بالصيغة البسيطة إما — أو ، يقفل الطبيعة الاشكالية لها . ذلك أنه لا يوجد إشكال واحد هو الحرية — الحتمية بدل أن هناك إشكال آخر هو الحتمية — الوعي .

إن الإنسان قد يكون محظوظاً ولكنه في نفس الوقت ، ومن حيث المبدأ ، قادر على وعي مبادئ هذه الحتمية بالتدرج ، وكان الحتمية ذاتها تحمل في قلبه بذرة الوعي الذي يكشفها . فنمو الوعي لا يعني نفي الحتمية ولكنه يعني معرفة مبادئها وطرق عملها . وهذه المعرفة هي العلم . وكما حدث في العلوم الطبيعية فإن ازدياد معرفة الإنسان يمهد لإ

موجهاً نحو الفعل الذي ارتكب في الماضي وإلا كان انتقاماً ، ولكنه موجه نحو مستقبل القائل نفسه و نحو الآخرين . ولقد فطن «بروتاغوراس» قبل خمسة وعشرين قرناً إلى هذه المسألة . فقال : «عندما نعاقب الذين يقترفون أفعالاً خطيرة ، فإننا لا نوجه اهتمامنا إلى أن هذا الشخص قد اقترف هذا الفعل في الماضي ، ولا نعاقبه على هذا الأساس إلا إذا كنا نريد الانتقام الأعمى . وأكأننا بئام . كلا ، إن الشخص العاقل لا يوقع العقاب من أجل الجريمة التي ارتكبت « وبعد كل شيء لا يستطيع أحد أن يغير الماضي » ، ولكنه يفعل ذلك من أجل المستقبلي ، كي يمنع مرتكب الفعل نفسه أو الآخرين «خوضهم من العقاب » من تكرار مثل هذا الفعل الخطأ . » ويتابع بروتاغوراس كلامه واضعاً أساس نظريات علم النفس والتربية الاختبارية « كالسلوكية مثلاً » فيقول : « وهذه النظرية في العقاب تعني أن الفضيلة يمكن تفريز في الإنسان بال التربية » (١٢) . واكثر من هذا فإن الحتمية لاستثناء العواطف الرقيقة في الإنسان . ذلك إننا إذ ننظر إلى « المجرم » على أساس أنه مريض فإن المشاعر المقابلة لهذا الموقف هي مشاعر الرثاء والتعاطف والمحبة وليس مشاعر

قد تبدو هذه الصيغة القائلة بأن الإنسان مختار و قادر في نفس الوقت على وعي هذه الحتمية صيغة اشكالية ، ولكن من ذا الذي يستغرب أن يكتشف أشكالاً ما في علاقة الإنسان بالطبيعة و بنفسه ؟

ولعلها ، في نهاية الأمر ، مشابهة تبعث على التأمل العميق تلك التي نراها بين تعريف الفلسفة وتعريف الحرية بالمعنى الاخير . يعرف ارسطو الفلسفة بـ «نهاية المبادى الاولى» ، والحرية كما رأينا هي معرفة المبادى ، وتزداد هذه الحرية بازدياد اولية المبادى التي نعرفها ، أي ان اذاع النظر و تعمقه يؤدي في نفس الوقت الى منح العمل أساساً متساوية في الاتساع والعمق .

الاحتمالية منحه القدرة على تسخيرها لصالحه كـ «بعث فيه الطمأنينة لأنه مكنه من التنبؤ» . ولم يترك المستقبل أمامه مظماً تماماً . وإن جهد الإنسان في علم النفس مثلاً لمعرفة مبادىء سلوكه سوف يمكنه من معرفة أعمق نفسه ، كـ «ما يقدم له أيضاً أساساً متينة يقيم التربية عليه . وعلى سبيل المثال فإن واطسون يعرف السلوكيات على أنها «العلم الذي يحيى الناس لنفهم مبادىء سلوكهم» . فهم المبادىء : ذلك هو المعنى العميق للصيغة الشهيرة : الحرية وعي الضرورة .

فالإنسان بمقدار ما ينفرد بوعيه إلى أعمق نفسه ، وإلى أعمق تاریخه ، بمقدار ما يصبح أكثر قدرة على إعادة تشكيل نفسه وتاریخه .

٩٢

من مملكة الطبيعة
إلى مملكتة الإنسان

صفوان قدسي

حتى لا نقع في اشكال لا مبرر له مع الصديق بلال جيويسي الذي يشكل مقاله المنشور آنفًا محاولة للود على الدراسة المطولة التي سبق أن شرحتها في العدد الخاص بالوحدة العربية الذي أصدرته «المعرفة» ، فاني سوف أتقدم مباشرة إلى التعقيب على عدد من النقاط التي يشيرها المقال المذكور .

١ - أن العودة إلى كشف الفiziاء الحديثة بهدف البرهان على أن الحرية حاضرة في الوجود المادي ذاته ، اذا تستمد مبرراتها من محاولة أنصار الحتمية اللجوء إلى الفiziاء التقليدية للابانة عما في الطبيعة من تناغم واتساق

يتوجب ردّها إلى حتمية فيزيائية يخضع لها الكون خصوّاً كلياً وشاملاً . وفي دراستي المذكورة « هل تتحقق الوحدة بالتطور التلقائي؟ . دراسة في معنى الحتمية واللاحتمية » ، سلطت بعض الأضواء على المحاولات المبذولة لاخضاع العلوم الإنسانية لمنطق العلوم الطبيعية بشكل متусف ، وهي محاولات تقوم على افتراض أن العلوم الإنسانية لا تشكل مملكة مستقلة وإنما هي تدخل في نطاق مملكة العلوم الطبيعية ، الأمر الذي يؤدي بطبيعة الحال إلى القول أن ما ينسحب على الطبيعة من قوانين ، لا يقلل منه الإنسان باعتباره جزءً أمن كل شامل هو هذا الكون الذي يمكن الكشف عما فيه من تناغم واتساق . وقد وضلت هذه المحاولات في وقت من الأوقات إلى تخوم الأدلة القائل أنه ما دام الأمر على هذا النحو ، أي ما دامت الفيزياء التقليدية تنبئ عن وجود حتمية تفرض نفسها على الطبيعة ، فإن هذه الحتمية تتدوّن وتتسع لتلتقي بظليها على الإنسان بحيث تخرجه من مملكته المستقلة وتجعله مجرد تابع لنظام أكبر منه يجعل من حريرته مجرد توه لا يستند إلى أي أساس من الواقع .

٢ - ان موقف أنصار الحتمية الذين توهموا امكانية نفي الحرية بالاستناد إلى الكشف الفيزيائي ، أدى بطبيعة الحال إلى موقف عاشر من أنصار اللاحتمية . وساعدهم على ذلك ان كشف الفيزياء الحديثة تبيّن حقائق جديدة لم تكن معروفة لدى الفيزياء التقليدية ، وهي حقائق تثير مجموعة نقاط ، منها على سبيل المثال ان « الحتمية قد اختفت تدريجياً من الفيزياء النظرية » إلى حد ان جيمس جيترز ، وهو عالم انكليزي ذائع الصيت ، صرّح قائلاً ان العلم لم يعد يستطيع ان يقدم لنا حججاً قاطعة لا سبيل إلى تقييدها ضد شعورنا الفطري بالحرية ارادتنا . وكما يكتب الدكتور زكريا ابراهيم في كتابه « مشكلة الحرية » ، فاننا نستطيع أن

تقر أننا لستا مضطرين إلى أن نسلم بخضوع الكائنات الحية العليا لجبرية صارمة أو لحتمية مطلقة .

وبطبيعة الحال فان هذه النتائج التي تقصح عنها كثوف الفيزياء الحديثة قد أحدثت انقلاباً خطيراً على صعيد العلوم الطبيعية ، بما انعكس أثره فيما بعد على الفلسفة التي وجدت من يعتمد هذه الكثوف أساساً للبرهان على اللاحتمية ، ليس على الصعيد الفيزيائي فحسب وإنما على الصعيد الانساني أيضاً ، على نحو ما فعل الحتميون حين اعتمدوا كثوف الفيزياء التقليدية أساساً للبرهان على الحتمية .

٣ - لا وجود لمسؤولية أخلاقية بغير وجود الحرية . وعلى الرغم مما في هذه العلاقة بين المسؤولية الأخلاقية وبين الحرية من وضوح ناصع ، فإن الصديق بلاط يبذل جهداً للبرهان على أن هذه العلاقة ليست ضرورية ، بل هو يضي إلى أبعد من ذلك حين يحاول إيهاماً بأن غياب الحرية هو الذي يصنع المسؤولية الأخلاقية .

وفي الحقيقة فإنه بغير هذه المسؤولية الأخلاقية لا يمكن ان يعد الشخص مسؤولاً عن فعل من أفعاله . بمعنى ان المسؤولية الأخلاقية تصبح بغير معنى إذا لم تتقى منذ البداية على ان لدى الانسان مقدرة الاختياريين مجموعة من القرارات ، وان القرار الأخير هو الذي يحدد المسؤولية الأخلاقية المترتبة عليه . ولو كانت الأمر على غير ذلك لما جاز لنا أن نحمل المجرم مسؤولية جرمته . ذلك انه إذا كان مقدراً على المجرم أن يكون مجرماً ، فمعنى ذلك هو سقوط المسؤولية الأخلاقية سقوطاً كاملاً . وكما يكتب الدكتور بديع الكسم في محاضرته « الحرية أساساً » التي نشرت في عدد سابق من « المعرفة » . فإن « المسؤولية تحمل الحرية في طياتها كما يحمل الزئبق عبيره . لكننا نحس بأنه لا معنى للمسؤولية بدون حرية . فالعاشرة ليست مسؤولة لأنها ليست حرّة ، ولكن الانسان مسؤول لأنّه حرّ » .

٤ - ان الايام بوجود حتمية فيزيائية تلقي بظلامها على الانسان ، وتقيله من ملكته المستقلة ، وتجعله مجرد تابع لنظام اكبر منه يجعل من حريته مجرد توهّم ، هو شكل من اشكال الامان بالقدرية . ذلك ان القدري ، شأنه في ذلك شأن الحتمي ، يؤمن بوجود قوى تحكمنا وتحكم العالم من حولنا دون أن يكون لنا سلطان عليها . ولست أعرف على وجه الدقة ما هي الحدود الفاصلة بين الحتمية والقدرية ، وان كنت أعرف انها تشتريان في ان كليهما تجعل الانسان مجرد تابع لقوى منظورة أو غير منظورة تحكم في مصيره وفي دقائق حياته .

٥ - ان مشكلة الحتمية واللاحتمية سوف تظل قائمة ما لم يطرأ قدر كبير من التطور على فكرة الانسان عن الطبيعة والطبيعة الانسانية . يعني ان الطبيعة الانسانية ظلت ، لفترة طويلة من الزمن ، تقف خارج مملكة الطبيعة . وحين جرت حوالات للاحتاقها بملكة الطبيعة ، حدث ذلك الصدام الذي ما زال نشهد بعضاً منه . ويبدو ان السؤال الاسامي هو : هل يمكن لخلق الانسان بملكة الطبيعة ؟ . والى أي حد يمكن أن تنجح أو تتحقق هذه المحاولة ؟ .

ان الاجابة عن هذا السؤال يمكن أن تسهم في حل جزء كبير من الاشكال القائم . ومع ذلك فان هذه الاجابة لا تحل الخلاف القائم بين أنصار الحتمية وخصومها . ذلك انه حتى فيما لو مضينا بعيداً مع القائلين بوجود امكانية لخلق الانسان بملكة الطبيعة ، فان ذلك لا يؤدي بالتأكيد الى البرهان على وجود الحتمية ، خصوصاً وان كشوف الفيزياء الحديثة أثبتت بظلال من الشك على وجود حتمية في نطاق العلم الطبيعي ذاته ، فكيف يكون الامر على صعيد الانسان ؟ .

يوسف حبيب

٩٦

دور
شibli شمیل
فی الفکر العربی الحدیث

١ - ان شمیل « نقل .. مذهب التطور عن العالمة بخنز الالماني ، وهو فيلسوف مادي ، عريق في المادية ... نقله في زمان لم تستعد فيه العقول لاستيعاب تلك الفكرة المرتكزة على ما كشف حتى اواسط القرن

المقدمة :
يهدف هذا البحث الى القاء نظرة فاحصة على الدور الذي لعبته فلسفة شibli شمیل في الفكر العربي الحديث . ويمكن تقدير هذا الدور تقديراً أولياً اذا أخذت الواقع التالية بعين الاعتبار .

للعمان البشري، وسيقتصر البحث على فحص فكر شميميل من خلال آراء مفكرين هنا: جمال الدين الأفغاني، و اسماعيل مظہر لما لأولها « من الآثر في العمل على نقض المذهب » (٤) وطا للثانية من الدور في الرد على شميميل والافغاني معاً.

٣ - حياة شميميل ومؤلفاته :

١٨٥٣ - ١٩١٧ .

جاء في قاموس الاعلام ان « شمالي بن ابراهيم شميميل طبيب بحاث، كان ينحو منحى الفلسفة في عيشه وآرائه . ولد في قرية كفر شيا بلبنان ، وتعلم في الجامعة الاميركية بيروت، وقضى سنة في اوربا . وسكن مصر فقام في الاسكندرية ثم في طنطا ، ثم في القاهرة ، وتوفي فيها فجأة . اصدر مجلة (الشفاء) سنة ١٨٨٦ - ٩١ وألف (فلسفة النشوء والارتقاء) و (مجموعة مقالات عنا نشره في الجرائد والجلالات) . وله رسالة (المعاطس) على نسق رسالة الغفران للموري . ورسالة شكوى وآمال . ورسالة « آراء

الماضي من حفائق العلوم الطبيعية » (١) كما يقول اسماعيل مظہر .

٢ - ان شمالي شميميل هو « اول مثل للاتجاه المادي في العالم العربي الحديث » (٢) كما يقول جمیل صلیبیا . واتجاهه المادي يقوم على مذهب داروین کا شرحہ بختز .

٣ - احدث مذهب داروین اثراً عظيماً في الفكر الاوربي . ويکن الرجوع الى كتاب شميميل « فلسفة النشوء والارتقاء للاطلاع على جزء من ذلك الآثر على الصعيد العلمي والفلسفي . لذلك لا يستغرب ان يلعب ذلك المذهب دوراً في الفكر العربي الحديث وخاصة بعد ربطه بالmadia . يقول اسماعيل مظہر « وكان للمذهب الدارویني منقولاً عن العالمة بختز في عقول المدرسة المصرية القديمة من الاثر ما حل الناظرين فيه على الوقوف ازاءه وقفه التربی والشك » (٣) .

ولذلك سيدور البحث حول أهم المسائل التي دار حولها النقاش في الفكر العربي الحديث ، وهي تتعلق بربط مذهب داروین بالmadia ، وبالقول بتفصیر طبیعی بیولوجی

(١) ملقي السبيل في مذهب النشوء والارتقاء وأثره في الانقلاب الفكري الحديث تأليف الباحثة اسماعيل مظہر سنة ١٩٢٤ / ص ٨ .

(٢) الفكر الفلسفي في مائة عام : الانتاج الفلسفي - الفلسفة عموماً وفلسفة العلوم ،

بقلم الدكتور جمیل صلیبیا / ص ٤٠١ .

(٣) ملقي السبيل / ص ٨ .

(٤) ملقي السبيل / ص ٥ .

ومن المعروف ان داروین يجعل الانتخاب الطبيعي أم أسباب التطور ، مع الاعتراف بالأسباب الأخرى أما بخنزير يذهب الى الحالة الوسطى ويقسم « العمل بين الانتخاب الطبيعي من جهة والاحوال الخارجية من جهة أخرى » (٢) . ويسلم أيضاً بعامل ثالث لم يذكره داروين « ويراد به ان بيوض الاجسام الحية او جراثيمها ملهمة كانت أو غير ملهمة تستطيع في بعض الاحيان ان تتحول الى صور أخرى قد تكون أعلى منها في الاصل ليس بالطريقة التي يعول عليها داروين (أي بالتحول التدرجی) بل بالتحول فجأة » (٣) .

على ان التوسيع بذهب داروين لا يقف عند هذا الحد فيخنزير يذهب بذهب داروين بمحاولات لتفسير أصل الحياة . فيقول بالتولد الذاتي . ولكنها يتراوح حل المسألة الى عدم الكيمياء « لأن الاكتشافات الكيمياوية ولا سيما في العشرين سنة الاخيرة قد صبرت المتنع ممكناً » (٤) أو للفلسفة حيث يقول « على أنه إذا كانت الامتحانات لا تويد حدوث التولد الذاتي اليوم الا ان ذلك لا يجعل حل

الدكتور شمیل » . و « سوريا و مستقبلها » وشرح يخنز على مذهب داروین « وهو القسم الاول من كتاب فلسفة النشوء والارتقاء اما القسم الثاني منه فهو رسالة الحقيقة » . وكتب شروحًا وتعليقات على كتب طبية قديمة تولى نشرها كفصول ابقراط وارجوزة ابن سينا . وكان من اكبر مزايده التندید بالظالمين والمجاهرة بما يعتقد حقاً ولو خالف فيه جميع الناس قوله ولسانه في ذلك سیان . وله نظم، وليس بشاعر . وكان يجيد الفرنسيية ويعود من الكتاب بها » .

٣ - من أين ينطلق شمیل في

فلسفته :

ينطلق شمیل في فلسفته من شرح يخنز على مذهب داروین . في ذلك الشرح يعرض يخنز مذهب داروین ، ثم يوسعه في بعض النقاط من أجل ربطه بالفلسفة المادية . ويقدم يخنز شرحه من خلال أربعة عوامل وهي :

- ١ - تنازع البقاء . ٢ - تكوين التباينات او تغير الافراد . ٣ - الوراثة . ٤ - الانتخاب الطبيعي (١) .

(١) فلسفة النشوء والارتقاء ، للدكتور شibli شمیل ، الجزء الأول ، سنة ١٩١٠ ، القسم الأول وعنوانه شرح يخنز على مذهب داروین / ص ٨٢ .

(٢) المرجع السابق ص ١٢٧ .

(٣) المرجع السابق ص ١٢٧ .

(٤) المرجع السابق ص ١١١ .

بها وعدمه غير جوهريين^(٢) يرى بختر ان قول داروين ذلك غير قياسي ويجعل المذهب ناقصاً وربما نقصه أيضاً^(٣) لأن قاعدة مذهب داروين على حد قول بختر هي « الصدفة العصياء »^(٤) . ويعالج بختر ذلك على النحو التالي :

« اذا سأمنا بافعال خلق خصوصية لثانية او عشر ازواج اصلية فما المانع من اطلاق هذا الخلق على جميع الاحياء وما الداعي بعد ذلك لتفسیر ظهورها على سبيل طبيعى لأنه سیان عند الفيلسوف حصول الفعل الحالى مرة أو مرات... فليس لنا الا أن توسيع بذهب التسلسل الذي وضعه داروين حتى آخره ونجعل العالم العضوى يشتق من صورة واحدة اصلية بسيطة جداً من الكربنة أو البيضة»^(٥) . وبعد ان يرفض الحالى يقول « فلم يبق اذا الا مسألة التولد الذاتي التي هي اليوم المخوا

المسألة متنعاً فلسفياً »^(١) . ومن هنا يصبح الانتقال الى الفكر العربي الحديث ممكناً.

٤ - الفلسفة المادية ومشكلة أصل الحياة :

يقول بختر « ان داروين لم يحصر الاحياء في أصل واحد فربما كان ذلك لعدم جسارته لا لسبب آخر . فيجعل الحيوان من أربعة او خمسة أصول أولى مخلوقة منذ زمان طوبول كل أصل زوج . وكذلك النبات . غير أنه لم يصمت عن ذلك كلياً . بل قال في آخر كتابه (ان المشابهة وأسباب غيرها تدعونا ضرورة الى الاعتقاد بان الحياة أصلها واحد وأن لافتاصل جوهري بين العالمين عالم النبات وعالم الحيوان غير أنه يسترس مستدركاً على نفسه حيث يقول أيضاً :

اني ارى فيها يظهر لي ان الاحياء التي عاشت على هذه الارض جميعها من صورة واحدة او لية نفح الحالى فيها نسمة حياة على ان اساس هذه النتيجة المشابهة فالتسليم

(١) المرجع السابق ص ١١٦ .

(٢) المرجع السابق ص ١٠٣ .

(٣) المرجع السابق ص ١٠٣ .

(٤) المرجع السابق ص ١١٣ .

(٥) المرجع السابق ص ١٠٣ .

الا بافعالها والعلم لا يستطيع ان يصعد الى
تحقق ما وراء هذه الافعال^(٣) فهل يعني
شمیل ان التولد الذاتي مثبت علمياً؟ يقول
شمیل « هل يستطيع تولید البروتوبلاسم
ومن ثم خلق الحياة كيمياويا ... فغاية
ما يعلم ان المركبات الكيمياوية التي
تحل اليها بعد فقدها الحياة لا تستطيع ان
ترکبها من نفسها »^(٤). اذن لا يستطيع
العلم الان اعادة تركيب المادة الحية بعد
تفكيك البروتوبلاسم . فكيف يمكن
اثبات التولد الذاتي ؟ يقول شمیل « اذا
اردا الكلام على نشوء الحياة وجب علينا
والحالة هذه ان نبحث عنه لافي الطبيعة
مهما كان بسيطاً بل في هذه المادة الحية
التي يتتألف منها الحي لنعلم اذا كان مثل
هذه المادة يمكنها ان تكون من الجماد
رأساً وان تكون ذات حياة ايضاً »^(٥) .
والخل يقوم عند شمیل على فرضية « ان

الذي يدور عليه علم الأحياء »^(٦) فهل
يلزم ذلك عن مذهب داروين ؟ يقول
اسماعيل مظہر: « ان القول بالتوارد الذاتي
لاینافي القول بنشوء بضعة صور اصلية .
لأن التولد الذاتي ان صح وقوعه في بقعة
ما من بقاع الأرض فلماذا لا يصح ان يقع
في اخرى ما دامت المؤشرات الطبيعية في
كل البقاع التي يحدث فيها تكون مماثلة^(٧) .
وهذا يقود الى ان موقف داروين لم ينجم
عن عدم جسارة بل هو ناتج عن عدم كفاية
الادلة المرجحة سواء لعدة صور أو لصورة
واحدة . ولكن قول مظہر السابق لا
ينفي التولد الذاتي بل يخضعه للبرهان .
فما الإثبات الذي يقدمه انصار التولد
الذاتي ؟

يقول شibli شمیل ان « استعمال لفظ
الخلق عوضاً عن التولد الذاتي لا يزيل
الصعوبة لأن الارادة الخالقة لا تظهر لنا

(١) المرجع السابق ص ١٠٤ .

(٢) ملقي السبيل ص ٥٧ .

(٣) المرجع السابق ص ١٠٥ .

(٤) رسالة الحقيقة ص ٣٠١ .

(٥) المرجع السابق ص ٣٠٠ .

النيران ؟ (٢) وقد يكون ذلك صحيحاً إذا كانت الجراثيم الحية موجودة في الأصل في تلك الزوايا المتذهبة، يقول شميل في ذلك، «فقد مر على الكون زمان كان فيه النظام الشمسي مشتعلًا»، ولم تكن العوالم سوى دخان ومع ذلك فلا يتبعده ان شرارة الحياة كانت موجودة في هذا الاتون المتذهب لأنه مالبث ان برد حتى ظهرت فيه الحياة» (٣) ولكن شميل يوضح ذلك في كتابه رسالة الحقيقة الصادر فيها بعد حيث يقول «ان الجاذبية هي عبارة عن حس المادة في ابسط معانيه» (٤). والجاذبية لا تلتزم النيران. فإذا صع ان الجاذبية لا تلتزمها النيران، فهل تصح فرضيات شميل المتعددة منطقياً؟ وهل أثبت العلم ان الجاذبية هي حس المادة في ابسط معانيه؟ وهل يرغب الماديون في معرفة ماهية الحياة ام معرفة النشوء فقط؟ فهناك كا يقول مظہر «أشياء يستحیل على العلم الطبيعي أو الفكر نفسه ان يصل اليها اهتما الماهيات» (٥) ويقر شمیل ذلك بقوله «ليس في طاقة الطبيعي ان يعلم الحقائق والماهيات ولكن علمه قاصر على معرفة

حركات متشابهة أو مختلطة تتناول بعض الزوايا المتكونة في الهيولى نفسها وان هذه الزوايا لا تبقى على حالها لات اشتراك الحركات حينئذ لا يحدث عنه نفس الحركات اي أنه لا يتولد عن تركيب الزوابع او الجواهر نفس هذه الجواهر بل ينشأ عنها كائنات اخرى مختلفة عن الدقائق التي تؤلفها ذات حجوم معينة على الدوام بدون ان تفقد جوهرها حافظة فيها نوعا من الذكرى للتأثيرات السابقة الطارئة عليها ، اي انه ينشأ عنها انواع البروتوبلاسم (٦)

وهذا يتوجه النقد نحو نقطتين ، تتعلق الاولى بان هذا القول فرض والثانية عن الحياة في تلك الزوايا . أما النقطة الثانية فيقول فيها الأفغاني « وهذا ظن عجيب لا ينطويق على أصلهم من أن الأرض عند الانفصال كانت جذوة نار متذهبة، وكيف لم تخترق تلك الجراثيم ولم تقع صورها في تلك

(١) فلسفة النشوء والارتفاع — رسالة الحقيقة ص ٣٠٥ .

(٢) رسالة الرد على الدهريين للسيد جمال الدين الأفغاني ، ١٩٢٥ ، ص ٢٧ .

(٣) فلسفة النشوء والارتفاع — الجزء الثاني ص ٥٢ .

(٤) رسالة الحقيقة ص ٣١٧ .

(٥) ملقي السبيل ص ٦١ .

الأخذادع لعدم تبنيه الاشياء كما هي في كل الاحوال فلا قيمة للحججه التي يستند اليها النظريون بقوفهم ان ذلك مطابق للعقل او غير مطريق له الا اذا اتفقت هذه الحججه مع سواها من البراهين الحسية» (٤) . لكن العقل عند شمیل . «ليس سوى مجتمع احساساته المشتركة بعضها ببعض» (٥) . أفلأ ينتفع من ذلك ان اخذادع العقل يعود الى الحواس ذاتها التي تشكله ، ومن الذي يحكم على اخطاء الحواس او العقل ؟ ألييس العقل نفسه ؟ وبعد هذا ماذا يبقى للحواس ؟ يقول مظہر : «ان الحواس لا تؤدى اليانا من الادراك الا ما يقوم مقام الفرض الصرف في كثير من الحالات» (٦) . وعلى ذلك فالحواس لن تقدم الا فرضاً قد يكون خاطئاً وقد يكون صحيحاً ، وعلى التجربة ان تتحقق منه ، فهل قدم شمیل تجربة في بحث نشوء المادة من الحياة ؟ لا . فلن يبقى له الا العقل لكي يثبت ذلك منها كان وضعه من احتفال الأخذادع ، يقول شمیل «ان العقل يتصرف في المعاني بحسب قوته سواء كانت المبادىء المؤسسة

الكميات والكمييفيات» (١) . فهل تكفي معرفة الكمييات والكمييفيات لمعرفة اصل الحياة؟ اذن سبقني السؤال مطروحاً ، حتى لو سلم بالجاذبية كاصل للحياة ، يسأل عما هي الجاذبية ، يقول مظہر «فقوتا الجذب والدفع مثلاً قوتان غامضتان مبهمتان ، يعجز العقل عن ادراکهما ادراکاً علمياً ومع ذلك ان فرضت عدم وجودهما تفككت مع فرضك هذا الفتا العقل ونظامه . كذلك الماهيات برمتها» (٢) . وقد ذكر شمیل ذلك بقوله : «لابد للطبيعي ولطالب علم الكيمياء من التسلیم بالجوهر الفرد ولو صعب عليه تعیینه كاً لابد لطالب علم الهندسة من التسلیم بالنقطة ولو صعب عليه تعیینها» (٣) . فعلی هذا النحو هل تعود مسألة اصل الحياة الى موضوع عقلي ؟ وكيف يبرهن على ذلك ؟

ولكن قبل الحديث عن ذلك لابد من تبيان قيمة العقل عند شمیل شمیل فهو يقول : «اذا علمنا ان جميع معارف الانسان مكتسبة حكمت علينا ان افكاره مكتسبة أيضاً وعقله مكتسب ، واذا كان العقل مكتسباً كان عرضاً

(١) رسالة الحقيقة ص ٢٨٨ .

(٢) ملقي السبيل ص ٧٥ .

(٣) رسالة الحقيقة ص ٢٧١ .

(٤) رسالة الحقيقة ص ٧٣٧ .

(٥) رسالة الحقيقة ص ٣١٧ .

(٦) ملقي السبيل ص ٦٣ .

الحياة ، يقول مظير « عن الماديين » أثئم
كمامضوا في سبيل العلم حرطهم عليهم بمناطق
من الخيرة وساقهم إلى منازل من الفوضى لم
يجدوا من سبيل إلى ازاحتها إلا بالركون إلى
العقل يستخلصون منه مشاكل يعلوون بها
مالم يستطيع عالهم الوصول إلى إقامة الدليل
العلمي عليه » (٤) . لأن التشبيه لا يؤدي إلى
أحكام يقيمية بالضرورة إلا إذا كان تاماً وهذا
لا يزيد شيل بالقول بنشوء الحياة من المادة فلا
بد من الاختبار العلمي وهذا لم يقدمه العلم حتى
الآن . إذن لم يبق لشيل إلا القول بال المادة
الحياة ، وتطورها يؤدي إلى الأنواع المختلفة
يقول شيل أن « الحسن أعم صفات الحياة
فككل ما يعيش يحسن ويمكن تخديره حيواناً
كان أم نباتاً » (٥) ، ثم يقول إن المادة ذات
حسناً أيضاً بدليل أنها تتأثر في حال كونها
مؤثرة وتتفاعل حال كونها فاعلة .. والجاذبية
هي عبارة عن حسن المادة في أبسط معانيه (٦) .
هكذا إذن يتطلق شيل من المادة الحية وليس
من مادة بلا حياة ، والسؤال عن نشوء حياة
من حياد لم يعد مطروحاً ، يقول شيل « براد

عليها صحيحة أم فاسدة» (١) .

وعلى ذلك يرى شيل أن « نسبة الحياة
إلى القوى الطبيعية كنسبة الإنسان إلى الحيوان
بعض أن أصل الحياة كأصل سائر قوى
الطبيعة وهذا يلزم منه أن تكون ناشئه أساساً
من القوى المذكورة في حالها المعروفة اليوم
وان يكن ذلك غير متناسب عقلاً » (٢) .
وعليه مadam يتطور الإنسان من الحيوان
تتطور الحياة من المادة ، وذلك بالتشبيه أي
أنه يوسع مذهب التطور توسيعاً عقلياً حقاً
يشمل مسألة نشوء الحياة التي لم يرد داروين أن
يتطرق لها . ولكن هل تصح النسبة التي يقول
بها شيل كما جاء قبل قليل ؟ هذه النسبة تقوم
على تشبيه نشوء الحياة من المادة بارتفاع الإنسان
من الحيوان . والتشبيه إذا كان كاملاً فلن يحصل
الارتفاع ، ولذا لا بد من اختلاف فيه ، يقول
شيل « وأما كون المثلاثات لا يحصل من تركيبها
سوى مثالاثات فهذا لا يصح إلا إذا غافل الكلم
والكيف والذات والصفات والا فتعطي
متخالقات » (٣) . فهل يكفي هذا التشبيه
أو التشبيه الناقص كبرهان لاثبات أصل

(١) رسالة الحقيقة ص ٢٣٧ .

(٢) رسالة الحقيقة ص ٢٩٤ .

(٣) ملقي السبيل ص ٧٤ .

(٤) رسالة الحقيقة ص ٢٧٨ .

(٥) رسالة الحقيقة ص ٣١٦ .

(٦) رسالة الحقيقة ص ٣١٧ .

عرفت الحقيقة فالمادة لاتنفصل عن معناها (٥) فصورة الشيء في المرأة لاتنفصل عنه ، وهذا صحيح ، ولكن تلك الصورة ليست الشيء ذاته . وعلى هذا اذا كانت المادة لاتنفصل عن معناها ، فالمعنى ليس المادة بالذات بل هو ما يظهر من تلك المادة الى العقل ، الذي لا يقبل العقليون أن يكون مجرد عاكس كالمرأة وعلى أي حال ، فان القول بأزالية المادة ليس الا مصادرة عند شمیل لكي لا يقول بالخلق .

تواجده شمیل الان مسألتان هما :
ماهية الحياة ، وأزالية المادة .

والحياة عند شمیل هي « ملازمـة القوة للمادة والمادة للقوة » (٦) . وعند ذلك يخرج شمیل عن موقف العالم الذي كان يريد له لأنـه يقول « انه ليس بطاقة الطبيعي ان يعلم الحقائق والماهيات » (٧) . ولكن القول بالحياة على النحو السابق ضروري عند شمیل لاثبات نشوء الأحياء الأولى من مادة حية ازالية بالتشبيه

بالنشوء الذافي نشوء الحياة من المادة بفوـة فيها » (٨) . وبتعبير آخر نشوء الكائن الحي من المادة الحية وهذا يحتاج بدوره الى براهين علمية تؤيـده لكنـها لم تقم بعد ، يقول مظـهر : « ان الماديـن لم يقيـموا البرهـان العلمـي على تولدـ الحـيـ من غيرـ الحـيـ » (٩) . فـالمـادـةـ الحـيـ اذـنـ مـسـلةـ يـنـطـلـقـ مـنـهاـ شـمـیـلـ وـلـيـسـ نـتـيـجـةـ لـازـمـةـ عـنـ مـذـهـبـ التـطـورـ الدـارـوـيـ .

وقد يذهب البعض الى سـؤـالـ شـمـیـلـ : كـيفـ نـشـأـتـ المـادـةـ الحـيـ هـذـهـ ؟ وـاـذـ قـالـ بـالـسـدـيمـ فـكـيفـ نـشـأـ ؟ وـهـكـذاـ . ولـكـيـ يـوقـفـ شـمـیـلـ هذهـ السـلـسـلـةـ منـ الأـسـلـةـ عـنـ حدـ معـيـنـ يـقـولـ ، وـخـالـفـ المـادـيـوـنـ سـوـاـمـ فـيـ أـصـلـ المـادـةـ فـقاـلـواـ إـنـاـ أـزـلـيـةـ لـأـتـهـرـ أوـ أـنـ المـادـةـ كـالـقـوـةـ لـاـ يـسـطـاعـ خـلـقـهـاـ وـلـامـلاـشـاتـهـ فـيـ وـاحـدـةـ لـاـ تـنـصـ وـلـاتـزـيدـ وـلـاتـغـيرـ إـلـاـ فـيـ الصـورـةـ » (١٠) . فـكـيفـ عـرـفـ شـمـیـلـ هـذـاـ ؟ عـرـفـهـ بـاقـامـةـ صـلـةـ بـيـنـ المـعـقـ وـالـمـادـةـ فـيـوـ يـقـولـ « انـ المـعـقـ لـيـسـ الاـ تـأـثـيرـاـ مـادـيـاـ ، وـهـوـ صـورـةـ المـادـةـ المـرـتـسـمـةـ فـيـ الـدـمـاغـ كـمـاتـرـسـمـ الصـورـةـ فـيـ المـرـأـةـ » (١١) ، وـيـقـولـ شـمـیـلـ اـذـ

(١) رسالة الحقيقة ص ٣١٧

(٢) ملقي السبيل ص ٥٨

(٣) رسالة الحقيقة ص ٢٨٤

(٤) رسالة الحقيقة ص ٣٣٢

(٥) رسالة الحقيقة ص ٣٣٢

(٦) رسالة الحقيقة ص ٣٤٤

(٧) رسالة الحقيقة ص ٢٨٨

يقول شمیل « فالفرق بين اصحاب الخلق والقدم في المادة اتها خلوقه من لا شيء عند الاولين وقدية عند الآخرين ، ولا فرق بعد ذلك فاما مادة عند الفريقين لا تلاشى بل تنتقل من حال الى حال بالتفاعل والتراكيب، والقوة عند هما لا تلاشى اما تحول في الاجسام تحول المادة فيها » (٤) . ولم يقع على المذهبين بعد ذلك إلا تبادل الحجج في ظض كل منها لآخر . فشمیل ينقد مذهب الخلق بقوله : « لو فرضنا وجود قوة مبدعة ، لما أمكن وجودها باعتبار الزمان لا قبل الخلق ولا بعده . لا قبل الخلق لأن ذلك يقتضي بقاءها هامدة مدة من الزمان بلا عمل وفي حالة السكوت أمام المادة الساكنة أيضاً وهذا غير سليم ، ولا بعده لأن هذا ظاهر البطلان . فإذا كانت القوة المبدعة لا تقدر أن توجد قبل الأشياء ولا بعدها وإذا كانت المادة لا تقدر وإذا لم تكن مادة بلا قوة ولا قوة بلا مادة فلا شك أن العالم قد ينفيها لا ينفصل عن يكن » (٥) . وثمة مفكر - مقلل الاسم - تنبيه الى الضغف في نقد شمیل السابق ، فكتب مقالاً يرد به على شمیل ، ويقول شمیل عنه « ان حضرة صاحبه « صاحب المقال ١١٥ في المروسة»

بنشوء الانسان من الحيوان ، رغم شعوره بضرورة حصول براهين حسية لاثبات هذا التشبيه . اما مظير فيرى « ان مذهب النشوء « الحياة حقيقة لا نعرف منها الا ظاهرات » (٦) . لأن على هذا النحو يواجه مظير شمیل مواجهة لا تعود لا الى الخلق ولا الى التولد الذاتي ، « يقول : « وكذلك الحال في الحياة اذا نظرت فيها من ناحية الماهية . فاني لا استطيع أن اعرف منها قلبت صفحات الماديين ما هو الفرق بين القول بخلقها ، وبين القول بأنها تولدت ذاتياً . مادمنا لم نعرف ماهيتها ولا حقيقتها ، لأن كلا الأمرين يلزم العقل بات يفرض أن في الطبيعة قوة مبهمة غامضة . فالقائلون بالخلق يقولون بأن قوة مدبرة بشئها في المادة ، والقائلون بالتولد الذاتي .. يضيفون الى القوى الغامضة المبهمة التي يفرضونها في الطبيعة « قوة » من قواطيم الخفية يسمونها الحياة » (٧) . وحيث يذهب مظير الى ايجاد نوع من التشابه بين الماديين والاهيين يانطلاقهم من قوى مبهمة غامضة ، كان شمیل يدرك الفرق بينها ، والتشابه في تفسير الظواهر فقط . وهذا يقود الى مشكلة الخلق وأزلية المادة .

(١) ملفى السبيل ص ٦٧ .

(٢) ملفى السبيل ص ٦٢ .

(٣) ملفى السبيل ص ٦٢ .

(٤) رسالة الحقيقة ص ٢٨٤ .

(٥) رسالة الحقيقة ٢٣٩ .

«الماديين والطبيعيين اجمع لا يثبتون الطبيعة قصداً ولا غاية وإنما يثبتون لها اعتباراً لازمة ضرورة لتوسيع معلومة»^(٤). غير أن داروين لم يشر إلى أثبات هذه القوائين دوماً يقول «لقد تكلمنا في الفصول الأولى من هذا الكتاب «كتاب أصل الأنواع» في التغيرات وثبتنا أنها كثيرة متعددة الصور متنوعة الأشكال في الكائنات العضوية...» غالباً ما نسبينا حدوثها لمصادفة العياء على أن كلمة (مصادفة) هنا اصطلاح خطأ محض، يدل على اعترافنا بالجهل وقصورنا عن معرفة السبب في حدوث كل تغير معين يطرأ على الأحياء»^(٥). فكيف عوّلت مشكلة المصادفة هذه؟

يفيد نص داروين السابق الذي يورده أسلوب مظاهر في الرد على الافتراض لاعتراضه على القول بالمصادفة حيث يقول «فذهب فريق منهم (أي من الماديين) إلى أن وجود الكائنات العلوية والسمالية ونشأة المواليد على مانع إما هو من الاتفاق واحكام الصدقه وعلى ذلك اتفاق بناءاً واحكم نظامها لامتناعه إلا الصدقه، كما أنها أدت بهم سخافة الفهم إلى تجويز الترجيح بلا مرجع

يوافقنا في أمور ويختلفنا في أمور. يوافقنا في كون المادة أزلية أبدية وإن الموجودات متكونة منها ومتحولة عنها بقدرة فيها ملازمة غير مفارقة، ويختلفنا في القوة اللاابسة المادة والمتحولة فيها تحولها في الأجسام كافة من جناد ونبات وحيوان وهي على زعمه عاقلة مدركة تعمل على نظام مقصود»^(٦). إن الفكر المهمة عند صاحب المقال هي سد الشغرة التي وضعها شمیل لاماكن وجود القوة البدعة أما بعد الأشياء أو قبلها. فهو يرد بذلك نقد شمیل السابق فتنحصر المشكلة في يطاق آخر، في كون القوة عاقلة مدركة. ولكن شمیل يحاول أن يظهر تناقض صاحب المقال، بقوله «انه جعل القوة والمادة أزليتين ثم جعل القوة متعلقة على المادة.. ولا يخفى ما في هذا القول من معنى الفاعلية التي فيها معنى السبق أيضاً تتكون القوة في قوله سابقاً المادة ولو بالمعنى فقط، وإذا صاح ذلك فكيف يصح أن تكون المادة أزلية كالقوة»^(٧). إن الاختلاف بين شمیل وهذا المفكر، يعود إلى اختلافهما في تعريف القوة، فالقوة عند شمیل «ليست سوى تغيرات مادية»^(٨) أما عند الثاني فالقوة فاعلة. يقول شمیل إن

(١) رسالة الحقيقة ص ٢٤١

(٢) رسالة الحقيقة ٢٤٢

(٣) رسالة الحقيقة ٢٣٤

(٤) رسالة الحقيقة ٢٦٠

(٥) ملقي السبيل ١٦٥

تفكيرهم ، واثباتات مدعياتهم سبباً لـ الى مناقشتهم » (٣) .

و شمیل يدرك ذلك ولكنه يرد القول بالخلق الى الایمان ، يقول « حيث يبتدأ الایمان ينتهي العلم ، والانسان حر في ايمانه الا ان الایمان ليس له حق بأن يعتضى العلم في سيره ، والعلم لا يستطيع شيئاً ضدّه» (٤) . أفلأ تخضع المصادرية التي ينطلق منها شمیل لنقد شمیل نفسه المتعلق بالایمان ، لأن العلم يدرس الظاهر فقط كما يرى شمیل؟ ألا يقف شمیل في الموقف الذي يقف به اللاهوتيون أنفسهم ، في اجراء محاولة فلسفية لتفسير الوجود؟ ألا يستطيع قائل بالألوهية ات يضم مذهب داروين الى مسلة ينطلق منها هو الآخر؟ يقول مظهر « لا يغيب عننا ان البحث في أصل الحياة لا يؤيد من رأي الماديين ، بل على العكس من ذلك يرجع رأي القائلين بخلق الحياة أصلاً وتطورها استتبعاً» (٥) . ولكن دقة هذا القول هي في الترجيح الذي فيه ، وهذا ما كان ينقص شمیل كثيراً. فرغم اعتقاده داروين على المصادفة ورغم قلة المشاهدات التي تثبت أصل الحياة كأن شمیل يجزم ويحاول ما استطاع دوماً ان يثبت

وقد أحالته بدبيبة العقل « (٦) . ويمكن تلخيص الموقف على الشكل التالي : يقول الماديون أن هناك سنناً للتطور ولا يعرفونها غالباً فيقولون بالمصادفة ، والمصادفة فيرأي الأفغاني ليست دليلاً على تلك السنن ، وفي رأي مظهر يدل « فوهم بالمصادفة . . في الواقع على الشعور بقصور العقل عن تعليل الظاهر تعليلًا صحيحًا لعدم الوقوف على كنه السنن التي تحدث ظواهرات الطبيعة» (٧) . اذن كيف يجوز لشمیل من افتراض سنن غير معروفة ان ينقد القائل بالقوة الفاعلة فقد تكون هي الأخرى فرضية او مصادر مثل مصادر شمیل المادية؟ يرد بها مظهر على شمیل كلامه « ان أكبر الأدلة التي يقيمهها الماديون على قدم العالم قوله (لا يمكن خلق شيء من لا شيء ، ولا زوال شيء إلى لا شيء) . وانت ايضاً ولست وجهاً في نواحي الطبيعة ، وعرفت شيئاً من أسرارها ، وقعت على قصد ونظام ونسبة تضيّب تركيب المادة وتكون ظواهراتها . فسلمهم كيف يخرجقصد والنظام من الفساد المطلقاً والباء الصرف ، وسلهم كيف تأتي النسبة من الاختلاف واللانسبة متخدناً من نفس براهينهم وطريقة

(١) الرد على الدهريين ٢٥

(٢) ملقي السبيل ١٦٥

(٣) ملقي السبيل ٤٦

(٤) رسالة الحقيقة ٢٨٤

(٥) ملقي السبيل ٥٥

ما احبط منه في سلم التطور ، فهل أصل
الانسان قرد ؟
يقول شمیل « ان الانسان ليس اتصال
كامل القرد بل من أصله » (٣) . غير أن
الأفغاني يذهب بذلك وجهة أخرى معتبراً
بها على داروين ، يقول « وعلى زعم داروين ..
يمكن أن يصير البرغوث فيلا بر القرون وكر
الدهور وأن ينقلب الفيل برغوثاً » (٤)
ويذهب مظہر الى ان «أوجه الغرابة في قول
السيد الأفغاني لتحملنا على الاعتقاد بأنه لم
يقف على مؤلف واحد من مؤلفات
داروين » (٥) . ويذهب مظہر الى أن
الأفغاني « إنما كان ينادي المشاعر في رسالته
« أي رسالة الرد على الدهريين » ، ولا يخاطب
العقل » (٦) . ويذهب مظہر الى أن نقد
الأفغاني المشار اليه « لم يكن الا خرافية
تقلها بعض من لا يوثق بعلمه وتلقفها السيد
الأفغاني من أفواه الناس ومن الصحف
الإخبارية فراح يقوض بما من مذهب داروين
بما شاء له وهمه » (٧) .

تؤکیده في فلسفته المادية البيولوجية . بل
راح ايضاً في سلم الارتفاع نحو تفسير الاجتماع
البشري بأكمله وفقاً لمذهب الشوئي . ولكن
قبل الانطلاق الى ذلك من الأفضل البحث
عن الانسان في مذهب داروین .

٥ - هل أصل الانسان قرد ؟

يقول شibli شمیل « ان من الأوهام التي
تفاقشت الانسان حياته زمانا طويلا وكانت
أعظم اسباب شقاوته ودواعي عنائه اثنين
عظيمين وهما : اولاً اعتقاده القديم في الأرض
انها مركز تدور حول الأفلاك . وثانياً
اعتقاده في نفسه انه من أصل سهاوي فاهبطه
الخالق من فسيح جناته (ولماذا) وأسكنه
ضيق أرضه . . فتقوض هذه الركنتين يازم
منه انتقاض البنیان العظيم الذي شاده الانسان
عليهما » (١) . فلماذا تقوض الوهم الثاني ؟
يقول بختر « لاشك أن العوامل العامة في
الانسان هي نفس العوامل الطبيعية لأن كل
ناموس يطلق على سائر الطبيعة الحية ينبغي
أن يطلق على الانسان ايضاً » (٢) ، وبذلك
لابد ان يكون الانسان قد تطور من حيوان

(١) رسالة الحقيقة ٢٣٨

(٢) شرح بختر على مذهب داروین ١٣٤

(٣) رسالة الحقيقة ٢٩٤

(٤) الرد على الدهريين ٢٨

(٥) ملقي السبيل ١٩٧

(٦) ملقي السبيل ١١٧

(٧) ملقي السبيل ص ١٢٩

مفكر من الأغرار في التأمل فيه ، سر وجود الإنسان أصلاً في هذه الحياة ، وعلى هذه الصورة وعلى هذا التكوين «(٣)». هنا التعارض بين الماديين وأسماعييل مظہر ، يشتد بأخذ شمیل بتفسیر الاجتماع البشري وفقاً لمبادئ التطور .

٦ - الاجتماع البشري وال عمران :

من أهم ما يميز الإنسان عن الحيوان صفتة الاجتماعية ، فهل يمكن تفسيرها بردتها إلى صفات حيوانية أدنى منها ؟ يقول شمیل « إن الغاية من الاجتماع البشري ويسمى العمران أيضاً التعاون على المعاش والاعتمال في تحصيله من وجوهه واكتساب اسيابه . » وذهبت طائفة من العلماء إلى أن الاجتماع نتيجة الفكر والرواية وقصرته على الإنسان . وقال قوم بل هو طبيعي في الحيوان لما يعهد من اجتماع النجاح والشلل والجراد والقرود .. وإنما بلغ الغاية في الإنسان لأنه أقومها تكويناً وبعدها فكراً وأقواماً روية . واجعوا على أنه ضروري للبشر ولا م يكمل وجودهم ولم تتم حياتهم .. وهذا شبه الحكماء العمران بجسم حي كسائر الأجسام الحية مركب من أعضاء مختلفة تعمل لغاية واحدة وهي سلامـة

أما مظاهر فيصل إلى معنى قريب من المعنى الذي قاله شمیل؛ ولكن من الناحية الظاهرية العرضية فقط يقول « أما الشيء الظاهري العرضي فتكوين الإنسان وتسلسله من صورة أحط من صورته وخضوعه لسن النشوء والتتحول مثل بقية الحيوانات» (١) وهو بذلك يخالف شمیل الذي ينطلق من منطلق بخنز الذي يقول « على انه يوجد كثير من الفلاسفة واللاهوتيين لا يسلم بأن الإنسان حيوان الا في الجسماني فقط اما في الروحاني فهو غير خاضع لذوقهم الحياة الحيوانية . ونجيب على ذلك بأن المقابلة بين عقل الإنسان وعقل الحيوان القريب منه تؤدي إلى نفس المنتじحة التي يؤدي اليها تشريح المقابلة .. فالإنسان لا يتميز عن الحيوان الا يكون الصفات المشتركة بينهما ابلغ فيه وأظهر وببقاء الأنسب أرقى » (٢) أما مظاهر فيرى في الإنسان « كما في كل كائن في العالم شيئاً واحداً غامض مجهول لا يتناوله عقل الإنسان الا بنظرات تأملية فلسفية ، والآخر ظاهري عرضي يتناوله العقل بالعلم القيمي . أما الشيء الغامض المجهول فهو ذلك المرو المبدع فيه ، سر الحياة ، ياعتبار ماهيتها ، يتلوه سراً آخر لم يخلص الإنسان

(١) ملقي السبيل ص ٢٩٦ .

(٢) شرح بخنز على مذهب داروين ص ١٣٩ .

(٣) ملقي السبيل ص ٢٩٦ .

و كذلك العمران فإنه مركب أيضاً من أعضاء مختلفة تعمل لغاية واحدة . فهو من هذا القبيل كالي تماماً «^(٣)» . والمرمان ليس كالألة انه « حي لأن كل عضو منه مركب من أعضاء أخرى تعمل تطهيره لحفظ الكل» «^(٤)» . أما الآلة فلا تعمل من نفسها لحفظ الكل . ويقول شمیل ان هذا التعاون بين أعضاء الأجسام الحية بحيث ان الواحد يعمل لنفسه ولكل في آن واحد جر معه فضيئين فاسدين في حقيقة الحياة احدهما تتعلق بالسبب والآخر بالغاية .. فان كان هذا المفروض حقيقة فالعلم اليوم في غنى عنه لامكارات تعليل المطلوب بادنى بيان على وجه لا يقتضي هذا الفرض فان هذا التعاون .. اما هو نتيجة تفاعل متباين بين الأعضاء فالعضو الواحد لا يتم بغيره ولا يشتق الاخير نفسه واما خيره بغير غيره .. فالتعاون بين أعضاء الأحياء ليس قصداً وإنما هو نتيجة لازمة فقط «^(٥)» أما في المرمان فـ « حياته اتم من حياتها لأنها اذا كان هناك قصد فاما هو في الاجتماع البشري لأن هذا الاجتماع يدرك حاجته ويقصد غايتها الخاصة وال العامة معاً

بعضها وسلامة الكل »^(١) . ويقول شمیل : « ان الاجتماع لا تم معرفة طبيعته وسننه إلا بمعرفة طبيعة الأفراد وسننها كما ان الجسم الحي لا تم معرفته إلا بمعرفة سن الحياة التي يتركب منها . لأن كل صفات الاجتماع في الخلق والأخلاق متصلة اليه من الأفراد التي تؤلفه وكل صفات الأفراد كذلك متواترة فيهم ومنتقلا إليهم من الاجتماع فإذا استقرينا هذه السنن في تاريخ نشوءها إلى أصلها الطبيعي خالية من الغرض والتسيع انتقل بما في الحديث في الاجتماع من دائرة الشرعية والسياسة إلى دائرة علم الحياة ودخلنا في قم من العلم الاجتماعي يكن تسميته تاريخ الاجتماعات الطبيعية .. ولا يخفى ما يتربّط على معرفة ذلك من الفوائد للمرمان لأن الفائدة إنما تحصل للمرمان اذا جرى الإنسان فيه على سننه لا على ضدتها» «^(٢)» .

ويأخذ شمیل بتشبيه المرمان بالجسم الحي بقوله « فالجسم الحي مركب من أعضاء مختلفة ولكل عضو من هذه الأعضاء عمل خاص ومشترك معاً ، اعني ان العضو يعمل غير ما يعمل الآخر ويعمل له في آن واحد ..

(١) فلسفة النشوء والارتقاء ، الجزء الثاني ص ٢٢ .

(٢) فلسفة النشوء والارتقاء ، الجزء الثاني ص ٣٥ .

(٣) فلسفة النشوء والارتقاء . ج ٢ ، ٣٦ .

(٤) فلسفة النشوء والارتقاء . ج ٢ ، ٣٧ .

(٥) المرجع السابق ، ص ٣٧ .

الماديين شيء واحد»^{٤٤} . ولكن في رد شمیل ضعفاً ، فما دام القصد وجد بالفعل في مرحلة من مراحل التطور فلا بد انه كان صفة من صفات «المادة - القوة» نقطه انطلاق شمیل . فاما ان يذهب شمیل الى القول بان القصد يقى صفة كاملة حتى ظهر في الاجتماع البشري او ان يقول بان القصد داخل في عملية التطور وهذا يرفضه لما فيه من الغائية ومن نقض لمذهبة . فلم يبق له الا الخل الاول اي كون الصفة ، وهذا يرتد الى الوراثة التي تنقل مختلف الصفات وفقاً لمذهب داروين . ينقد الأفغاني ذلك بقوله « وهل صمت اذن .. عن سماع خبر العبرانيين والعرب وما يحرونه من اختنان الوفا من السنين لا يولد مولود حتى يختن والي الآن لم يولد واحد منهم مختونا الا لاعجاز»^{٤٥} . ورغم محاولة مظاهر الأخذ على قول الأفغاني و «الاعجاز» فإنه يقول « ولقد قال لي احد مشهوري الأطباء في خطاب ان نسبة حدوث تلك التشووهات التي تدعى عند العوام بظاهرة الملائكة بين المواليد المسلمين واليهود

وهذا الفرق ذي أيضاً كارتقاء سلة الاحياء بعضها من بعض»^{٤٦} . مما سيق يصبح بالامكان العودة الى مناقشة شمیل . فقد سبق ونوقشت مشكلة الانتقال بواسطة التشبيه من مجال الى آخر وتبين ما في ذلك من احكام غير يقينية بالضرورة . غير ان النقطة التي ستناوش هنا هي قوله بالقصد في الاجتماع البشري . فإذا ربط هذا القول بقول آخر لشمیل وهو « ان الصفات الموجودة في الاجسام المركبة موجودة بالقوة في المادة البسيطة وجودتها فيها بالقوة لا يستلزم وجودها بالفعل»^{٤٧} . وينتتج من قول شمیل انه متى وجدت هذه الصفات في الاجسام المركبة فلا بد وانها كانت موجودة بالقوة فيها . وقد سبق واعتبر مفكرو مغلق الاسم على شمیل بقوله « ان ذلك غير مشبع ومنافق لرأي الطبيعيين انفسهم»^{٤٨} . إلا ان شمیل يرد على ذلك المفكر بقوله « الا ان تكون قد فهمت بالقوة في قولنا بالقوة كما تتصورها انت . والا فليس في كلامنا ما يوجب ذلك .. فالقوة والمادة في عرف

(١) المرجع السابق ، ص ٣٩ .

(٢) رسالة الحقيقة ص ٢٣٣ .

(٣) رسالة الحقيقة ص ٢٣٣ .

(٤) رسالة الحقيقة ص ٢٣٤ .

(٥) الرد على الدهريين ص ٣٠ .

التي ذكرناها يجعل التأثير الواقع على العضو الواحد يتد بالضرورة الى سائر الاعضاء .. فالالتفات الى طائفة من الناس وترك سواها ينمى الملتفت اليها جداً ويضعف المتروكة فتتفقد النسبة بين اعضاء الاجتماع إذ تصبج فيه على طرق الضعف والقوة فيختلط نظامه ويؤول به الحال الى السقوط والاضمحلال .. واذا .. كان الاجتاع نفسه حاصلاً لزوماً لاعارضاً أفلأ يستدل من ذلك على ما يكون من سوء العقبي للإصلاحات العنيفة الجارية على غير المجرى الطبيعي أي الناشئة عن غير تغير الارادة العامة تغييراً ذاتياً .. ولذلك وجب ان يكون التغيير في الاجتاع موافقاً لارادة الجمهور او القسم الاكبر منه .. وبما ان الانسان طبيعي في الأصل كان كل مايسير به على غير المجرى الطبيعي غير نافع له .. بل مضرأ به فسياسة الاجتاعات العاقلة ينبغي ان تكون طبيعية لكي تكون نافعة » (٣) . فالنتيجة الكبرى المخصة من فسيولوجيا الاجتاعات اما هي تفضيل النشوء على الشورة . وأعظم وسائل الانتقال بالنشوء اما هو الاتفاق الذي لا يقرر شيئاً إلا تدريجياً وبعد ان يتم التراضي عليه » (٤) . « ولا ينبغي

ليست بأكثـر منها عند الوربيـن الذين لم يعتادوا الختنان » (١) . وهذا يدل على عدم انتقال بعض الصفات بالوراثة ، وان كانت داروين حذراً فيه . فهناك خلاف حول الصفات التي تنتقل بالوراثة ، فإذا كان القصد صفة من هذه الصفات ، فكيف نبرر انتقالـه بالوراثة ؟ يقول شـمـيل عن الارادة « ان الحياة موجودة بالطبيعة حيث توجد الارادة على درجات متفاوتة ، تارة هاجعة خفية كما في الجـمـاد وأخـرى متـنـبة ظـاهـرة كـما في النبات وطوراً .. مـتعـارـفة كـما فيـ الحـيـوانـ، وأخـيرـاً متـكـاثـرة مـتـقوـية باـشـتـراكـ الـارـادـاتـ العـاقـلـةـ كـماـ فيـ الـاجـتـاعـاتـ وـالمـالـكـ » (٢) . وعلى ذلك يبقى الفرق بين شـمـيلـ وبينـ منـ يـقـولـ بـالـقـوـةـ الـفـاعـلـةـ الـقـصـدـيـةـ الـمـرـيـدـةـ ، انـ الـقـصـدـ وـالـارـادـةـ صـفـةـ كـامـنـةـ مـنـ صـفـاتـ الـقـوـةـ عـنـدـ شـمـيلـ ، اـماـ عـنـدـ الـآخـرـ فلاـ يـمـرـ هـذـاـ الـكـمـونـ ، فـالـقـوـةـ فـاعـلـةـ مـنـ الـاـصـلـ . وهـكـذـاـ يـرـتـدـ الـحـدـيـثـ إـلـىـ الـمـسـلـاتـ الـأـوـلـىـ لـالـمـذـهـبـينـ .

٧ - بعض نتائج مذهب شـمـيل :
في مجال السياسة : « ان ارتباط اعضاء الجسم الاجتماعي بعضها ببعض على الصور

(١) ملقي السبيل ص ١٢٢ .

(٢) فلسفة النشوء والارتفاع ج ٢ ص ٥١ - ٥٢ .

(٣) المرجع السابق ، ص ٤١ .

(٤) المرجع السابق ، ص ٤١ .

اختلفوا في سببها فنهم من قال باللذة وهم من قال بالمنفعة وهو داروين ، أما شميل فيقول « واذا وفينا الناظر نرى ان اللذة والمنفعة مرجعها الى الموافقة بالطابقة . والموافقة بالطابقة اعم ، فقد تكون اللذة وقد تكون المنفعة وقد تكون سواها ، وهذه الموافقة لا تكون لجميع الاحوال بل لغالبها والصفات المكتسبة عنها ترسخ حتى يعرض لها على مر الزمان مايقلبها ويحوّلها عن حالتها » (٤) .

اما المبادئ الاخلاقية فهي « تتحول من الشوق الاعمى في الكريات الحية الى بدويات الحيوانات الى معقولات الانسان حتى يكتمل في الاجتماع البشري فيصير الشوق محبة والمحبة أخاء والاخاء تعاونا والتعاون عدلا » (٥) .

واذا كانت المحبة والمنفعة في نظر سبنسر كافتتان وخدهما لكل احتياجات الجسم الحي الاجتماعي (٦) فان شميل يضيف الروية الى ذلك يقول « هذا اذا نظرنا

ان يفهم من ذلك ان الثورات مضررة في جميع الاحوال كما يزعم بعض المؤرخين لأنه توجد احوال خاصة لا يمكن تخلص الجسم المريض فيها الا بشورة فيزيولوجية ويلزم ان تكون الثورة صادرة عن استعداد باطنى كأنها اتفاق خفي بين اعضائه موافقة لأ咪اله » (١) .

« فيرى ما تقدم ان كلام من نصراء الثورة والمخالفين يجد في التاريخ الطبيعي سندًا لذهبته . واتفاقها في الحرية والحرية نتيجة لازمة متخصصة للسياسة من علم الحياة» (٢) .

اما الرابط الذي يربط كل اجتماع معا فهو « بين الكريات الحية التي يتألف الجسم الحي منها ليس الا الميل البسيط المغروس في كل شيء لحفظ ذاته .. ثم يتتحول هنا الميل في الكريات الى ميل مركب لحفظ ذاتها بحفظ ذات سواها .. وذلك هو محنة الذات المشتركة ، ثم تتحول هذه المحنة المشتركة العمياء الى محنة مشتركة عاقلة في اعضاء الاجتماعات التي لها قوة الادراك والحس والتبيّح فقط » (٣) . اما المحنة العاقلة فقد

١) فلسفة النشوء والارتفاع ج ٢ ، ص ٤١ .

٢) المرجع السابق ، ص ٤٢ .

٣) المرجع السابق ، ص ٤٥ .

٤) المرجع السابق ، ص ٤٦ .

٥) المرجع السابق ، ص ٤٨ .

٦) المرجع السابق ، ص ٤٩ .

عمله على موجب هذه الاحكام لا يوجب منه تقييدها الا من حيث النواحي الكلية والروابط الكبرى للكون فيتغير على حكم الضرورة . وتكون نتيجة هذا التقييم التحدين «(٣) . ولكن بذلك يحمل الدور الفاعل للعقل فليس العقل خاضعاً للتطور فقط بل هو يتحكم بهذا التطور ويوجهه ويغيره ، وهذا الموقف يقنه اساتذة مظهر معارض لشمبيل ، يقول « ونحن ان استطعنا ان ننكر جدلاً على الآداب أثرها في زيادة المستحدثات المادية ، فكيف ننكر آثارها في قيام المدنيات وتحديد القضايا الامامية » ، بل الى أي شيء نعزى حرارة التطور البشري ، وتلك الاشواط التي قطعها الانسان نحو السمت الاعلى من الفضائل «(٤) . ويؤكد مظهر على حرية الفكر ويعطيها دوراً فعالاً في عملية التطور والارتقاء ويعطي مثلاً على ذلك موسى الذي « نهل سياسته احسن تنفيذ وآخرها من حيز الفكر الى حيز الوجود .. فلم يرجع من ان « يترك شعيباً » في التيه يموت منهم العاجزون ويبيقى الصالحون . فكرة انتخابية طبيعية طبقها موسى .. جهد ما يستطيع .

إلى هاتين القوتين أي الميل الغرزي والروبة ولم نفصل بينها نرى أنها ليستا فقط علة كل اجتماع بل علة كل شيء حتى العالم نفسه . اذ ان العالم نفسه اما هو اجتماع كبير كل جزء من اجزاءه يشغله سلامته وسلامة الكل بما فيه من الميل لحفظ ذاته وحفظ علاقاته مع سواه وبهذا قام النظام في الكون «(١) » والمجتمع البشري هو الجدير بان يسمى حيواناً مربداً متراضاً . (ثم يقول شمبيل) وهذا مكان الوفاق بين مذهب الطبعين في الحيوان الاجتماعي ومذهب العقليين في العمران . فالواحد اما بين اصل الاجتماع والثاني غایته » «(٢) » .

ولكن هل يمكن أن يقتصر الاجتماع البشري على السير على سنن الطبيعة كما مر سابقاً عند شمبيل ؟ وهل يرض العقليون بذلك ؟ ويبقى دور الفكر أو الروبة ضعيفاً عند شمبيل ، فهو يقول « ان العقل غير حر حقيقة وإنما يعمل وفقاً لأحكام هي منشأ حركته . غير ان

(١) المرجع السابق ، ص ٥٥ .

(٢) المرجع السابق ، ص ٤٩ .

(٣) فلسفة الشواموج ١ ، ص ٥٥ .

(٤) ملقي السبيل ، ص ٢٣ .

انه حيئاً كانت علوم الكلام والنظريات المترتبة عليها منتشرة أكثر كانت العلوم الطبيعية منحطة وكان الانسان منقطعاً متقطّراً . وحالته الاجتماعية سيئة كذلك . والشد بالشد «(٣)» يقف مظهر لم ير بموقفه ويعده فيقول «كذلك ترى ان لكل أمة روحًا أدبية تظهر متجالية في كل دور من أدوار نشوئها وتطورها . فالعلوم الأدبية ربيبة الفكر الانساني وتدرجت بتدرج العقل الانساني وتطوره ، واصطبغت بروح الامم وطبائعها ، شأنها في ذلك شأن العلوم الطبيعية . ومحاولة انكار آثارها ، انكار في الحقيقة بجهود الانسانية طوال قرون عديدة» (٤) . ولما ذهب شمیل في تفسیر الاجتماع الشعري على أساس طبيعية حيوية أوقفه مظہر مبيناً كون الآداب هي «الدعاية الأولى في بناء العمران ، وحيث أنها مرجع القضاىل ومستكן الحکمة العقلية» (٥) .

والنقد الآخر الذي يقدمه مظہر يقوم على انه لو «اقتصرت الانسانية على التدرج في سبيل العلم التجربى والاختبارى مقصورين

مؤمن بنتائجها من اخراج اجيال الحرب والجلاد . وعلى نفس الطريقة في عصور المدنية اليونانية» (٦) .. ودور الفكر في ذلك دور فعال لا يقتصر على السير وفق الطبيعة ، بل يوجه التطور ايضاً ، وقد تكون فكرة شمیل عن الثورة قريبة من هنا لولا ان شمیل لا يوضع دور العقل والفكر في ذلك . ويذهب مظہر الى ان حرية الفكر وجدت في كل الازمنة «غير ان بين حرية الفكر في الازمان القديمة والحديثة فارقاً واحداً ، هو ان هذه الحرية في العصور الاولى تتبعها فرد واحد تبعته الجماهير أما في العصر الحديث ، فأصبحت الحرية الفردية طابع الاكثرية من المتعلمين» (٧) . فكوت الفكر حر عند مظہر لا يمنع ان يكون متتطوراً . وهكذا لما تطرق شمیل في تفسیره للنشوء جاء مظہر يريد تطرفه . وحيث يجد شمیل في تطور العلوم الطبيعية مقاييساً لتقدم الامم يقوله «اذا قابلنا بين الشعوب والامم والحكومات اليوم في اقطار المكونة كافة نجد بينها تفاوتاً عظياً جداً .. نجد ..

(١) مجلة الحديث ، العدد الممتاز ، حلب ، لـ ٢ ، ١٩٣٠ مقال لاساعيل مظہر بعنوان : حرية الفكر وأثرها في تكوين الحضارة الإنسانية على اساس الدين ، ص ٢٥ - ٢٢ .

(٢) المرجع السابق ، ص ٢١ .

(٣) رسالة الحقيقة ٢٤٥

(٤) ملقي السبيل ٢٢

(٥) ملقي السبيل ٢٤

من كلمة (لو) ، وشمیل لا يقتصر على العلوم الطبيعية الحيوية في مجدهما بل يعمهما لتفصیر الاجتماع وال عمران . ولذا قد يقتصر فقد مظہر السابق لو لا انه يقول « للعقيدة الشائنة في النفس مثلاً اثر في نشوء الجماعات وارتفاع النظمات المدنية . ذلك ما يبحث فيه الشواع من غير ان ينصرف الى البحث في طبيعة تلك العقيدة و صحتها او خطئها » (٤) . ولكن عند ما يتجاوز المذهب بذلك فإنه يصبح عقيدة أو فلسفة يقول مظہر « لماذا حمل دكتور شمیل على الاديان ؟ حمل عليهما متابعة لرأيه المادي بل جريأاً وراء غایة محدودة .. تتحقق تلك الغایة في أن يتبدل الناس بدينهم الاولى ديننا آخر . وما هو ذلك الدين ؟ هو عبادة المادة » (٥) . ومع ما في كلمة عبادة من معنى ادبي فان شمیل لا ينسى « مالديانات من الواقع العظيم في تقدم الامم وتأخرهم » (٦) . غير انه يعطي نصاً قد يوحى بالنتيجة السابقة التي يأخذ عليهما مظہر ، وهذا النص قوله « فكون الانسان

على النظر في قوانین الطبیعته وقوانين الجاذبية والجوهر القرد ، من غير أن تلقت بنظرها الى الناحیة الادبیة . لما قام صرح المدنیة ، ولا صبح الاجتماع والمجتمع، هيكلان جافاً بعيداً عن أن يبعث في الحياة . من احساس يواجب أو شعور بـ« مسؤولیة » (١) . فهل ينتفع عن ذلك أن المادیة « جرثومة الفساد .. وخراب البلاد » (٢) كما يقول الاقفانی ، ان ذلك غير ما يذهب اليه مظہر في قوله على شمیل ، ولذلك ينقد الاقفانی ايضاً قائلاً : « لم يكن في فلسفتهم شيء من تلك الاباحات التي يجددها في رسالته بتسلك الحدود » (٣) . ولشمیل كلامة حول هذه المسألة يقول فيها « لقد اخطأت في مازعهم كاذبة تجهلون طبيعة العمran : فالعمرات ضروري ليشن وإلام تتم لهم الحياة ، وهو من حيث انه اجتماع طبیعی في الحیوان ، وإنما بلغ الغایة القصوى في الانسان لانه أعدله طبعاً وأقومه تكويناً وأبعده فکراً وأقواه رؤیة » (٤) . ان فقد مظہر ينطلق

(١) ملقى السبيل ٢٥

(٢) الرد على الدهريين ٢٣

(٣) ملقى السبيل ١١٧

(٤) رسالة الحقيقة ٢٨٥

(٥) ملقى السبيل ٨٨

(٦) ملقى السبيل ٤٣

(٧) فلسفة النشوء والارتقاء ٥٢

الاشتراك في العمل تكون حلماً يارداً .. ولكن اذا كانت الاشتراك في العمل والاشتراك في المفعة على نسبة هذا العمل لا تكون حينئذ عدلاً واكبر حاث على الاجتهاد» (٥) . والفضيلة يردها شمیل ايضاً الى اساسها الطبيعي يقول « ان الفضيلة ليست الا انطباق اعمال الاجتماع على نواميس الاجتماع والرذيلة مخالفة هذه النواميس » (٦) .

ويرد الحروب الى تفسير طبيعي، حيوى « فالتنازع بين الانسان ليس سببه المدافعة عن القوت والحروب ليس الدافع اليها الخوف من الجوع . وانما هي المطامع تحمل الانسان على قتل الانسان والمطامع هي جوع النفوس وهو اشد هولا من جوع الاجسام » (٧) .

وهكذا يرد شمیل الفكر الى ظاهرة.

يمكن قوام شأنه واصلاح حاله بدون الديانات فما لا يجب أن يكون شك فيه » (٨) . ذلك أن تقويم شأن الانسان واصلاح حاله يجب أن يكون على أساس طبيعى بالمعنى الذي يعطيه شمیل لهذا الأساس . فهو ينادي بالاصلاح والاشتراكية والفضيلة على أساس طبيعى .

فالاشتراكية عند شمیل « ليست مذهبًا من المذاهب بل هي نتيجة لنظر الانسان في الاجتماع .. وهي لاتعلم اقتسام المال بل العدل في تقسيم المفعة بين العمل ورأس المال » (٩) . « والاشتراكية كالاجتماع نفسه ذات نواميس طبيعية تدعوا إليها » (١٠) ، « والناموسان العظيمان اللذان يسوسان الاجتماع هما تكافؤ القوى في العمران وهذا يوجد التنازع ، والثاني تكافل العمرات بتوفير قواه وهذا يوجب استخدامها كلها لمنفعته » (١١) . « ولا شك ان الاشتراكية اذا أريد بها الاشتراك بالمنفعة من غير

(١) المرجع السابق ٥

(٢) فلسفة النشوء والارتفاع ، ج ٢ ، ص ١٥٤ - ١٥٥ .

(٣) المرجع السابق ، ص ١٨٣ .

(٤) المرجع السابق ، ص ١٨٤ .

(٥) المرجع السابق ، ص ١٨٤ .

(٦) المرجع السابق ، ص ١٨٤ .

(٧) المرجع السابق ، ص ١٩٨ .

ولكن محاولته كانت دفاعاً أيضاً عن عقيدة يعتقدها وينطلق منها . أما مظير الذي يقول فيه اسماعيل ادھم « ان عقلیته الانسکاؤ بیدیة عتاز بزعمتها العافية الصرفة حق في ساحة الأدب الخشنة فهو لم يؤمن الا بالعلم الفائض بضروره المرونة العقلية ولا بذلك على متوجه التفكير عنده مثل كراهیته للنزاعات المذهبية في أي متوجه اتجهت » (٣) ، فقد وقف موقف العالم ، ولكن ليس ذلك الموقف الجرد ، وهل بالامكان التجدد عن موقف في الفلسفة ؟

وحق التجدد نفسه يمكن اعتباره موقفاً . اخذ مظير بنظرية تأخذ بالتطور لكنها وإن كانت لا تقاوم بربطه بوجهة نظر اعتقادية عقلية ، فإنها لا ترى فيه معارضًا مثل وجهة النظر تلك ، اذا استطاع اصحابها التلاقيم مع حقائق العلم وهذا خاضع للعقل .

وعلى ذلك قد يتحقق لظير القول بأن « الفلسفة اذن اصطلاح يؤودي عند كل مفكر في الفلسفة الى حقيقة يقتناع بها اقتناعاً ذاتياً . وتعريفها محدود بما يؤدي هذا الاصطلاح من المعنى في ذهن كل شخص تصدى للنظر في العالم ابتعاد الوصول الى الحقيقة عن طريق

طبيعة والفلسفة لم يعد لها مبرر عند شمیل . فالعلوم الطبيعية هي ام العلوم الحقيقة . ويقتضي ان تكون ام العلوم البشرية كلّفه (٤) ويقول شمیل « ان الفلسفة ان كان لها بعض معنى اليوم فانها ستصبح مبنية في مستقبل الأيام » (٥) .

٨ - الخاتمة :

فنلاحظ بعد كل هذا ان ربط التطور بالمنذهب المادي أدى عند شمیل للقول بفلسفة حاديه طبيعية تطورية تفسر كل ظواهر الكون من اجتماعية واحلاقية وحيوية .. الخ . وقد تبين أيضاً كيف يحاول شمیل في كل امر ان يبرهن على صحة مزاعمه ، وكيف انتطلق من مسلحة معينة ومن معطيات علمية معينة ليفسر بها كل الظواهر ، وهذا الطريق قلماً يؤودي الى تفسير مقبول ، بل هو تفسير احادي الجانب . وقد حاول الافغاني ان يرد على الماديين من خلال بعض الاعتراضات لم يصح معظمها بنظر مظير

(١) فلسفة النشوء والارقاء ، ج ١ ، ص ٥ .

(٢) المرجع السابق ، ص ٣٠ .

(٣) مجلة الحديث ، العدد الممتاز ، نو ٢ ، ١٩٣٨ ، مقال بعنوان : اسماعيل مظير « عن الالمانية » للدكتور اسماعيل ادھم ، وترجمة الاستاذ أحمد احسان ، ص ٤٥ .

فريقيا يخذه دليلا على مادية الكون وفريقيا يتعذر دليلا على الالوهية^(٢).

هكذا بزرت مادية شيل في الفكر العربي الحديث فلاقت معارضة ، اما كيف استمرت المادية بعد شيل فهذا يحتاج الى بحث ثان .

فلسفي (١) ومحاولة شيل رغم تذرعها بالعلمية لا تخرج عن هذا الحكم .

ويقى اخيراً قول مفيد لظاهر قد يضعنا امام مشكلة تفسير الشائج العلمية ، وهو انه « ماذاع من فكر او مبدأ علمي الا وقسم الناظرين في المعقولات فريقين :

(١) ملقي السبيل ، ص ٢٩ .

(٢) ملقي السبيل ، ص ١٥٦ .

كالناصر

في ثوانيه الأخيرة

على الجندى

... طوال عمري الذي ضيّعه نصفه سدى
 طاردني الأمان مثلما طاردني الخطر ؛
 وكنت من كلّها .. أفرّ !
 - كنت أريد داماً لو متّ ميّة الرجال ،
 لكنني كنت أحب أن أعيش ،
 أن أنجّب أشعاراً ، وأنجّب الأطفال ...
 و .. هناً أمام وجه الموت ، لم أنجّب ولم أفرّ !!
 شاغلني الحب شغلت نفسي بالمقامرة ..
 كانت حياتي أبداً مقامرة !

وكنت شاعراً وفارساً ؟
 — هل كنت شاعراً وفارساً ١٩
 ألم كنت ضائعاً ، مغامراً في السر ١١ —
 أحزن ، بل أبي بصمت في فراغي المديد
 .. في كل عام كنت إذ تمر ستة من عمري البديع
 وكانت أستقيس بالموت من الحياة إذ تلوح ضامره
 ومن تقنع الحروف إذ تخاطل الحروف ..
 تركت دائمًا ورائي السفائن المفترقة ..
 والخيال والليل ، ولعنة العيون
 — أواه ياسفان الحنين ١ —
 لكنني كنت إذا مالاح الشبع الخيف
 أهرب للخمرة والجمال والقصائد المعتقة
 واستقيس بالجميل والجدران والرفاقي
 وجه أمي البعيدة المؤرقه ..
 أحلم بالغفوة فوق صدرها ،
 بعبرة من مقلتيها ،
 آه ياحتنان مقلتيِّ أمي .. —
 وياعيون أصدقاني الذين لا يردون على ندائي المديد ..
 .. كنت اذا داهسي الأمان أو أحاق في خطر ،
 أشعر أنني في مأمن ؟
 تحرسني الجدران والبيوت والجبال والبحر ،
 تحيط بي بنادق الرفاق ، أوجه الإخوة ،
 عيننا « طفلتي » البعيدة
 لكتني ، اللحظة ، مكشوف ، وعريان ، مباغت ..
 مروع ..
 وفي عيني ذعر قاتل .. آه ،
 تهافت كل جدران الحماية القديمة الجديدة ..
 — يا وطني القديم والجديدا ،
 ياتعي العتيق ..
 ماكنت ، ولن تكون آمنا ، سعيدا ١١

يا ... —

« لو تطلق الرصاصه — الخلاص ،
.. لو ألمح وجه أمي المخمور ، وجهها الحزين ،
وجهها الحشون ، صدرها التعبىا ،
أوَاه لو يسعنى البكاء ، لارثتىت فوق
صدرها أنسج .. لو .. »
و .. انهم الرصاص مثلما تنهى الدموع فوق
صدره ..

واخترق الرصاص حاجز الأم ، وذعر

عينيه ...

وصرَّ الجند فوق كفه التي تمسك بالقلم
ودهسوا أضلاعه التي تفيف بالآلام ..
ونهبو أوراقه المسوّدات بالحروف ،
والفاصل العنيدة ،
وصورة الأم التي تخضبت بدم
وترکوه فوق الأرض كالملصوب ..
... ما كان فوق ثغره ولا ظلٌ بسمة سعيدة ...

في الأدب والفن

تأليف

ف. ا. لينين

ترجمه عن الروسية :

يوسف حلاق

هذا الكتاب المترجم عن اللغة الروسية مباشرة ، يرتدى أهمية
خاصة بالنسبة لمجموع أعماله ، وكذلك بالنسبة للقارئ العربي ، لأنه
ينشر للمرة الأولى في اللغة العربية .
وقد ضم هذا الكتاب كل مقاله او كتبه لينين ، وكل مادونه على
شكل ملاحظات او هوامش في مؤلفاته ورسائله حول المسائل الأدبية
والفنية .

عبدالكريم الناعم



الغة والألوان

كان حرف لغة ترجى فتقرا
لغة ترقى ،
ونهراً أتصبى حين أظما
رحلة في العالم الملقى على كف من السحر الموشى
لمعة من خاطف البرق الذي ألقاه في اليم
وفي السحب ،
فأعنى
كان شيئاً أسود اللون ،
بلاً أبيض القلب ،

جسراً ،
معجزات يقرأ الأنباء فيه
لغة الشمس ،
وحلاماً كنت في اليقظة سراً .. أحطويه
صار في اليقظة حرفياً امرأة ترنى
على قارعة الضوء .. فأرجمَ

* * *

شاخت الأغصان في شجرة بيت
كنت أرعاه قديماً ،
شاخت الجبة في سنبلة القلب ،
وشانع الصوت في حنجرة الأجراس .. ،
والرؤيا ،
وشخنا ،

واسهنا المنقوش في الريح ،
وما زلنا ندور

غزلت من غزوة الصبح الدهور
آمنيات ،
مثلثنا ثابت ،
وشبتنا ،
ثابت الكلمة فينا ،
كل مارافقنا شاخ .. وشابة
بقي الحزن وحيداً ،
بقي الحزن شيئاً

* * *

في «المزارات» ولدت
 ومن الباب الشمالي دلفت
 كان في كفي قراءه
 وعلى كتفي عباءه
 نسجتها كف قديس رأني مثله
 دون قداسه
 ورأني غارقاً في اليم ،
 كفي .. وشراعي ..
 ظلِّ حرفٍ
 سودَّته قبل أن يولد
 أدرانُ السياسه
 ورأني
 لغة العشب .. المهيمن
 أحروسُ الدربَ من الريح ،
 وأضواءِ النجوم
 جانباً الدرب طريقي ،
 ورحيفي وحشةُ الأرض البوار
 ورأني
 «وَدَعَا» ألقى فأفتض مغاليق روئي الماضي ،
 وما يأتني ،
 رأني
 في اختراب «الشيخ» ضوءٌ في لياليه اليتيمه
 ناسكاً أمثلاه حب الأرض ،
 ملقي بين أنياب المزيعة

فارساً عاد إلى البيت بلا أتف،

وآنی

«خوار» السراج،

أغان ولوعات

شاعرًا فك رموز اللوعة الأولى

مفتاح القناني

عاً من ذلك الباب الشمالي أتيت.

١٢

من غير صوت .

* * *

قلتُ لما لاح لي برق السرار

وحدة السلطان يقني ،

وحدة الشعر سلبيّي ،

وأنا العاصفة الكبرى على مدّ المدار.

★ ★ ★

وجري الماء بكل البرق ،

والبرق بكل الماء ،

والنصل بمحمد السيف ،

والسيف بعمده

رسَفَ الزُّغَلُولِ رِيقِيٌّ ،

فتواریث بیرون ده

والمحصى بالملاء يبرد

ومياه النبع من فوهة الجلمود أبراد
 فاحبسوني في الحصى ،
 في الماء ،
 في عينيك ،
 في الرشف ،
 فإني أتزود

الكونكب المتدلي ذئابه كلام خطبة ،
 ليوم حفلة مناسبة
 رأيته ينوس في بوابة المغاربة
 سمعته يصبح
 « يا خالدًا ،
 يا ابن يزيد »
 أباول عيد

وأنت أنت حامل جوازك .. الجنور
 كوفية ،
 طرّوت في أطراها مخالب الصقور
 لساعة تدبّ بين لففة السؤال ،
 واستغاثة الجريج .
 الكونكب المتدلي بين لحظة البارود والمناسبة
 سمعته يصبح
 ياخالدا
 الكيماء لحظة اختطاف
 والحرب لحظة تمرّ بين رعشة الفؤاد

والشفاف .

★ ★ *

ندهتموا فما التفتوا ،

ندهتُ بكل مافي القلب من خوف ، ومن لم
ألا ياتاري سلم

لمن أبقيَّم القلب الذي توعاه علته ؟

ندهتموا .. فما التفتوا

وحيث جرت دموعي تفضل الغراء

عرفت بقية الأسماء

★ ★ *

كان في ثدييك علام

كان في تاريخك الكذاب علام

كنت تسقين افاريزي روافي حين اهزم

كنت حرقاً في شقوق الدور ،

في وجه القناطر .

كنت نجماً مطفأً الوجنة يبكي

في دجنّات المعابر

وأنا طير هواجر .

★ ★ *

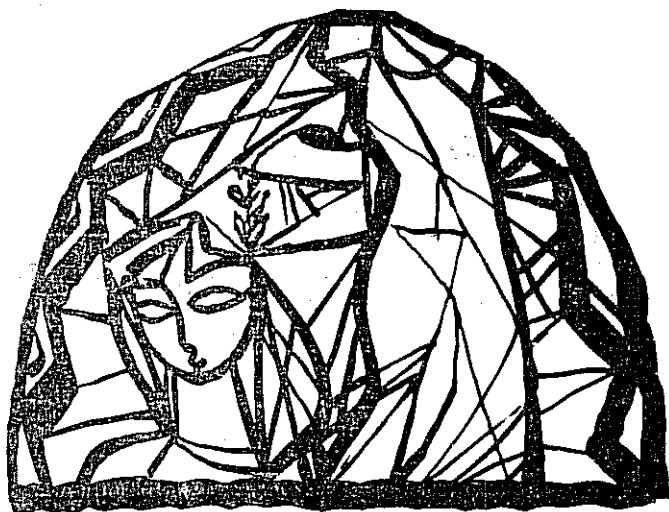
باسidi

إذا رفضت أن يكون في قاموسنا « جلوء »

فآخر بين طلعة الرصاص .. والمنى ،

وأذرعي .. والضوء .

شِعْرُ
مُحَمَّد عَفِيفِي مَطْرَ



نافذةٌ من الزجاج المُعشق

هي الشمس . . . ، سَمَرَّها عنكبوت الشظايا .

سفينة نوح على الأرض ،

وجهك ياطفة الحلم والرعب منقسمٌ مستريبي المساحات ،

أثوابك امتلأت بقطايا التناقضين ،

من تحتها سُرَّةٌ تتشقق ،

هذي جيوش السلاطين

هامدةٌ في السكون الملون .

(لا تعبّري النهر يا طفلتي يا غزاله رعيي وحلي المكتشف ..
يأتي زمانك ، يأتي زمانني .. فتعبر في جسد الرقص ،
خترق الصرخة الحجرية)

هي الأرض .. هذا الدم المتاخر ،
وجه الحسين ، عيناه كأساً دم ،
والشهادة بين ذراعيه :

طفل تكتلتُ في جانبيه المتفوق السخية
ودائرة الرمل لقمته البربرية

هي الأرض .. قارورة الظلام المتوجّد بين التعايشين ..
(هل كان يدرى الحسين

بأن المياه الأسييرة ملح أجاج

وأن اشتجار السهام على الأفق فاتحة في كتاب المطر) .

هي الأرض .. نافذة لغيم الأسييرة ،

لاتعبّري النهر يا طفلتي يا غزاله حلي المكتشف ،
هذا هو الله يمنعني سعاديه ،

وهذا هو الشعب يقدّفي حجراً في سكون الزجاج الملون

فانتظرني ...

جسد الرقص يبدأ رعدته الدافتة .

قصة
عادل أبوشنب



آخر ..



- ١ -

كانت السيارة اللبنانيّة [أمير كيّه موديل ١٩٧٢] تدرج مطمئنة على الأسفال وفيها كهل وطفل وعروسان ذاهبة إلى عريتها المنتظر في دمشق ، ورجل أعمال مصاب بصداع ، وسائق يتعى ليسلي نفسه .

عند أول منعطف خطر [في المنعطفات الخطيرة يضع السائقون أقدامهم على الفرامل] كان ثمة أذرع مبرقعة اللون تتعرّك في الهواء ، فوضع السائق قدميه على الفرامل وأمتلاط عدّة عيون بدھة غير متوقّرة .

كانوا ثلاثة جنود اسرائيليين [يؤكد السائق انه رأى نجمة داود أول مارأى]
 بينما دقهم على اكتافهم ، وسجائرهم الرخيصة الشمن .. متده أمام أفواههم .

- ٣ -

« صيدا - من مراسلنا

أوقفت دورية اسرائيلية سيارة لبنانية [لم يذكر النها موديلها] تسير في طريق مرجعيون [أي داخل الاراضي اللبنانية] وفتحت ركابها واحداً واحداً . وتمنى الجنود الاسرائيليون لو كان مع الركاب بطاقة أو بطاختان من العرق اللبناني الدائم الصيت » .

قال ناجي الجالس في مقهى يحتسي فنجاناً من القهوة السوداء :
 - ماأظن الا أن القيامة قد قامت ، الخبر منشور في الصحف .
 ولم يرفع أحد رأسه عن شبكة الكتب المتقاطعة [هو لايشتري الصحف عادة إلا ليحل الالغاز ويسمم في التسليات المنشورة فيها] واكتفى بأن هز رأسه .
 وقال ناجي :

- مايفيظ اذك ، وانت مواطن عربي مثلي ، لاتنفع بمحدث كهذا .
 ورفع احمد رأسه وراح يقهقه [بدأ أسنانه الصفراء المكسو بالقلح وقتئذ] وقال :
 - وحياة ربك .. الخبر دعاية للعرق اللبناني .

وجن جنون ناجي . اتسعت حدقاته وراح يزجر كحيوان جريح ، وشعر أحمد بخطورة الموقف ، [وهو يعرف حدة مزاج ناجي كأي مواطن عربي من الحيط الى الخليج] فوضع على قهات وجهه شيئاً من الجد ، وقال :
 - ماذا تريد ؟ أنها الحرب يا ناجي .. الحرب .

- ٤ -

أطل ناجي من نافذته على الساحة فرأى الاطفال الثانية [الواقع انهم كانوا اكثر عدداً] يقفون حائرين . كان اليوم .. يوم عطلة ، وكان المتقاش دائراً بينهم حول الكرة [سلواهم أيام العطل] التي سقطت أمس في الته القريب .
 واقتصر سامي ، وكان اكبرهم ، ان يلعبوا لعبة الحرب ، قال :
 - ليحضر كل منا سلاحه .

ووافقو جيئا دون تردد . كانت لعبة الحرب أحب الالعاب الى قلوبهم ، وفي غضون دقائق . كانت الاسلحة الخفية لل المناسبات تحتل مناكم .

قال سامي :

— علينا أن نكون جيئين .

ورفع أحد [هو بالطبع أحد آخر ، جديد ، غير ذاك الغارق في حل شبكات السكلمات المتقطعة] نفسه لقيادة الجيش الاول . وسأل بنبرة ذات معنى : — من ينضم إلى ؟

رفع سمير اصبعه ، كأنه في صفة بمدرسة حظين الابتدائية للبنين ، وقال .. — أنا ..

قال أحد :

— عينتك مساعدني ..

ودون ان ينتظر جواباً من احد .. انتقى اثنين ، وطلب اليهما أن ينضمها الى جيشه الفتى ففعلاً دون اعتراض [كانوا جيئاً يعرفون أن الانخراط في الجنديه يعني اطاعة الاوامر] وعندئذ هتف في مرح ، — جيسي جاهز للقتال .

واصطاف الثلاثة بأسلحتهم [بدت في الواقع شبيهة بأسلحة حقيقية [أمام قائد هم ذي الجبهة البارزة والعينين الصارمتين ، وعندما أمروا بالسير كان لوقع أقدامهم على الأرض صدى مهيب .

وقال سامي عاطلاً من بقي من الرفاق :

— أنا قائد الجيش الثاني ، والتم جنوبي .

— ح

أمام سمع ناجي وبصره ، في جلسته تلك وراء النافذة المطلة على الساحة ، دارت الحرب بين الجيدين . القوات العربية تواجه القوات الاسرائيلية ، [في الواقع .. لم يعد يقرى الاطفال أن يلعبوا لعبة الحرب بين ابطال ولصوص أو بين هنود حر ومهاجرين أميركيين ، ولهذا اتفقا على أن ينقسموا الى جيئين ، عربي واسرائيلي [والمعركة طاحنة ، صاخبة ، استخدمت فيها فنون الكرو والفر ، [كما تعلم الاطفال في المدرسة عن

حروب الأجداد [وفي غضون ساعات قليلة كان الجيش الإسرائيلي قد ابى عن بكرة أبيه ، وعلت الفرحة وجوه الاحياء ، ورقصوا رقصة النصر فوق الأجساد والأسلحة الاسرائيلية التي تقددت على الأرض تتصنع الموت .

و هتف احد هنافاً حاداً :

- النصرنا .. النصرنا .

[على هذا النحو تقرباً انتهت لعبة الحرب وعداد الاطفال الى مذالم] ،
وأغلق ناجي النافذة وذهب لياماً .

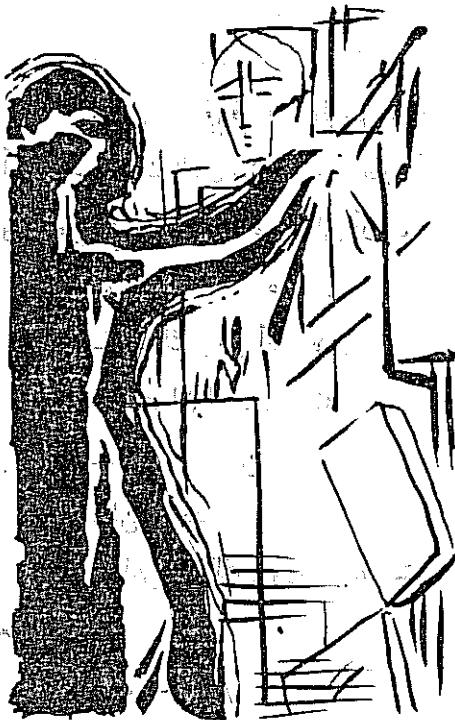
- ٥ -

انت الآن يانجي شاب ، شاب حقيقي ، عمرك أقل من ربع قرن بقليل . هل تدقن انك ستعمر طويلاً؟ الحياة وخزة دبوس ، حلم صغير ، فاغتنم الفرصة . عش ساعات عمرك بكل خلجة من خلجان قلبك . الافكار والقيم والاسر والعلاقات والنظام القيمة لها . فلماذا تسجن نفسك في قفص التفكير بالوطن والأرض التي احتلت والعدو المتربيص ، والاصدقاء الغدارين ، والسلاح غير الجدي ، والناس المكتربين او غير المكتربين ، وال Herb القائمة وغير القائمة في آن واحد ؟ عش لنفسك يانجي . انس .. اذلك منكم الى ارض بعيدتها ، غصـ اكثـ فـ كـ ثـ في داخل نفسك .

- ٦ -

عندما أفاق ناجي من كابوسه ، [كثيراً ما تعرض في السنوات الأخيرة الى كوابيس مائة مسموعة ومرئية ..] تذكر أنه رأى ما بين المقظة والحلم شيئاً شبهاً بفيلم سيفانى عن معركة حربية دارت فجأة في الأرض والبحر والجو ، وكان هو [شخص ما له مثل ملامحه] يرقبها بينما ينظر مكابر من خلف نافذته . ولقد ساعده جداً أن ينهض من كابوسه دون أن يعرف من النصر ومن اهزم .

قصة السباعي



الأيدي الكرتونية

كنت سائراً في طريق خلوي ، أترنتم بأغنية راقت لي .
 فجأة ، بز أمامي رجل . فكرت ، وأنا أتابع ترني : لا بأس ،
 غليطرب ! ولكنه استوقفني باشارة من يده . فقطعت غنائي ، وأنا أحبه رجالاً
 قد ضل طريقه :
 - نعم ؟
 فسألني عابس الناظرة :

— من أنت ؟

ولما لم تبدِّل في رقة الرجل « الذي ضل طريقه » ، فقد أدركت أنه أحد أولئك الذين سمعت أن يعترضوني إيناسرت وحيثنا حلت ، يسألوني ويستجوبوني ، وأحياناً أضطر إلى أن ألوذ بالفرار هرباً منهم .

ألوى علي كرفة أخرى :

— اسألك : من أنت ؟

فتوت ان اقرد . اجبته :

— أنا .. مواطن !

اعلن في حدة :

— اعرف ذلك . وإلا كيف تشي في ارض الوطن مرحباً ؟ قيل لي :

ما اسمك ؟

قلت بتشفت :

— لن افصح لك عن اسمي !

— انك ، بهذا ، تختلف الأنظمة !

— ربعاً . ولكنك ، أنت ، تزعج الناس ، عندما تقصد عليهم خلواتهم لتسألمهم

ما أسماؤهم ؟ انك لتسبب لنا ، نحن المواطنين ، ضيقاً لا مبرر له !

فأعلن متهكماً :

— لعلك تتوقع مني أن أذهب إلى أرض الأعداء ، فأسألكم من يكونون ؟!

أجبته :

— لا ، طبعاً ! (وأضفت) والآن ، دعني وشأنى .

أمرني ، وقد تجهّم وجهه :

— أرجي بطاقةك الشخصية !

فما ابْهَتْ لَهُ . وَذَهَّبَتْ بَأْنَ اقْبَاعَ سِيرِي ، رَأَيْتَهُ يَدْفَعُ بِيمِينِهِ إِلَى جَنْبِهِ
لَتَعُودُ بِمَسْدَسِ شَهْرَهُ فِي وَجْهِي صَائِحًا :
— أَرْفَعْ يَدِيكَ . إِيَاكَ أَنْ تَحْرُكَ !

كَانَ قَدْ صَحَ عَزْمِي عَلَى أَنْ تَقْرَدَ ، أَنْ أَقْاومَ . كَنْتُ قَدْ شَمْتُ ، حَتَّى
مِنْهُ العَظَامُ ، الْخُضُوعُ ، وَالْفَرَارُ ، وَالْتَّوَارِي . وَلَكِنِي أَذْنَتُ نَظَرَتِي إِلَى الْمَسْدَسِ فِي قِبْلَتِهِ ،
وَجَدْتُهُ صَغِيرًا ، صَغِيرًا جَدًّا ! امْعَنْتُ النَّظَرَ : مَا أَشَدْ شَبَّهَهُ بِلَعْبِ الْأَطْفَالِ !!
فَطَفَرَتِي إِلَى شَفَقِي بِسَمَةِ سَاحِرَةٍ . وَأَوْلَيْتُهُ ظَهْرِي ، وَبِصَرِي مَا يَزَالُ
مَشْدُودًا إِلَى مَسْدَسِهِ الصَّغِيرِ .

هَدَرْ بِأَعْلَى صَوْتِهِ :

— مَكَانِكَ ... وَالَا اطْلَقْتَ عَلَيْكَ النَّارَ !
دَفَعْتُ إِلَى الطَّرِيقِ بِسَاقِي ، غَيْرَ عَابِرٍ بِهِ .

صَرَخَ :
— خَذْ !

ضَاغَطَ الْزَنَادَ .

وَلَكِنْ شَيْئًا ... لَمْ يَحْدُثْ قَطْ

وَانْقَلَتْ مِنِي ، هُنْهَا ، فَهَقَهَةُ عَرِيشَةٍ ابْتَثَتْ مِنْ أَعْمَقِ أَعْمَقِي . احْسَنْتِي
اللَّهَظَةَ ، اسْعَدْتِي كَنْتُ سَاعَةً كَانَ لِسَانِي يَتَرَنَّمُ بِالْأَغْنِيَةِ الْحَلَوةِ :

— اذْنُ ، فَسِدْسِكَ ، يَا صَاحِبِي ، خَابِي ، لَا يَعْمَلُ !!

امْتَدَتْ يَدِهِ إِلَى سَاعِدِي لِتَمْسِكِهِ ، فَتَوَعَّدَهُ :

— دَعَنِي ... وَالَا جَعَلْتُكَ كَوْمَةً مِنْ رَمَادٍ !

ثُمَّ ضَحَّكَتْ ، فِي سَرِي ، مِنْ هَذَا الْوَعِيدِ السَّخِيفِ الَّذِي جَرَى بِهِ لِسَانِي .
إِلَّا أَنْ يَدِهِ تَشَبَّثَ بِسَاعِدِي ، فَتَعْيَنَ عَلَيَّ أَنْ أَحْرُدَ نَفْسِي مِنْ قِبْلَتِهِ .

وهنا تشابكت الأيدي .
ولكن بدا لي أن يديه ليستا من لحم ودم . ليس فيها عظام ! كانتا هشتين !
هاهما تتكسران ، تتقصنان ! كان الرجل - باللعجب - ! كرتونيا !!
دفعته دفعة بسيرة ، فإذا هو يتهاوى على الأرض كومة من .. ورق ،
من قصاصات ورق صغيرة .. سرعان ما أخذت تذروها الريح .
وتابعت سيري في الطريق الخلوى ، وانا اترنم بأغنيتي .

الحب والغرب

تأليف

دينى دي وجمون

ترجمة

د . عمر شخاشIRO

يدرس المؤلف ، وهو محلل أسطoir الحب ، مجلة من المشكلات الإنسانية الأساسية

في نشوئها وفي ثورها ، منها :

- ١ - الحب والزواج ومصير الأسرة .
- ٢ - الحب والحرب .
- ٣ - الحب والموت .

فالكتاب دراسة مجملة عن حضارة حوض البحر المتوسط انطلاقاً من معنى الحب ، تتناول هذه المضاربة في أصولها السامية الأولى لتركيز في القرون الوسطى حيث نشأت الأسطورة ، ثم تختلطها إلى أيامنا .

قصة:
زكريا تامر



تعليق:
الدكتور حسام الخطيب

وَجْهُ الْفَرَسِ

نشرت القصة مع التعليق في مجلة «الأدب العربي» التي تصدر باللغة الانكليزية عن جامعة كامبريدج - العدد ٣ سنة ١٩٧٢ . قامت بترجمة التعليق جهاد دروزة .

القطة

كانت فأس الخطاب تهوي برتابة على جذع شجرة الليمون المنتصبة في باحة البيت، بينما كانت سمينة حالية قرب النافذة المطلة على الزقاق حيث تتلاعث بين الفينة والفينية صرخات شاب معتوه ، وتنزح بأصوات الفأس . وكانت رائحة شجرة الليمون تتسلل الى الفرقه وتتغلغل في الهواء وكأنها شحاذة عمياء تطرق الأبواب متواستة بالكسر . وتعالت صرخات المعتوه ، وتناهت الى مسمع سمينة متقطعة خشنة ، يمكن فيها حيوان متتوحش غاضب ينادي مخلوقاً ما هاججاً في شرائطها . وكان باستطاعتها رؤية المعتوه وهو يقفز في الزقاق ، وحوله بضعة أولاد يتاصيرون ويرمونه بقشور البرتقال . وكانت سمينة واثقة من أن عينيه كنهررين مريضين غافلين على عشب ادغال مظللة .

وكان والد سمينة رجالاً هرماً يعدهم المرض . وقد ضاقت شجرة الليمون فصم على التخلص منها . واحضر الخطاب غير مكترث بتوصيات سمينة ، فأشجارة الليمون صديقتها منذ أيام الطفولة ، وهي تزداد جالاً حين يقبل الشتاء وتتلاشى حبات المطر على أوراقها . وعندئذ يبدو اخضرارها مضيئةً وساطعاً وكأنه سيشتعل بعد هنيئات .

وعادت صرخات المعتوه تتبعاً وكأنها بكاء شجرة الليمون التي ستترك بعد قليل ، ونما في لحم سمينة خوف مهيم . وخيل اليها أنها تملك سباء مقعمة بنجوم ذات انوار شاحبة؟ ليست الا احلامها الميتة ، فقد كانت سمينة في تلكلحظة مجرد امرأة في مقتبل العمر ، طلقها زوجها منذ أشهر . وقد تكون زوجة صالحة ، تطهو الطعام ، وتغسل الشباب ، وتنظف الغرف ، وتتسنم للرجل الزوج متصنعة النشوة والمرح والحرارة . وعندما كان عمرها عشر سنوات صفعها والدها بقوّة لأنه شاهد ثويها منحمرأ عن فخيديها . ولكنها حين اوشكت على الزواج عامتها قريبياتها المتزوجات كيف يتحرك جسدها لحظة التقائه بالرجل ، وكان زوجها يقضب ويحنق عليها ، ففي الليل وهي الشهوة المنتشية التواقة للرجل ، وكان زوجها يقضب ويحنق عليها ، ففي الليل وهي متمددة لصقه تهليع وتنكس حين تلمسها يداه ، وتحتاج الى لحم ساكن تستسلم دون حركة لشقل رجل ما . ولم يستطع الزوج العيش معها فقد كان يريد امرأة تتأنه ويرتعد لحمها اذ تستنشق رائحة رجل ناء .

وعادت سمحة الى بيت اهلها لتعيش مدنولة ، تساعد امها في اعمال البيت ثم تتبدد بقية ساعات النهار جالة قرب النافذة تراقب عابري الزقاق ، وكان الشاب المعتوه لا يفارق الزقاق ، ويظل يصرخ مطارداً الاولاد .

وكانت الفأس في تلك المنيات ما زالت تجروح بعدها جذع شجرة اليمون مخترقاً - جسدها أكثر فاكثراً . وكان صوت الفأس يدفع سمحة لأن حس بأنها تفقد طفولتها شيئاً - شيئاً . ولقد كانت سمحة في الأيام القديمة طفلة تضحك دون سبب ، وكان القمر يرعها ، ولا تقدر على الاقتناع بأنه مجرد قرص صلب ذي ضياء أبيض .

وسمعت سمحة صبيحة حادة غريبة . فادركت حالاً أنها لا بد صادرة عن المعتوه ، فغطت من النافذة فإذا بالمعتهو قاعد على الأرض مسك رأسه بيديه بينما الدم ينبع من بين أصابعه ، وكان الاولاد قد لاذوا بالفرار بعد أن قذفه أحدهم بحجر .

وابعدت سمحة عن النافذة ، خاضعة لرعب خفي . وارتقت على الأريكة ، وامتزج عطر اليمون وأصوات الفأس بصراخ المعتوه ، واغضت عينيها مستذكرة لارتعاشة قاسية ، وأحسست أن ثلة أصابع تضفط على حنجرتها مانعة عنها الهواء ، وارادت الصراخ مستفيضة قبل ان توشك على الاختناق ، وزحف ثقل مؤلم يعتاز جسدها كله ثم ازاح تاركاً خلقة سمحة تستعيد الهواء والسكنى ، واخذت سمحة تلهث بسعادة يخالطها بعض الخوف ، وأبصرت بفتحة الرجل الغامض الذي اعتاد ان يقتصر أحالمها في الليل . وكان رجلًا طويل القامة ، عاريًا تماماً ، وجده مغطى بطبلة كشينة من الشعر الأسود الخشن ، ولكن تاقت لأن تلمسه غير أنها لم تستطع التحرك .

وكانت الفأس مازالت تضرب بحق جذع شجرة اليمون . وابتسم الرجل الغامض ، وهو واقف قرب الباب ، وتألقت عيناه ، وقالت سمحة بصوت متتحقق : ابتعد . فانقرجت شفتاه عن ابتسامة عريضة ، وبدت اسنانه بيضاء ، وشفتاه كدم اقرمزي متجمد ، وودت لو يقول أية كلمة ، ورغبت أشد الرغبة في سماح صوته الذي لا بد ان يكون كهدير موج يرتطم بصخور شاطئ متناثر في البعد .

وحاولت سمحة المرب حينما ابتدأ يدنو منها ، وقالت ثانية : ابتعد .

- فلم يأبه الرجل لها ، وتتابع اقتراحه منها . ومد يداً لها حس أصابع ، ولم يشعرها

المتهل ، وتحركت شفتيه دون ان ينبعث منها أي صوت ، ولكن سميجه كانت متيقنة من أنه قال لها : حبيبتي ..

واشتد صرخ المعتوه ، وأمسك الرجل الغاضب بيده سميجه ، وجرها فتبعته دون مقاومة بينما هممت عليها طمأنينة عذبة ، اتها تعرف يده ، تعرفها جيداً ، اين رأتها من قبل ؟ لم تذكر ، حاولت التذكر ، وقادها الرجل واجتازا مع السوول الشاسعة حيث يتلاقي ثلج الشتاء وشمس الصيف وزهر الربيع ، ووصلا الى منزل متهم ، سميجه تعرف المنزل ، لقد رأته من قبل . أين أين ؟ وأمزمت العتمة ، وبدأت تتنذكر بشكل خاطف ، انه منزل متهم مهجور كان يقبع كشبح في قم الزقاق أيام كانت صفيرة السن ..

وتطلعت الى الرجل فوجده قد تبدل متخلياً عن فتوته وأمسى كهلاً ، فغيرته على الفور ، ولقد كان عمرها لا يتجاوز الشائبة عشرة حين كانت عائدة الى البيت ، وكانت آنئذ عتمة المساء بدأت بالانسيااب في الطرق ، وعندما وصلت قرب المنزل المتهم المهجور ، اعترض طريقها رجل كمل ، وأمسك بيدها بقوسها ، وقال لها بصوت مبجوح :

— سأقتلك اذا صرخت ..

وجرها بسرعة الى داخل المنزل ، وغراها من ثيابها وكان نهادها وقته لذفجين ، ولكن لحnya ناعم مكتنز ، وكان جسد الكهل له رائحة حريق منطفئ . ورمقت سميجه الرجل الكهل بلهفة فقد عاد إليها اثر انتظار مديد ، ورغبت بأن تروع خوفه ، وتلقي رأسها على صدره ، ولكنها سمعته يقول لها ، سأقتلك اذا صرخت ، ولم تقاوم ابداً كانت مسحورة بالحنو العجيب المتسر في أعصابها ، وظللت مستلقية على ظهرها منتظره جسد كهل له رائحة حريق منطفئ ..

وتصاعد من جديد صرخ المعتوه ، وحاولت سميجه المستلقية على الأرضية تجاهله ، غير ان الصرخ استمر يترااظم ويزداد ضراوة فلم تستطع الصمود ، فهبت واقفة ، وهرولت نحو النافذة ، وأطلت على الزقاق ، فوجدت المعتوه ما زال قاعداً على الأرض ، وكان يقاوم الحلاق والبيقال الذين يحاولون تضميد رأسه وربطه بقطعة قماش بيضاء بينما تحول صراخه الى عويل حيواني شرس ..

ولم تحاول سميجه الرجوع الى الاستلقاء على الارضية وكان يقدورها عندئذ العودة والاختباء في المنزل المهجور حيث عتمة المساء والرجل الكهل .

وبحقت الى المعتوه الذي كان يتمرغ على الارض بحر كاذب عليه ورجليه . وأحسست ان الرجل الكهل رجل وهو يختصر في مكان ناع . وتنفست لويتحول المعتوه الى طوفان من المدى يحيط جسدها مزقاً لحبيها على مهل ثم يتركها وجهها لوجه مع الربع المتر .

وعادت سميجه الى التمدد على الارضية ، وأطبقت جفونها ، ستكون ذات يوم وحيدة في البيت ، وستغري المعتوه بالدخول ، وستتعرى من ثيابها دون خجل وستعطي نفسها لقمع المعتوه ، وستضحك ثلة حين يحاول قضم حلمته ، وستطلب منه بصوت لاهث ان يغض لحبيها او يغرس أسنانه فيه حتى ينسى منه الدم ويلاطخ شفتينه ، وعندئذ ستعلق بلسانها شفتينه بكثير من الشرارة والجنان .

وتوقف الفأس لحظات عن الانقضاض ، ثم سمع صوت وقوع شجرة اليافون وارتداها ي الأرض باحة البيت في ضجة مالبثت أن اضمحلت .

وابتسمت سميجه اذ تذكرت القمر فلن يرعيا مطلقاً بعد أن شاهدت وجهه بلا أقنعة .

التعليق

تحاول القصة ان تلتقط لحظة الوعي الأولى للرغبة الجنسية في اعمق امرأة شابة . ويفيد للكاتب ان يعتبر نفسه ناجحاً اذ استطاع أن يصوغ هذه التجربة النفسية الخاصة في قالب مادي ملوس ما . فالبطلة سميحة لا تقتل ظاهرة عادلة بألوقة أو مشكلة عامة . بل أنها شديدة الوفاء لمنطق تجربتها الخاصة ، الا أنها من خلال تجربتها الفردية تتلمس مشكلة الجنس عموماً في الشرق العربي . وهكذا تمثل سميحة مشكلتها الخاصة ومشكلة

بنات جنسها على حد سواء . لقد كان الجنس بالنسبة للمرأة الشرقية لعصور خلت ، ولا يزال ، تجربة غامضة قد لا تكتشف حتى بعد الزواج . ولو لا تدخل ظروف من النوع الذي توضحه هذه القصة ، فإن المرأة الشرقية قد تتزوج وتنجب ذريثات من الأطفال وتحدث بناتها البالغات عن الزواج وترشدهن إلى الحد الأدنى من القانون الجنسي الضروري لإرضاء أزواجهن ، دون أن تكون قد خاضت تجربة جنسية حقيقية ، وذلك كاًن تشاف من بعض التلميحيات في القصة .

في الحالة الخاصة التي بين أيدينا ، تبلغ المرأة لحظة وعها الجنسي بعد الطلاق . فهي تنقاد تدريجياً إلى يلوغ هذه اللحظات الخامسة نتيجة تضارف عوامل داخلية وخارجية على حد سواء . فحتى هذه اللحظة ، كانت رؤيتها للرجل تتربّك من عناصر «الرجال الثلاثة الوحيدين الذين عرفتهم في حياتها» ، الأب القاسي الذي ينهال عليها ضرباً وهي في العاشرة لأنها كشفت عن ساقها ، والزوج الذي لم يستطع تحمل برودها الجنسي فطلّقها ، والكميل الذي اغتصبها وهي في الثانية عشرة . إننا لانتوقع من الفتاة بمثل هذه التجربة أن تشعر برغبة جنسية حقيقية ، هذا إذا شعرت بها أصلاً ، ولذا كان على الكاتب أن يستحضر مجموعة من العوامل المختلفة .

أن يقطع الخطاب شجرة الليمون . إن هذه الحادثة الرمزية المهمة تأثيراً مزدوجاً . فهي من جهة تمثل إلى الانتعاق من أسر الماضي ، إلى انتهاء مرحلة الطفولة عند المرأة الشابة حيث أن هذه الشجرة كانت رفيق طفولتها واستمرار وجودها يمثل علاقة الطفولة المتأخرة .

ومن جهة ثانية ، فإن الأب هو الذي أمر بقطع رمز الطفولة هذا ، وبقطعه تتحرر الفتاة من ارتباطها بأبيها عدو الجنس والنموذج الحي للأب الشرقي المستبد الذي يقمع فرديتها .

على أن هذا العامل لا يأخذ هذا الشكل المنطقي المكشوف إذ أن كاتبها موهوياً مثل « زكريا تامر » لا يعتمد على المنطق المكشوف في مشكلة نفسية . الله يستفيد من كل العوامل الحسية الممكنة ليس فقط عن طريق التنشئة بأمر الأب بقطع الشجرة ، أو وصف التأثير النفسي لقطعها على المرأة الشابة كما قد يفعل كاتب أقل موهبة منه . فهو يستخدم ضربات الفأس التي تواكب القصة كايقاع يذكر المرأة بأن عهد الطفولة قد انقضى وأن والدها نفسه هو الذي يقتاتل هذه الرابطة بينها . إن هذه الضربات

انما تجثت في الحقيقة الولاء المتأصل الذي كان يخضع الفتاة ل العبودية إليها ويعيق بالتالي استكمال نضجها .

إلى جانب هذا العامل السامي نوعاً ما ، هناك العامل الأيجيسي الأساسي وهو صرخات الرجل المعتوه المستيريه . فهي عميقه متواترة لا تخضع للعقل ، مما يثير الغرائز البدائية في أعمق الفتاة . فالمعتوه ليس إنساناً عاقلاً يتعذر ، لأنه لن يثير في هذه الحاله ردود فعل غريزية وإنما مشاعر محددة واضحة ترتبط بالقيم الاجتماعية كالشفقة . فضلاً عن أن المرأة تشعر نفسها حرمة من القيد الاجتماعي عندما تتجرأوب مع صرخات الذكرية للرجل المعتوه باعتبار أنه ليس نموذجاً للرجل الاجتماعي الذي تساورها الطينون بشأنه . بل انه على العكس يعني التعذيب على ايدي اطفال من مجتمع العقلاه . فصرخاته صرخات ذكر خالصه ، يعني أنها لا تخضع للعقل او المجتمع ، اي لقوانين الجنس .

ويستفيد المكاتب من هذا العامل إلى أقصى حد .

٣ - هناك أيضاً مشهد الدم يتدقق من اصابع الرجل المعتوه وآخاء أخرى من جسده . هذا المشهد يوحى للشابة بدم ينبعش من لحمها بعد ان يعضها الرجل بقوه . ان للدم تأثيراً حسياً حاسماً بعد ان تهيأت المرأة تماماً بفعل العاملين السابعين .

٤ - ومع ذلك فإن أيّاً من العوامل السابقة قد لا يؤدي بالضرورة إلى التغيير النهائي القاطع لو ان المرأة كانت في حالة وعي كامل ، ولذلك يجعله المكاتب تستسلم لاحلام اليقظة ، فحواسها مشغولة باستمرار : الاذنان يضربات الفأس على شجرة الليمون وصرخات الرجل المعتوه ، الاذن بالرائحة النفاذة لشجرة الليمون ، والعينان يشهداً الدم ينبعش من جروح الرجل المعتوه او يتجمد على شفاه رجل الحلم .

في احلام اليقظة تلك ، تشاهد المرأة الجسد العاري المذكور القوي الذي اعتادت رؤيته في احلام الليل ، وينساب الحلم يراقبه الايقاع ، غير أنها لا تبلغ على اية حال نهاية مرضية . فليكن سهلاً على امرأة من هذا النوع ان تدفع بالحلم الى نهاية مرضية بينما يطوف شيخ طفولتها حراً في لاؤعيها . (وجهة نظر فرويدية) . وهكذا تنتهي صورة الرجل القوي ليحمل محلها الرجل الكهيل الذي يعاود اغتصابها من جديد . ويشتد الايقاع في الخارج ويقوى ، فتستيقظ الفتاة وتطل من النافذة تشقق في الرجل المعتوه

وفي الدم المت بشق من جسده ، و تستمع الى بكائه الذي بدأ يتحول الى عويل وحشى . شرس . في هذه اللحظة الخامسة ينفصل الرجل الكهل (رمز الأب والمفترض) عن لاوعيها ليموت في مكان قصي . يتحرر جسدها و يغلي دمها بالرغبة . في اللحظة ذاتها تصبح الشابة مهيبة لتقيل الجنس بلا حرج . لقد يلقت القصة ذروتها . و تحلم سمحة برجوم جنسي عنيف يقوم به الرجل المعتوه في الوقت الذي تسقط فيه شجرة الليمون . لقد تحررت سمحة الآن من هوا جس الطفولة و انتقضى خوفها من الجنس الى الأبد .

ليس من السهل ان نقف على فكرة القصة بقراءة سريعة . غير ان المرء يميل الى الشعور بعد القراءة الاولى بأن ما يمكن تسميته بالغموض في القصة هو من النوع الذي يشير فضول القارئ و يدفعه الى قراءتها مجدداً بعنانة . و يشعر المرءمنذ البداية ان لدى القصة ما تقوله : ان ما تنقله القصة عن الحواس مثير، الا انه يتم بالعالم الداخلي الشخصية . فالغموض اذن ليس خللاً في القصة ولكنها انعكاس لغموض العالم الداخلي الذي لا يمكن شرحه بمفردات محددة واضحة . وليس امام الكاتب في الحقيقة خيار الا بالالتجاء الى المعادل الموضوعي للتعبير عن الحركة الداخلية للنفس . وليس بإمكاننا ضمن حدود هذه الدراسة أن نتزوّى في جميع الصور المستعملة في القصة كمعادلات لشاعر البطلة ، لأن هذا يفضي بنا الى بحث القصة بأكملها مقطعاً مقطعاً ، لكن خاتمة القصة حيث يصف الكاتب التغير الاساسي في موقف المرأة النفيسي من الجنس ، مثال حسن . تبدأ هذه الخاتمة عندما تتحرر سمحة من حادثة الاغتصاب التي كانت تستخدم حتى ذلك الوقت كبدائل مزيف عن الجنس الحقيقي . و سرعان ما تنتقل سمحة الى مرحلة ثانية يكتنفها الغموض . ان دمها يغلي وجسدها يوج برغبة خفية عميقه لا تستطيع تبيان كنهها . في هذه المرحلة .. ان المعادل الموضوعي هو الوسيلة الوحيدة لربط هذه الاحساسات الداخلية العميقه الخامضة و توصيلها اليها : « وتمت لو يتتحول المعتوه الى طوفان من المدى يحتاج جسدها مرقاً لحها على مهل ثم يتركها وجهها لوجه مع الرعب المفر » . إنها قادرة على مواجهة توجها القديم من الجنس والانتصار عليه .

إنها تحتاج الى حلم آخر لكي تقضى على خوفها نهائياً . فحسب التعليمات الفرويدية عليها ان تسترخي على مقعد مريح وترتاح . وهذا ما تفعله سمحة بالضبط . بل إنها تcumض عينيها أيضاً : «ستكون ذات يوم وحيدة في البيت ، وستفري المعتوه بالدخول ، وستتعزى من ثيابها دون خجل وستعطي نهادها لفهم المعتوه ، وستضحك ثم حين يحاول

قضم حلمته ، وستطلب منه بصوت لا يهت أن بعض لحمنها أو يغرس أسنانه فيه حتى يتنيق منه الدم ويلطخ شفتيه ، وعندئذ متلعق بلسانها شفتيه بكثير من الضراوة والجنان .. إنها الآن قادرة على فهم أبعاد دوافعها . ومن خلال وصف ملادي مفصل ، نتبين أنها الآن حرّة في أن تخيل مقاييس المتعة ، وإن تستخلص اللذة الخاصة التي يفجّرها كل مفتاح للذة في جسدها .

عند هذا الحد ينتهي بالطبع دور العوامل التي استحضرها الكاتب . توقف صرخات المتعته في الخارج . إنها الآن في مكان ما من العام الداخلي للبطلة . ولم يعد الكاتب بالتألي يرى حاجة لتذكير القارئ بها ، وإنما يؤكد له في النهاية سقوط شجرة الليمون بضجة سرعان ماتلاشي . لقد تمت العملية النفسية بنجاح ، وقت السيطرة على روابط الطفولة ، وغدت سيمحة الآن نفسها . أول ما تفعله سيمحة بعد التحرر هو أنها تذكّر القرم (الشاهد الابدي في عالم ذكر يا تامر) . إنها الآن قادرة على الابتسام له ، وهذا يعني أنها الآن ميأة للاستماع بالجلس كامرأة طبيعية . وصار بإمكان القارئ الآن أن يتركها لقدرها ، وبذلك تتحقق الشعور بالنهاية .

ليس من السهل في مثل هذه القصة أن نميز بين المضمون والأسلوب المعنى الكلاسيكي . إذ تشكل القصة وحدة مهاسكة ، فتحن لا تستطيع أن تتكلم عن الصور على سبيل المثال بصطلاحات البلاغة ، إذ يتحمّل علينا أن نفهم هذه الصور كبدائل لشاعر معينة يتعدّر صوغها بلغة عادية مباشرة . وتكون قيمة هذه الصور في ايجائيتها . وهي إن لم ترق جمالاً للقارئ ماحياناً ، إلا إنها قادرة في معظم الحالات أن توصل إلينا الحال النفسية المطلوبة . فتحن تفاجأ مند البداية بصورة مثلث : « وكانت رائحة شجرة الليمون تتسلل إلى الغرفة وتتغلغل في الهواء وكانتها شحادة عياء تطرق الأبواب متولدة باذكسار » .

إن هذه الصورة قد تبدو ببساطة عبثاً محضاً إذا أخذت بمفرزل عن النص ، فالمقارنة غير واردة ، وليس ثمة وجّه نظر جمالي عند مقارنة رائحة شجرة الليمون بأمرأة متسولة عجوز . غير أن موقفنا يتبدل شيئاً حين نعلم أن القصة إنما تروى من خلال سياق تجربة البطلة التي تستمع إلى ضربات الفأس على جذور شجرة الليمون وتشعر بالشجرة تنهار . إن رائحتها استجابة للتجدد ، ولكن لماذا هي متسولة عياء ؟ إننا نفهم هذا فيما بعد عندما نعلم أن شجرة الليمون كانت تستخدم كرمز لطفولة المرأة . إن رائحتها تشهي الطفولة الكامنة في زاوية مظلمة من أعماق نفسها .

والجمل أيضاً تعكس حركة القصة . فهي في البداية عادمة الطول [والسرعة تنساب بيسير وسهولة] ، ثم تتصدر مسرعة مع تطور الحركة الشعورية في أعمق سمية . ويعتمد الكاتب كلية على الجمل الفعلية القصيرة التي تبدأ بفعل ماضٍ ثم تندحر بايقاع متسرع . هذه الجمل وإن كانت تعتمد الزمن الماضي ، فذلك من زاوية خطوية لا أكثر ، إذ أن لها في القصة القوة الحية الفعالة لزمن الحاضر ، وهذا ما يقتضيه بالضبط أسلوب القصة القصيرة .

تعتبر هذه القصة فة في تطور القصة الحديثة في سوريا . فهي بالإضافة إلى بعض القصص القصيرة التي نشرت في السينمات ، تثبت أن القصة القصيرة السورية تدخل الآن ما يمكن تسميته « بمرحلة النضج » ، وذلك بعد عقود ثلاثة من التجربة والخطأ .

حوالات تحليلية في الشعر العربي المعاصر

تأليف : محبي الدين صبحي

نازك الملائكة ، عبد الوهاب البياني ، فدوى طوقان ، سلمي الخضراء الجيوسي ، علي الجندي ... إن دراسة تحليلية لهذا العدد من الشعراء والشاعرات هي دراسة عن الشعر العربي الحديث ، إن لم يقل برمته ، ففي إهم غاذجه وخير مشيله .

تقيد المؤلف بالأسلوب التحليلي ، ولكنه جدده بالاستناد إلى معطيات النقد الحديث . فهو ينطلق من نظرة كلية للشاعر الذي يدرس ، وللأثر الذي يحمل ، ثم ينتقل إلى الجزئيات فيرى في كل منها تعبيراً عن نظرة الشاعر أو عن شخصيته الأدبية .

كما أفاد المؤلف من معطيات التحليل النفسي وغيرها من انجازات العلوم النفسية والاجتماعية ، يbedo ذلك واضحاً في دراسة لشخصية نازك الملائكة كما تتبدي من شعرها . فالكتاب واحد من الكتب النقدية — وما أقلها ! — التي تشد القارئ وتدفعه إلى فهم الشعر ودور الشاعر .

معنى الشكل في العمل الأدبي

خلدون السمعان

إذا لم يكن الشكل في العمل الأدبي غاية في حد ذاته ، من أجل أن يكون وسيلة فاجعة لغاية أخرى ، فمن العسير أن نتصور ما هو . ذلك أن شكل القصة أو القصيدة مرتبطة أصلاً بالوظيفة التي تشكل من أجلها ، ما دام قد كتب لقاريء في مجتمع قائم ، الآن أو سيقوم في المستقبل . وهذا التواشج بين الشكل وبين الوظيفة ، يؤكد على أن الاهتمام بالشكل ليس مجانياً ، وإنما هو تعبير عن الاهتمام بمدى قدرة المبدعات على تحقيق أغراضها .

وعلى ذلك فمن الضروري التمييز بين ثلاثة أنواع من النقد :

- ١ - **النقد الشكلي Formal Criticism** أي النقد الذي يدرس العمل الأدبي من خلال شروط النوع أو الجنس الأدبي الذي ينتمي إليه .
- ٢ - **النقد الشكلي الافتراضي** أي النقد الذي يحتفي بالشكل بعزل عن وظيفته إلى حد تكريس ظاهرة الشكلية الافتراضية Mannerism .
- ٣ - **نقد الموضوع Thematic Criticism** أي النقد الذي كثيراً ما يرى في مجرد وجود موضوع Theme يحبذه الناقد ، قيمة فنية في حد ذاتها ، فيبدأ بدراسة الفكرة بعزل عن تحقيقها الفني .

وقد شهدنا ونشهد في النقد العربي الحديث ، نماذج كثيرة من هذا النوع الأخير من النقد ، الذي يعتبر أن توفر موضوع معين ينطوي على قيمة خاصة ، حتى في الحالات التي يكون الشكل الفني فيها رديئاً إلى الحد الذي يسيء فيه إلى هذا الموضوع .

كما سيطر على النقد العربي الحديث مفهوم ساذج عن الشكل ، يؤكّد على معناه الوعائي المجرد بدلًا من معناه التعبيري والبنياني . فالشكل – حسب هذا المفهوم – وعاء يفرغ ويتناول ، وليس بمنياً تعبيرياً ينطوي على فرادة تميّزه عن الأشكال الأخرى ، كما تميّز عملاً فنياً عن الأعمال الفنية الأخرى .

إن القصيدة ، أو القصة ، شكل بنياني له سقف وجدران ونوافذ وأبواب ودهاليز داخلية وحديقة ، وإذا ما خيل لبعض النقاد أنه يمكن دراسة القصيدة عن طريق دراسة المخطط الهندسي لهذه القصيدة ، فإنهم بذلك يتفلّونحقيقة أن الشكل في العمل الأدبي هو التعبير البنائي وليس المخطط الهندسي .

فالشكل ليس الرموز ، وإنما هو التعبير الشكلي بالرموز . وإذا كان يوسع الناقد أن يتخيّل ، فيما هو يبسط أمامه المخطط الهندسي للقصيدة متميزة ، أن يوسعه الانتقال من الحديقة إلى السطح المشرف على الحديقة دون صعود الدرج ، فإنه بذلك حمل معنى الشكل من حيث ارتباطه بالوظيفة .

ان الاستجابة النقدية للقصيدة، لا يمكن ان تتحقق تحققًا نموذجيًّا الا من خلال الاستجابة لعناصر :

أ - التوازن

ب - الوحدة

ج - الاستمرار

وذلك كما يفرض هذه العناصر شكل القصيدة الشعري . وهذا يعني ان في القصيدة (مرات اجبارية) على الناقد أن يمتازها لكي يستجيب للقصيدة الاستجابة النموذجية التي تعتبر شرطاً قليلاً من شروط العملية التقوية .

ذلك ان شكل القصيدة هو - بعف من المعاني - طريقة قراءتها . واكتشاف طريقة قراءة القصيدة هو اشبه شيء بمحاولة العثور على قطار ذي اتجاه واحد . ان القاريء حر في أن يركب القطار ، او لا يفعل ذلك . انه قادر على ممارسة حريته في أن يقرأ القصيدة ، او يعدل عن الأمر . الا انه لا يعود حرًا عندما يختار الصعود إلى القطار . فشلة سكة حديد خاصة بكل قطار شعري . والشكل الشعري لقصيدة ما ، هو منطقها الخاص ، بناؤها العضوي الذي يستسلم القاريء المثالي له دون أن يعني ذلك مباشرة : فنحن نبدأ من القصيدة ، الا اتنا ننتقل دون وعي - ونحن أسرى لمدارها البنائي الخاص - الى مفهوم محدد للشعر ، كما تبلور في تقاليد الامة الشعرية .

وهكذا فإن الناقد سرعان ما يجد جسراً بين الشكل الشعري وبين الاشكال الشعرية الاخرى التي أصبحت جزءاً من نظرية النقد الخاصة بأدب الأمة .

و كثيراً ما يؤدي ارتقاض هذا الشكل الشعري ، او عمقه ، او اتساعه ، الى تعذر مدد جسر يصله بالاشكال الشعرية في التراث .

وهنا تتجلى صعوبة التوصيل التي تعاني منها الاعمال الطبيعية في الادب .

غير ان الناقد لا بد أن يحاول مدد جسر آخر يصل الشكل البنائي للقصيدة ، بالجنس الادبي الذي ينتمي اليه . ذلك ان الشكل هو القصيدة في العمل الادبي . فاذا كان الادب تعبيراً فإن الشكل هو التعبير بجسد أبناء متكامل من الكلمات والصور والرموز . وليس امامنا من حقيقة موضوعية تتعلق بالقصيدة او القصة غير تشكلها العضوي .

وقد جرت العادة لدى بعض النقاد العرب على اعتبار الشكل مظهراً خارجياً . فكانه قشرة الموز التي تغلف الثمرة من الخارج ، غير أن مشكلة العمل الأدبي هي أن مظهراً هو جوهره .

إذ ليس لدينا من حقيقة حسية تتصل بالقصيدة أو القصة ، إلا الحقيقة المعبر أو المفصح عنها ، فالأدب بيان . والمضمر في الأدب يظل مضمراً ما لم يتجسد في شكل معلن . تماماً كما أن الصامت لا يصبح موجوداً إلا عندما يصبح صافتاً .

وما دام الشكل نظاماً للعلاقة بين الكلمات وبين الرموز ، فإن كلاته ورموزه لا تكتسب معانها المتفجرة إلا من خلال موقعها فيمنظومة الشكل البنياني . ولهذا فإن الكثير من نماذج الشعر المعاصر ينطبق عليه الافتراض التقديي القائل بأن القصيدة تعين (Determine) ولا تشير (Refer) . أي أنها تعين حقيقة فنية من صنعها ، حقيقة مكتنة ، ولا تشير إلى حقيقة عينية في الطبيعة .

يقول الشاعر « عبد الوهاب البياتي » في قصيده : « عين الشمس أو تحولات . محبي الدين بن عربي في ترجمان الأشواق » :

« أحجل قاسيون

غزالة تعدو وراء القمر الأخضر في الديكور ..
وردة أرشق فيها فرس المحبوب .. (١) .

ان ذكر الشاعر للقمر الأخضر معرفاً لا يعني أنه يشير إلى قمر أخضر موجود في السماء ، وإنما هو يعين ويحدد وجود قمر أخضر سرعان ما يجعله معرفاً ، لأن القمر الأخضر في قصيدة « عين الشمس » بالذات . وهو حين يخضعن لسيطرة الشكل الشعري الآسر لقصيده الرائعة ، فإنه بذلك يلزمنا باستثنائه منطق ونسق ونظام ما أن نضع أيدينا على مقاييسه حتى تصبح تحت سقف عالم جديد .

إن استقصاءه ، وسبر ، وتحليل ، وتقويم المبدعات من خلال شروط الشكل .

(١) من ديوان « قصائد حب على بوابات العالم السبع » - الشاعر عبد الوهاب .

والجنس الفي الذي تنتهي إليه ، هو أساس الحركة النقدية التي أطلق عليها اسم « النقد الجديد ». وقد ظهرت هذه الحركة في فترة الثلاثينات على أيدي كل من « ر. ب. بلاكمور » و « جون كرو رانسوم » و « روبرت بن وارن » و « كلمنت بروكس » الذي طبق آراءه النقدية على عدد من أبرز القصائد في الأدب الانكليزي بدءاً من العصر الإليزابيثي حتى الوقت الحاضر ، وذلك في كتابه الشهير : « الآنية المفخنة الصنع » دراسات في بيان الشعر » (١) .

إن « بروكس » يحاول في هذا الكتاب المهام ، أن يكتشف قراءة للشعر غير القراءة التاريخية ، أي أنه يبحث عن منهج غير المنح النسبي الذي يعيد القصيدة الشعرية إلى رسمها التاريخي . وهو يحدّر قافلاً من أن محاولته لاعني الاستمرار في منجزات المنهج التاريخي في النقد ، وإنما هو يتوق إلى بلورة منهج يسعى إلى فهم القصيدة كقصيدة .

ولهذا فإن حركة « النقد الجديد » كانت توصف أحياناً بأنها حركة نصية . تعتبر العمل الأدبي كلاماً مستقلاً ب مجرد أنه يتم إنجازه . وبذلك فهي تستخدم النظرية الموضوعية في الفن بهدف اكتشاف القيمة الداخلية والصيمية والجوهرية للأدب ، والتأكيد على قيمة القاريء الجاد وقدرته على إدراك سلسلة العلاقات الداخلية للشكل البنياني في العمل الأدبي دون الاتكاء على عناصر غير أدبية

والواقع أن المنجزين التاريخي والتفسيري في النقد ، قد بالغوا في عملية دراسة العوامل المحيطة بظاهرة الابداع ، وأهمها في أحيان كثيرة ، العمل الأدبي نفسه . وبالمقابل فإن ما يسمى بالنقد البلاغي لم يتناول المبدعات الأدبية من خلال خصائص الاجناس الأدبية التي يمكن إرجاعها إليها . بل إنه كثيراً ما أحمل وظيفة الجنس الأدبي والشكل الذي ينتهي إليه . « فعل الرغم من أنه أصبح واضحاً للجميع أن القصيدة لم تكتب كما اتفق ، فإن دراسة الشكل قد عانت الكثير من الاتهام . ومع ذلك فإن دراسة عابرة لقصيدة أو قصيدتين ، قيمتها أن تقنع بأن ثمة تصميماً منظماً ، وتنسقاً ينطوي على دلالة ، للأفكار والصور ، وأساليب التعبير ، بحيث أن موضوعاً قد تحقق وتكامل ، وبحيث أن كل

سُطُر في القصيدة يعمل من أجل نتيجة ذات أثر . . . » (١) إن القصيدة بهذا الاعتبار ، هيقصد أو الغاية ، من أجل ان تكون وسيلة ناجعة لغاية أخرى . ومن هنا فان دراسة القصيدة كغاية ، هي يعني من المعاني ، سبب لدى ما تتطوّي عليه من امكانات الوسيلة الناجعة .

فالقصيدة مضمون متجسد في شكل ، وليس امام الناقد الأدبي غير المضمون المعلن ، أي الشكل ، ذلك انه لا يوجد في الفن من فكرة يمكن فصلها عن الشكل ، باعتبار اننا لا نتحسس من الفكره سوى بيانها ، أي تجلّيها ، أي شكلها البنائي .

وبالطبع فان هذا التحس لا يعني الفصل بين الشكل والمضمون ، وإنما يؤكّد على ان الشكل هو الغاية مادام سيكون الوسيلة لغاية أخرى تتصل بالمجتمع . وقد يُلحّ أرجوا على ان كل غرض في الطبيعة يتألف من المادة والشكل أو الصورة . وهكذا ففي التمثال :

« قد تكون المادة صلصالاً والشكل لزيوس . المادة هي التي تجعل التمثال شيئاً مكانياً وزمانياً خاصاً . والشكل هو الذي يمنحه خصائصه . ولكن في الوقت الذي يمكن أن تميز فيه بين المادة والشكل على نحو منطقي ، فإنها لا يوجدان منفصلين .

الصلصال لا يمكن أن يكون كذلك ، دون شكل ما .. و (زيوس) لا يمكن أن يقال انه موجود ما لم يكن مجسداً مادياً . وهكذا فالشكل (القانون ، العلاقة ، الشوعية) ، يمكن أن يوجد كشكل لشيء .. » (٢)

(١) للتوسيع في هذه النقطة انظر :

Gurrey, The Apreciation of Poetry, 1935, P . 97

Randall and Buchlen, (٢) انظر :

Philosophy : An Introduction, 1942 , P . 196

ومن الطبيعي ان ثمة أعمالاً فنية يحتل فيها المستوى الشكلي البنياني حيزاً يدخل بالعلاقة بين الشكل والمضمون . غير ان هذا الخلل لا يجعل العمل شكلاً وإنما يدخل بأحد عناصر الشكل وهو الانسجام . وبالتالي فان هذا الخلل هو دليلنا الحسي على اخطراب المضمون ، وبهذا الاعتبار يصبح مضمون عمل في ما هو شكله نفسه .

وقد اعتقد شعراء حركة الشعر الصوري (الایاجيزم) ، وعلى رأسهم الشاعر عزرا باوند) ان ثمة مصادر مماثلة ، ومصادر مصلبة ، وان بعض المصادر قد يكون لها شكل ، كما ان الشجرة شكل ، وبعضاً كلامه الذي يُشكّب داخل آنية لزهور .. « . وكان (باوند) يردد دائماً قول Everets بأنه ليس ثمة في العمل الفني من فكرة يمكن فصلها عن الشكل . ولكن ما هو الشكل الجيد في الفن ..؟

ان بلوحة نظرية في القيمة من خلال وظيفة الشكل ، لا تكفي للأجابة عن هذا السؤال . بل ان مد جسر يصل بين شكل عمل ما وبين أشكال أخرى أصبحت جزءاً من التراث العالمي أو العالمي إنما يسهل مهمة التقويم ويوضع أمامنا نماذج للقياس . ومن المؤكد انه منها كان الناقد حذراً في اصدار أحكام القيمة ، فإنه بهذا يقوم بعمل افظيعي أولاه ثم يتبعه بالإجراءات النقدية التي قد تسلكه منهجاً علينا في التحليل والتعليق . غير ان وجود مستويات متعددة لقراءة أي عمل في متميز ، هو الذي يجعل الناقد فناناً يستخدم المنهج العلمي ، ويجعل النقد فناً يستخدم العلم . فنحن نتأثر أولاً ثم نبحث عن التعلييل المنهجي على نحو على .

وببدو ان من المتعدد تقريراً ، القول بأفضلية شكل على شكل آخر ، اذا لم نجد أساساً للمقاضاة بينهما . ويرى (هربرت ريد) في كتابه (التربية عن طريق الفن) ان أساس المقاضاة هذا هو توفر شروط يمكن القول عنها أنها :

« بوجه عام ، تلك الشروط التي تعطي المتعة لحواسنا ، ونعني بذلك تلك الشروط التي تمنح المتعة لا لحاسة واحدة فقط بل لحاستين أو أكثر تعملان معًا ، كما تتحقق للعقل وهو المركز الذي تتجمع فيه كافة حواسنا . وهذا

تبدأ المشكلة . اذ ان ما يتع شخّصاً من الاشخاص لا يتع بالضرورة شخّصاً آخر ، بل انتا تذهب الى حد القول بأن عذاء شخص من الاشخاص قد يكون سلباً لشخص آخر ، ومن ثم فعلينا أن نجد معياراً بعيداً عن النزوات البشرية ، والقياس الوحيد لذلك كائن في الطبيعة . وتنقصد بكلمة الطبيعة عملية الحياة ، والحركة العضوية بأكملها التي تسير في الكون ، وهي عملية تشمل الانسان . ولكنها لا تكتثر بنزواته ، أو تأثيراته الذاتية ، أو تغيراته المزاجية .

غير ان الطبيعة من الضخامة والتنوع بحيث يمدو لأول وهلة انه من المستحيل تماماً اختبار معلم عامّة يمكن اتخاذها معياراً لشكل الاشياء التي نصنّعها . وفي الواقع الأمر لم يبحث الفنانون عن مثل هذا المقياس وإنما أحسوا ووجدوه بالفطرة . وانني اذهب الى ان الاشكال الأولية التي يعطيها البشر لأنماطهم الفنية هي نفس الأشكال الأولية الكائنة في الطبيعة .. (١) .

ومن الناحية العملية تبدو محاولة (ريد) في اتخاذ الاشكال الطبيعية أساساً تقويمياً للأشكال الفنية ، قائمة على الافتراض بأن الفن محاكاة . غير ان الخلق الفني لا ينسجم في بعض نماذجه مع هذا الافتراض . فيبعد أن كان الفن العظيم هو الذي يقترب من الطبيعة الى الحد الذي لا يشعر المرء معه بكونه اصطناعياً ، أصبح الفن الحديث يؤكّد على الجانب غير الطبيعي .

ولعل في الشكل البيتاني لرواية « بوليسيس » لجيمس جويس ، الذي قيل أنه محاولة لترجمة شكل الآلة الى الأدب ، ما يؤكد على نوع الأدب الحديث تهجماً مضاداً للطبيعة ، وعلى هذا فان تقويم الشكل لا بد أن يرتبط بوظيفته ، أي بقدرة هذا الشكل على التأثير . وإذا كان المنظرون من النقاد قد انقسموا منذ القدم الى فريق اهتم بطبيعة الأدب فاقجه خو المنظرية الشكلية ، وأخر احتفظ بوظيفة الأدب فاقجه خو المنظرية الأخلاقية ، فإن التراث الأدبي يفصّح ، خلافاً لذاك ، عن حالات كثيرة يتجلّى فيها التواشج بين طبيعة الأدب وبين وظيفته الاجتماعية . ذلك ان الشكل الفني بعلاقاته الداخلية المحكمة ، وحسن توزيع الاضاءة فيه ، وتجلي عناصر الانسجام والاتساق والوحدة ، إنما يفهم

(١) انظر فصل « تعريف الفن » من كتاب (هبرت ريد) - ترجمة د. ابراهيم

إمام و مصطفى الارثوذطي ، ١٩٦٢ ، ص ١٢ ،

في إيصال المضمون الأخلاقي على نحو أفضل مما يفعله شكل آخر أقل تحقيقاً
لهذه العناصر .

يقول « كولردو » : « ليس ثمة ما يمكن أن يمتنع باستمرار ، إذا لم يكن يحتوي
بذاته على السبب .. »

وبهذا فهو يربط بين وظيفة الأدب وبين طبيعته . وإن سبر الشكل الأدبي
ـ لعناصره التكوينية بالمسبار النقدي ، إنما يعني في الوقت نفسه التعرض لدوره ومدى
تحقيق هذا الدور .

والقصيدة الحديثة تحاول بواسطة تقديم بناء متميز من الصور أن تقوم بهذا
الدور التأثيري ، أما عن طريق « الشكل التراكمي » أي حشد الصور وترتيبها على نحو
يمكنها بالمؤتاج الشيفاني ، أو بواسطة « الشكل التكامل » أي الشكل الذي يتم بوجود
نوع من المنطق السببي الرابط في العلاقات بين مختلف عناصر العمل الفني .

غير أنه لا يوجد شكل يماثل شكل آخر . وقد حاول بعض النقاد التأكيد على أنها
ـ إذا سلمنا بأن الأسلوب هو الرجل ، فإن الشكل هو مجرد علاقات خايدة تشكل منطق
ـ العمل الفني . ولكن الحديث هنا لا يميز بين مفهوم الشكل كشيء مجرد وبين شكل معين
ـ وهو التجسيد البنائي لمضمون معين ، فمن الواضح أن مفهوم الشكل شيء مختلف تماماً
ـ عن شكل قصيدة معينة . وبهذا الاعتبار فإن كل شكل يعبر عن مستوى متفرد من
ـ العلاقات والذنب ، ووحدة وانسجاماً واتساقاً واستمراراً .

واكتشاف هذا المستوى المتفرد يؤدي سرعاً إلى وضع اليد على مفاتيح القصيدة ،
ـ وبالتالي إلى تحطيم مغاليقها ، وإذا كان النقد التقويمي — على حد تعبير أحد النقاد —
ـ يعتمد على « المشعل والصوجان » أي يقوم على وظيفة الإضاءة والتفسير التي يرمز لها
ـ بـ « المشعل » ووظيفة الحكم والتقويم التي يرمز لها بـ « الصوجان » فإن القدرة على
ـ إضاءة وتفسير نسب العلاقات الداخلية وتدرجاتها في الشكل الأدبي ، هي السبيل إلى
ـ الحكم التقويمي .

لقد كان تحويل أحكام القيمة « الوصفية » إلى أحكام « معيارية » من المضلات
ـ الرئيسية التي واجهت النقد الأدبي الحديث زمناً غير قصير . وكان على النقاد أن يبحثوا
ـ بحثاً نظرياً عن الأساس الذي يمكن أن تتم بوجبه عملية التحويل هذه . ولكن أي تناول

نقدى جاد لـ*أبرز المبتدئات الأدبية* في التراث المحلي وال العالمي ، لابد أن يكشف مجالعه إننا حتى في الشكل الجمالي المجرد [وهو شكل لا وجود له على الصعيد العالمي] فات الوظيفة الاجتماعية للشكل تبدو ماثلة للعيان .

وإذا كان ما يفهم من الشكل ، الخطط الهندسي لبناء ما ، فلا شك ان هذه النظرة الى الشكل تجنب الحقيقة الى حد كبير ، ذلك ان وضع هذا الخطط أمام الناقد — كما سبق — أن أسلفت — لا يوضع طبيعة العلاقات بين مختلف عناصر العمل الفني وإنما يرسم خططاً تبسيطياً لهذه العلاقات .

والاستجابة النموذجية للمبدئات الأدبية تشرط أولاً [دراك] حسياً للشكل ، أي القدرة على الإذعان لنسق تطوره ، ونظامه الداخلي ، وبنائه ، وطريقة تعبيه . وبهذا الإذعان الذي يبدأ طوعاً ثم يستجيئ إزاماً ، تنتظم تجربتنا ، وتتصقل ، وتندسق ، وتحشد على قنوات مختلفة من الوعي ، وتوزع على خو هارموني متنسق ، ومن ثم تتم الاستجابة التقويمية لكتيبة العمل الفني .

إن الشكل هو جماع التقنية والأسلوب .

وبالتالي فإنه يتتألف من العناصر الواقعية المتواشجة التي يتحقق بها العمل الفني . وإذا كان الشكل مظهراً يعبر عن جوهر ، فليس ثمة من مادة يتناولها الناقد غير هذا المظهر الذي يبدو في التحليل الأخير ، الجوهر نفسه . ذلك ان الأدب بيان وإفصاح وتعبير عن المضمير . وبهذا الاعتبار فإن أدب عصر الانحطاط لم يكن أدباً شكلياً وإنما كان أدباً نمطياً أقرب ما يكون الى (المازرم) أو الشكلية الافتتاحية .

ولم يكن الشكل آنذاك اكتشافاً شخصياً في كل عمل ابداعي ، وإنما كان وعاء مشتركاً يذكر على نحو مقطوع الصلة بالوظيفة الاجتماعية .

وفي ادراك الشكل باعتباره غاية حتى يتمكن من أن يكون الوسيلة الأفضل لتحقيق غاية أخرى ، يمكن معناه التعبيري الصائب والمنبثق من طبيعته الإنسانية .

ظواهر

في تغير الحساسيات الأدبية في السبعينات

محسن الدين صبحي

عن السبعينات وما ينصرف عنها غير عامين
يكادان لا يشيان بلامعها ؟ في الواقع أن أية
فترة في تاريخ الأدب يمكن أن تحدد تحديداً
أدبياً بحسب نسق من الشوابط والمقاييس
والأعراف الأدبية التي يمكن تقصي دخولها
وانتشارها وتنوعها وتكاملها وتلاشيتها -

الاعتراض الذي قد يثور في الذهن للوهة
الأولى هو أن المرء لا يعالج حقبة زمانية
الا عند منتهاها كي يتضمن له أن يشرف على
امتداد الفترة بأكملها لاسيما وإن الناقد يظل
على خشبة السلمة طالما ظل متمسكاً بالنصوص
لا يغادرها إلى لج النبوة .. فكيف يتحدث

تعرفونه من أدب يعالج النكبة ندباً أو ندية ، اذ يمكن أن نلخص ذلك بأدب النكبة على الرغم من امكان تمييزه عنه بقية كأظهر ما تكون ظاهرة أدبية ، هي ميزة الشمول . فإذا كان أدب النكبة يتخد محوراً له قضية فلسطين واسترجاع الأرض الموعودة فإن أدب النكبة يتصدى للحياة العربية من مختلف جوانبها وفي شق ظواهرها ، فهو يعالج الحياة السياسية مثماً يتعرض للأوضاع الاجتماعية ، وهو يلتفت إلى التاريخ بالنقد القاسي ذاته الذي يوجهه للنهاية والافكار التي تسود نشاطنا الفكري . لقد نشأت في الأدب حاسمية لا تقتصر على الرفض العنيف للماضي وإنما تشمل أيضاً تقليل أمور الحاضر على سفود المجراء حينما واتهكم المرير تارات أخرى . ومن المؤكد ان الأدباء الذين يعرفون مالا يريدون ولا يعرفون ما يريدون هم جيل نشأ في أوائل الخمسينيات ولا يزال مستمراً ، الا ان التنمويات على هذا الصنف الرئيسي تتکاثر في السبعينيات بحسب تمايز الوعي والاصول الاجتماعية والانتماء الایديولوجي دون ان يؤودي ذلك كله الى غم نوع من الانواع الأدبية تموا يدل على اقبال احدى الطبقات الاجتماعية عليه وتشجيعه باعتباره تعبراً عنها؛ وهذا كله يجعل موضوع الحاسمية أمراً شديداً للخرج ، مادامت الحاسمية رجراجة من جهة ، وما دام ، من جهة أخرى ، لا يمكن تتبع ظواهرها الا من جانب واحد ، هو

او تحدد تحديداً تاريخياً بحسب وقائع اجتماعية أو سياسية لا تستطيع إلا فئة من عمر معين أن تخبر خلاها حوادث هامة كحرب حزيران أو التحويل الاشتراكي أو قيام الوحدة . ومن المؤكد ان المقاييس الأخير يحمل كل معايير المقاييس السياسية في تاريخ الأدب . ولكن ما حيلتنا ونحن في مرحلة يصنعنَا فيها تاريخنا ولا نصنعه ؟ اذ لو أن باحثاً تقصى الانواع الأدبية السائدة فيها تتضمنه من صور وأفكار وانفعالات ومواقف لوجد أنها جمعها تدور حول مصير الإنسان العربي والواجبات المترتبة عليه تجاه العصر والمرحلة والحياة المتقدمة المنشودة . فتحت الأديباء العرب لأنتمتت بحق فهم الزمان كجريان ، ولا يترافق النظر إلى الحياة الأدبية كتوسان بين الاعراف الأدبية . لقد حددت الأقدار السياسية مراحل حياتنا الأدبية تحديداً قاسياً ، فكان أدب النهضة أدب المناداة بالتحرر من الاستعمار الترقي ، وكان الأدب الوطني أدب التحرر من الاستعمار الأوروبي ، وكان أدب ما بعد الاستقلال في المشرق العربي محدداً فيها بين النكبة والنكبة من سنوات : أفلأ يمكن تحديد أدب النكبة بحدود السبعينيات ، على أقل ملأن ينجلي الصراع بين الحق العربي والبغى الصهيوني عن قدرة العرب على توحيد صفوفهم وانتزاع المبادرة من القوى الدولية لتقرير مصيرهم في القرن الواحد والعشرين بأيديهم ؟ غير أنني لن أقرع اسماعكم بما

هذه الطبقات وقاد تطلعاتها نحو التحرر والفرح ، وأبلغ ظي أنه بهذه البيت لا يعبر عن نضجه الشخصي فقط بقدر ما يعبر عن بلوغ بعض صنوف هذه الطبقات درجة من النضج العاطفي والتسامح الخلقي في السلوك والتفكير الاجتماعي؛ طبعاً نحن لا نؤمن بأن الشفاعة عفو عن انفعالات الفنان مثلاً إننا لا نؤمن أيضاً بأن الفنان وسيلة مباشرة للتعبير عن الحب و عن المجتمع الذي يعيش فيه ، أو الطبقة ، غير أن الفن يظل تعبيراً عن الحب فاعلاً ومنفعلاً به ، ويظل من الواجب في أي تاريخ للحساسية الأدبية أن ندرس اتجاهات الكتاب حسب صفاتهم بشكّلات مجتمعهم وعصرهم ومواهفهم المتغيرة منها ، مثلاً ندرس الطريقة التي تدخل بها الأفكار إلى الأدب ، منعاً للخلط المأثور بين الفكرة والتجربة ، وبين وظيفة الفلسفية ومهمة الفن في المجتمع . ونحن في حكمنا على أن البيتين السالقين يعبران عن نضج اجتماعي أكثر منه نضجاً فردياً إنما تؤسس حكماً على الحساسية دون أن تخلي عن الاستنتاج ، فقلما استطاعت الحساسية أن تبلغ القوة النقدية المعروفة إلا بتقبيل مقدار معتبر من التقرير النظري التعليمي . كذلك فإن حكماً معللاً في شؤون الأدب ليس له أن يصاغ إلا على أساس شيء من الحساسية الفورية أو المولدة . غير أننا لا بد أن نستند في حكمنا على ضوابط ومعايير تمنع إرسال الأحكام جزافاً باسم الحساسية ، وإن كانت هذه المعايير يجب أن تقوم بالضرورة

المرفة ١١٣

جانب الأدب فقط . أمّا الجمهور فهو أما أنه في قسم منه متخف واما أنه في القسم الآخر منه جاهل لا أهدي يعرف ماذا يريد . صحيح أن الناس في كل مكان من الوطن العربي تناقلوا قصيدة تزار قباني « هوماش على دفتر النكسة » كأول رد فعل من شاعر شهير على الهزيمة القومية غير أن الجمال الحق للتأثير القباني في الحساسية الاجتماعية هو مجال العواطف الفردية ، وهنا نقرأ لهذا الشاعر في حقل الانفعالات الخاصة بيتهن ربما كانا غريبين في نتاجه المعروف . فهو يقول :

ان كان لا يمكنك الحضور يا حبيبي
لأي عندر طاريء ...
سامكتفي بالراقصة ..
ان كان لا يمكن أن تأتي غداً
لموعدي ..
اذن تعالي البارحة ..

ليست المفاجأة ونضارة التعبير وحدتها يستوقفاننا ، وإنما تستوقفنا أيضاً تلك الروح المساحة وذلك الأفق الرحب في محنة تغمر أبعاداً لا يتسع لها قلب نزق كالذى نعرفه من قلب تزار الدموي المتنقل . وإذاً فكيف جرى ذلك القول على لسانه ؟ من المعروف أن قراء الشاعر يتراوحون بين أن يكونوا من الرأسمالية العربية الكبيرة إلى البورجوازية بكل تدرجاتها . لقد عبر الشاعر عن تفتح

يُنْحِي الكون سلامه

لَا لِعْرُشِ دُمُوي

هذه رؤية تاريخية قومية لجوهر الصراع

في فجر الدولة العربية الناشئة ، لا تشبه فيما

أعلم كثيراً من الرؤى الأخرى التي تعرّضت

لمعالجة ذاك الصراع الذي ترك أثراً على تاريخ

العرب كله . ثم يقول :

كنت اداوي حزني ، مرضي ،

بالصحراء

لم أحلم يوماً بالبردة ..

لكن ينمو غضبي ، رفضي ، فرحي ،

آن يقال :

اضطربت حرب الرده ..

لأقوم بالسيف العربي

الرأس المنخور العلوي مع الرأس

الأموي

والأصلب في ليل السجناء

فالحسين يقف ضد شيعته وضد خصومه

في رؤيا تاريخية - مستقبلية تتطلع إلى زعيم

قومي لا يقوم فقط بتصحيح الاخطاء القديمة

واماً يقترح أيضاً بداية جديدة لأمة تستغرقها

التناقضات - فتفرق فيها دون أن تلتلت

إلى ماحولها وما وراءها من خطير محدق مهلك.

فإذا وسعنا قليلاً من حقل الرواية التاريخية

ودققنا فيها من خلال منظور حضاري أكثر

على نظرية شاملة للمرحلة وروح العصر بغية استكشاف الخطوط العامة التي يسير عليها النتاج الأدبي مع التحفظ الرئيسي بان الشواهد التي نوردها هي أمثلة وليست برأهين .

قلنا ان مسألة التاريخ العربي والرجوع إلى احداثه تشكل أحد الخطوط الرئيسية في ملامح أدب السبعينات . وقد كان الشاعر سليمان العيسى في أواسط السبعينات قد بعث من التاريخ العربي شخصية أبي ذر الغفارى كواحد من أوائل المناضلين العرب في سبيل العدالة الاجتماعية غير ان الشعراء الآت يعودون من التاريخ العربي إلى أكثر زوابعه اشكالاً في الصراع الداخلي والطبقى والمذهبى : انهم يفرون عند علي وبنيه ، ويقبلون مواقفهم على وجوهها ، ويحملونها ما تتحمل وما لا تتحمل ، غير أن من اطرف القصائد التي تصدت لهذا الموضوع قصيدة بعنوان «اعترافات الحسين بن علي» اشعار سوري يشق طريقه باصرار ، هو فايز خضور . من الاعترافات التي يضمها الشاعر على لسان البطل لن نقتنس غير اعترافين منها يوضحان رؤية الشاعر للحادية كتاريخ وتطلع إلى المستقبل أيضاً . يقول الشاعر :

ظلمتني عائشة

حين ظلت أني أؤمن بالغيب وادعو

للامامه

كنت ادعو لمصير عربي

— أذن؟.. الحرب تختلف عن الكلام
في المقاهي والشوارع.

ولا يلبث أن يتعالى الصياح :

— انت خائن .. حرق السفن كان.
ضربة لقوة الوطن.

وفي قصة ثانية تباق رفات عن الخدام،
الى المحاكم بتهمة كتابة شعر يجد الحيرة
ويدعو الى شرها .. قد تقولون إن التهمة
قدية ، لكن جنبثات الحكم جديدة فالدعوة
الى الحيرة -حسب ما يقول القاضي في حكمه- على
المتهم « دعوة سافرة الى استirاد البضائع
الاجنبية وتنفيذخطط مشبوه يهدف الى اثارة
الشعب » .

وفي قصة نشرها الكاتب مؤخرًا نرى،
أن تمثال يوسف العظمة قد تحرك ويوسف العظمة
هو وزير دفاع الحكومة القبصية التي أُسست في
دمشق عام ١٩١٨ ، وقداد الجيش العربي في
معركة ميسلون التي استشهد فيها أيام جيوش
الاستعمار الفرنسي المندفعة إلى دمشق .

يسمع التمثال صوت استغاثة فرق سهام
دمشق افتيحرك ، ولكن الحارس اليلبي
يستوقفه مستغرباً كونه يحمل سيفاً في يمينه ،
فيخبره الرجل بأنه وزير دفاع وإن حمل
السلاح مهنته . ولكن الحارس يسخف كلام
الرجل ، وتحجّه بأن « الوزير لا يبني في
آخر الليل كالشحاد بل يركب سيارة طوبلة»

شولاً من المواقف السياسية والمذهبية المباشرة ،
طالعتنا الاقصاصين التاريخية التي يكتبهما
القصاص زكريا ثامر بهم جراح وسخرية
مزيرة . ان زكريا ثامر لا يحيط بالتحقق
التاريخي للشخصية المنشوبة لأنه لا يتم بيعث
الماضي ولا تمجده ، لكنه يحاكم الماضي على
ضوء المفهومات العربية المعاصرة فيتهارى
الماضي العربي الجيد بينيدي هذه المفهومات ،
ولا يسترد هذا الماضي الجيد اعتباره الا حين
يتتصبّل يحاكم الحاضر .. قبأة مهار يستطيع
هذا القصاص أن يحقق سلسلة المفارقات تلك؟
في قصة « الذي احرق السفن » يلاقى
طارق بن زياد الى المفرحيث يبدأ الشرطي
باستجوابه في الحوار التالي :

— طارق بن زياد .. انت هتم بتبديد
اموال الدولة .

— مخطئون . انا لم ابدد اية اموال .

— الست انت الذي احرق السفن ؟

— حرق السفن كان لابد منه لكسب
النصر .

— لا زرید ساعع اعدار . اجب على
سؤالنا : هل احرقت السفن ام لم تحرقها ؟

— انا احرقت السفن .

— هل خصلت على اذن من رئيسائك
بحرق السفن ؟

حياتنا الراهنة لو تحكمت بحياة من قبلنا من مفكرين وشعراء وقادة عظام لسحقتهم وأهانتهم ومنعهم من أن يكونوا ما كانوا عليه من الرفعة وحرية الصمود والمبادرة في الازمات . ويريد وبالتالي أن يقول إن الأنظمة والمناهج التي تسير الحياة العربية الحاضرة هي قيود تنبع الإبداع والمبادرة وال vadam . بطبيعة الحال انه لا يقول ذلك مباشرة ، انه يضع بطل الماضي ضمن قيود الحاضر بلا شفقة ، وبطريقة تجربة تاماً فيظهر البطل ليس بطلاً وإنما يصبح الى قزم مدان . ولا يبقى للقاريء أمام هذا المأزق سوى طريقين إما أن ينكر بطولة الماضي وروعته دفاعاً عن المؤسسات القائمة أو أن ينجد المؤسسات القائمة دفاعاً عن الحرية الداخلية للإنسان العربي ودفعاً له في طريق التفتح والانطلاق .

هذه الحاسية تجاه المؤسسات القائمة التي الحياة العربية لا تنتصر على الجيل الذي تجاوز الأربعين من عمره ، بل بتجدها أشد ارهافاً لدى الجيل الجديد من لم يبلغ الخامسة والعشرين . اقرؤوا الصفحات الأدبية التي يحررها هؤلاء الشبان ؛ قد تجدون عشوائية في التعبير والتواء في الصور ، غير ان ذلك كله يتكشف عن رؤيا مريرة لواقع متغير مقيد وأعمق تطايع بالتحدي . ومن هذا التوازن بين مجد الطموح الرافض وهوان الواقع الجهنمي يحاول الأدب الشاب أن يخلق توترة فنياً لا تعوزه المفارقة . ولا ينقصه

عرية ، والوزير لا يحمل سلاحاً بل يرافقه دائمآ شرطي مسلح بمسدس » وأخيراً يساقي الرجل إلى مخفر وأنثان الاستجواب يعود إلى ذاكرته المشهد التالي :

« وانفجرت قبلة فوق ارض ميساون ،
واصابت سطايها ساعد يوسف العظمة
فهرع اليه طيب وشرع يضمد جرحه
وهو يقول له بلهجة متوسطة :

— وقوفك هنا يعرض حياتك للخطر
— مهمي اليوم ان احارب العدو
واهلك لا ان اهرب وانجو
— ولكن قوات العدو تفوقنا سلاحاً
وعددًا

— ماذا تقترح ؟
— الانسحاب سيحافظ على ارواح
رجالنا .

— اذن انت تقترح المركب .
اني اقترح الانسحاب لا المركب .
— الانسحاب والمركب امراً واحداً
لان الوطن في حال الانسحاب او المركب
سيترك للعدو ليستولي عليه ..

ماذا يريد القصاص أن يقول ؟ انه يريد
أن يظهر ان الاطر والمفہومات التي تحكم

الدعراطي والقمر غير المزيفة ، تخلق لدينا جيلاً ، صوره الشعرية تسبق ملوك التعبير لديه لأن الوجادات الحساس يطبع الانفعال . بأسرع ماتكون الموهبة من بلوتره . فاذا كتنا نشكوا من فجاجة صور الأدباء الشبان ورطانة لغتهم فلنهم يدفعون خصريه المراحل التي تقلبت على وعيهم . انه جيل وعيه أكثر من ممارسته ولم يتوفّ له الوقت لتجويد العبارة بعد أن كوت شمس حزيران والوعي الطبقي أحاسيسه . لقد سقطت بلاغة القمعقة بسقوط الخطيب والبيانات النازية ، وبدأ عصر تعرية المفاهيم . وتلك بشاره ، قصائد الشباب جبل بها .

هذا لا يعني اننا نتوصل الى نظرية جيلية . تنكر وجود معيار جمالي ينطبق على معظم الأدب ، كما اننا لا نقر المنظرة الانفصالية التي تقطع كل مرحلة عن اداتها او كابذلة لتاريخ جديد لانسانية جديدة ؛ لأن محاولات بعث الحاضر ضمن اطار نقدى للمؤسسات القائمة هي أمر من صميم مهمات الأدب ، مadam . الأدب في جوهره احتجاجاً على الحياة . وتطلعها الى عالم أفضل . هذا وليس ركناً الاسلوب وعدم استعمال اللغة استعمالاً صحيحاً . وقفنا على الجيل الجديد ، فقد كنا نسمع بذلك . عنا من متقدمينا . ومع ذلك تظل هذه . الظواهر - فيرأىي - من أهم الخصائص . التي تيز هذه المرحلة لأن حساسيات الأدباء أكثر استجابة لها وانصرافاً عما عادها . على . أن مجرد تغير الوضع الأدبي في زمان معين ..

المدهش والمفاجيء . أمامي الآن ديوان صغير اشاعر شاب هو أين أبو شعر ، الديوان كابوس النتجه وعي غض أكب على التدقيق في شؤون الحياة قبل الأوان ، لذلك لا تزال عن صور التشويه وقطع اليد أو اللسان . وصور السجون والمنافي والخيانة . والبيع والواقعة . عنوان الديوان يأخذ اسم أطول . قصيدة فيه « صندوق الدنيا » . في هنا الصندوق يعرض الشاعر استبساراته عن الحياة العربية المعاصرة من زاويةي الانسان والسلطان . تنتهي القصيدة بهذا المشهد المحدد : أقسى رسم في صندوق الفرجة .

جمعي يتارجح .. وسط المرجة . فإذا عرفنا أن (المرجه) هي ساحة المدينة التي يشنق فيها المحكومون بالإعدام في دمشق أدركتنا هول الرؤيا التي يطبع بها شاب على العالم . انه يريد أن يقول الصدق ويدعو اليه ، وهو يعلم مسبقاً بشكل حدمي مصير كل صادق . لأن الصدق أصبح من المحرمات في الحياة العربية ، بحيث لا بد من ينظر في صندوق الدنيا نظرة حق أنت يلاق المصير المحتموم الذي لقيه كل من حدقوا في المحرمات منذ أول ديب إلى اليوم . ان هذه الحساسية المتفشية في أدب الشبان الطالعين هي التي تجعل صورهم مقرزة حيناً ومرعبة أو ساخرة أو مريضة في أحيان أخرى . ان هذه الحساسية تجاه محركات الحياة العربية : تقد الدولة ، معالجة شؤون الجنس أو العقائد ، الحوار

برح في العشق ، وها اني
اموت في بوابة المستحيل
ادرج بالأكفان ، لكنني
اقوم بعد الموت في كل جيل
والقسم الثاني يحمل معاني النفي والتمزق
في حياة الشاعر وللوطن العربي فجاء شعراً
حرأً :

رحلت عن الشمس
رحلت مولاي
رحل البحر الأبيض
رحلت بيروت
رحل الشارع والمقهى
رحل الغجري - المطر - السحب -
الكلمات - الضحك - النور - النار .
عادوا الوطن - المنفى
كي يولد طفل الأرق - الحزن -
الوحشة - واقفة العاصفة - الشعر -
القيثار .

رحلت مولاي
فلترحل يا ديك الجن - أمير المنفى
وصديق الشعراه - الفقراء .
ان التحبيدة غامضة ، كثيرة الاعتماد على
الموسيقى ، وعلى الومضات الشعرية المترافقية

بالمقارنة مع ما كان عليه قبل عقد أو عقددين
من السنين يظل أساساً غير كاف لتشخيص
عملية تطور تاريخي فعلي . وهذا كان حكم
الحساسية حكم تامس واستشراف آفاق ومحاولة
التاريخ الظواهر الجديدة وربطها بعضها
باليesterday الآخر لتكون صورة عامة عن المشهد
الأدبي وتتفاعل مع مختلف الجوانب الفكرية
والسياسية في الحياة العربية ، إذ ان الناقد
يحتاج دائماً الى معرفة كيفية تقلل الافكار
في نسيج العمل الفني ، بحيث تغدو مكونة ،
اي أنها تكتف عن ان تكون افكاراً بالمعنى
المأثور للمفاهيم وتصبح رموزاً او حتى
نوعاً من الخرافات ، وعندما يحدث ان تتم
المطابقة بين الفكر والفن تتمى الصورة
مفهوماً والمفهوم صورة . وقصيدة الشاعر
عبد الوهاب البياتي «الرحيل الى مدن العشق»
نموذج من نماذج هذا التحول . فقد كتبت
هذه القصيدة ما بين تونس وبيروت وبغداد ،
وجاء ثلثها الاول عمودياً على بحر «السريع»
ـ المتدارك ـ . فإذا دققنا في القصيدة
وجدنا أن القسم الاول منها يسرد تأملات
ذاتية في الشورة والمصير . الشعري ، أما
القسم الثاني فيدور حول الرحيل والاستلام .
القسم الاول يحمل لوحة شاعر عربي فجاء
ـ شعراً عمودياً ،

الله والقيثار في هفت
الىها او قدت نار الدليل

ال صحافي محترف « يكتب جب الطلب ، بالمقاس ، والمواصفات . تاجر بالكلمة لينجح ، ليترق . أضاع نفسه ، ويضيع الناس معه ». ولكي يضيء القصاص دخائل شخصياته يركز على تأثيرتين ، علاقات الشخصيات مع زوجاتهم ، هذه العلاقات التي إن لم تكن مقطوعة فهي فاترة تفتقد إلى القيمة الحقيقة والذلة الحقيقية وتشوهها دائمًا شدة الحاجة إلى المال بين كل الطبقات ؛ والناحية الثانية تصور رد فعل الناس تجاه الجهة التي صدمتها السيارة . فالناس يرون بها غير مبالغ « لا يكترثون لشيء غير أنفسهم » كما يقول الصحافي . هذا التوزيع لمراكز الاضاءة والحركة في القصة يؤدي إلى ضغوط متوازية عند المخور تنتهي بالعطالة ، وهي عطالة متقدمة في النقوس والاعمال على السواء . عطالة مستوحاة من « الأيام الهاشمة » في حالة اللام والاحرب . وفي زماننا يحس المشتشفان شيئاً قد مات في روحه ، يدرك الكارثة الراهنة ، يرى مظاهرها من حوله « لكنه لا يستطيع ان يفعل شيئاً ازاءها لأن الناس غارقون في هذا الاضراب بلا صوت . هذه الحركة بلا حياة ... » وتنتهي القصة بالصحافي — وهو نموذج الوعي والضمير المشلولين — لأن يطلب من سائق التاكسي يذعر ان يعود به إلى البيت . لم يعد يهمه فشه ككاتب ، ولا موت الابداع في نفسه . هو الآخر يريد ان يعود إلى زوجته وأولاده بعد أن عاش زمانا

الخطافة ، وعلى الكشف الصوفية الداخلية . لكن اذا صرحت علينا طفتنا بمثل محسوس قريب العهد على شدة تداخل العناصر البنوية والمضمونية في العمل الفني الرفيع وثقله وطأته على ملكات المثلق لدى الفنان المبدع . قريب من هذا المشهد قصة للقصاص سليمان فياض بعنوان « في زماننا ». القصة مشتتة من حيث البناء ، بكل بطل يتم تقديم وتقديم وجوده العائلي على حدة . ولا تتلجم خطوط القصة في نهايتها . وبالتالي فليس في القصة بطل بل أن كل ابطالها يمتلكون في تصريح من اهتمام القصاص . وحتى الحادثة المركزية في القصة « وهي حادثة سيارة تصدم أحد شخصيات القصة » تمر بأسرع ماقرر أية حادثة أخرى ، ما يخلق جوًّا من التسوية بين الاحداث يعادل جو التسوية بين الابطال . وهنا تظهر العناصر الشكلية وقد تدخلت في صلب المضمون وطفت عليه بخيث تفقد القصة كاملاً مغزاها اذا نظرنا اليها كأحداث تدل على مضمون فقط . ان الكاتب يريد ان يقول — كاورد على لسان أحد شخصيات القصة — « ان الحياة تسير كالمكان الناس مضربين : اضرب يعني لا عمل ولو كان هناك عمل فيغير رغبة ليس هناك أخذ أو عطاء . لا أحد يفهم عن أحد ». ولا ظهار مثل هذه الحال من العطالة يحمل القصاص كاميلا يتتجول بها في بيت موظف وسائل تاكسي ومهندس ترك اختصاصه العلمي ليعمل كاتباً فائتهى

النجيمة . كأس الماء جاهزة . وكذلك
الزجاجة الصغيرة تتناول حبة أخرى وتفقد
الوعي » .

القصة معنفة في عرض الغربة والاستلاب.
وهذا العرض الوصفي لا يغنى البتة عن نصها
الأدبي الحاد ، الجرد ، الدقيق ، ولا عن
دراسة طريقة الكاتب في التلاعيب بالضماهر
والانتقال بين المشاهد دون تهديد ولا روابط
بحيث ينبعج التخييل في خلق الاحاس.
بالواقع ونفسه اثر كل كابوس . ومرة أخرى
نشهد الشكل يوغّل في اخفاء المضمون بحيث
يصعب تحديده ، لأن الآثار الفنية التي تخلقها
القصة يراقبها اخraf لغوي عن التعبير
العادى ، فليس هناك صور بالمعنى الأدبي ،
بل اشكال تتوالى في مشاهد هي كوابيس .
ورموز ومضمونات في وقت واحد .

قد يخطر المنهن المترسّع أن يجري مقارنات
بين أساليب جورج سالم وكafka ، زكرياتامر
وكافكا أو دوستويفسكي ، سليمان فياض .
وهم منفواي ، لاسيما وأن همنغواي قصة
بالغعنوان ذاته ، أو بين اتجاهات بعض الشعراء .
العرب وهذا الاتجاه أو ذاك في الأدب العالمي ،
ولكن حذار . فحدود المقارنة لا تتعذر أول .
الطريق ، في اقتباس مطمور ليغضن الاساليب .
والصنفات التقنية ، بما يقف عند حدود
المشروع الأدبي في خلق شرك للإيقاع بالقارئ .
في موقف محتمل وبعيد عن الحدوث ، لكنه
يمتلك « امانة الواقع » أكثر عمقاً ما يحويه .

دون ان يجد لديه وقتاً يكرسه من أجلهم .
ان هذه العودة لانفعي أي شيء ايجابي في
موقعه من نفسه ومن أمرته فهو ضائع
إلى درجة أنه لم يجد لنفسه مكاناً في الصحيفة
أو المقهى فارتدى إلى البيت منسجباً من هذا
العام . وشبيه بهذا الانسحاب ، وأبعد منه ،
يعني أنه أكثر جوانية وفردية — انسحاب
بطلل قصة جورج سالم « كا في الاحلام » .
ففي هذه القصة يستيقظ البطل من نومه في
الليل على صوت حركة داخل البيت وخارجـه :
في الطريق وفي السماء فيشغل نفسه بالتفكير
في الحبوب المنومة التي تناولها . غير أن
أزيز الطائرة يتحول إلى انفجار في السماء ،
يتلاشى أثره من نفسه بعد أن يغفو ، يستيقظ
مرة أخرى ليشرب ويشاهد طفليه نائمين .
بعد ذلك يذكر غرفته ومظهر الباب فيها ،
ينكر الصوت الداخلي الذي يحدثه ، يذكر
اصوات الرجال خارج غرفته وهو يصيحون
به إثر تكرر الانفجار في الجو : « دافع عن
أطفالك » . يستصرخ النائم أجداده فلا
يصرخونه من العذاب والرعب . يحس
بالدموع تتساقط على وجنتيه وهو يسمع
أذين أطفاله دون ان يستطيع حراكاً .
يصرخ به صوت « تعلم كيف تموت »
فيجيبه النائم « الذي ميت منذ زمان طويل »
ولا يلبث ان يغوص في « دوامة هبر عميق
الفور » . وفي آخر رمق منه يصرخ
« لا .. لا » . وفي الختام : « تتحرك أصابعك

بحاضر الادب العربي ومستقبله مثلاً نؤمن بماضيه . ان الفنان هو النقطة التي يظهر عندها نمو العقل البشري والضمير القومي . وان حساسيته هي التي تدفعه الى عرض التجارب التي يتعرض لها مواطنه ، بحيث يبدو نتاجه تنسيقاً لما هو مضطرب في أذهان ابناء قومه وافتديهم . وبما ان الانسان بعد أن يمر بتجربة من التجارب لا يظل كما كان قبل مروره ، مما يجعل الفنون أقوى الوسائل التي يمكن عن طريقها « توسيع مجال الحساسية الإنسانية » فان مظاهر الحساسية الأدبية المتغيرة التي عرضنا بعض جوانبها في هذا المقام ، سوف تؤدي الى المزيد من الوعي القومي والتفتح السياسي وتقرر الضمير العربي من كل الأغلال . والمواضيع التي تحجب عنه صفاء الرؤية القومية لأبعاد معركتنا في سبيل وحدة أمتنا وبقاءها حية فاعلة في تاريخ البشر وحضارتهم .

* * *

المعنى الشرفي . ان الواقع العربي يفرض أو يتداخل مع التقنية التي يصطليعها الكتاب بحيث يظل هذا العالم العربي قائماً بذاته ومفهوماً لذاته من ضمن الحساسية المتزايدة التي ي Siddiha هؤلاء الكتاب تجاه الواقع امتهن . صحيح ان كتاباً من أمثال ديكنز ودوستويفسكي وبروست هم الذين يسلطون عليهم المطبوع بطبعهم على محالات تحررتنا ، في حين ان كتابنا لم يبلغوا الى اكثر من حذاقة الواقع العربي . ولكن لنذكر أيضاً ان تجربة امتنا مع الحضارة الغربية هي تجربة تبلغ من المرارة والخطورة الدامغ والدامغ ما لا يستطيع جيل من الاجيال أن يستوعبه بقدرها استيعاباً يتيح لأحد افراده أن يعبر عنه . ومع ذلك فإن امتنا تجاهها الخطرو بالصمود ، والتحدي بالتطور ، والاستعداد بالثورة ، ومحاولات طمس قوميتها بمزيد من التحسس ضد النواحي التي تؤدي الى الضياع القومي . وما دام أدتنا يقوم على نقد الحياة العربية والصدام مع المؤسسات الجامدة فيها فان لنا كل المبررات لكي نؤمن

مراجع البحث

- ١ - رينيه ويليك ، اوستن وارن : « نظرية الادب » ترجمة محبي الدين صبحي . منشورات المجلس الأعلى للفنون والآداب والعلوم الاجتماعية بدمشق .
- ٢ - ريتشاردز : « مبادئ النقد الادبي » ترجمة : مصطفى بدوي . منشورات المؤسسة المصرية العامة . القاهرة .
- ٣ - مقطوعتنا الشاعرين نزار قباني وفائز خضور مختصر طنان .
- ٤ - زكرياء تامر : « الرعد » منشورات اتحاد الكتاب العرب بدمشق . « الاستغاثة » قصة منشورة في مجلة « الموقف الادبي » العدد ٥ لعام ١٩٧٢ .
- ٥ - أين ابو شعر « صندوق الدنيا » منشورات وزارة الثقافة والارشاد القومي بدمشق ١٩٧٢ .
- ٦ - عبد الوهاب البياتي : « الرحيل الى مدن العشق » قصيدة منشورة في مجلة « المعرفة » العدد ١٢٧ . دمشق ١٩٧٢ .
- ٧ - سليمان فياض : (في زماننا) « مجلة الآداب » العدد ١١ عام ١٩٧٢ بيروت .
- ٨ - جورج سالم : « كما في الاحلام » مجلة « المعرفة » العدد ١٣١ سنة ١٩٧٢ دمشق .

قدم هذا البحث ضمن ابحاث الوفد السوري الى المؤتمر التاسع للآدباء

العرب المنعقد في تونس بين ١٨ - ٢٥ آذار ١٩٧٣

بيكاسو... الإسطورة

طارق الشريفي

يوم الاحد في الثامن من نيسان عام ١٩٧٣ ، أعلن رسمياً وفاة الفنان الشهير «بابلو بيكاسو» ، وفي هذا التاريخ اختتمت حياة حافلة ، مثل القرن العشرين فنياً بكل ما في هذا القرن من تطور ، وكل إنسان بعد وفاته هذا العبقري ، لا بد له أن يتساءل : لماذا يعني بيكاسو بالنسبة للعصر ، وما هي حقيقة هذا الفنان .. ولو أردنا أن نعطي القارئ صفة ما تثله لقلنا بأنه «إسطورة» بكل ماتعني الكلمة من معنى ..

— ان بيكاسو يستطيع ان يرسم باسرع مما يستطيع ان يتكلم ، ولقد كان في العاشرة من عمره واستطاع ان يرسم نموذجاً من الجص ، كما يرسمه أي موهوب كبير من الفنانين .

وسواء كان هذا الحديث صحيحاً أو لم يكن ، لكنه استطاع ان يقنع الناس بهذه الحقيقة ، لكن ذلك لا يعني شيئاً وهو وجود الموهبة التي تقدر أن توجد عند فنان آخر ، وهكذا يكتفي ليؤكد لنا حقيقة موهبته النادرة التي أصبحت منتشرة لدى كل من كتب عنه ، وهو كثير .

الفنان الإسباني

ولد «بيكاسو» في «مالاقا» ، وهي قرية اندلسية ، عام ١٨٨١ ، ومن هذه القرية تستطيع ان ترى البحر الابيض المتوسط ، ونستطيع ان نستنشق رائحة الصحراء الافريقية ، ورحل الى «باريز» ثم اختار «باريز» منفى له ، وفيها تربع على عرش الفن ، فكانت سبب شهرته . ولكنه كان يحمل معه روحًا «اندلسية» وتتجلى هذه الروح الاندلسية في الصراع الدموي المأهول ، زي هذه الروح في «صارعة الشيران» وفي الحرب الدموية . وفي قرعات الطبلول

استطورة تترنح فيها الحقيقة بالخيال ، بحيث يصعب على الشارد والمتذوق أن يعرف ما هو حقيقي في شهرته ، وفي أعماله وما هو مختلف ؛ لأن الحكايا والأساطير التي روتها عنه ، قد طفت حتى على انتاجه الفني ، وطفت على كثيرين من الفنانين في القرن العشرين .

لذا نستطيع أن نقول بأن كل الإنسان يعيش القرن العشرين قد سمع باسم «بيكاسو» ولكن ندر ان نرى من يستطيع ان يدلنا على الحقيقة الكامنة خلف أعماله .

قهر الرأي العام

وماهي اسباب الشهرة ، لاشك في أن (بيكاسو) يملك شيئاً لا يملكه أي رسام آخر ، انه قادر على أن يقهر «الرأي العام» بأسرع ما استطاع أي فنان آخر ، وليس هذا شيئاً سهلاً في هذا العصر وفي بلد متتطور ، واذا عرفنا أنه اقنع الناس بأن الفن عالم خاص مستقل عن عالم الواقع ، وان أداته في اقناع الناس هي مقدرة على قهر خصوصه بقوة رسمه التي لا تجاري ، كأنه المصارع الإسباني الذي استطاع أن يروض المشور ، ويفرض عليه عظمته ومهارته ، خلال دقائق معدودة .

يقول عنه « هربرت ريد » (١)

(١) ختصر تاريخ الفن الحديث للناقد (هربرت ريد)

صراعاً هائلاً بين قوى الشر وقوى الخير ، وان رموزه التي استخدمها في لوحته لتعكس دوماً التراجيديا المأهولة بين الحياة والموت بين الخير والشر ، بين الحب والتلعasse ، وبين الانسان الطيب وقوى الشر المتمسكة بالفاشية. واذا اضفنا الى « اسبانيته » موهبته النادرة في الرسم نستطيع ان نعرف كيف استطاع ان يحقق في لوحته ما لم يتحقق قبلها في كل أعماله .

الموهوب فطرياً

كان « بيكاسو » عارقاً بموهبتة ، ولقد وصفها مرة حين حضر معرضاً لرسوم الاطفال اذ قال (١) :

— اني لم امر بهذه المرحلة ، لأنني قد رسمت وجهاً وأنا في الثانية عشرة من عمري ، وكان هذا الوجه مرسوماً بدقة تعادل دقة (رافائيل) !؟

اما هربرت ريد فيقول عن موهبته :

— « اذا دققنا في أعمال (بيكاسو) نجد أن يده تعمل ، وتحرك كما يتحرك الطير أثناء طيرانه ، وهذه المقدرة على السيطرة على الرسم ترجع الى تدريب متواصل ، وترجع — في نفس الوقت —

و « الفلامنغو » ونحشاً في بؤس الريف الذي ولد فيه ، ولاعجب ان ترى أعماله الاولى حافحة بتوصير «وحدة الانسان» و«شقائه» و «تشرده» . وكانت حياة « باريس » « حافلة وقاسية في بدايتها ، وظهرت في مرحلته « الزرقاء » ثم « الوردية » تجارب فنية عديدة تعكس صورة الحياة الباريسية البائسة في مطلع القرن العشرين ، وكان مولعاً برسم «المرججن في السيرك» ونقل مأساة وآلامهم ، وكانت دراما هؤلاء تعكس بؤس الريف الاسپاني الذي ترعرع فيه ، وظل عميقاً في نفسه يبرز بين فترة وأخرى . وتعرف على « جورج براك » وعرفت « باريز » في هذه المرحلة أول تجربة فنية « تكعيبية » وعملاً معًا ، وقال بيكاسو : — كنا كأخوين يشندا حبل واحد.

لكن اسبانيا ظلت التيار الأقوى ، الذي يقذف حمه بين فترة وآخرى كلما عانى الفنان أو عانى بلده ، ولقد تفجرت الروح الاسپانية ثانية حين ضربت قرية « الغورنيكا » . وعندما استيقظ « بيكاسو » على أهواز الحرب ، ويكتشف « بيكاسو » هنا وجود اسبانيا . واحسن بأن على الفنان ان يستخدم فنه ضد الحرب وضد كل ما يهدد حرية الانسان ، ولهذا عاد يرسم ويحيى في لوحته « الغورنيكا »

(١) بيكاسو بقلم الناقد الافرنسي (بير ديه)

والقلم ويتحول كل شيء في يده الى عجينة سلسة ، وحين عمل بالخزف ، احتار الخزاف الذي رأه يعمل من مقدرة التشكيل المائة عنده ، وفي أحد الأفلام التي صورت عنده يأخذنا العجب مما نرى ، انه يحور الأشكال والخطوط بين يديه كما يريد ، دون أن يتزدد ، فكانه يملك الأشكال ، ويحررها حسب رغبته .

واستطاع في مرحلة (العودة الى الكلاسيكية) التي عرفها الفن الأوروبي عام ١٩٢٠ ، أن يماري الكلاسيكيين في أعماله ، بل استطاع أن يتصرّف بالخط وحده ليوحى لنا بكل أبعاد التصوير دون تظليل أو لوان . حتى الألوان لم تعد هامة بالنسبة له ، لأنها مضافة ، لكن الشيء المهم هو ، قوة التعبير بالخط وحده .

ولنتسائل بعد ذلك عن المعركة الأساسية التي كان على (بيكاسو) أن يخوضها في بداية القرن العشرين ، وخلال المرحلة المهمة فيه . حين تطور الفن التشكيلي بعيداً عن مسلمات القرن التاسع عشر .

ضد المحاكاة

وهنا يجدون بنا أن نعرف أن (بيكاسو) كان يناضل باستمرار ضد كل أشكال المحاكاة . وتقليد الواقع ، فالفن ليس نقل الواقع أو تمجيئه ، بل ان عالم الفن يوازي عالم الواقع ، وله قوانينه الخاصة المستقلة عن هذا الواقع ، ورغم أن الفنان يأخذ من

إلى موهبة فطرية ، إذ يمكن أن نجد فنانين آخرين يتمتعون بنفس الموهبة ولكن ليس إلى هذه الدرجة » .

إذاً موهبة فطرية صقلتها ممارسة دائمة . يصل « بيكاسو » إلى المبالغة حين يتحدث عن قوة رسمه فيقول :

— « إن قوة الرسم أقوى من لأنها ترغمني على أن أعمل ما تريده » . وزراه يزيد مبالغته حين يتحدث في حوار أجري معه :

— « أني أضع الأشياء التي أحبها في اللوحة ، وعلى الأشياء أن تتألف مع بعضها دون رغبة منها » .

كأن اللوحة عنده مجموعة أشياء ، يسخرها كما يرغب للتعبير عنها يريد ، ويمكّن هو مقدرة التحكم المبالغة فيها ، دون أن يعترضه « شيء » ، ولقد وصل إلى مرحلة حور فيها « سرج دراجة » إلى رأس ثور » عام ١٩٤٣ ، واستطاع أن يعبر كل الأشياء على الخصوص لم يريد ، وتتحول — كما يشاء — عملاً اعتاد أن تكون .

وبراعة (بيكاسو) الرئيسية تكمن في هذه المقدرة على السيطرة على (المادة) ، على (الطحن) و (القلم) و (اللون) ليعبروا عما يريد ، وكأنه يستطيع أن يتلاعب بالطين

حافلة بالاكتشافات العلمية والتغييرات الاقتصادية ، وكانت التغييرات عميقه شملت العلوم كلها ، وامتدت الى اشكال التعبير الأدبي والفنى ، وبالتالي أصبحت آفاق التعبير المعاصر تختلف كلية عن الاشكال التي انتشرت في القرن التاسع عشر . فلقد تبدل (الرواية) مع (بروست) و(جويز) وتطورت الفلسفة مع (برغسون) و(فرويد) ولا ننس تحول الرأسمالية من الشكل الذي تحدث عنه (ماركس) الى الشكل الذي حل محله (لينين) حيث أصبحت الرأسمالية تعنى (الامبرالية) ، ولا ننس تطور المدن والصناعة ، والرؤس الذى خلفه ذلك ، وتطور (الاستعمار) مع (الامبرالية) فاطبع الفنانون على كل نتاج الحضارات المختلفة في كل أصقاع الأرض ، وظهرت السينما ، وهذه الحقائق كلها وجدت تعبيراً عنها في أسلوب (بيكاسو) الفنى ، لأنه يعكس ملامات العصر العلمية والفكرية والاجتماعية .

و (بيكاسو) رغم أنه يرفض أن يكون الفن مجرد انعكاس آلى للواقع الخارجي لكنه يرفض أن يكون الفن مجرد تعبير ذاتي عن أزمات الفنان ، وبالتالي كان (بيكاسو) يقول :

— لا وجود للتجريد ، لابد من أن تبدأ بشيء !

الواقع (الاشكال) وينطلق منه ، لكن الواقع نقطة بداية ، أي أن وجود أي شكل في لوحته يبدو مخالفًا لوجوده في الواقع ، وله دلالة أخرى، وهذا يتعامل مع (الاشكال) على أنها (أشياء) كما يقول الوجوديون ، ولا يتعامل مع المعانى الرمزية أو الدلالات التي تأخذها هذه الاشكال ، وبالتالي فهو قادر على أن يعطي هذه الأشياء شئ المعانى التي يريد .

يقول (بيكاسو) :

« الفن ليس حقيقة ، الفن كذبة ، تساعدنا على الاقتراب من الحقيقة ، وإن على الفنان أن يكتشف الطريقة لقناع الناس بأن أكاذيبه هي حقائق » .

ونستطيع أن نضيف بأن الفن في القرن العشرين كله ينطلق من هذه الفكرة التي تيز بوضوح بين (عالم الفن) و (عالم الواقع) والتي تعنى أن الفنان يرقص أن يكون مجرد مسجل ، وان ايجاد فن جديد يعبر عن قيم العصر وملاماته تفترض أن يتتجاوز الفنان موقف المجل .

— ولكن ما هي الملامات الأساسية التي نادى . القرن العشرين بضرورة تحقيقها ، وما هي الظواهر التي انعكست في كل أشكال التعبير الفنى والتي جسدها بيكاسو ؟ لا شك في أن بداية القرن العشرين كانت

لهذا تعكس أعماله كل تأثيرات الحياة في عصره،
كأنه يرصد لها لحظة لحظة ، تصاغ بشاعرية
وحب حين يفرح نتيجة لعلاقته بامرأة مثلاً
وتأخذ شكلاً تراجيدياً حين تحدث كارثة أو
مأساة أو يموت صديق أو لا يتورع في هذه
اللحظات عن استخدام أي شكل أو رمز
أو صورة ، ليعبر عنها يعانيه .

لقد استخدم لوحة (غويَا) حين أراد التعبير عن مأساة (كوريا) واستخدام لوحة (دولاكروا) حين أراد التعبير عن أحداث (الجزائر)، وأعاد رسم لوحات فنانيين كثيرين، على نحو يحقق هدفه، ضمن فكرة أساسية وهي أن الفنان المعاصر يملك المقدرة على أنأخذ ما يريد حين يريد، إن الشيء الأهم هو (المضمون) الجديد، والصياغة العصرية للفكرة التي تعبر عنها اللوحة، وهو في جرأته على التحدى للاحتجاري، إذ لم يترك فناً ولا حضارة سابقة لم يأخذ منها، لكن كل ما أخذه أصبح جزءاً لا يتجزأ من عمله وهو في هذا يشبه (شكسبير) إلى حد بعيد، الذي أعاد صياغة قصص معروفة في مسرحياته بشكل جديد، ليطرح من خلالها أفكاراً جديدة، وهو ما فعله (بيكاسو) في كثير من أعماله.

ولهذا نستطيع أن نقول بأن من عجائب شخصيته مقدارته الهاوية على أن يد يده إلى كأ، الحضارات ، من كيبيت إلى إنسانا ،

حركة الواقع

وهذا يعني تأكيد وجود العالم الخارجي ،
وتأكيد استقلاله عن الشخص المتمثل ، هذا
الواقع له وجود مادي راسخ ، وله قوام
معين ، وبنية هندسية متبدلة حركية ،
ومهما ابتعد الفنان عن هذا الواقع فلن
يستطيع الأفلات منه – كما يقول – وهذا
ما يميزه عن كل الفنانين الكلاسيكيين الذين
عرفناهم والذين جدوا الواقع ، وأرادوا أن
يكون فنهم التقاطاً للحظة ساكنة من لحظات
تبديل الواقع . والتعبير عن الحركة زراعة
عند (بيسكاو) يأخذ شكل خط متحرك
متتجدد ، أو شكل تحويل الوجه مازجاً
الازمنة في حركة لا متناهية ، مازجاً
الإمكانية المختلفة في عمل واحد ، وعلى شكل
رؤى متعددة مشهد واحد من نقاط مختلفة ،
محوراً الاشكال ، محوراً الانسان الى حيوان
مستخدماً تحولات الاشكال وتبدلاتها المستمرة
لتغييرها يريده كأنه يلعب بها ليجعلها تachsen
لرغمه ، وحدها وتخدم هدفه .

المضمون الانساني

هذا التعبير المتنوع الفني كان دوماً يخدم (المضمون) الذي يريد ، والمشمون يرتبط بالاحساس الذي يصادفه في لحظة معينة ، وهناك حادثة تروى عن تشويه وجه (زوجته) في لوحاتين اندلعت الحرب الاهلية الاسانية ،

« — لاشيء أقرب للحياة من أعمال ييكاسو ولاشيء أقرب للحقيقة منها، ان رسومه تعكس المعاناة ، والسعادة والحب ، لكن هذه الامكانيات ليست جامدة ، بل هي حية ، الحب يولد فتهر الكراهية ، والجمال يزهر في الفرح ، ويعود في الحزن » .

ومن اليونان الى الفن الرمزي ، ومن الفن البدائي الى فنون القرن التاسع عشر . ولكن كل هذه المعاني التي جسدها ، كانت من أجل (الإنسان) من أجل سعادته وفرجه . وبغبطته ، وهو يستخدم كل الوسائل العصرية ليحقق انتصاره ، ليكون ذلك في مصلحة الفن المعاصر ، ولا شيء يمكن أن يختم به كلامنا عنه الا كلمات الناقد الفرنسي (بيير ديه) حين يقول :

غير أهل شيء دراسة ومحارات

ترجمة : ميخائيل خنول

مراجعة : د. جميل صليبا

تأليف

جالك تكسيه

هذا الكتاب يقدم للقارئ العربي :

- ١ — صورة عن حياة غرامشي ونضاله وافكاره
- ٢ — نصوصاً مختارة عن مؤلفاته .
- ٣ — دراسات عن فكره .

وغرامشي واحد من رواد الحركة التقدمية في العالم بين الحرين العالميين اسس الحزب الشيوعي الايطالي ، وكان من الدخصوم الفاشية في تلك الفترة . قضى القسم الاكبر من حياته في سجون موسوليبي ، ومات شهيد الافكار التي آمن بها .

منشورات وزارة الثقافة والارشاد القومي

ثمن النسخة ٤٠٠ ق.س.ل

الشاذلي القليبي

فيما بلي النص الكامل
للكلمة التي افتحت بها
السيد الشاذلي القليبي
وزير الشؤون الثقافية
والأخبار مهرجان
الشعر العربي الحادي
عشر الذي أقيم عشية
يوم الثلاثاء بدار الثقافة
ابن رشيق .

مُفْسَدَة وَجْهُ دِبْيَة

اسمحوا لي ايها السادة ، في مسئلة
هذه الكلمة ، أن أعبر لكم باسم الحكومة
وباسمي الخاص ، عن عظيم اعتزازنا بانعقاد
كل من مؤتمر الأدباء العرب ، ومهرجان
الشعر ، على أرض تونس العربية المؤمنة
بها تتحمل من مسؤولية في التهوض بالثقافة
العربية الاسلامية ، بالاشتراك مع أشقاءها
في المشرق والمغرب .

• الأدب العربي لم يتجاوز حدوده السياسية

و الواقع الذي لا يمكن التغاضي عنه هو ان الأدب العربي الحديث لم يبلغ بعد من الانصهار والانسجام والشمول ما يجعله يتعدى حدود الأوطان السياسية ، فيؤلف وحدة عضوية مقاسكة الاطراف ، مندحة العناصر ، ومرجع ذلك الى قلة الاتصال بين الأدياء . وضعف الاصدقاء التي تلقاها آثارهم وانتشاراتهم في مختلف البلاد العربية ، وعن ذلك نتتج جهل فادح أحياناً في بعض هذه البلاد بها ينشر في غيرها من الأمصار رغم توفر الوسائل العصرية للاتصال والاتصال .

ونحن نعتقد أننا مقصرون في هذا الصدد ، إذ لم نستخدم بما فيه الكفاية مما لدينا اليوم من وسائل سمعية وبصرية للتغلب على بعد المسافات وعلى سائر الحواجز الموروثة عن عصور قديمة لم تهدى بعد الى اصلاح روابطها الفاصلة بين الحركات الأدبية ، لا سيما بين المشرق والمغرب .

فن دور اتحاد الأدياء العرب ان يعالج هذه القضية وأن يقترح على الحكومات ما يراه من تدابير كفيلة بتحقيق التجمة ، الضرورية بين الأدياء ولم شتتهم و توفير وسائل الاتصال بينهم عن طريق الوسائل السمعية البصرية وتبسيير تبادل البضائع الثقافية على اختلاف أنواعها .

ولئن كان من معنى لما تسميه بالأمة العربية ، فاما هو متصل ، او لا وأساساً ، بهذه الرابطة الثقافية ، المتمثلة في الاشتراك في التراث الفكري والأدبي والحضاري ، وفي هذه اللغة الفناء التي طاولت الزمان ، وتحتدم كل التقليبات ، صامدة ودوماً في تجدد ، ثابتة رغم اها متطرفة بحسب الوضع والتصور .

لذلك يحق لنا جميعاً ان نعترف بهذه الرابطة التي قل أن يحظى بهبها مجوعة شعوب موزعة على قاراتهن ، ويفصل بينها هذه المسافات الشاسعة من الحيطان الى الفرات .

واذن ، عشر الأدياء ، قد جسمت هذه الرابطة العتيدة ، إذ انشأتم هذا الاتحاد ، وجريدة على سنة عقد الاجتماعات الدورية ، للباحث في شؤونكم ومعالجة المشاكل التي تعترضكم ايماناً بوحدة المصير بينكم ، وبوجوب التضامن وتضليل الجهود للهوض بالآدب العربي خاصه ، وبالثقافة العربية بوجه عام .

لذلك نعتقد ان من انفس مكاسبنا في المستوى الثقافي صيانة هذه المنظمة والعمل بكل جد لتنميته وتعزيز قدرتها على القيام بدورها التاريخي ، في تقريب الشقة وتكثيل الجهود وابراز معالم الأدب العربي الحديث ، في النص معانيه وأشمل وجوهه واصدق صوره .

وليس بسواء أمل في تقارب وجهات النظر، وتلاقي الأفكار وتفاعل التزعمات .

ذلك من شيم الطبيعة الفكرية التي تحتمل ألوان قسط من مسؤولية التهوض بشعوبنا ، في مستوى الأمة العربية عامة ، وفي مستوى كل شعب بمفرده .

وأصحابوا لي هنا أن اشير إلى موقف آخر كثيراً ما يوحده في أواسط الأدباء والمفكرين عندها ، في خصوص علاقاتهم بالمجتمع : وهو الرفض البات والانطواء على النفس ، وفي اعتقاد أن شرف الأديب والمفكر في الرفض أحياناً ، ولكنني اعتقاد أيضاً أن ذلك لا يحق له الا بعد أن يحاور الاصلاح بالاقناع والحوار الابيجاي البناء :

ذلك أن شعوبنا في طور معركتها في سبيل الترويج من التخلف والتهوض الاقتصادي والاجتماعي الشامل بحيث تحتاج إلى كل طاقات إبنائنا ، ولا يمكنها الاستغناء بحال عن جهود الطبيعة المفكرة التي عليها الارتكاز في كل أعمال الاصلاح والتنمية والتقدم .

ذلك فان من باب جهاد النفس ان تسعى هذه الطبيعة إلى الانصار في المجموعة القومية وأن تباشر ماتراه من اصلاح من الداخل والتي هي أحسن وانجع لصلحة الشعب ولمصلحة الأمة العربية جماعة . وتلك طريقة شاقة كاداء ولكن لا سبيل إلى التقصي منها إزاء الضمير والتفكير .

ونعتقد أنه كذلك من دور التحاديم أن يسهر على حماية هذه المبادرات الثقافية وضمان استمرارها ، بمعزل عن الأعراض السياسية وتقلباتها التي لا ينبعي أن تمس في شيء جوهر العلاقات الثقافية بين الشعوب . وذلك يكلف لا محالة جهداً شاقاً ، إذ يجب أن نميز - حسب العبارة المأثورة عن الرئيس بورقيبة - بين المهم والأهم ، فهما كانت الاعتبارات السياسية هامة ، ففهم منها صياغة هذا الكسب العظيم الذي يتمثل في وحدة الفكر ووحدة الجهد من أجل التهوض بشعوبنا باعتبارها مجموعة ثقافية وحضارية متألفة متضامنة .

لذلك نعتقد أن دوام الاتصال والتعارف والتعاون بين الأدباء من أوكل الواجبات التي علينا جميعاً نحو أمتنا ، باعتبار الكتاب والشعراء والمفكرين في طبيعة الشعوب من حيث التعبير عن أحوالها والاهتمام إلى آفاق ليس ادراكها دوماً في متناول السواد الاعظم .

● المفاظ على امكان الحوار

الدائئم :

وقد يختلف رجال الطبيعة في شؤون قضايا . من أجل موقف أديبية أو مذاهب فكرية أو اتجاهات اجتماعية ، ولكن الأمم أبداً هو المحافظ على مكان الحوار الدائم ، الذي ينسق النقاش الجدي والمحاجج المقنع ،

على صلة وثيقة بسائر قطاعات الاتصال الثقافي، بينما وبينها حوار مستمر في منتهى الحصب لسلك الاطراف المتحاوره وعن هذا الحوار تعتقد اللحمة بين شق الحركات القطاعية. فيتناول من مجموعها ما يسمى بشفافية شعب من الشعوب أو أمة من الأمم . أما اذا بقيت هذه القطاعات منفصلة بعضها عن بعض ، مبعثرة ، لا يؤلف بينما اتجاه ولا يجمع شتاها عزم ، فان لفظ « ثقافة » ينطبق عليها مجازاً لا حقيقة .

ذلك ان الثقافة تيار جملي عامر منبثق عن مجموعة بشرية باسرها ، معبر عن كل طاقاتها الفكرية - والفنية ، منصورة متلاحة . ومن الجدير بالتأكيد ان كل قطاع ، سواء في صلب انتاجه أو في علاقته بغيره . يقوم بوظيفة الشاهد على سائر الاتصال الثقافي في ظرف ما . و تلك صلة لا غنى عنها ، في انطلاق ثقافة متصلة الجذور متسكّنة . الفروع :

والي معنى الشهادة هذا ترجع وظيفة النقد الأدبي الذي انطلق عندنا بعض الانطلاق . ولكنه خبت جذوره ولم يقو على التوسيع في مهمته حق يشمل الفنون بسائر أنواعها ।

ولا تتردد أن نقول انه لا أدب ولا فنون ولا ثقافة ، ما لم توأكيها حركة نقدية راسخة القدم ، لما من الطاقات الذهنية مما يمكنها من استبطاط منهاجها ووضع فلسفتها . في تطور دام .

ذلك ان الأدب لم يعد في عصرنا هذا ترقى ذهنياً ولا يصح ان يكون اعتزالاً ، وانطواء على النفس ، بل كل اعمال الفكر - والأدب في مقدمتها - اما هي مسؤولية سواء كانت بالفعل أو بالقوة ، سواء اتصلت بمجال العمل المباشر أو كانت في مجال التوجيه وخلق التيارات الفكرية والاجتماعية الجديدة . حضرات الاخوان ،

إلى مثل هذه القضايا ينبغي ان يتوجه اهتمام اتحاد الادباء العرب بالإضافة الى القضايا التي تهم بالذات مثل مستقبل الثقافة العربية ، ومنزلة الادب العربي من الآداب الإنسانية المعاصرة واسعاع اللغة العربية في العالم كله ثقافة وحضارة .

وهنا استأنفك في ان احدث اليكم حديث الزميل الى زملائه ، في صراحة واحلاص ، وأول ما أود ملاحظته هو ما تقسم به الحركة الأدبية والفكرية والفنية عندنا جميعاً ، مشرقاً وغرباً ، من فقدان الحوار بين مختلف قطاعات الاتصال ، رغم توسيع مفهوم الثقافة منذ أوائل هذا العصر وشموله لمجالات لم تكن تعتبر عندنا من اركان الثقافة :

● الثقافة الشمالية :

فالثقافة في عصرنا الحاضر أصبحت تشمل الى جانب الاتصال الأدبي والذهني كل الفنون التشكيلية والموسيقية والمسرح والسينما . ونحن نلاحظ ان الأدب في غير البلاد العربية

والخصوصة بين المتعلقات بالنظرية الفنية التقليدية وبين أصحاب المناهج الحديثة على اشدها، سواء في المشرق أو في المغرب، كل يعتبر ان الشعر على النحو الذي يراه من الطراز ، أو لا يكون .

وهي في الحقيقة خصوصة القديم والحديث ، التي لم يزل الأدب العربي يواجهها منذ أقدم عصوره ، حين كان ابو نواس وجماعته يشوران على عمود القصيدة الجاهلي ويدعون الشعراء أن يعيشوا عصرهم فيصدقوا التعبير عنه ، وحين كان ابن قتيبة يحيب أولئك وهؤلاء بأن القديم كان حديثاً أول ظهوره وأن الجديد سيصبح قدماً بعد جدته لا محالة .

ولعل هذه النظرة «التاريخية» التي أدخلها ابن قتيبة في النقد الأدبي من أهم ما ينبع من اعتباره في هذه القضية . فالشعر، كعامة مظاهر الفكر البشري، لا قيمة له الا بقدر ما يرتبط بجهد انساني أصيل «آت - حسب عبارة المغربي - بما تم تستطعه الأولئ». .

● الشعر مغامرة وجودية
ذلك ان الشعر مغامرة وجودية تتناهى مطلقاً والتقليد والاحتذاء . هي مغامرة تخص علاقة الفرد بالواقع او بيته او بالجتمع ، وهي منضية أحياناً الى ابعاد روحية تخص الانسان سواء في

● أين هو النقد

فالأدب العربي المعاصر مثلاً - والشعر بوجه آخر - لا نعرف عنه الا التزور القليل عن طريق الدراسات النقدية الشاملة ، لفقدان هذه الفتة من الأدباء أو المفكرين الذين يتصدون للانتاج الشعري بالنقد أى بالتقدير لما يعبر عنه من مشاعر ونظارات الى الوجود، ولما يعتمد عليه في ذلك التعبير من وسائل لغوية وأساليب فنية .

وليس لدينا اليوم دراسات تفي بالحاجة عن هذا التحول الذي شاهده في الشعر العربي المعاصر من حيث الصياغة العروضية ومن حيث المضمون ومن حيث المقدرة الى الشعر .

فالقصيدة العربي الجديدة يبتعد شيئاً فشيئاً عن أفنانه من الشعر ، ويتجه الى محاولة انباط من التعبير والسبك والايقاع لا تمت الى الضوابط التقديمة الا بصلات بعيدة متسائلة . وتأثير الشعر الغربي الحديث واضح فيها يتعاظمه الشعراء عندنا من تجارب تخص الشكل والمضمون ،

فنحن اذ نشهد فترة تقطع بين تقالييد عريقة في القدم وبين ما يأخذ به أغلب شعراء النابتة الجديدة من اجتهدات تفضي الى التحرر من القيود المأوقفة وابتکار وسائل لتوسيع النغم اللغطي وتصوير خوالج النفس هي الى الابحاء اقرب منها الى الاufsاح .

المعين الحي الذي منه تتفجر الأريحية الشعرية
هذه احدى قضايا الشعر المعاصر ،
أردت أن أدلّ فيها برأي بعيد عن التهكم
للقدح باعتباره قدحاً ، أو الانتصار للجديد ،
نجد كونه جديداً وذلك أيامنا بأن الشعر كل
لا يتجزأ فيه التعبير عن المضمون ، واحتراماً
لحرية كل شاعر في صياغة تجربته بالشكل
الذي يلام قريحته .

● نظرة الشاعر إلى شعره :

وأود انت اختم حديثي بالإشارة إلى
قضية لا أرى سبيلاً الى السكوت عنها ، في
سياق الكلام عن الشعر المعاصر : وهي نظرية
الشاعر الى شعره . وما يحيط بهذا المعنى من
نظريات تحكم بالبعض الى القول بالالتزام
وبالبعض الى رومanticية قائمة تلتبس عدم
بيوهر الشعر .

ان كان المقصود بالالتزام ما تفرضه
على كل شاعر أو أديب منزلته الإنسانية من
تأثير بآحداث عصره واهتمام بشاغل معاصريه ،
فليس ذلك محل نقاش . أما ان قصد من
الالتزام وجوب الوقوف عند هذه الاغراض
أو حق تقليبياً على ما سواها ، فليس ذلك
من فروض الشعر - والأدب عامه - وإنما
هو من شروط النضال السياسي .

ولعل هذا الغلو في الزام الشاعر ما لا
يلزم ، إنما هو رد فعل على ما تطفح به اشعار
الكثيرين عندها من سلبية عاطفية ، يغلب

عالم الشهادة أو في عالم الغيب .

لذلك فإن اهم عنصر في الشعر هذا
الجهد الذي يعانيه الشاعر - وقد يضططع به
اضطلاعاً - للتغلب على ما يجد في نفسه
تجاه هذه الضغوط الخارجية ، ولتجاوزها
إلى أبعاد شعرية او روحية قد تفتح في وجهه
سبل الشفيف .

فالشاعر اذن ضرب من تنزيل المستحيل
منزلة العاجل ، للتغلب على ما يجد الشاعر في
الواقع من نقص وفي نفسه من عجز وفي
الزمان من قهر .

وهو بهذا الاعتبار تغلب على هذه
الانقضاض وتجاوز لهذه الضغوط . بواسطة
الخلق الفي .

ومن أجل هذا الارتباط المكين بين
التجربة الشعرية والعبارة الفنية . أصبحت
قضية الشكل رهينة المضمون . كل متوقف
على الآخر . متيسراً إليه . مستوحياً منه .
لذلك لا يمكن بحال أن يعتقد بالشكل
في حد ذاته . وبمعزل عن هذه التجربة
الوجودية التي منها المنطلق وهي التي تبني
على الشاعر محاولاته التعبيرية .

فالشعر ، أساساً وأصله ، مقامرة
وجودية مقتنة بمحاجرة تعبيرية . ولا يصح
بتاتاً اعطاء الأولوية للثانية على الأولى ،
لأن ارادة التجدد تصبّح اذاً تقليداً
جامداً واحتذاء كاذباً ، وعماناً عن نضوب

ورووعته ، في هذا الجهد وفي هذا الصراع للغلب على سلطان الزمان الموضوع في الانسان خلسة بالالم والفناء .

بـهذا المعنى ، لا يمكن ان نقول ان للشعر مجالاً غزيراً في عصرنا هذا الذي تكتنفه الحضارة المادية من كل جوانبه حتى ان الانسان ليشعر فيه أحيااناً بضمير الوجود .
لولا السنة الأولى ، التي منها الشعر ، اذا زكرت اريحيتها واطلق عنانها وأصبح قصداً مضطرباً ، وووجهها من وجوه الطلب الانساني الوهاج .
لكن الشعر ايها السادة والسيدات .
يُسر عنـه الكلام والافصاح بغير لغته .
فالشعراء فيه الكلمة الفصل أولاً وآخراً .
والسلام عليكم ورحمة الله ،

عليها التصنع والاقتعال ، وهم منهن ان الشعر مأساة أو لا يكون .

وليس اجمل من المأساة، عندما تكون صادقة التبرات ، عميقـة الجذور ، وحتمـاً من احتمـالـالقدر .

ومن الشعراء من يظفر بانتصار على المأساة ويجد منفذـاً الى النجـاة عن طريق التجـاورـسوـاء الى فـرحةـالـحـيـاـةـ وـماـتوـحـيـ بهـ منـ معـانـ غـزـيرـةـ منـعشـةـ ، اوـ الىـ طـلـبـ اـبعـادـ رـوحـيـةـ وـاسـتـشـعـارـ لـمـلـفـقـاتـ وـغـيـوبـ يـقـفـ عـنـدهـاـ صـاغـرـاـ وـلـقـرـيـحةـ الشـعـرـيـةـ فـيـهاـ بـحـالـ غيرـ مـحـدـودـ :

في كلتا الحالتين ، في حالة الاخفاق وقيام المأساة ، او في حالة الظفر والغلب على الاعراض ، فـانـ قـيـمةـ الشـعـرـ وـشـرـفـهـ



عن
**أوضاع النقد الأدبي
 في تونس
 في السنتين الأخيرتين**

محمد المصاوي

قبل البدء . حديثي عن « مسائل الانتقاد » والنقد في هذا الجزء من العالم العربي أي بتونس التي ساهمت تاريخياً في إثراء الفكر العربي بواسطة علمائها ومفكريها كابن خلدون وأبن الجزار وغيرها وساهمت تاريخياً في إثراء النقد العربي بواسطة ابن رشيق القิرواني صاحب كتاب « العمدة » الشهير في القرن الخامس عندما بدأت حركة النقد في المشرق تحمل بعض الشيء - وبالإمكان أيضاً ذكر ابن شرف القิرواني صاحب « مسائل الانتقاد » وغيره .

قبل البدء - قلت - حديثي عن مسائل الانتقاد والنقد في تونس سوف يقتصر على أواخر السبعينيات لأن في هذه الفترة الأخيرة من السبعينيات اتفق المختلفون على مستوى الوعي حول ضرورة تطوير المفاهيم النقدية ليكون النقد على الأقل في مستوى التحركات الثقافية الأخرى .

« الخميري » تماماً ، وليس صوت « الشاذلي أبو يحيى » تماماً ، وليس صوت « بسكار » أو صوت صاحب « اللحمة الحية » أو صوت جعفر ماجد تماماً و مع ذلك فكل هذه الأصوات « الجامعية » على اختلاف ذبذباتها الصوتية ، وعلى اختلاف حجم حضورها الأدبي في صلب الحركة الفكرية ، هي أصوات قد نددت بمستوى النقد الارتيمي و نادت بالتغيير في مسائل الانتقاد باسم الموضوعية .

٢ - بالفکر عدد جانفي (١٩٦٧) يختص الأستاذ محمد مزالي عدداً كاملاً من المجلة لتحليل أوضاع النقد في ثبت في « الافتتاحية » نفس الحاجة التي تقتضيها المرحلة ويلمح على ضرورة خلق نقد موضوعي بناء و ذلك لأن جهود « نقادنا » في غالبية الأحيان لا تخرج عن نطاق العلاقات الشخصية والشعور المفرط بالاقتدار فـ كان النقد عندنا لا يعدو أن يكون خصومات عنيفة تـ كـ الـ شـ اـ ظـ اـ وـ كـ هـ اـ مـ عـ مـ وـ اـ طـ اـ وـ اـ طـ اـ وـ كـ هـ اـ مـ عـ مـ وـ اـ طـ اـ .

وهذا الإقرار لازمة النقد من طرف صاحب مجلة أسمت بشكل جذري في إثراء الأدب التونسي وبعد أكثر من عقد من نضال تلك الجملة هو اقرار له وزنه و انعكاساته في التغيير لا سيما اذا علمنا ان نفس الكاتب وفي نفس الجهة و قبل عام من تخصيصه العدد الخاص بالنقد قد حل « واقع الأدب التونسي

فاواخر السبعينيات كما سنرى مرحلة حاسمة في « نقد النقد » وفي الحديث عن أزمة النقد وفي التشوّف إلى مقاهيم عصرية للنقد . وقد أضاف الجليل الطلائعي الجديد كـ سـ نـ رـى - هذه الفترة الخامسة في « أزمة النقد » عنصراً قوياً كان وما زال بشارة التحدى الصارخ للمقاييس النقدية الموروثة - ويتمثل هذا العنصر الجديد في وضع كتابة تجريدية تساندها « كلامات بيانية » بأقلام منتجي تلك الكتابة انفسهم - وقد أحدث هذا الوضع الجديد في اواخر السبعينيات ما أحدث مما جعل المتفقين بعد اختلاف يصمتون تارة و يتمحركون طوراً - وبعد هذا لنبدأ .

أزمة النقد وآفاق حديثة

١ - بالعمل الأدبي في غرة ابريل (١٩٦٦) يقول الدكتور الجنحاني في ساخته تحت عنوان « أزمة النقد » : « اما النقد الأدبي فلم يستطع ان يواكب حركة ازدهار الانتاج الفكري في الميادين الأخرى وبقي يشكو المزال والشدة والقليل من الانتاج الأدبي التقدي الذي نقرأه أو نسمعه أحياناً تنتقصه الموضوعية والدقائق و بما الدعامتان الأساسيةتان في كل حركة نقدية بناءة » .

وصوت الجنحاني « الجامعي » يتفق مع أصوات مختلفة من الجامحة - وبالطبع الجنحاني ليس صوت الشمالي تماماً ولا صوت

أما الشكل الأول الذي خالف به جيل السبعينات بقية الأجيال في رفض الأساليب الموروثة الجاهزة في النقد، فهو ما يسمى « بالكلمات البينية » التي يضعها المنتجوط انفسهم للأدب الجديد قطلاً وثوفقاً إلى وضع لحظات ابداعهم الفي على « قواعد » نقدية حداثة ذلك لأن المخرج الذي احدثه الكتاب الجديد قد أصبح يقتضي حتماً ايجاد « منظار » نقدية حديثة يختلف عن المنظار « الدوغمايكي » الذي كان ينظر به القديمي إلى هذا الأدب الرافض والمروفوس في الآن نفسه، أو المرض على الرفض اصراره على أن يكون غير مستساغ من طرف الاتجاهات الرجعية التي تعتمد مقاييس جاهزة في « الاستسلام » و « الاستقباح ».

وبالطبع، « البيانات » التي كتبها « المجد » قد أحدثت جواً نقدياً يقوم على « تصادم الأصداء » ساهم فيه بعض من صنفهم مدير مجلة « الفكر » ضمن تيار التقليديين كما ساهم فيه بعض أساتذة الجامعة من الحافظين ومن المتفتحين بل نتتج عن هذه « البيانات » الرافضة وعن الأدب الذي يعتمد « التجريب » ندوات تلفزيونية جاهيرية في بعض دور الثقافة وفي بعض المراكز الثقافية بالعاصمة وبغيرها. أما الشكل الثاني الذي خالف به جيل السبعينات بقية الأجيال الأخرى في رفض النقد التدريج وفي محاولة خلق نقد حديث فائتنا مجده في شكل دراسات قام بها بعض الشبان

الحديث » (الفكر س ١١ ص ٥٢٦) ووركز تحليله على الطبيعة « الانتقالية » في أدبنا الحديث وذلك لأنقسام هذا الأدب إلى تيار تقليدي وتيار آخر يمثله أدباء « لا يرون الأشياء إلا بمنظار الثقافة الفرنسية الأوروبية » ثم إلى تيار ثالث « اينع على ايدي أصحاب الثقافة المزدوجة من الصادقين بالخصوص ». وبهذه الاشارة المزدوجة داخل هذه الفقرة، وبهذا التصنيف المرحلي للأدب، تكون في غنى ثام عن ذكر امثلة في نفس السياق حول موقف الأصوات المتباينة من « أزمة النقد » في تونس.

٣ - في نفس المرحلة وابتداء من ١٩٦٨، ١٩٦٩، ١٩٧٠، ١٩٧١ تضاف بعنف أصوات تكاد تكون جماعية « بالفكر » و (العمل الثقافي) وبمجلة (الشعب)، وبمجلة (ثقافة) انه صوت جيل جديد، جيل السبعينات ، الذي تختلف « اصواته » عن الأصوات السابقة شكلاً ومضموناً، لأن مطالبه بالتجدد قد تجسدت في خلق فنون من القول تقسم « بالتجريب »، و« البحث »، و « المغامرة الفنية » في القصة ، والشعر ، والمسرح - فكان ما يسمى لأول مرة في تاريخ الأدب التونسي بالقصة التجريبية ، والمسرح التجاري، وكان لأول مرة ما يسمى « بالقصائد المضادة » التي هي تفجير الشعر والنثر معاً ، وكان لأول مرة ما يسمى بـ « غير » العمودي والآخر » .

المكتسب للساحة الادبية ، يامكانتنا ابداعه
الملحوظات التالية ،

- ١ - طبيعي ان يكون النقد التونسي -
الحالي والعربي عموماً والنقد في العالم الثالث -
« متخلقاً » وذلك لات النقد الحق مظهر
حضارى ونتيجة حتمية للتقدم العلمي ،
والاقتصادي والسياسي - واستند في هذه
الملحوظة على ان النقد في عصرنا الحاضر لم
يعد « فناً ذوقياً » وانما أصبح علماً يتفاعل
مع ادوات الحضارة ومتناهجهما العلمية ،
فيأخذ من الفلسفة ومن علم النفس والبيولوجيا
كما يأخذ من علم الاقتصاد والاجتماع وبقية
فروع المعرفة وبالطبع العالم الثالث - بما
في ذلك تونس والعالم العربي هو عام « مستملّك »
الحضارة لا منتج لها ولادواتها ، ومن ذلك
كان من الطبيعي أن نخينا في « النقد » أزمة
حادية هي جزء من أزمتنا الحضارية العامة ..
وقد يظن بعضنا أن حدث « سهل
ادريس » عن أزمة النقد في لبنان، وحدث
محى الدين صبحي عن أزمة النقد في العالم
العربي ، وحدث « مطاع صفتدي » عن أزمة
النقد في الفكر العربي ، هي « احاديث »
اقل حدة في المشرق منها في المغرب ،
وشخصياً باللحظة التي اسلفنا بيانها ، نرى
تقطّع النقط مشرقاً ومغارباً مرجعه الاساسي
ارتباط النقد بالإذمة الحضارية - لا اكثر

وغير الشبان « بالتفكير » تارة و « بالعمل
الثقافي » وهمة « ثقافة » طورا آخر ، وهي
دراسات مستقبلية أيضاً ، اعتمد فيها
أصحابها أحدث ما بلغته تيارات النقد الحديث
في الغرب « كالميكليّة » وغيرها - وعلى هامش
هذا التيار ، نجد دراسات حديثة أيضاً
ومساندة بشكل صريح أو بشكل غير مباشر
الأدب الجديد نذكر منها دراسات الاستاذ
البشير بن سلامة التي نشرها في كتاب يحمل
عنوان « اللغة العربية ومشاكل الكتابة » .

تأملات مريعة في « أزمة النقد » وفي الاحساس العام بها .

من خلال العرض الخاطف لما واقف الحافظين
والمتفتحين في صف واحد من المطالبة بالنقد
الموضوعي الصحيح ، ومن خلال تصاعد هذا
الاحساس بتخلف النقد الى مستوى « البيانات
النقدية » والدراسات الحديثة على ايدى الجيل
الجديد من الكتاب التونسيين نكون قد رسمنا
صورة تقريبية لوضع الراهن ، وهي صورة
تبقى في آخر الأمر باعثة على الحيرة ، مثيرة
للسؤال والتساؤل عن مصير النقد .

دون تقييم - سابق لا وانه - الصورة التي
أحدثتها الجدد والتساؤل الذي تركه الجدد دون
بتوجهه والتقليديون ودون تبرير أيضاً المصمت
المفاجيء الشقيق الذي غرق فيه جل عناصر
الصليعة الادبية بعد أن كانوا الصوت القوي

وما دمنا من جهة أخرى لا نملك نقاداً يتذاغون بصفة منتظمة مسترسلة مع نوع أو أكثر من الانتاج (وان وجدنا هذا النوع فهو نادر أو أقل من النادر ، لأننا نملك نقاد مناسبات و «ظروف» في الغالب الأعم .

وبعد هذا ماذا؟

قد تكون الصورة التي رسمناها عن أوضاع النقد في السنوات الأخيرة أقرب إلى الاختزال في الرسم منها إلى الصورة المكتملة — وهذا ممكن لقرب المسافة التي تفصلنا عن هذه الوضاع — بل قد يكون حديثنا عن النقد منحصراً في حديث عن «نقد النقد» في السنوات الأخرى والخط التصاعدي في الاحساس الأزمة لا سيما بسبب انبثاق الأدب التجيري والشعر الرافض للوزن، والبيانات النقدية والدراسات المعتمدة للعلوم الإنسانية . وهذا أيضاً صحيح .

أما لماذا لم نتحدث عن المطبيات الموضوعية الأخرى في أوضاع النقد الارتاسي وفي أوضاع النقد الذي يتوخى الطرق الموجودة في العصر الأول للنهمة . في المشرق العربي ، وأوضاع النقد الجامعي الأكاديمي — فقد تعمدنا إغفال كل هذه المظاهر لأنها لم تكن في صلب الصراع الذي تختص به مرحلة دون أخرى ، وهي على كل حال لم تُنصف شيئاً ولم تغير شيئاً .

— توقيف —

— ولا أقل — وقد كان لنا نقد في التاريخ عندما كانت لنا حضارة .

٢ — طبعي ان يكون ما يسمى بالخلق الادبي أو بالنتاج الادبي متقدماً بالقياس للنقد مع وجود نفس التخلف الحالي عن الحضارة أما السبب فهو ان «الخلق» «وجدان» بل أن يكون «عقلًا» ولذلك، فقد نجد عمالة في الشعر والقصة والمسرح ولو ازداد العالم الثالث تخلفاً على مختلف ولكن من الصعب — وربما من المستحيل — ان نجد في أوضاع كواضاعنا ناقداً بامكانه ان يحدث نظريات علمية خاصة به وقابلة «للتصدير» لتضمنها نظرة تكاملية موضوعية شاملة للفن في العالم الثالث أو لفن في البلدان المتقدمة — والاستحالة تكمن في ان احداث النظرية العلمية في الفن يحتاج الى مناخ حضاري معين وما دمنا لا نملك مخترعين حالياً في أي فرع من فروع العلم سوف ننتظر طويلاً قبل الخروج من أزمة النقد .

٣ — طبعي ان يكون لنا نقاد وان تكون لنا أزمة في النقد في الان نفسه كما هو المجال في العالم العربي وان كانت النقطة الثانية واضحة فإن مسألة «النقد» تصيب من الاصطلاحات التي تقبل على سبيل التجاوز فقط وعلى أساس التفاوؤل — ما دمنا في تونس وفي العالم العربي لا نملك نقاداً متخصصين من نوع «شارل بيل» في بالحافظ ، ومن نوع «بلاشير» في المتنبي ،

د. تيسين و فخر ابطال الأدباء في الكويت
يشريح ملابسات انسحاب الوفد اللبناني
من مؤتمر الأدباء العرب التاسع

نشرت مجلة «البيان» الكويتية في (العدد ٨٥ - نيسان ١٩٧٣) هذا التصريح . ونحن نعيد نشره من بين عددة بيانات وتصريحات حول موقف الدكتور سهيل ادريس ووفده وأغراضه !

☆ ☆ . ☆

نشرت جريدة النهار بيروتية الصادرة صباح الثلاثاء ٢٧ - ٤ - ١٩٧٣ في صفحتها الأخيرة خبراً مفاده ان وفـد اتحاد الكتاب اللبنانيـين قد انسحب من مؤتمر الأدباء العرب في تونس احتجاجاً على رفض المؤتمـرين الرسمـيين وخاصة وفـود مصر والكويـت والـسعـودـية اقتراح الـوـفـد الـلـبـنـاني إثـارـة قـضـيـة حرـيـة الأـدـبـاء المـضـطـهـدـين في بعض الـبـلـدان الـعـرـبـية إلـى آخـرـ ما جاءـ في هـذـهـ الجـريـدةـ .

ورغبة منها في أن تضع النقاط على الحروف نرى مناقشة ما جاء بكل هدوء، متذرعين بما عودناه الفسنا عليه في مثل هذه المواقف الممتعلة:

أولاً — ان وفد رابطة الأدباء في الكويت ليس وفداً رسمياً ، والدكتور ادريس رئيس اتحاد الكتاب اللبنانيين يعرف ذلك حق المعرفة ، واذا كان رئيساً فقد رابطة الأدباء في الكويت لم ينطلق في المنحدر الذي تم إعداده سلباً للتشهير بهم بوزير مصر العربية ولنسف المؤتمر بعد ذلك شأنه في ذلك شأن رؤساء الوفود الأخرى ، فهنا الجريمة التي اقترفها تكاليل له التهم الشالمية ؟ ولقد كان رئيس الوفد وما زال من يرفضون بيع مواقفهم في المزاد العلني فليفهم الدكتور ادريس ذلك جيداً .

ثانياً - ان رئيس وفد اتحاد الكتاب اللبنانيين حين اعتلى منصة الخطابة في حلقة الافتتاح دعا الى الاضراب والاعتصام في سفارات مصر في كافة البلدان العربية احتجاجا على فصل بعض الأدباء من الاتحاد الاشتراكي في جمهورية مصر العربية ، وقد فوجئت جميع الوفود بطرح ذلك الموضوع بذلك الشكل التمثيلي وكان يوسع رئيس وفد اتحاد الكتاب اللبنانيين ان يناقش الموضوع في جلسات رؤساء الوفود بعيداً عن الاثارة والمزايدات .

ثالثاً - حين عاد الدكتور سهيل ادريس رئيس وفد اتحاد الكتاب اللبنانيين الى طرح الموضوع في جلسة مقلقة لرؤساء الوفود صمم الوفد المصري على الانسحاب من المؤتمر وطعن في الفرض الذي من أجله يرفع المذكور الرأي ، وما قاله الاخوان أعضاء الوفد المصري أن مجلة «الآداب» التي يصدرها الدكتور سهيل ادريس ممنوعة من دخول القطر المصري مع بقية الصحف المعادية لمصر ، ورغبة من وفد الكويت في جمع الشمل والتوفيق بين الوفد المصري الذي استعد للانسحاب من المؤتمر وبين رغبة الدكتور سهيل ادريس فقد كان رأينا تعديل الاقتراح ليكون شاملاً بحيث يتم تشكيل وفد يعترض الأمانة العامة للكتاب العرب يتكون من اثنين أو ثلاثة لزيارة جميع الأقطار العربية دون استثناء دراسة أوضاع الأدباء والمفكرين في الأقطار العربية وما يلاقون من صعاب أثناء قيامهم بواجبهم نحو الجماهير العربية مع تقديم تقرير للأمانة العامة حول هذا الموضوع على أن يبدأ الوفد بزيارة مصر أولاً ، وكنا مؤمنين ان هذا الاقتراح قد حقق المهدى للدكتور سهيل ادريس ، ولكن الدكتور المذكور لم يوافق ، وانبرى للرد عليه الأستاذ شفيق الكالي رئيس وفد العراق والاستاذ يوسف الخطيب رئيس وفد فلسطين والأستاذ علي المصراوي رئيس وفد ليبيا والاستاذ جورج صدقى رئيس وفد سوريا ، ثم طرحت القضية للتصويت فسقط اقتراح الدكتور سهيل ادريس ، ثم طرح الاقتراح الذي تبناه وفد الكويت والعراق وليبيا وسوريا وفلسطين فأقره الجميع ولم يعترض عليه سوى الدكتور سهيل ادريس . وقد طلب رئيس المؤتمر الاستاذ محمد المزالى وزير التربية بتونس من الدكتور سهيل ادريس ان يكون ديمقراطياً ويقبل النتيجة بروح رياضية ولكنه هدد بأن يشيرها بالجلسة الختامية أمام الجماهير ، وفي الجلسة الختامية المخصصة لقراءة القرارات والتوصيات وقف الدكتور سهيل ادريس ليشرح اقتراحه الذي رفضه المؤتمر فنفعه رئيس المؤتمر وطلب إليه ان يلزم مكانه فيخرج مع بقية أعضاء الوفد اللبناني من الجلسة .

ان وفد الكويت حين غادر البلاد ليلتقي بزملائه على صعيد بلد مغربي عزيز كان يدرك أن هذا المؤتمر سيتعرض للمزايدات المفتعلة من أئس لهم ارتباطات خاصة، ولقد صمم الوفد على أن يكون منسجماً مع نفسه بعيداً عن المعارك الجاذبية المفتعلة منه الوحيدة القضية المصيرية وما يجب أن يجدها في هذه الظروف الخامسة.

رابعاً - وإذا كان اتحاد الكتاب اللبنانيين يدعوا اليوم إلى مؤتمر خاص به فهذا ما لا نرغب فيه ولا نقره عليه وكنا وما زلنا ندعوه لجمع الشمل وتوحيد الصفواف بعيداً عن الشعارات الزائفة والماوائق المتنوعة والله يهدي من يشاء إلى سوء السبيل.

احمد السقاف

رئيس وفد رابطة الأدباء

في الكويت



العدد القادم :

أزمنة جيل لم أزمنة حضارة أدب للجعي

عدوان حربان والإرهاب د. فتحيم كيلاني

أضواء على البحر الأحمر عبر التاريخ صالح الدين المازلي

مع الليل إلى أن يطلع فجره نبيل ضامراني

المستقبلية .. أحكام لأدب وفن في عصر الآلة والمرآة د. عصيف بوسني

الدماء مصطفى جبور سالم

الصهييل قصيدة هند طهور

المقدار مريمه ولسا خلاصي

الطائر في القفص شعر سامي بفاردي

المستان السارق شعر محمد الحريمي

لقاء للمعرفة تمحق جائزة بيروت
عن الأدب العربي المعاصر

أجري اللقاء بدر الدين عودة